

Chambre  
des Représentants

SESSION 1958-1959.

BUDGET  
du Ministère de la Défense Nationale  
pour l'exercice 1959.

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

*A tous, présents et à venir, SALUT.*

Sur la proposition de Notre Ministre de la Défense Nationale et de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre des Finances est chargé de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit :

Titre I. — Dépenses ordinaires.

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses de l'exercice 1959 afférentes au Ministère de la Défense Nationale et énumérées au tableau ci-annexé, des crédits s'élevant à la somme de 13 078 866 000 francs.

Art. 2.

Par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds d'un montant maximum de 750 000 francs peuvent être consenties aux comptables extraordinaires du Département.

Art. 3.

Par dérogation à l'article 23 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat, les dépenses fixes se rappor-

Kamer  
der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1958-1959.

BEGROTING  
van het Ministerie van Landsverdediging  
voor het dienstjaar 1959.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN,

*Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.*

Op de voordracht van Onze Minister van Landsverdediging en van Onze Minister van Financiën en op in Raad overlegd advies van Onze Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Financiën is gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen, waarvan de tekst volgt :

Titel I. — Gewone uitgaven,

Eerste artikel.

Voor de aan het dienstjaar 1959 verbonden en in hierbijgaande tabel opgesomde uitgaven betreffende het Ministerie van Landsverdediging, zijn kredieten geopend die de som van 13 078 866 000 frank belopen.

Art. 2.

In afwijking van artikel 15 van de wet van 29 oktober 1846 op de inrichting van het Rekenhof, mogen geldvoorschotten tot een maximum-bedrag van 750.000 frank aan de buitengewone rekenplichtigen van het Departement verleend worden.

Art. 3.

In afwijking van artikel 23 van de wet van 15 mei 1846 op de Rijkscomptabiliteit, mogen de vaste uitgaven met

tant au personnel civil de l'Administration centrale du Ministère de la Défense Nationale peuvent faire l'objet d'ordonnances d'ouverture de crédit.

#### Art. 4.

Les fonds nécessaires au financement des dépenses de travaux, fournitures, etc., relatives aux bases métropolitaines d'Afrique peuvent être obtenus au moyen d'ordonnances d'ouverture de crédit, quel qu'en soit le montant.

Toutefois, les dépenses pour fournitures commandées en Belgique, et relatives à ces bases restent soumises au mode de liquidation 'normal'.

Peuvent également être obtenus au moyen d'ordonnances d'ouverture de crédit les fonds nécessaires au financement de toutes fournitures imputables sur les crédits des forces et acquises à la Colonie au profit d'unités campées.

#### Art. 5.

Les indemnités pour frais funéraires, ainsi que les indemnités de naissance, peuvent faire l'objet d'ordonnances d'ouverture de crédit au même titre que les autres dépenses fixes.

#### Art. 6.

Les fonds nécessaires au paiement des dépenses résultant de croisières au long cours peuvent être obtenus au moyen d'ordonnances d'ouverture de crédit, quel que soit le montant de ces dépenses.

#### Art. 7.

Les fonds nécessaires au paiement des dépenses relatives aux marchés passés par le Ministère de la Défense nationale aux Etats-Unis d'Amérique peuvent être obtenus au moyen d'ordonnances d'ouverture de crédits. Ces marchés peuvent être conclus de gré à gré, sans intervention de la Commission permanente consultative en matière de contrats ou adjudications et donner lieu, en cas de besoin, à l'octroi d'avances provisionnelles.

#### Art. 8.

Les dépenses à réaliser en Allemagne à charge des articles 9.2, 9.7, 10.2, 10.7 et 13.2 du budget du Ministère de la Défense nationale peuvent être effectuées conformément aux règles en vigueur dans la République Fédérale et faire l'objet d'ordonnances d'ouverture de crédit, quel que soit leur montant.

### **Titre II. — Dépenses extraordinaires.**

#### Art. 9.

Des crédits d'engagement sont ouverts pour un montant de 2 374 354 000 francs, répartis conformément au titre II du tableau de la présente loi.

Il pourra être fait usage dès le 1<sup>er</sup> janvier 1960, des crédits d'engagement accordés par la présente loi et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1959.

betrekking tot het burgerlijk personeel van het Hoofdbestuur van het Ministerie van Landsverdediging het voorwerp van ordonnantiën van kredietopening uitmaken.

#### Art. 4.

De gelden nodig voor de financiering van de uitgaven voor werken, leveringen, enz., betreffende de bases van het moederland in Afrika, mogen door middel van ordonnantiën van kredietopening bekomen worden, welk ook het bedrag ervan weze.

Nochtans blijven de uitgaven voor in België bestelde leveringen betreffende die bases aan de normale wijze van vereffening onderworpen.

Mogen insgelijks door middel van ordonnantiën van kredietopening worden bekomen, de gelden nodig voor de financiering van alle op de kredieten der strijdmachten aanrekenbare leveringen aangekocht in de Kolonie ten bate van gekampeerde eenheden.

#### Art. 5.

De vergoedingen wegens begrafeniskosten, alsmede de geboortetoelagen, mogen het voorwerp van ordonnantiën van kredietopening uitmaken, zoals de andere vaste uitgaven.

#### Art. 6.

De gelden nodig voor de betaling van de uitgaven voortvloeiend uit lange zeereizen mogen door middel van ordonnantiën van kredietopening bekomen worden, welk ook het bedrag van deze uitgaven weze.

#### Art. 7.

De fondsen nodig voor de betaling van de uitgaven betreffende de door het Ministerie van Landsverdediging in de Verenigde Staten van Amerika afgesloten kopen mogen door middel van ordonnantiën van kredietopening bekomen worden. Deze kopen mogen uit de hand aangegaan worden, zonder tussenkomst van de Bestendige Commissie van Advies inzake contracten of aanbestedingen en, zo nodig, aanleiding geven tot het verlenen van provisionele voorschotten.

#### Art. 8.

De in Duitsland te verwezenlijken uitgaven ten laste van de artikelen 9.2, 9.7, 10.2, 10.7 en 13.2 van de begroting van het Ministerie van Landsverdediging mogen geschieden overeenkomstig de in de Bondsrepubliek geldende regelen en het voorwerp van ordonnantiën van kredietopening uitmaken, welk ook het bedrag ervan weze.

### **Titel II. — Buitengewone uitgaven.**

#### Art. 9.

Vastleggingskredieten zijn geopend ten bedrage van 2 374 354 000 frank, onderverdeeld overeenkomstig titel II van de tabel van onderhavige wet.

Mogen met ingang van 1 januari 1960 gebruikt worden, de door onderhavige wet toegestane vastleggingskredieten welke op 31 december 1959 nog niet waren aangewend.

## Art. 10.

Des crédits de paiement résultant des obligations contractées en exécution des autorisations accordées par la présente loi et par les lois antérieures sont ouverts jusqu'à concurrence de 3 835 003 000 francs répartis conformément au titre II du tableau de la présente loi.

Il pourra être fait usage, dès le 1<sup>er</sup> janvier 1960, des crédits de paiement accordés par la présente loi et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1959.

## Art. 11.

Le Roi fixe, dans les limites de chacune des autorisations portées au tableau du titre II de la présente loi, le montant du crédit à rattacher à la rubrique correspondante de l'exercice 1960 reconnu nécessaire à la réalisation de l'objet pour lequel le crédit a été alloué.

Il est fait usage de ces autorisations conformément à l'alinéa 2 des articles 9 et 10 ci-dessus.

## Art. 12.

Le 10 de chaque mois au plus tard, les comptables des dépenses engagées transmettent à la Cour des Comptes, en triple exemplaire, appuyé d'une copie certifiée conforme des contrats, marchés et tous autres documents d'engagement, le compte des engagements enregistrés à la charge des autorisations accordées par la présente loi jusqu'au dernier jour du mois pour lequel le compte est rendu, en faisant apparaître distinctement les opérations propres au mois considéré.

La Cour des Comptes renvoie au Ministre des Finances, endéans les 10 jours, deux exemplaires du compte munis de son visa éventuellement après avoir rejeté de ce compte les engagements qui auraient été contractés en violation de toute disposition légale quelle qu'elle soit.

Les résultats de la comptabilité des dépenses engagées sont intégrés dans les comptes des budgets.

## Art. 13.

Les fonds nécessaires au financement des travaux, fournitures, etc., inhérents à la constitution des bases métropolitaines d'Afrique peuvent être obtenus au moyen d'ordonnances d'ouvertures de crédits, quel que soit le montant de ces travaux, fournitures, etc.

Toutefois, les dépenses pour fournitures commandées en Belgique et relatives à ces bases restent soumises au mode de liquidation normal.

## Art. 14.

Les fonds nécessaires au paiement des dépenses relatives aux marchés passés par le Ministère de la Défense nationale aux Etats-Unis d'Amérique peuvent être obtenus au moyen d'ordonnances d'ouvertures de crédits. Ces marchés peuvent être conclus de gré à gré, sans intervention de la Commission permanente consultative en matière de contrats ou adjudications et donner lieu, en cas de besoin, à l'octroi d'avances provisionnelles.

## Art. 10.

Betalingskredieten voortspruitend uit verplichtingen aangegaan in uitvoering van de door onderhavige wet en vroegere wetten verleende machtingen zijn geopend ten belope van 3 835 003 000 frank onderverdeeld overeenkomstig titel II van de tabel van onderhavige wet.

Mogen met ingang van 1 januari 1960 gebruikt worden, de door onderhavige wet toegestane betalingskredieten welke op 31 december 1959 nog niet waren aangewend.

## Art. 11.

De Koning bepaalt, binnen de perken van elk van de machtingen opgenomen in de tabel van titel II van onderhavige wet, het bedrag dat aan de overeenstemmende rubriek van het dienstjaar 1960 dient gehecht, als zijnde noodzakelijk voor de verwezenlijking van het doel waarvoor het krediet werd verleend.

Deze machtingen mogen aangewend worden overeenkomstig lid 2 van de artikelen 9 en 10 hierboven.

## Art. 12.

Uiterlijk de 10<sup>e</sup> van elke maand, zenden de rekenplichtigen van de vastgestelde uitgaven aan het Rekenhof, in driedubbel exemplaar, gestaafd door een eensluidend afschrift van de contracten, overeenkomsten en alle andere vastleggingsbescheiden, de rekening van de vastleggingen geboekt tot de laatste dag van de maand waarvoor de rekening wordt opgemaakt, ten laste van de door de onderhavige wet toegestane machtingen; de verrichtingen eigen aan de beschouwde maand zullen afzonderlijk op het dokument voorkomen.

Het Rekenhof zendt aan de Minister van Financiën, binnen de 10 dagen, twee exemplaren van de rekening terug bekleed met zijn visum, eventueel na verwerping uit deze rekening van de vastleggingsverrichtingen die in strijd met de wet mochten aangegaan zijn.

De uitslagen van de comptabiliteit der vastgelegde uitgaven worden opgenomen in de begrotingsrekeningen.

## Art. 13.

De fondsen nodig voor de financiering van de werken, leveringen, enz., in verband met de oprichting van de bases van het moederland in Afrika mogen door middel van ordonnantiën van kredietopening bekomen worden, welk ook het bedrag dezer werken, leveringen, enz., moge wezen.

Nochtans blijven de uitgaven voor in België bestelde leveringen betreffende die bases aan de normale wijze van vereffening onderworpen.

## Art. 14.

De fondsen nodig voor de betaling van de uitgaven betreffende de door het Ministerie van Landsverdediging in de Verenigde Staten van Amerika afgesloten kopen mogen door middel van ordonnantiën van kredietopening bekomen worden.

Deze kopen mogen uit de hand aangegaan worden, zonder tussenkomst van de Bestendige Commissie van Advies inzake contracten of aanbestedingen en, zo nodig, aanleiding geven tot het verlenen van provisionele voorschotten.

## TITRE III. — Organismes d'intérêt public.

## Art. 15.

Est approuvé le budget du Service social de l'armée et de la gendarmerie (O.R.A.F.) pour l'exercice 1959, annexé à la présente loi.

Ce budget s'élève à 50 240 000 francs pour les recettes et à 50 240 000 francs pour les dépenses.

Donné à Bruxelles, le 23 décembre 1958.

## TITEL III. — Instellingen van openbaar nut.

## Art. 15.

Is goedgekeurd de bij deze wet gevoegde begroting van de Sociale Dienst van het leger en van de rijkswacht (H.I.B.) voor het dienstjaar 1959.

Deze begroting beloopt 50 240 000 frank voor de ontvangsten en 50 240 000 frank voor de uitgaven.

Gegeven te Brussel, 23 december 1958.

## BAUDOUIN.

## PAR LE ROI :

*Le Ministre de la Défense Nationale,*

## VAN KONINGSWEGE :

*De Minister van Landsverdediging.*

## A. GILSON.

*Le Ministre des Finances,*

*De Minister van Financiën,*

## J. VAN HOUTTE.

TABLEAU

---

TABEL

## TITRE I. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Article	LIBELLÉS	1959	
		Crédits sollicités Aangevraagde kredieten	par littera per littera
		par article per artikel!	

## CHAPITRE I. — DÉPENSES D'ADMINISTRATION GÉNÉRALE.

## § 1. Rémunérations et indemnités.

1	Traitements et frais de représentation du Ministre . . . . .	425
2	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet du Ministre . . . . .	1 129
3	Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris le salaire réduit du personnel ouvrier temporaire accidenté en service) :	
1.	Administration centrale . . . . .	66 847
2.	Force terrestre . . . . .	4 891 121
3.	Force aérienne . . . . .	1 442 540
4.	Force navale . . . . .	266 165
5.	Bases métropolitaines d'Afrique . . . . .	178 554
6.	Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire . . . . .	93 437
7.	Institut géographique militaire . . . . .	58 849
		6 997 513
4 et 5	.....	—
6.	Honoraires des avocats et des médecins. — Jetons de présence, frais de route et de séjour des personnes étrangères aux Administrations de l'Etat. — Dépenses de l'exercice courant et des exercices antérieurs afférentes à la rémunération d'experts étrangers à l'Administration et aux prestations de tiers :	
1.	Administration centrale . . . . .	1 760
2.	Force terrestre . . . . .	12 910
3.	Force aérienne . . . . .	15 161
4.	Force navale . . . . .	476
5.	Bases métropolitaines d'Afrique . . . . .	2 397
6.	Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire . . . . .	407
7.	Institut géographique militaire . . . . .	660
		33 771
7	Allocations et indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat :	
1.	Administration centrale . . . . .	449
2.	Force terrestre . . . . .	133 526
3.	Force aérienne . . . . .	126 935
4.	Force navale . . . . .	15 879
5.	Bases métropolitaines d'Afrique . . . . .	5 641
6.	Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire . . . . .	1 998
7.	Institut géographique militaire . . . . .	476
		284 904
8	Allocations et dépenses de service social :	
1.	Service médico-social . . . . .	5
2.	Service social indigène . . . . .	925
		930
	Total pour le § 1 . . . . .	7 318 672

## § 2. Dépenses de matériel et autres dépenses de fonctionnement.

9	Eau, vapeur, gaz et électricité. — Autres dépenses de consommation. — Alfranchissement de correspondances. — Télégrammes. — Abonnements et communications téléphoniques. — Loyers. — Impositions. — Redevances :	
1.	Administration centrale . . . . .	3 427
2.	Force terrestre . . . . .	824 171
3.	Force aérienne (y compris les dépenses d'exercices antérieurs afférentes à des ravitaillements en carburants, lubrifiants et ingrédients pour avions, effectués à l'occasion d'atterrissements sur des aérodromes autres que ceux de la force aérienne) . . . . .	1 139 611
4.	Force navale . . . . .	60 186
5.	Bases métropolitaines d'Afrique . . . . .	44 017
6.	Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire . . . . .	3 185
7.	Institut géographique militaire . . . . .	16 839
		2 091 436
10	Locaux, mobilier, matériel et équipements divers : entretien et renouvellement. — Gros entretien des bâtiments militaires; entretien des routes, aires, pistes, etc.; entretien agricole et forestier. — Menues fournitures de bureau. Acquisition d'ouvrages et de publications et abonnements aux journaux et publications officielles. — Impressions. — Reliures :	
1.	Administration centrale . . . . .	5 378
2.	Force terrestre . . . . .	612 526
3.	Force aérienne . . . . .	1 537 405

(In duizendtallen frank.)

## TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1958 Crédits Kredieten	1957 Dépenses Uitgaven	TEKSTEN	Artikel
------------------------------	------------------------------	---------	---------

## HOOFDSTUK I. — UITGAVEN VAN ALGEMEEN BESTUUR.

## § 1. Bezoldigingen en vergoedingen.

425	425	Jaarwedde en representatiekosten van de Minister . . . . .	1
1 463	1 255	Jaarwedden en vergoedingen van het personeel van het Kabinet van de Minister . . . . .	2
		Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van het verminderd loon van het tijdelijk werkliedenpersoneel in dienst door werkongeval getroffen) :	3
64 111	58 190	1. Hoofdbestuur.	
4 686 190	4 269 754	2. Landmacht.	
1 325 225	1 136 845	3. Luchtmacht.	
236 323	195 765	4. Zeemacht.	
172 728	140 641	5. Bases van het moederland in Afrika.	
90 336	82 608	6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis.	
57 161	51 177	7. Militair Geografisch Instituut.	
		.....	4 en 5

Erelonen van advokaten en geneesheren. — Presentiegelden, reis- en verblijfkosten van de niet tot de Rijksdiensten behorende personen. — Uitgaven van het lopend dienstjaar en van de vroegere dienstjaren betreffende de bezoldiging van niet tot de Administratie behorende deskundigen en de prestatie van derden :

3 524	754	1. Hoofdbestuur.	6
13 909	12 537	2. Landmacht.	
4 329	2 391	3. Luchtmacht.	
388	330	4. Zeemacht.	
2635	2 457	5. Bases van het moederland in Afrika.	
416	198	6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis.	
400	557	7. Militair Geografisch Instituut.	

## Allerhande toelagen en vergoedingen aan het Staatspersoneel :

418	4 012	1. Hoofdbestuur.	7
136 289	139 379	2. Landmacht.	
130 301	119 475	3. Luchtmacht.	
13 362	13 291	4. Zeemacht.	
6 298	5 636	5. Bases van het moederland in Afrika.	
2 027	1 824	6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis.	
495	488	7. Militair Geografisch Instituut.	

## Toelagen en uitgaven voor maatschappelijk dienstbetoon :

5	3	1. Medische-sociale dienst.	8
925	1 045	2. Inlandse sociale dienst.	

Totaal voor § 1.

## § 2. Uitgaven voor materiële behoeften en andere werkingsuitgaven.

Water, stoom, gas en electriciteit. — Andere verbruiksuitgaven. — Frankering van brieven. — Telegrammen. — Abonnementen op de telefoon en telefoongesprekken. — Huur. — Belastingen. — Bijdragen :

3 337	3 040	1. Hoofdbestuur.	9
730 610	864 530	2. Landmacht.	
		3. Luchtmacht (met inbegrip van de uitgaven van vroegere dienstjaren aangaande bevoorradingen in brandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor vliegtuigen, uitgevoerd ter gelegenheid van landingen op andere vliegvelden dan die van de luchtmacht).	
1 114 158	848 721	4. Zeemacht.	
46 661	59 256	5. Bases van het moederland in Afrika.	
42 953	45 025	6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis.	
2 989	2 752	7. Militair Geografisch Instituut.	
16 654	16 707		

Lokalen, meubilair, materieel en allerhande toerusting: onderhoud en vernieuwing. — Groot onderhoud van de militaire gebouwen; onderhoud van de wegen, vloeren, startbanen, enz., landbouw- en bosbouwkundig onderhoud. — Kleine bureaubenodigdheden. — Aanschaffen van werken en publicaties en abonnementen op dagbladen en officiële publicaties. — Drukwerken. — Inbindingen :

5 286	7 428	1. Hoofdbestuur.	10
626 601	537 661	2. Landmacht.	
1 535 976	874 099	3. Luchtmacht.	

## TITRE I. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Article	LIBELLÉS	1959	
		Crédits sollicités Aangevraagde kredieten	par littera per littera
	4. Force navale ...	89 221	
	5. Bases métropolitaines d'Afrique	31 269	
	6. Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire	5 990	
	7. Institut géographique militaire	5 380	
			2 287 169
11	Publications effectuées par le Département ...		3 170
12	Fournitures effectuées à l'intervention de l'O.C.E.:		
	1. Combustibles solides et liquides ...	168 850	
	2. Fournitures de bureau ...	24 212	
			193 062
13	Achat et utilisation du charroi, propriété de l'Etat:		
	1. Mis à la disposition du Ministre et du Cabinet ...	250	
	2. Force terrestre ...	354 064	
	3. Force aérienne ...	54 930	
	4. Force navale ...	2 919	
	5. Bases métropolitaines d'Afrique	21 018	
			433 181
14	Dépenses afférentes aux déplacements (y compris le transport des familles en Allemagne et aux bases métropolitaines d'Afrique et les indemnités de déplacement allouées à certains membres de la famille de militaires gravement malades ou accidentés ou de militaires décédés). — Transports. — Frais de réception et de représentation:		
	1. Administration centrale ...	450	
	2. Force terrestre ...	321 893	
	3. Force aérienne ...	88 004	
	4. Force navale ...	18 655	
	5. Bases métropolitaines d'Afrique	37 411	
	6. Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire	941	
	7. Institut géographique militaire	2 977	
			470 331
15	Dépenses de formation professionnelle:		
	2. Force terrestre ...	3 558	
	3. Force aérienne ...	4 102	
	4. Force navale ...	1 019	
			8 679
16	Contentieux résultant de l'activité administrative du Département (y compris les indemnités visées à l'article VIII, § 5, de la convention entre les Etats parties au Traité de l'Atlantique-Nord sur le statut de leurs forces, approuvée par la loi du 9 janvier 1953) (y compris les créances arriérées) ...		
			24 410
17	Dépenses diverses d'administration (les frais d'hospitalisation à l'étranger peuvent être payés par provision):		
	2. Force terrestre ...	49 463	
	3. Force aérienne (y compris les dépenses d'exercices antérieurs afférentes aux frais d'atterrissement) ...	6 451	
	4. Force navale ...	13 918	
	5. Bases métropolitaines d'Afrique	2 880	
	6. Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire	235	
	7. Institut géographique militaire	110	
			73 057
18	Achat en premier équipement de mobilier et de machines de bureau. — Travaux et autres fournitures de premier équipement:		
	2. Force terrestre (pour mémoire) ...		
	3. Force aérienne (pour mémoire) ...	663	
	4. Force navale ...	—	
	— Bases métropolitaines d'Afrique (pour mémoire) ...	50	
	6. Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire	690	
	7. Institut géographique militaire		
			1 403
19	Total pour le § 2 ...		5 585 898
	Total pour le chapitre I ...		12 904 570

(In duizendtallen frank.)

## TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1958 Crédits Kredieten	1957 Dépenses Uitgaven	TEKSTEN	Artikel
86 531 26 843 5 755 5 638	87 355 24 403 5 561 3 934	4. Zeemacht. 5. Bases van het moederland in Afrika. 6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis. 7. Militair Geografisch Instituut.	
2 758	1 880	Door het Departement uitgevoerde publicaties	11
153 450 14 125	214 100 22 000	Benodigdheden geleverd door tussenkomst van het C.B.B.:	12
		1. Vaste en vloeibare brandstoffen. 2. Bureaubenodigdheden.	
		Aankoop en gebruik van voertuigen, eigendom van de Staat:	13
250 206 919 61 600 2 324 24 785	75 364 853 29 452 2 263 19 925	1. Ter beschikking gesteld van de Minister en van het Kabinet. 2. Landmacht. 3. Luchtmacht. 4. Zeemacht. 5. Bases van het moederland in Afrika.	
		Uitgaven in verband met de verplaatsingen (met inbegrip van het vervoer der familieën naar Duitsland en de bases van het moederland in Afrika en de vergoedingen voor de reiskosten toegekend aan sommige familieleden van militairen die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn). — Vervoer. — Receptie- en representatiekosten:	14
445 334 278 77 855 18 547 34 595 927 3 783	412 307 222 59 198 16 190 32 424 1 217 3 695	1. Hoofdbestuur. 2. Landmacht. 3. Luchtmacht. 4. Zeemacht. 5. Bases van het moederland in Afrika. 6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis. 7. Militair Geografisch Instituut.	
		Uitgaven voor beroepsscholing:	15
11 811 4 292 1 581	9 299 7 568 1 266	2. Landmacht. 3. Luchtmacht. 4. Zeemacht.	
28 810	21 634	Geschillen voortvloeiend uit de administratieve bedrijvigheid van het Departement (met inbegrip van de vergoedingen bedoeld bij artikel VIII, § 5, van de overeenkomst tussen de Statenleden van het Noordatlantisch Verdrag, betreffende het statuut van hun strijdkrachten, goedgekeurd bij de wet van 9 Januari 1953) ( met inbegrip van de achterstallige schuldverorderingen).	16
		Diverse bestuursuitgaven (de kosten voor verpleging in het buitenland mogen bij wijze van provisie betaald worden):	17
41 994 4 020 10 644 1 986 262 50	35 372 3 286 5 797 1 845 117 50	2. Landmacht. 3. Luchtmacht (met inbegrip van de uitgaven van vroegere dienstjaren betreffende de landingskosten). 4. Zeemacht. 5. Bases van het moederland in Afrika. 6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis. 7. Militair Geografisch Instituut.	
		Aankoop, voor eerste uitrusting, van meubilair en bureaumachines. — Werken en andere leveringen voor eerste uitrusting:	18
11 190 9 304 390 — 1 132	5 416 880 721 229 — 2 169	2. Landmacht (pro memoria). 3. Luchtmacht (pro memoria). 4. Zeemacht. — Bases van het moederland in Afrika (pro memoria). 6. Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis. 7. Militair Geografisch Instituut.	
		Totaal voor § 2.	19
		Totaal voor hoofdstuk I.	
5 314 099	4 551 027		
12 263 782	10 792 064		

## TITRE I. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Article	LIBELLÉS	1959 Crédits sollicités Aangevraagde kredieten	
		par littera per littera	par article per artikel
20	CHAPITRE II. — SUBVENTIONS.		
21	Subventions de prévoyance sociale :		
	1. Dépenses de personnel et d'administration du Service social de l'armée et de la gendarmerie (ORAF). (Ce subside peut être accordé par arrêté du Ministre de la Défense Nationale) ...	25 235	
	2. Dépenses d'interventions du Service social de l'armée et de la gendarmerie (ORAF) ...	18 500	
	3. Société mutuelle des ayants droit de l'armée ...	26 012	
			69 747
22	Subventions pour l'enseignement, l'éducation et les beaux-arts :		
	1. Comité international de médecine et de pharmacie militaires ...	10	
	2. Organisation européenne d'études photogrammétiques expérimentales ...	29	
	3. Cadets de l'Air de Belgique (A.S.B.L.) ...	1 250	
			1 289
23	.....		
24	Subventions diverses :		
	1. Mémorial national du Fort de Breendonk ...	250	
	2. Union nationale des officiers de réserve ...	800	
	3. Union nationale des sous-officiers de réserve ...	170	
	4. Conseil international du sport militaire ...	40	
			1 260
25	Subventions exceptionnelles :		
	— Fraternelle des Agents parachutistes (A.S.B.L.) ( <i>pour mémoire</i> ) ...		—
	Total pour le chapitre II ...		72 296
CHAPITRE III. — TRAVAUX.			
26	.....		
27	Travaux exceptionnels :		
	— Force navale ( <i>pour mémoire</i> ) ...		—
	Total pour le chapitre III ...		—
CHAPITRE IV. — AUTRES DÉPENSES.			
28	Dépenses courantes :		
	1. Participation financière de la Belgique dans le fonctionnement des états-majors interalliés ( <i>y compris les redevances pour location de la partie belge des relais téléphoniques entre les états-majors interalliés</i> ) ( <i>y compris les créances arriérées</i> ) ...	36 000	
	2. Exécution du Statut des prisonniers de guerre (loi du 18 août 1947) en ce qui concerne le Ministère de la Défense Nationale. (Les sommes nécessaires à l'apprentissage professionnel pourront être mises à la disposition des organismes désignés à cet effet, par provision et éventuellement, par subvention accordée par arrêté du Ministre de la Défense Nationale) ...	3 800	
	3. Exécution du Statut de la résistance armée (arrêté-loi du 19 septembre 1945, modifié par la loi du 30 mai 1953) en ce qui concerne le Ministère de la Défense Nationale. (Les sommes nécessaires à l'apprentissage professionnel pourront être mises à la disposition des organismes désignés à cet effet par provision et, éventuellement, par subvention accordée par arrêté du Ministre de la Défense Nationale) ...	200	
	4. Soins médicaux et pharmaceutiques gratuits aux titulaires de la carte du feu ...	62 000	
			102 000
29	Dépenses exceptionnelles :		
	— Dépenses supplémentaires spéciales relatives au contrôle et à la réception de commandes passées en Belgique par des gouvernements étrangers ( <i>pour mémoire</i> ) ...		—
	— Dépenses résultant de la participation du Ministère de la Défense Nationale à l'Exposition Universelle et Internationale de Bruxelles 1958 ( <i>pour mémoire</i> ) ...		—
	Contre-valeur en francs belges des crédits consommés en Allemagne ( <i>pour mémoire</i> ) ...		—
	Quote-part de la Belgique dans le fonds créé par les Nations-Unies pour le financement des forces d'intervention ( <i>pour mémoire</i> ) ...		—
	Total pour le chapitre IV ...		102 000
	Total pour le titre I : Dépenses ordinaires du Ministère de la Défense Nationale ...		13 078 866

(In duizendtallen frank.)

## TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1958 Crédits Kredieten	1957 Dépenses Uitgaven	TEKSTEN	Artikel
------------------------------	------------------------------	---------	---------

## HOOFDSTUK II. — TOELAGEN. 20

Toelagen voor sociale voorzorg: 21

25 285	21 438	1. Uitgaven voor personeel en administratie van de Sociale Dienst van het leger en van de rijkswacht (HIB). (Deze subsidie mag verleend worden bij besluit van de Minister van Landsverdediging).
18 500	18 500	2. Uitgaven voor tussenkomsten van de Sociale Dienst van het leger en van de rijkswacht (HIB).
25 227	23 655	3. Mutualiteitsvereniging der rechthebbenden van het leger.

Toelagen voor het onderwijs, de opvoeding en de schone kunsten: 22

10	10	1. Internationaal Comité voor militaire genees- en artsenijkunde.
29	28	2. Europese Organisatie voor experimentele fotogrammetrische studiën.
1 000	1 000	3. Luchtcadetten van België (V.Z.W.D.).

..... 23

Diverse toelagen: 24

250	246	1. Nationaal gedenkteken van het Fort van Breendonk.
800	800	2. Nationale vereniging der reserveofficieren.
170	155	3. Nationale Unie der reserveonderofficieren.
40	19	4. Internationale Raad voor militaire sport.

Uitzonderingstoelagen: 25

- Verbroedering van de Agenten valschermspringers (V.Z.W.D.) (*pro memoria*).

Totaal voor hoofdstuk II.

## HOOFDSTUK III. — WERKEN. 26

Uitzonderingswerken: 27

- Zeemacht (*pro memoria*).

Totaal voor hoofdstuk III.

## HOOFDSTUK IV. — ANDERE UITGAVEN.

Lopende uitgaven: 28

36 000	36 000	1. Financiële bijdrage van België tot de werking van de intergeallieerde staven ( <i>met inbegrip van de bijdragen voor de huur van het Belgisch gedeelte der telefoonverbindingen tussen de intergeallieerde staven</i> ) ( <i>met inbegrip van de achterstallige schuldvorderingen</i> ).
5 000	6 000	2. Uitvoering van het Statuut der Krijgsgevangenen (wet van 18 augustus 1947) wat betreft het Ministerie van Landsverdediging. (De tot beroepsscholing nodige sommen zullen ter beschikking van de hiertoe aangeduide organismen kunnen gesteld worden door middel van voorschotten en, eventueel, door middel van toelagen verleend bij besluit van de Minister van Landsverdediging.)
500	500	3. Uitvoering van het Statuut van de Gewapende Weerstand (besluitwet van 19 september 1945, gewijzigd door de wet van 30 mei 1953), wat betreft het Ministerie van Landsverdediging. (De tot beroepsscholing nodige sommen zullen ter beschikking van de hiertoe aangeduide organismen kunnen gesteld worden door middel van voorschotten en, eventueel, door middel van toelagen verleend bij besluit van de Minister van Landsverdediging.)
27 000	—	4. Kosteloze geneeskundige en pharaceutische verzorging aan de houders van de vuurkaart.

Uitzonderingsuitgaven: 29

- Bitzondere bijkomende uitgaven in verband met de controle en de keuring van, door vreemde regeringen, in België gedane bestellingen (*pro memoria*).
- Uitgaven voortspruitend uit de deelname van het Ministerie van Landsverdediging aan de Algemene Wereldtentoonstelling te Brussel 1958 (*pro memoria*). Tegenwaarde in Belgische franken van de kredieten verbruikt in Duitsland (*pro memoria*). Aandeel van België in het door de Verenigde Naties opgerichte speciale fonds voor de financiering van de interventiestrijdkrachten (*pro memoria*).

Totaal voor hoofdstuk IV.

Totaal voor titel I: Gewone uitgaven van het Ministerie van Landsverdediging.

99 050	1 301 577
12 434 143	12 160 351

## TITRE II. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif	Ajusté	Engagements antérieurs	Autorisations 1958	Autorisations nouvelles 1959
		Oorspronkelijk	Aangepast	Vroegere verbintenissen	Machtigingen 1958	Nieuwe machtigingen 1959
1	2	3	4	5	6	7

## CHAPITRE II.

CRÉDITS  
RELATIFS AUX AVANCES.

59.411 Avance récupérable à la S. A. «Le Logis militaire» pour la réalisation de son objet social ... ... ...

— — —

— — —

Total pour le chapitre II. — — —

## CHAPITRE IV.

CRÉDITS  
RELATIFS AUX IMMOBILISATIONS.  
A. — IMMOBILISATIONS NOUVELLES.

## § 1. Crédits générateurs de biens patrimoniaux de l'Etat.

## Force terrestre.

59.441	Force terrestre. Aménagements aux casernements définitifs à conserver en vue d'en permettre l'occupation par les unités et organismes stationnés en Belgique (immeubles, terrains, travaux, fournitures, mobilier, main-d'œuvre, etc.) ... ... ...	51 303	32 946	22 604	10 396	—
59.442	Force terrestre. Construction et aménagement de dépôts et de magasins (terrains, matériels, matériaux, main-d'œuvre, etc.) ... ... ...	249 759	193 000	52 365	140 635	—
59.443	Force terrestre. Construction, aménagement et équipement d'hôpitaux et de pharmacies militaires (y compris l'acquisition de terrains): 1. Programme ouvert en 1956 ... ... ... ... 2. Programme ouvert en 1958 ... ... ... ...	35 210 54 590	24 958 60 648	12 127 —	12 873 54 590	6 058
59.444	Force terrestre. Construction, aménagement et équipement de casernements et d'installations nécessaires au personnel (y compris l'acquisition de terrains) ... ...	45 345	57 330	—	45 345	11 985
59.445	Force terrestre. Construction, aménagement et équipement de camps et de stands de tirs (y compris l'acquisition de terrains) ... ... ...	85 090	—	—	85 090	—
59.446	Force terrestre. Construction, aménagement et équipement d'écoles et de centres d'instruction (y compris l'acquisition de terrains) ... ...	41 350	56 288	—	41 350	14 938
59.447	Force terrestre. Construction, aménagement et équipement d'installations logistiques (y compris l'acquisition de terrains) ... ...	71 030	—	—	71 030	—
59.448	Réorganisation de la Force terrestre. Armements, munitions, véhicules automobiles, matériels divers, habillements, équipements, fret, frais divers, etc.: 1. Programme ouvert en 1953 ... ... ... ... 2. Programme ouvert en 1955 ... ... ... ...	2 206 000 588 000	2 583 982 918 648	2 552 939 364 217	31 043 554 431	—
59.449	Force terrestre. Armement léger individuel et collectif (y compris les lance-roquettes et mortiers) ... ...	65 800	14 861	9 172	5 689	—
59.450	Force terrestre. Matériel électronique et de communication ... ...	142 620	28 000	5 831	22 169	—
59.451	Force terrestre. Véhicules de combat: 1. Programme ouvert en 1957 ... ... ... ... 2. Programme ouvert en 1959 ... ... ... ...	700 000 192 000	—	400 000 —	300 000 —	192 000
59.452	Force terrestre. Matériel et équipements divers ... ...	233 250	—	—	—	233 250

(1) Non compris les reports prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

(In duizendtallen frank.)

## TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					T E K S T E N	Art.
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i>	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i>	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i>	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>		
8	9	10	11	12	13	14

## HOOFDSTUK II.

KREDIETEN  
BETREFFENDE DE VOORSCHOTEN.

—	173 173	121 827	71 105	336 105	Terugvorderbaar voorschot aan de N. V. « Het Militair tehuis » voor de verwezenlijking van haar maatschappelijk doel.	59.411
		121 827	71 105		Totaal voor hoofdstuk II.	

## HOOFDSTUK IV.

KREDIETEN  
BETREFFENDE DE BELEGGINGEN.  
A. — NIEUWE BELEGGINGEN.

## § 1. Kredieten die patrimoniale goederen voortbrengen ten behoeve van de Staat.

*Landmacht.*

Landnacht. Geschiktmaking van de te behouden definitieve kazernementen met het oog op de bezetting ervan door in België gestationeerde eenheden en organismen (gebouwen, terreinen, werken, leveringen, meubilair, werkkrachten, enz.).

33 000	5 665	21 285	5 996	32 946	Landnacht. Geschiktmaking van de te behouden definitieve kazernementen met het oog op de bezetting ervan door in België gestationeerde eenheden en organismen (gebouwen, terreinen, werken, leveringen, meubilair, werkkrachten, enz.).	59.441
193 000	22 887	79 928	20 163	122 978	Landnacht. Oprichting en geschiktmaking van depots en magazijnen (terreinen, materieel, materialen, werkkrachten, enz.).	59.442

25 000	8 751	9 092	7 115	24 958	Landmacht. Bouw, geschiktmaking en toerusting van militaire hospitalet en apotheken (met inbegrip van de aankoop van gronden) :	59.443
60 648	—	15 520	27 388	42 888	1. In 1956 geopend programma. 2. In 1958 geopend programma.	

57 330	—	17 300	13 923	31 223	Landmacht. Bouw, geschiktmaking en toerusting van voor het personeel noodzakelijke kazernementen en inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).	59.444
--------	---	--------	--------	--------	---	--------

85 090	—	46 360	12 180	58 540	Landmacht. Bouw, geschiktmaking en toerusting van kampen en schietstanden (met inbegrip van de aankoop van gronden).	59.445
--------	---	--------	--------	--------	--	--------

56 288	—	13 920	19 050	32 970	Landmacht. Bouw, geschiktmaking en toerusting van scholen en opleidingscentra (met inbegrip van de aankoop van gronden).	59.446
--------	---	--------	--------	--------	--	--------

71 030	—	20 530	15 150	35 680	Landmacht. Bouw, geschiktmaking en toerusting van logistieke inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).	59.447
--------	---	--------	--------	--------	--	--------

2 583 982	2 243 172	199 493	102 150	2 544 815	Herinrichting van de Landmacht. Wapening, ammuniti, motorvoertuigen, allerlei materieel, kleding, toerusting, vrach, allerhande onkosten, enz.	59.448
918 648	261 674	240 220	221 510	723 404	1. In 1953 geopend programma. 2. In 1955 geopend programma.	

14 861	1 170	6 002	2 000	9 172	Landmacht. Lichte persoonlijke en collectieve wapening (met inbegrip van de raketwerpers en mortieren).	59.449
--------	-------	-------	-------	-------	---	--------

28 000	5 496	7 930	14 574	28 000	Landmacht. Elektronisch en verbindingsmaterieel.	59.450
--------	-------	-------	--------	--------	--	--------

700 000	—	175 000	525 000	700 000	Landmacht. Vechtwagens :	59.451
192 000	—	—	—	—	1. In 1957 geopend programma. 2. In 1959 geopend programma.	

233 250	—	—	77 800	77 900	Landmacht. Allerhande materieel en uitrusting.	59.452
---------	---	---	--------	--------	--	--------

## TITRE II. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif	Ajusté	Engagements antérieurs	Autorisations 1958	Autorisations nouvelles 1959
		Oorspronkelijk	Aangepast	Vroegere verbintenis	Machtigingen 1958	Nieuwe machtigingen 1959
1	2	3	4	5	6	7
59.453	Force terrestre. Garde territoriale antiaérienne. Matériel anti-avions (armement, charroi, accessoires et munitions) (programme ouvert en 1952) ... ... ...	707 500	694 200	694 804	—	—
57.461 (p. m.)	Idem : 2. Programme ouvert en 1955 ... ... ...	80 000	48 828	49 000	—	—
59.454	Force terrestre. Réorganisation de la garde territoriale antiaérienne (armement, munitions, véhicules automobiles, matériels divers, habillement, équipements, fret, frais divers, etc.) (programme ouvert en 1953)	383 000	377 903	377 903	—	—
58.455 (p. m.)	Idem : 1. Programme ouvert en 1952 ... ... ...	929 360	924 700	929 211	—	—
59.455	Force terrestre. Garde territoriale antiaérienne. Acquisition de matériel électronique ... ... ...	543 000	544 074	544 074	—	—
59.456	Force terrestre. Garde territoriale antiaérienne. Installations de repérage et de conduite de tir utilisées en liaison avec l'artillerie ... ... ...	170 780	144 700	64 106	80 594	—
59.457	Force terrestre. Garde territoriale antiaérienne. Equipment.	38 600	34 750	400	34 350	—
58.452 (p. m.)	Force terrestre. Carburant MT destiné au pipeline OTAN ... ... ...	100 000	—	—	100 000	—
58.453 (p. m.)	Garde territoriale antiaérienne. Construction, aménagement et équipement d'installations (y compris l'acquisition de terrains) ... ... ...	9 765	—	—	9 765	—
57.443 (p. m.)	Equipement des polygones, champs de tir et de manœuvres, terrains de sport et stands de tir, bassins de natation (travaux, fournitures, matériels, matériaux, main-d'œuvre, terrains, études, etc.) :					
	1. Programme ouvert en 1953 ... ... ...	51 000	36 244	36 284	—	—
	2. Programme ouvert en 1955 ... ... ...	145 000	40 353	40 353	—	—
57.444 (p. m.)	Aménagement des centres d'instruction et des camps (terrains, travaux, matériels, matériaux, mobilier, main-d'œuvre, etc.) ... ... ...	39 292	12 890	12 890	—	—
57.446 (p. m.)	Construction ou acquisition d'habitations pour militaires appartenant mariés (terrains, travaux, études, main-d'œuvre, matières, matériaux, surveillance, etc.) ...	60 000	47 337	47 718	—	—
57.447 (p. m.)	Construction de dépôts et aménagements aux caserments définitifs à conserver en vue d'en permettre l'occupation par les unités ou organismes stationnés en Belgique (terrains, travaux, fournitures, mobilier, main-d'œuvre, etc.) :					
	1. Programme ouvert en 1954 ... ... ...	204 000	191 900	192 894	—	—
	2. Programme ouvert en 1955 ... ... ...	150 000	174 032	175 772	—	—
57.451 (p. m.)	Aménagement des arsenaux (matériaux, matériel, fournitures, main-d'œuvre, etc.) ... ... ...	3 470	1 157	1 157	—	—
57.452 (p. m.)	Arlon. Juxtaposition de l'école d'infanterie et du centre pour troupes blindées (terrains, travaux, études, matériaux, mobilier, main-d'œuvre, etc.) :					
	1. Programme ouvert en 1955 ... ... ...	80 000	74 062	70 944	3 118	—
	2. Programme ouvert en 1956 ... ... ...	31 900	163	163	—	—
57.453 (p. m.)	Nouvelles constructions, acquisitions d'immeubles : casernes, camps, ateliers, établissements divers (acquisition de terrains, travaux, études, fournitures, main-d'œuvre, mobilier, installations diverses, etc.) ... ... ...	131 500	63 138	55 231	7 907	—
57.457 (p. m.)	Force terrestre. Artillerie : artillerie lourde, moyenne, légère et de DCA (y compris les mitrailleuses) :					
	1. Programme ouvert en 1956 ... ... ...	43 000	1 932	72	1 860	—
57.459 (p. m.)	Force terrestre. Garde territoriale antiaérienne. Constructions nouvelles (travaux, études, matériels, mobilier, main-d'œuvre, surveillance, etc.) ... ... ...	335 000	195 794	189 197	6 597	—

(In duizendtallen frank.)

## TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 8	CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					T E K S T E N 13	Art. 14
	Dépenses antérieures <i>Vroege uitgaven</i> 9	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i> 10	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i> 11	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 12			
694 804	683 471	7 042	3 687	694 200	Landmacht. Territoriale wacht voor luchtafweer. Luchtafweermaterieel (wapening, voertuigen, bijhorigheden en ammunitië) (in 1952 geopend programma).	59.453	
49 000	43 197	2 297	—	45 494	Idem : 2. In 1955 geopend programma.	57.461 (p. m.)	
—	315 102	39 000	23 801	377 903	Landmacht. Herinrichting van de territoriale wacht voor luchtafweer (wapening, ammunitië, motorvoertuigen, allerlei materieel, kledij, toerusting, vracht, allerhande onkosten, enz.) (in 1953 geopend programma).	59.454	
929 211	823 756	100 944	—	924 700	Idem : 1. In 1952 geopend programma.	58.455 (p. m.)	
544 074	429 666	60 360	48 715	538 741	Landmacht. Territoriale wacht voor luchtafweer. Aankoop van elektronisch materieel.	59.455	
144 700	6	78 269	66 425	144 700	Landmacht. Territoriale wacht voor luchtafweer. Opname- en vuurleidingsinstallaties, welke in verband met de artillerie worden gebruikt.	59.456	
34 750	400	9 150	24 450	34 000	Landmacht. Territoriale wacht voor luchtafweer. Uitrusting.	59.457	
100 000	—	100 000	—	100 000	Landmacht. MT motorbrandstoffen van de NATO pijpleiding.	58.452 (p. m.)	
9 765	—	3 265	—	3 265	Territoriale wacht voor luchtafweer. Bouw, geschiktmaking en toerusting van inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).	58.453 (p. m.)	
36 284 40 353	36 227 39 395	17 958	—	36 244 40 353	Uitrusting der polygonen, schiet- en oefenvelden, sportvelden en schietstanden, zwemdoeken (werken, leveringen, materieel, grondstoffen, werkkrachten, terreinen, studien, enz.) :	57.443 (p. m.)	
12 890	7 097	5 793	—	12 890	1. In 1953 geopend programma. 2. In 1955 geopend programma.	57.444 (p. m.)	
47 718	47 092	245	—	47 337	Geschiktmaking van de opleidingscentra en van de kampen (terreinen, werken, materieel, materialen, meubilair, werkkrachten, enz.).	57.446 (p. m.)	
192 894 175 772	183 602 164 431	3 191 9 601	—	186 793 174 032	Bouw of aankoop van woningen voor gehuwde weddetrkende militairen (terreinen, werken, studien, werkkrachten, stoffen, materialen, toezicht, enz.).	57.447 (p. m.)	
—	361	796	—	1 157	Oprichting van depots en geschiktmaking van te behouden definitieve kazernementen met het oog op de bezetting ervan door in België gestationeerde eenheden of organismen (terreinen, werken, leveringen, meubilair, werkkrachten, enz.) :	57.447 (p. m.)	
74 062	63 290 162	8 881 1	—	72 171 163	1. In 1955 geopend programma. 2. In 1956 geopend programma.	57.452 (p. m.)	
63 138	52 506	10 457	—	62 963	Nieuwe bouwwerken, aankoop van gebouwen: kazernen, kampen, werkplaatsen, diverse inrichtingen (aankoop van terreinen, werken, studien, leveringen, werkkrachten, meubilair, diverse installaties, enz.).	57.453 (p. m.)	
1 932	72	1 860	—	1 932	Landmacht. Artillerie : zware, middelzware en lichte artillerie en luchtafweergeschut (met inbegrip van de machinegeweren) :	57.457 (p. m.)	
195 794	179 089	13 925	—	193 014	1. In 1956 geopend programma.	57.459 (p. m.)	
					Landmacht. Territoriale wacht voor luchtafweer. Nieuwe gebouwen (werken, studien, materialen, meubilair, werkkrachten, toezicht, enz.).		

## TITRE II. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VÄSTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif	Ajusté	Engagements antérieurs <i>Vroegere verbintenissen</i>	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i>	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i>
		Oorspronkelijk 3	Aangepast 4	5	6	7
1	2					
57.460 (p. m.)	Force terrestre. Garde territoriale antiaérienne. Aménagement des casernements (travaux, fournitures, mobilier, main-d'œuvre, surveillance, etc.) ...	11 575	3 069	3 069	—	—
56.437 (p. m.)	Acquisition de champs de manœuvres (application de la loi du 29 juillet 1953 abrogeant le décret impérial du 15 octobre 1810) ...	—	—	1 370	3 630	—
<i>Force aérienne.</i>						
59.461	Équipement de bases aéronautiques : matériaux, main-d'œuvre, etc.; terrains, bâtiments, matériels, installations aéronautiques diverses à ériger sur les aérodromes; remise en état (programme ouvert en 1953) ...	371 445	307 000	265 681	41 319	—
57.419 (p. m.)	Idem : 2. Programme ouvert en 1955 ...	50 000	8 925	8 956	—	—
	Idem : 3. Programme ouvert en 1956 ...	98 047	5 241	5 241	—	—
59.462	Force aérienne. Installation de nouvelles écoles et aménagement des écoles existantes (travaux, immeubles, mobilier, main-d'œuvre, etc.) ...	20 090	19 968	5 747	14 253	—
59.463	Force aérienne. Organisation du centre Force aérienne et de l'Ecole de chasse ...	10 600	40 347	—	10 600	29 747
59.464	Force aérienne. Construction, aménagement et équipement de casernements et d'installations nécessaires au personnel (y compris l'acquisition de terrains) ...	37 200	—	—	37 200	—
59.465	Force aérienne. Construction, aménagement et équipement de bases aériennes et d'installations logistiques (y compris l'acquisition de terrains) ...	89 220	—	—	89 220	—
59.466	Force aérienne. Matériel et installations de télécommunication pour les bases ...	12 730	—	—	12 730	—
59.467	Réorganisation de la Force aérienne. Matériels et équipements, armements et munitions, etc. : 1. Programme ouvert en 1952 ... 2. Programme ouvert en 1953 ...	2 036 721 1 044 111	962 107 821 018	907 318 617 311	54 789 203 707	—
59.468	Force aérienne. Renouvellement et modernisation des avions d'entraînement (y compris les recharges, l'équipement au sol, etc.) ...	495 000	565 000	—	495 000	70 000
59.469	Renouvellement et modernisation des escadrilles de chasse de jour de la Force aérienne ...	3 450 000	5 599 823	5 484 775	325 225	5 000
59.470	Force aérienne. Avions de transport ...	300 000	—	—	—	300 000
59.471	Force aérienne. Matériel électronique ...	406 000	—	18 000	286 800	29 681
59.472	Force aérienne. Armement léger ...	6 000	—	—	—	6 000
59.473	Force aérienne. Matériel et équipements divers ...	170 000	—	42	139 458	—
58.462 (p. m.)	Reconstruction de l'école technique de Saffraanberg détruite par un incendie (travaux, études, matériaux, main-d'œuvre, etc.) ...	100 000	178 000	173 129	4 871	—
58.465 (p. m.)	Force aérienne. Construction et équipement d'une nouvelle caserne à Blierset (y compris l'acquisition de terrains) ...	38 500	—	—	23 000	—
58.472 (p. m.)	Force aérienne. Véhicules (y compris les véhicules de combat) ...	158 000	110 000	—	70 100	—
58.473 (p. m.)	Force aérienne. Munitions ...	150 000	60 400	—	60 400	—
58.476 (p. m.)	Force aérienne. Renforcement du service de sauvetage air-mer (hélicoptères, recharges, équipement au sol, etc.) ...	51 000	—	—	51 000	—
58.477 (p. m.)	Force aérienne. Carburant d'aviation destiné au pipeline OTAN ...	115 000	—	—	115 000	—

(In duizendtallen frank.)

## TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					T E K S T E N	
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 8	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i> 9	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i> 10	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i> 11	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 12	13	Art.
3 069	3 068	1	—	3 069	Landmacht. Territoriale wacht voor luchtafweer. Geschiktmaking van de kazernementen (werken, leveringen, meubilair, werkkachten, toezicht, enz.).	57.460 (p. m.)
5 000	—	5 000	—	5 000	Aankoop van oefenpleinen (toepassingen van de wet van 29 juli 1953 houdende afschaffing van het keizerlijk decreet van 15 oktober 1810).	56.437 (p. m.)
					<i>Luchtmacht.</i>	
307 000	242 106	39 894	2 193	284 193	Toerusting van luchtvaartbases : materialen, werkkachten, enz.; terreinen, gebouwen, materieel, diverse op de luchtvaartterreinen op te richten installaties; herstellingen (in 1953 geopend programma).	59.461
8 956	8 372	553	—	8 925	Idem : 2. In 1955 geopend programma	57.419 (p. m.)
5 241	3 815	1 426	—	5 241	Idem : 3. In 1956 geopend programma	59.462
20 000	1 820	9 180	8 968	19 968	Luchtmacht. Oprichting van nieuwe scholen en geschiktmaking van bestaande scholen (werken, gebouwen, meubilair, werkkachten, enz.).	59.463
40 347	—	2 650	16 708	19 358	Luchtmacht. Inrichting van het Luchtmachtcentrum én van de Jachtschool.	59.464
37 200	—	10 050	15 950	26 000	Luchtmacht. Bouw, geschiktmaking en toerusting van voor het personeel noodzakelijke kazernementen en inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).	59.465
89 220	—	41 500	9 201	50 701	Luchtmacht. Bouw, geschiktmaking en toerusting van luchtvaartbases en van logistieke inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).	59.466
12 730	—	3 180	5 060	8 240	Luchtmacht. Verbindingsmaterieel en installaties voor de bases.	59.467
962 107 821 018	857 216 310 588	4 638 235 709	28 800 193 395	890 654 739 692	Huinrichting van de Luchtmacht. Materieel en toerusting, wapening en ammunitié, enz. : 1. In 1952 geopend programma. 2. In 1953 geopend programma.	59.468
565 000	—	62 000	15 000	77 000	Luchtmacht. Vernieuwing en modernisering van de oefenvliegtuigen (met inbegrip van de wisselstukken, de grondtoerusting, enz.).	59.469
5 815 000	3 667 404	1 905 066	27 353	5 599 823	Vernieuwing en modernisering der dagjachtsmaldeen van de Luchtmacht.	59.470
300 000	—	—	89 000	89 000	Luchtmacht. Transportvliegtuigen	59.471
334 481	—	74 300	33 087	107 387	Luchtmacht. Elektronisch materieel	59.472
6 000	—	—	2 000	2 000	Luchtmacht. Lichte wapening	59.473
139 500	—	34 100	23 455	57 555	Luchtmacht. Allerhande materieel en uitrusting	59.474
178 000	170 364	4 636	—	175 000	Wederopbouw van de technische school van Saffraanberg door brand vernield (werken, studien, materiale, werkkachten, enz.).	59.475
23 000	—	12 900	—	12 900	Luchtmacht. Bouw en toerusting van een nieuwe kazerne te Bierset (met inbegrip van de aankoop van gronden).	59.476 (p. m.)
70 100	—	28 112	—	28 112	Luchtmacht. Voertuigen (met inbegrip van de vechtwagens).	59.477 (p. m.)
60 400	—	9 400	—	9 400	Luchtmacht. Ammunitie	59.478 (p. m.)
51 000	—	20 000	—	20 000	Luchtmacht. Versterking van de reddingsdienst lucht-zee (hefschroefvliegtuigen, wisselstukken, grondtoerusting, enz.).	59.479 (p. m.)
115 000	—	115 000	—	115 000	Luchtmacht. Vliegtuigmotorbrandstoffen bestemd voor de NATO pijpleiding.	59.480 (p. m.)

## TITRE II. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif — Oorspronkelijk	Ajusté — Aangepast	Engagements antérieurs — Vroegere verbintenis sen	Autorisations 1958 — Machtigingen 1958	Autorisations nouvelles 1959 — Nieuwe machtigingen 1959
1	2	3	4	5	6	7
57.421 (p. m.)	Equipement de télécommunications des bases aéronautiques (matériel, matériaux, main-d'œuvre, etc.) ...	5 200	—	2	—	—
57.423 (p. m.)	Acquisition de matériel aéronautique fabriqué par les industries Benelux (y compris les frais de licence)	1 088 000	1 193 500	1 158 736	34 764	—
<i>Force navale.</i>						
59.481 (p. m.)	Acquisition de matériels divers destinés à l'équipement des services terrestres et navals. Travaux divers (programme ouvert en 1952) ...	89 274	104 935	90 445	14 490	—
57.431 (p. m.)	Idem : 2. Programme ouvert en 1953 ...	133 040	89 045	86 097	2 948	—
59.482	Construction et équipement d'une flottille de dragueurs de mines pour l'Escout (y compris les dépenses incomptant à la Belgique dans le cadre de la commande « off shore » de dragueurs de mines du même type)	480 000	—	413 482	66 518	—
59.483	Navires et embarcations portuaires :					
	1. Programme ouvert en 1956 ...	48 950	75 700	42 398	33 302	
	2. Programme ouvert en 1957 ...	81 270	96 000	2 266	48 734	45 000
	3. Programme ouvert en 1958 ...	40 000	—	—	40 000	
59.484	Force navale. Matériel électronique et de communication; habillement et équipement :					
	1. Programme ouvert en 1956 ...	10 119	11 119	5 190	5 929	
	2. Programme ouvert en 1958 ...	45 000	—	—	45 000	
59.485	Construction d'une base navale à Nieuport ...	39 134	81 963	80 365	1 598	600
59.486	Construction et installation de la base navale de « Sainte-Marie » ...	53 220	—	29 109	24 111	—
59.487	Construction et installation d'une école supérieure de déminage à Ostende ...	17 000	20 000	16 064	3 936	—
59.488	Travaux divers pour l'achèvement des bases navales :					
	1. Programme ouvert en 1956 ...	45 400	45 084	16 429	28 971	
	2. Programme ouvert en 1959 ...	25 150	—	—	—	25 150
58.488 (p. m.)	Idem : 2. Programme ouvert en 1958 ...	10 500	—	—	10 500	—
59.489	Force navale. Armement et munitions ...	54 920	—	—	54 920	—
59.490	Force navale. Hélicoptères de dragage ...	40 000	—	—	—	40 000
58.489 (p. m.)	Force navale. Carburants et lubrifiants pour navires ...	5 121	—	—	5 121	—
58.490 (p. m.)	Force navale. Mobilier et matériels divers ...	9 515	—	—	9 515	—
58.492 (p. m.)	Force navale. Construction d'un transport de troupes	350 000	—	—	350 000	—
56.431 (p. m.)	Constructions et travaux divers pour l'installation de bases : constructions nouvelles et aménagement de constructions existantes (travaux, terrains, matériels, matériaux, mobilier, main-d'œuvre, surveillance, etc.)	31 000	28 489	28 521	—	—
<i>Bases métropolitaines d'Afrique.</i>						
59.521	Etablissement d'une base métropolitaine à Kamina (matériau, matériel, main-d'œuvre, mobilier, transports, terrains, cultures, plantations, équipements, etc.) (programme ouvert en 1954) ...	388 257	435 997	269 727	82 530	83 740
58.521 (p. m.)	Idem : 2. Programme ouvert en 1956 ...	44 704	46 954	45 200	1 754	—
57.468 (p. m.)	Idem : 1. Programme ouvert en 1953 ...	280 000	—	275 599	4 401	—
56.461 (p. m.)	Idem : 1. Programme ouvert en 1952 ...	328 935	377 381	377 381	—	—
59.522	Etablissement de la base métropolitaine du Bas-Congo (travaux, études, surveillance, matériaux, matériels, main-d'œuvre, etc.) ...	1 220 177	1 005 072	492 857	270 581	144 722

(In duizendtallen frank.)

## TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					TEKSTEN	Art.
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 8	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i> 9	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i> 10	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i> 11	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 12	13	
2	1	1	—	2	Televerbindingssuitrusting van de luchtvaartbases (materieel, materialen, werkkrachten, enz.).	57.421 (p. m.)
1 193 500	1 152 810	15 000	—	1 167 810	Aankoop van luchtvaartmaterieel vervaardigd door de rijverheden van Benelux (met inbegrip van de kosten der fabricatievergunning).	57.423 (p. m.)
104 935	83 803	9 198	7 718	100 719	Zeemacht. Aankoop van allerlei materieel bestemd voor de toerusting van de land- en zeediensten. Allerhande werken (in 1952 geopend programma).	59.481 (p. m.)
89 045	41 149	47 672	—	88 821	Idem : 2. In 1953 geopend programma ... ... ...	57.431 (p. m.)
480 000	187 539	217 486	57 900	462 925	Bouw en toerusting van een flotielje mijnenvegers voor de Schelde (met inbegrip van de België aanbelangende uitgaven in het raam van de « off shore » bestelling van mijnenvegers van hetzelfde type).	59.482 (p. m.)
75 700 96 000 40 000	15 383 830 —	24 649 19 170 30 000	35 688 47 000 10 000	75 700 67 000 40 000	Scheepen en havenvaartuigen : 1. In 1956 geopend programma. 2. In 1957 geopend programma. 3. In 1958 geopend programma.	59.483 (p. m.)
11 119 45 000	1 661 —	6 050 13 000	3 408 20 940	11 119 33 940	Zeemacht. Elektronische en verbindingsmaterieel; kleiding en uitrusting : 1. In 1956 geopend programma. 2. In 1958 geopend programma.	59.484 (p. m.)
82 563	53 003	27 820	1 140	81 963	Oprichting van een vlootbasis te Nieuwpoort ...	59.485 (p. m.)
53 220	2 613	26 273	24 334	53 220	Oprichting en installatie van de vlootbasis van « Sint-Maria ».	59.486 (p. m.)
20 000	11 909	5 040	3 051	20 000	Oprichting en installatie van een hogere school voor zeeontmijning te Oostende.	59.487 (p. m.)
45 400 25 150	6 474 —	15 590 —	23 020 15 150	45 084 15 150	Allerlei werken voor de voltooiing van de vlootbases : 1. In 1956 geopend programma. 2. In 1959 geopend programma.	59.488 (p. m.)
10 500	—	10 500	—	10 500	Idem : 2. In 1958 geopend programma ... ... ...	58.488 (p. m.)
54 920	—	29 000	20 669	49 669	Zeemacht. Wapening en ammonitie ...	59.489 (p. m.)
40 000	—	—	—	—	Zeemacht. Dreghefschroefvliegtuigen ...	59.490 (p. m.)
—	—	5 121	—	—	Zeemacht. Motorbrandstoffen en smeermiddelen voor de vaartuigen.	58.489 (p. m.)
—	—	9 515	—	—	Zeemacht. Meubilair en divers materieel ...	58.490 (p. m.)
—	—	10 000	—	—	Zeemacht. Bouw van een troepentransportschip ...	58.492 (p. m.)
28 521	28 151	338	—	28 489	Bouwwerken en allerlei werken met het oog op de installatie van bases : nieuwe gebouwen en geschiktmaking van bestaande gebouwen (werken, terreinen, materieel, materialen, meubilair, werkkrachten, toezicht, enz.).	56.431 (p. m.)
<i>Bases van het moederland in Afrika.</i>						
435 997	245 156	52 880	63 367	361 403	Oprichting van een basis van het moederland te Kamina (materialen, materieel, werkkrachten, meubilair, vervoer, terreinen, teelt, aanplantingen, toerusting, enz.) (in 1954 geopend programma).	59.521 (p. m.)
46 954	12 250	34 704	—	46 954	Idem : 2. In 1956 geopend programma ... ... ...	58.521 (p. m.)
280 000	273 535	6 465	—	280 000	Idem : 1. In 1953 geopend programma ... ... ...	57.468 (p. m.)
377 381	377 081	355	—	377 436	Idem : 1. In 1952 geopend programma ... ... ...	56 461 (p. m.)
908 160	383 639	181 397	195 788	760 824	Oprichting van de basis van het moederland in Beneden-Kongo (werken, studiën, toezicht, materialen, materieel, werkkrachten, enz.).	59.522 (p. m.)

## TITRE II. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLES 2	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif — <i>Oorspronkelijk</i>	Ajusté — <i>Aangepast</i>	Engagements antérieurs <i>Vroegere verbintenis</i>	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i>	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i>
		3	4	5	6	7
58.523 (p. m.)	Dépenses résultant de l'établissement à Léopoldville du Commandement supérieur des forces métropolitaines d'Afrique ... ... ... ...	5 000	5 350	3 500	1 850	—
	Divers.					
59.541	Dépenses de toute nature relatives aux aérodromes à établir à l'intérieur du pays dans le cadre des obligations internationales ... ... ... ...	2 250 000	4 040 000	2 930 538	1 109 462	—
59.542	Dépenses relatives aux aérodromes établis à l'intérieur du pays et incombant uniquement à la Défense nationale dans le cadre des travaux relevant de la quatrième tranche d'infrastructure OTAN ... ...	104 200	90 000	13 250	76 750	—
59.543	Dépenses de toute nature relatives aux transmissions à réaliser par la Belgique dans le cadre des obligations internationales ... ... ... ...	395 200	601 061	501 950	99 111	—
59.544	Dépenses relatives aux transmissions et installations d'entraînement à réaliser par la Belgique et incombant uniquement à la Défense nationale dans le cadre de la quatrième tranche d'infrastructure OTAN ...	105 000	—	—	105 000	—
59.545	Dépenses incombant uniquement à la Défense nationale dans le cadre de la cinquième tranche d'infrastructure OTAN et relatives aux aérodromes situés en Belgique	17 600	36 000	4 010	13 990	17 000
59.546	Dépenses incombant uniquement à la Défense nationale dans le cadre de la sixième tranche d'infrastructure OTAN ... ...	8 000	8 400	—	8 000	400
59.547	Dépenses incombant uniquement à la Défense nationale dans le cadre de la première partie de la septième tranche d'infrastructure OTAN ... ...	3 000	11 325	—	5 000	6 325
59.548	Dépenses incombant uniquement à la Défense nationale dans le cadre du programme quadriennal d'infrastructure OTAN (tranches VIIIB, VIII, IX, X et XI) ...	6 468	—	—	6 468	—
59.549	Participation de la Défense nationale dans les travaux communs à réaliser en Belgique dans le cadre du programme quadriennal d'infrastructure OTAN (tranches VIIIB, VIII, IX, X et XI) (Le crédit inscrit au présent article peut être transféré au fonds spécial créé à cet effet au budget pour ordre, Titre III, Chapitre I) ...	8 780	—	—	2 029	2 612
58.549 (p. m.)	Intervention dans l'établissement d'une base britannique en Belgique ... ...	730 000	400 000	360 790	39 210	—
57.471 (p. m.)	Institut géographique militaire: Construction de nouveaux bâtiments et aménagement des bâtiments existants (travaux, main-d'œuvre, fournitures, terrains, études, etc.) ... ...	175 000	—	3 512	—	—
Total pour le § 1 de la Section A du Chapitre IV.					6 263 627	1 264 208

## § 2. Crédits générateurs d'autres biens patrimoniaux.

59.561	Participation de la Défense nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la quatrième tranche d'infrastructure OTAN ... ...	1 009 202	—	621 596	387 606	—
59.562	Participation de la Défense nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la cinquième tranche d'infrastructure OTAN ... ...	611 055	—	356 813	254 242	—
59.563	Participation de la Défense nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la					

(In duizendtallen frank.)

## TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					T E K S T E N	Art.
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 8	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i> 9	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i> 10	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i> 11	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 12		
					13	14
5 350	3 500	1 850	—	5 350	Uitgaven voortspruitend uit de oprichting te Leopoldstad van het Oppercommando der strijdkrachten van het moederland in Afrika.	58.523 (p. m.)
4 040 000	2 580 541	981 047	139 740	3 201 328	Allerlei. Uitgaven van alle aard met betrekking tot de aanleg van vliegvelden binnen het land, in het raam van de internationale verplichtingen.	59.541
90 000	10 539	13 533	5 286	29 358	Uitgaven in verband met de binnen het land aangelegde vliegvelden en uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van de vierde schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.542
601 061	471 569	44 311	844	516 724	Uitgaven van alle aard in verband met de transmissies te verwezenlijken door België in het raam van de internationale verplichtingen.	59.543
105 000	—	200	1 000	1 200	Uitgaven in verband met de door België te verwezenlijken transmissies en oefeningsinstallaties, uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van de vierde schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.544
35 000	2 803	1 004	13 530	17 337	Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van de vijfde schijf der NATO-onderbouwwerken en in verband met de in België gelegen vliegvelden.	59.545
8 400	—	300	800	1 100	Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van de zesde schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.546
11 325	—	3 750	4 975	8 725	Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van het eerste gedeelte van de zevende schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.547
6 958	—	3 581	500	4 081	Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van het vierjarig programma van NATO-onderbouwwerken (schijven VIIIB, VIII, IX, X en XI).	59.548
4 641	—	2 029	2 612	4 641	Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in België in het raam van het vierjarig programma van NATO-onderbouwwerken (schijven VIIIB, VIII, IX, X en XI) (Het op dit artikel uitgetrokken krediet mag worden overgedragen op het bijzonder fonds dat, met het oog daarop, op de bearotting voor orde, Titel III, Hoofdstuk I, geopend werd).	59.549
400 000	355 835	6 536	—	362 371	Tussenkomst in de oprichting van een britse basis in België.	58.549 (p. m.)
3 512	2 230	1 282	—	3 512	Militair geografisch instituut: oprichting van nieuwe gebouwen en geschikmaking van de bestaande gebouwen (werken, werkkrachten, leveringen, terreinen, studiën, enz.).	57.471 (p. m.)
5 284 574      2 399 767					Totaal voor § 1 van Sectie A van Hoofdstuk IV.	
<b>§ 2. Kredieten die andere patrimoniale goederen voortbrengen.</b>						
1 009 202	595 446	146 804	82 339	824 589	Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van de vierde schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.561
611 055	334 213	114 787	84 374	533 374	Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van de vijfde schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.562
631 292	100 244	142 871	13 230	256 345	Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van de zesde schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.563

## TITRE II. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art. 1	LIBELLÉS 2	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif — Oorspronkelijk	Ajusté — Aangepast	Engagements antérieurs Vroegere verbintenis sen	Autorisations 1958 Machtigingen 1958	Autorisations nouvelles 1959 Nieuwe machtigingen 1959
		3	4	5	6	7
59.564	Participation de la Défense nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la première partie de la septième tranche d'infrastructure OTAN ...	319 744	—	24 643	64 357	21 185
59.565	Participation de la Défense nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre du programme quadriennal d'infrastructure OTAN (tranches VIIIB, VIII, IX, X et XI) ...	1 374 070	—	—	68 000	43 348
59.566	Intervention de la Belgique dans le coût de l'établissement du port militaire de Banana ...	115 000	—	—	115 000	—
Total pour le § 2 de la Section A du Chapitre IV.				1 397 383		64 531
Total pour la Section A du Chapitre IV.					7 661 010	1 328 739
<b>B. — RESTAURATION DU DOMAINE PUBLIC ET ASSIMILÉ.</b>						
§ 1. Patrimoine de l'Etat.						
57.553 (p. m.)	Remise en état, recomplètement, reconstruction du matériel, des bâtiments et ouvrages militaires détruits ou endommagés par faits de guerre (matériaux, matériels, terrains, main-d'œuvre, etc.) ...	50 000	36 027	36 116		
Total pour le § 1 de la Section B du Chapitre IV.					—	—
Total pour la Section B du Chapitre IV.					—	—
Total pour le Chapitre IV.					7 661 010	1 328 739
<b>CHAPITRE V.</b>						
<b>AUTRES DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.</b>						
59.691	Frais de transport et frais d'administration afférents au matériel fourni dans le cadre de l'aide MDAP ...	—	—	117 740	91 260	80 000
59.692	Dépenses résultant exclusivement ou en ordre principal du stationnement de forces belges sur le territoire de la République fédérale d'Allemagne (Les dépenses imputables au présent article peuvent être effectuées conformément aux règles en vigueur en Allemagne et faire l'objet d'ordonnances d'ouvertures de crédit, quel que soit leur montant) ...	—	—	—	572 100	985 615
Total pour le chapitre V.					663 360	1 045 615
Total pour le titre II. — Dépenses extraordinaires du ministère de la défense nationale.					8 324 370	2 374 354

(In duizendtallen frank.)

## TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

		CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					T E K S T E N	Art.	
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i>	Autorisations 1958 <i>Machtigingen 1958</i>	Autorisations nouvelles 1959 <i>Nieuwe machtigingen 1959</i>	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>	13	14			
8	9	10	11	12	13	14			
110 185	18 143	60 057	17 985	96 185	Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van het eerste gedeelte van de zevende schijf der NATO-onderbouwwerken.	59.564			
111 346	—	62 000	49 346	111 346	Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van het vierjarig programma der NATO-onderbouwwerken (schijven VIIIB, VIII, IX, X en XI).	59.565			
115 000	—	—	60 000	60 000	Tussenkomst van België in de oprichtingskosten van de militaire haven te Banana.	59.566			
		526 519	307 274		Totaal voor § 2 van Sectie A van Hoofdstuk IV.				
		5 811 093	2 707 041		Totaal voor Sectie A van Hoofdstuk IV.				
<b>B. — HERSTELLING VAN HET OPENBAAR EN ERMEDE GELIJKGESTELDE DOMEIN.</b>									
<b>§ 1. Rijkspatrimonium.</b>									
36 116	33 719	2 308	—	36 027	Terug in goede staat brengen, wederaanvullen, wederoprichten van materieel, van militaire gebouwen en versterkingswerken, vernield of beschadigd ingevolge oorlogsfeiten (grondstoffen, materieel, terreinen, werkkrachten, enz.).	57.553 (p. m.)			
		2 308	—		Totaal voor § 1 van Sectie B van Hoofdstuk IV.				
		2 308	—		Totaal voor Sectie B van Hoofdstuk IV.				
		5 813 401	2 707 041		Totaal voor hoofdstuk IV.				
<b>HOOFDSTUK V.</b>									
<b>ANDERE BUITENGEWONE UITGAVEN.</b>									
289 000	98 758	80 000	91 242	270 000	Vervoer- en administratiekosten met betrekking tot het in het raam van de MDAP-hulp geleverd materieel.	59.691			
1 537 715	—	572 100	965 615	1 537 715	Uitgaven uitsluitend of hoofdzakelijk voortspruitend uit de stationering van Belgische strijdkrachten op het grondgebied van de duitse Bondsrepubliek (De op dit artikel aanrekenbare uitgaven mogen overeenkomstig de in Duitsland geldende regelen verwezenlijkt worden en het voorwerp van ordonnantien van kredietopeningen uitmaken, welk ook het bedrag ervan weze).	59.692			
		652 100	1 056 857		Totaal voor Hoofdstuk V.				
		6 587 328	3 835 003		Totaal voor titel II. — Buitengewone uitgaven van het Ministerie van Landsverdediging.				

### TITRE III. — ORGANISMES D'INTÉRËT PUBLIC. TITEL III. — INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT.

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.), Service social de l'Armée.

Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.). Sociale dienst van het Leger.

## BUDGET D'ADMINISTRATION. — BESTUURSBEGROTING.

#### 4. RECETTES.

#### 4. ONTVANGSTEŃ.

(En milliers de francs — In duizendtallen frank)

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	TEKSTEN	Art.
		par article per artikel	présumées — vermoede- lijke	effectuées gedaan		
<b>CHAPITRE 41.</b>						
414.03	Ristournes. — Remboursement de communications téléphoniques. — Indemnité pour accidents de travail ... ... ...	4	4	2		
04	Indemnités pour dégâts causés par des tiers aux véhicules automobiles ... ...	10	10	5		
	<b>Totaux pour le chapitre 41.</b>	<b>14</b>	<b>14</b>	<b>7</b>		
<b>CHAPITRE 43.</b>						
430.05	Véhicules automobiles . . . . .	10	5	—		
	<b>Totaux pour le chapitre 43.</b>	<b>10</b>	<b>5</b>	<b>—</b>		
<b>CHAPITRE 45.</b>						
450.01	Intervention de l'Etat : a) à fonds perdus ... . . . . .	25 235	24 864	19 120		
	<b>Totaux pour le chapitre 45.</b>	<b>25 235</b>	<b>24 864</b>	<b>19 120</b>		
	<b>Totaux pour les recettes.</b>	<b>25 259</b>	<b>24 883</b>	<b>19 127</b>		
<b>HOOFDSTUK 41.</b>						
	Ristorno's. — Terugbetaling van de telefonische mededelingen. — Vergoeding voor arbeidsongevallen.					414.03
	Vergoeding voor schade door derden teweeggebracht aan auto's.					04
	<b>Totalen voor hoofdstuk 43.</b>					
<b>HOOFDSTUK 43.</b>						
	Autovoertuigen . . . . .					430.05
	<b>Totalen voor hoofdstuk 43.</b>					
<b>HOOFDSTUK 45.</b>						
	Tussenkomst van de Staat : a) niet terugvorderbaar.					450.01
	<b>Totalen voor hoofdstuk 45.</b>					
	<b>Totalen voor de ontvangsten.</b>					

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.), Service social de l'Armée.  
Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.). Sociale dienst van het Leger.

## BUDGET D'ADMINISTRATION. — BESTUURSBEGROTING.

## 5. DÉPENSES.

(En milliers de francs — *In duizendtallen frank*)

## 5. UITGAVEN.

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	TEKSTEN	Art.
		par article <i>per artikel</i>	prévues <i>voorzien</i>	réelles <i>werkelijke</i>		

## CHAPITRE 51.

511.01 Rémunération du personnel de cadre :					HOOFDSTUK 51.	
a) Personnel détaché de l'Etat ... .. .	12 533	13 112	11 330		Bezoldiging van het kaderpersoneel :	511.01
b) Personnel statutaire ... .. .	6 558	5 511	5 203		a) Gedetacheerd Staatspersoneel.	
c) Personnel statutaire des Bases d'Afrique .. .. .	2 381	2 617	806		b) Personeel in statutair rechtsverband.	
d) Personnel recruté à titre temporaire.	90	—	—		c) Statutair personeel van de bases in Afrika.	
04 Charges sociales dérivant de la législation sociale. — Part patronale ... .. .	1 368	1 137	1 042		d) Tijdelijk personeel.	
05 Charges sociales extra-légales. — Intervention patronale. — Assurance-loi (accidents) . .. .. .	100	75	70		Sociale lasten voortspruitend uit de sociale wetgeving. — Patroonaandeel.	04
07 Formation professionnelle .. .. .	10	2	—		Extra wettelijke sociale lasten. — Patronale tussenkomst. — Assurantiewet (ongevallen).	05
10 Honoraires forfaitaires .. .. .	300	355	353		Beroepsvervoering .. .. .. ..	07
512.02 Rémunérations des membres des Jurys d'exams .. .. .. ..	—	30	—		Forfaitaire erlonen .. .. .. ..	10
03 Rémunérations des membres des collèges des réviseurs .. .. .. ..	20	—	—		Bezoldiging der Juryleden der examens.	512.02
513.02 Déplacements .. .. .. ..	285	285	230		Bezoldiging der leden van het College der Revisoren.	03
Totaux pour le chapitre 51.	23 645	23 124	19 034		Verplaatsingen .. .. .. ..	513.02
					Totalen voor hoofdstuk 51.	

## CHAPITRE 52.

521.01 Loyer des locaux, contributions foncières et charges complémentaires .. .. .	152	162	152		Huur van lokalen, grondbelastingen en bijkomende lasten.	521.01
03 Entretien et réparation des locaux .. .. .	400	341	313		Onderhoud en herstel van lokalen .. .. .	03
04 a) Entretien et réparation du matériel et du mobilier .. .. .. ..	20	22	17		a) Onderhoud en herstel van materieel en meubilair.	04
b) Entretien et réparation des véhicules automoteurs, propriété de l'organisme.	75	178	94		b) Onderhoud en herstel van motorvoertuigen eigendom van de instelling.	
c) Huile, essence, etc., pour l'utilisation des véhicules automoteurs, propriété de l'organisme .. .. .. ..	275	325	229		c) Olie, brandstof, enz., voor het gebruik van motorvoertuigen, eigendom van de instelling.	
05 Assurances autos et immeubles .. .. .	44	44	37		Verzekeringen auto's en gebouw .. .. .	05
07 a) Combustibles .. .. .. ..	180	220	167		a) Brandstoffen .. .. .. ..	07
b) Energie électrique .. .. .. ..	29	29	27		b) Electriche energie.	
c) Eau .. .. .. ..	7	7	7		c) Water.	
d) Gaz .. .. .. ..	6	6	4		d) Gas.	
522.01 Frais de bureau généralement quelconques:					Allerhande bureauonkosten :	522.01
a) Fournitures de bureau .. 128 000					a) Bureaubenodigdheden .. 128 000	
b) Affranchissement du courrier .. 1 000					b) Frankeerontkosten .. 1 000	
c) Téléphone et Télégraphie .. 150 000					c) Telefoon en telegraaf .. 150 000	
d) Documentation .. 8 350					d) Documentatie .. 8 350	
e) Cotisations diverses .. 150					e) Diverse bijdragen .. 150	
f) Pourboires et étrennes .. 500					f) Drinkgeld en nieuwjaarsfooien .. 500	
g) Petit matériel de bureau .. 3 000					g) Klein bureauapparatuur .. 3 000	
h) Frais de C.C.P. .. 9 000					h) P.C.R. kosten .. 9 000	
	300	304	273			
526.03 Frais de transport .. .. .. ..	1	1	—		Vervoerkosten .. .. .. ..	526.03
Totaux pour le chapitre 52.	1 489	1 639	1 320		Totalen voor hoofdstuk 52.	

## 5 DÉPENSES.

(En milliers de francs — In duizendtallen frank)

## 5. UITGAVEN.

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	TEKSTEN	Art.	
		par article per artikel	prévues voorziend	réelles werkelijke			
CHAPITRE 55.							
550.02 Mobilier :					HOOFDSTUK 55.		
a) Acquisitions nouvelles ... ... ...	—	20	—		Roerende goederen :		
03 Machines :					a) Nieuwe aankopen.		
a) Renouvellement ... ... ...	20	—	—		Machines :		
b) Acquisitions nouvelles ... ... ...					a) Vernieuwing.		
05 Véhicules automobiles :					b) Nieuwe aankopen.		
a) Renouvellement ... ... ...	80	80	—		Autovoertuigen :		
b) Acquisitions nouvelles ... ... ...					a) Vernieuwing.		
07 Bibliothèque ... ... ...	1	1	1		b) Nieuwe aankopen.		
Totaux pour le chapitre 55.	101	101	1		Bibliotheek ... ... ...		
					Totalen voor hoofdstuk 55.		
CHAPITRE 57.							
570.01 Versement à l'Etat ... ... ...	24	19	6		HOOFDSTUK 57.		
Totaux pour le chapitre 57.	24	19	6		Storting aan de Staat ... ... ...		
Totaux pour les dépenses.	25 259	24 883	20 361		Totalen voor hoofdstuk 57.		
					Totalen voor de uitgaven.		

27

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.), Service social de l'Armée.  
Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.). Sociale dienst van het Leger.

## FONDS DE SECOURS — HULPFONDS.

## 4. RECETTES.

## 4. ONTVANGSTEN.

(En milliers de francs — In duizendtallen frank)

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	TEKSTEN	Art.
		par article per artikel	présumées vermoedelijke	effectuées gedaan		
CHAPITRE 41.						
414.03 a) Dons ( <i>pour mémoire</i> ) ... ... ... ...		—	—	19		
b) Recettes diverses ... ... ... ...		1	101	30	a) Giften ( <i>pro memoria</i> ) ... ... ... ...	414.03
04 Remboursements de prêts ... ... ... ...	2 300	2 200	1 629		b) Verschillende ontvangsten.	
Totaux pour le chapitre 41.	2 301	2 301	1 678		Terugbetalingen van leningen ... ... ... ...	04
CHAPITRE 45.						
450.01 Intervention de l'Etat : a) à fonds perdus ... ... ... ...	18 500	18 500	18 500		Tussenkomst van de Staat : a) Niet terugvorderbaar.	450.01
Totaux pour le chapitre 45.	18 500	18 500	18 500		Totalen voor hoofdstuk 45.	
CHAPITRE 49.						
490.04 Du Ministère de l'intérieur pour indemnité de milice à payer aux miliciens de la Base de Kamina ... ... ... ...	4 000	5 000	3 668		HOOFDSTUK 41.	
Totaux pour le chapitre 49.	4 000	5 000	3 668		Van het Ministerie van Binnenlandse Zaken voor militievergoeding te betalen aan miliciens van de Basis van Kamina.	490.04
Totaux pour les recettes.	24 801	25 801	23 846		Totalen voor hoofdstuk 49.	
					Totalen voor de ontvangsten.	

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.), Service social de l'Armée.

Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.). Sociale dienst van het Leger.

FONDS DE SECOURS. — HULPFONDS.

5. DÉPENSES.

(En milliers de francs — In duizendtallen frank)

5. UITGAVEN.

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	TEKSTEN	Art.
		par article per artikel	prévues voorzien	réelles werkelijke		
CHAPITRE 53.						
532.01	Dons :					
	a) en espèces ... ... ... ...	17 000	—	—		
	b) hébergement dans les homes ...	700	—	—		
	c) camps de vacances et vacances familiales ... ... ... ...	600	—	—		
	d) études ... ... ... ...	300	—	—		
	e) frais de C.C.P. ... ... ... ...	61	17 661	15 382		
533.01	Prêts remboursables ... ... ... ...	2 140	3 140	1 275		
Totaux pour le chapitre 53.		20 801	20 801	16 657		
CHAPITRE 59.						
590.04	Pour compte du Ministère de l'Intérieur, paiement de l'indemnité de milice aux miliciens de la Base de Kamina ... ...	4 000	5 000	3 668		
Totaux pour le chapitre 59.		4 000	5 000	3 668		
Totaux pour les dépenses.		24 801	25 801	20 325		
HOOFDSTUK 53.						
	Giften :					532.01
	a) in speciën.					
	b) herberging.					
	c) vacantiekampen en familievacantiën.					
	d) studie.					
	e) P.C.R. onkosten.					
	Terugbetaalbare leningen					533.01
	Totalen voor hoofdstuk 53.					
HOOFDSTUK 59.						
	Voor rekening van het Ministerie van Binnenlandse Zaken, betaling van de militievergoeding van de miliciens van de Basis van Kamina.					590.04
	Totalen voor hoofdstuk 59.					
	Totalen voor de uitgaven.					

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.), Service social de l'Armée.

Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.). Sociale dienst van het Leger.

TRÉSORERIE. — THESAURIE.

4. RECETTES.

(En milliers de francs — *In duizendtallen frank*)

4. ONTVANGSTEN.

Art.	L I B E L L E S	1959	1958	1957	T E K S T E N	Art.
		par article	présumées — vermoedelijke	effectuées — gedaan		
C H A P I T R E 44.						
444.01	a) Bénéfices sur ventes ... ... ... ...	175	—	—	a) Winsten op verkoop ... ... ... ...	444.01
	c) Rentrées diverses ... ... ... ...	5	—	—	c) Verschillende ontvangsten.	
	Totaux pour les recettes.	180	—	—	Totalen voor de ontvangsten.	
H O O F D S T U K 44.						

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté  
du 23 décembre 1958.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI :

*Le Ministre de la Défense Nationale,*

A. GILSON.

*Le Ministre des Finances,*

J. VAN HOUTTE.

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.), Service social de l'Armée.  
Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.). Sociale dienst van het Leger.

## TRÉSORERIE. — THESAURIE.

## 5. DÉPENSES.

(En milliers de francs — In duizendtallen frank)

## 5. UITGAVEN.

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	TEKSTEN	Art.
		par article	présumées vermoedelijke	effectuées gedaan		

## CHAPITRE 55.

550.02 Mobilier :					Roerende goederen :	550.02
a) acquisitions nouvelles	... ... ...	180	—	—	a) nieuwe aankopen.	
Totaux pour les dépenses.		180	—	—	Totalen voor de uitgaven.	

## HOOFDSTUK 55.

Ons bekend en goedgekeurd om te worden gevoegd  
bij ons besluit van 23 december 1958.

## BAUDOUIN.

## VAN KONINGSWEGE :

*De Minister van Landsverdediging,*

A. GILSON.

*De Minister van Financiën,*

J. VAN HOUTTE.

## PROGRAMME JUSTIFICATIE.

Tableau récapitulatif des crédits budgétaires du Ministère de la Défense Nationale pour l'exercice 1959.

(En milliers de francs.)

Article — <i>Artikel</i>	Administration centrale — <i>Hoofdbestuur</i>	Force terrestre — <i>Landmacht</i>	Force aérienne — <i>Luchtmacht</i>	Force navale — <i>Zeemacht</i>
1 ... ... ...	425	—	—	—
2 ... ... ...	1 129		—	—
3 ... ... ...	66 847	4 891 121	1 442 540	266 165
6 ... ... ...	1 760	12 910	15 161	476
7 ... ... ...	449	133 526	126 935	15 879
8 ... ... ...	—	—	—	—
9 ... ... ...	3 427	824 171	1 139 611	60 186
10 ... ... ...	5 378	612 526	1 537 405	89 221
11 ... ... ...	—	3 170	—	—
12.1 ... ... ...	150	120 000	38 000	4 000
12.2 ... ... ...	4 200	—	—	—
13 ... ... ...	250	354 064	54 930	2 919
14 ... ... ...	450	321 893	88 004	18 655
15 ... ... ...	—	3 558	4 102	1 019
16 ... ... ...	—	—	—	—
17 ... ... ...	—	49 463	6 451	13 918
18 ... ... ...	—	—	—	663
21 ... ... ...	—	—	—	—
22 ... ... ...	—	—	—	—
24 ... ... ...	—	—	—	—
28 ... ... ...	—	—	—	—
		84 465	7 326 402	4 453 139
				473 101

## VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

**Samenvattende tabel voor de begrotingskredieten van het Ministerie van Landsverdediging voor het dienstjaar 1959.**  
 (In duizendtallen frank.)

Bases métropolitaines d'Afrique <i>Bases van het moederland in Afrika</i>	Écoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire <i>Scholen en Koninklijk museum van het leger en van krijgsgeschiedenis</i>	Institut géographique militaire <i>Militair geographisch instituut</i>	Subventions et divers <i>Toelagen en allerlei</i>	Total <i>Totaal</i>
—	—	—	—	425
—	—	—	—	1 129
178 554	93 437	58 849	—	6 997 513
2 397	407	660	—	33 771
5 641	1 998	476	—	284 904
925	—	—	—	930
44 017	3 185	16 839	—	2 091 436
31 269	5 990	5 380	—	2 287 169
—	—	—	—	3 170
—	5 900	800	—	168 850
—	—	20 012	—	24 212
21 018	—	—	—	433 181
37 411	941	2 977	—	470 331
—	—	—	—	8 679
—	—	—	24 410	24 410
2 880	235	110	—	73 057
—	50	690	—	1 403
—	—	—	69 747	69 747
—	—	—	1 289	1 289
—	—	—	1 260	1 260
—	—	—	102 000	102 000
324 112	112 143	106 793	198 711	13 078 866

## Titre I. — Dépenses ordinaires.

CHAPITRE I.  
DÉPENSES D'ADMINISTRATION GÉNÉRALE.

## § 1. Rémunérations et indemnités.

Article premier. — *Traitements et frais de représentation du Ministre.*

Crédit sollicité : 425 000 francs.

Application de l'arrêté du Régent du 24 février 1947.

Traitements	F	375 000
Frais de représentation		50 000
Total de l'article premier	F	425 000

Art. 2. — *Traitements et indemnités du personnel du Cabinet du Ministre.*

Crédit sollicité : 1 129 000 francs.

Personnel militaire :

Indemnités aux officiers :

1 chef de Cabinet	F	57 600
1 chef de Cabinet adjoint		43 200
1 secrétaire de Cabinet		28 800
		129 600
Indemnités au personnel subalterne (29 bénéficiaires)	F	330 000
Total arrondi pour le personnel militaire	F	460 000

Personnel civil :

Indemnités :

1 conseiller juridique avec rang de chef de Cabinet adjoint	F	43 200
6 sténodactylos à 12 960 francs		77 760
1 sténodactylo		9 720
4 téléphonistes à 8 640 francs		34 560
1 ouvrier		5 760
		171 000
Réserve pour ajustements	F	3 240
Total des indemnités	F	174 240
Indemnités tenant lieu de traitement :		
1 attaché de Cabinet	F	237 520
1 secrétaire privée		257 099
Total des indemnités tenant lieu de traitement	F	494 619
Total arrondi pour le personnel civil	F	669 000
Total de l'article 2	F	1 129 000

Art. 3. — *Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris le salaire réduit du personnel ouvrier temporaire accidenté en service).*

3-1. Administration centrale.

Crédit sollicité : 66 847 000 francs.

Personnel civil actif des services permanents :

Personnel administratif définitif	F	37 350 000
Personnel administratif temporaire		2 933 000
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service définitifs		565 000
		40 848 000

(Voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil définitif et temporaire des services permanents.

## Titel I. — Gewone uitgaven.

## HOOFDSTUK I.

## UITGAVEN VAN ALGEMEEN BESTUUR.

## § 1. Bezoldigingen en vergoedingen.

Eerste artikel. — *Jaarwedde en representatiekosten van de Minister.*

Aangevraagd krediet : 425 000 frank.

Toepassing van het Regentsbesluit van 24 februari 1947.	
Wedde	F 375 000
Representatiekosten	50 000
Totaal van het eerste artikel	F 425 000

Art. 2. — *Jaarwedden en vergoedingen voor het personeel van het Kabinet van de Minister.*

Aangevraagd krediet : 1 129 000 frank.

Militair personeel :

Vergoedingen aan de officieren :

1 kabinetshoofd	F	57 600
1 adjunct-kabinetshoofd		43 200
1 kabinetsecretaris		28 800
		129 600

Vergoedingen aan het lager personeel (29 gerechtigden)	F	330 000
--	---	---------

Afgerond totaal voor het militair personeel	F	460 000
---	---	---------

Burgerlijk personeel :

Vergoedingen :

1 rechtskundig adviseur met rang van adjunct-kabinetshoofd	F	43 200
6 stenotypisten à 12 960 frank		77 760
1 stenotypiste		9 720
4 telefonisten à 8 640 frank		34 560
1 werkman		5 760

Reserve voor aanpassingen	F	171 000
Totaal van de vergoedingen	F	3 240

Totaal van de vergoedingen	F	174 240
----------------------------	---	---------

Als wedde geldende vergoedingen :

1 kabinettsattaché	F	237 520
1 privé secretaresse		257 099

Totaal van de als wedde geldende vergoedingen	F	494 619
---	---	---------

Afgerond totaal voor het burgerlijk personeel	F	669 000
---	---	---------

Totaal van artikel 2	F	1 129 000
----------------------	---	-----------

Art. 3. — *Bezoldigingen van het aktief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van het verminderd loon van het tijdelijk werkliedenpersoneel in dienst door werkongeval getroffen).*

3-1. Hoofdbestuur.

Aangevraagd krediet : 66 847 000 frank.

Aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten :

Vastaangesteld administratief personeel	F	37 350 000
Tijdelijk administratief personeel		2 933 000
Vastaangesteld meesters-, vak- en dienstpersoneel		565 000
		40 848 000

(Zie uiteenzettingstabellen der uitgaven voor vastaangesteld en tijdelijk burgerlijk personeel van de vaste diensten.)

Personnel de complément occupant des emplois prévus pour des militaires de rang subalterne :	
Personnel administratif (327 agents) ... ... ... F	24 736 000
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service (2 ouvriers) ... ... ... ... ... ... F	190 000
	<b>F 24 926 000</b>

Total pour le personnel civil actif des services permanents ... ... ... ... ... F	65 774 000
---	------------

Personnel civil actif des services temporaires :	
Personnel administratif définitif ... ... ... F	468 000
Personnel administratif temporaire ... ... ... ... F	567 000
	<b>F 1 035 000</b>

(Voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil actif des services temporaires.)

Personnel civil en disponibilité :	
Personnel administratif ... ... ... F	38 000
(Voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil en disponibilité.)	
	<b>F 38 000</b>

Total de l'article 3-1 ... ... F 66 847 000

3-2. Force terrestre.	
Crédit sollicité : 4 891 121 000 francs.	

Personnel militaire :	
Militaires de carrière appointés, militaires de réserve appointés en rappel de longue durée et militaires auxiliaires appointés (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel militaire de carrière appointé, etc.). 3 973 095 000	

Versements à l'O.N.S.S. pour officiers de réserve en rappel de longue durée envoyés en congé sans soldes (Joi du 14 juillet 1951) ... ... ... ... F	5'000 000
Militaires de réserve appointés (rappel d'officiers de réserve : 94 436 journées) ... ... ... ... F	23 609 000
Militaires de réserve soldés : rappel de sous-officiers de réserve : (107 828 journées) et de caporaux et soldats : (641 886 journées) ... ... ... ... F	16 405 000
Volontaires de carrière « court terme » et « moyen terme » ... ... ... ... F	139 968 000
Volontaires de carrière soldés ... ... ... ... F	2 850 000
Personnel non permanent de la garde territoriale anti-aérienne rappelé pour exercices d'instruction et d'entraînement ... ... ... ... F	4 017 000
Miliciens (effectif moyen : 42 379) ... ... ... ... F	245 332 000
	<b>F 4 410 276 000</b>

Personnel civil actif des services permanents :	
Personnel administratif définitif ... ... ... F	66 167 000
Personnel administratif temporaire ... ... ... F	11 348 000
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service définitifs ... ... ... ... F	243 095 000
	<b>F 320 610 000</b>

(Voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil définitif et temporaire des services permanents.)

Personnel de complément occupant des emplois prévus pour des militaires de rang subalterne :	
Personnel administratif (1 972 agents) ... ... ... F	148 633 000
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service (130 ouvriers) ... ... ... ... F	10 626 000
	<b>F 159 259 000</b>

Total pour le personnel civil actif des services permanents ... ... ... ... F 479 869 000

Personnel civil en disponibilité :	
Personnel administratif ... ... ... F	225 000
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service ... ... ... F	751 000
	<b>F 976 000</b>

(Voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil en disponibilité.)

Total pour le personnel civil ... ... ... F 480 845 000

Total de l'article 3-2 ... ... F 4 891 121 000

Aanvullingspersoneel tewerkgesteld in betrekkingen bestemd voor militairen van lagere rang :

Administratief personeel (327 personeelsleden) ... ... F	24 736 000
Meesters-, vak- en dienstpersoneel (2 werkliden) ... ... F	190 000
	<b>F 24 926 000</b>

Totaal voor het actief burgerlijk personeel van de vaste diensten ... ... ... ... F 65 774 000

Aktief burgerlijk personeel van de tijdelijke diensten :

Vastaangesteld administratief personeel ... ... F	468 000
Tijdelijk administratief personeel ... ... F	567 000
	<b>F 1 035 000</b>

(Zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor actief burgerlijk personeel van de tijdelijke diensten.)

Ter beschikking gesteld burgerlijk personeel :

Administratief personeel ... ... ... F	38 000
(Zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor ter beschikking gesteld burgerlijk personeel.)	

Totaal van artikel 3-1 ... ... F 66 847 000

3-2. Landmacht.

Aangevraagd krediet : 4 891 121 000 frank.

Militair personeel :

Weddetrekende beroepsmilitairen, weddetrekende reservemilitairen heropgeroepen voor een lange termijn en weddetrekende hulpmiliteiren (zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor weddetrekend militair beroeps personeel) ... ... ... F	3 973 095 000
Stortingen aan de R.M.Z. voor met verlof zonder soldij gestuurde reserveofficieren die voor een lange termijn opgeroepen waren (wet van 14 juli 1951) ... ... ... ... F	5 000 000
Weddetrekende reservemilitairen (wederoproeping van reserveofficieren : 94 436 dagen) ... ... ... ... F	23 609 000
Soldijtrekende reservemilitairen : wederoproeping van reserveonderofficieren : (107 828 dagen) en van korporaals en soldaten (641 886 dagen) ... ... ... ... F	16 405 000
Beroeps vrijwilligers « korte termijn » en « gemiddelde termijn » ... ... ... ... F	139 968 000
Soldijtrekende beroeps vrijwilligers ... ... ... ... F	2 850 000
Niet permanent personeel van de territoriale wacht voor luchtafweer wederopgeroepen voor opleidings- en trainings-oefeningen ... ... ... ... F	4 017 000
Miliciens (gemiddelde getalsterkte : 42 379) ... ... ... ... F	245 332 000
	<b>F 4 410 276 000</b>

Aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten :

Vastaangesteld administratief personeel ... ... F	66 167 000
Tijdelijk administratief personeel ... ... F	11 348 000
Vastaangesteld meesters-, vak- en dienstpersoneel ... ... F	243 095 000

F 320 610 000

(Zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor vastaangesteld en tijdelijk burgerlijk personeel van de vaste diensten.)

Aanvullingspersoneel tewerkgesteld in betrekkingen bestemd voor militairen van lagere rang :

Administratief personeel (1 972 personeelsleden) ... ... F	148 633 000
Meesters-, vak- en dienstpersoneel (130 werkliden) ... ... F	10 626 000

F 159 259 000

Totaal voor het aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten ... ... ... ... F 479 869 000

Ter beschikking gesteld burgerlijk personeel :

Administratief personeel ... ... ... F	225 000
Meesters-, vak- en dienstpersoneel ... ... F	751 000
	<b>F 976 000</b>

(Zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor ter beschikking gesteld burgerlijk personeel.)

Totaal voor het burgerlijk personeel ... ... F 480 845 000

Totaal van artikel 3-2 ... ... F 4 891 121 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 204 931 000 francs.

Elle concerne principalement le poste : « Militaires de carrière appointés, etc. » (+ 192 158 000 francs).

### 3-3. Force aérienne.

Crédit sollicité : 1 442 540 000 francs.

#### Personnel militaire :

Militaires de carrière appointés, militaires de réserve appointés en rappel de longue durée et militaires auxiliaires appointés (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel militaire de carrière appointé, etc.) ... F 1 290 102 000

Versements à l'O.N.S.S. pour officiers de réserve en rappel de longue durée envoyés en congé sans solde (loi du 14 juillet 1951) et pécule de départ (lois du 23 décembre 1955 sur les officiers et sous-officiers auxiliaires de la force aérienne, pilotes et navigateurs) ... 2 500 000

Militaires de réserve appointés : rappel d'officiers de réserve (4 500 journées) ... 1 125 000

Militaires de réserve soldés : rappel de sous-officiers de réserve (1 200 journées) et de caporaux et soldats (15 250 journées) ... 349 000

Volontaires de carrière « court terme » et « moyen terme » ... 27 839 000

Miliciens (effectif moyen : 3 984) ... 27 916 000

F 1 349 831 000

#### Personnel civil actif des services permanents :

Personnel administratif définitif ... F 2 850 000

Personnel administratif temporaire ... 648 000

Personnel de maîtrise, gens de métier et de service définitif ... 317 000

F 3 815 000

(Voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil définitif et temporaire des services permanents.)

Personnel de complément occupant des emplois prévus pour des militaires de rang subalterne :

Personnel administratif (839 agents) ... F 64 575 000

Personnel de maîtrise, gens de métier et de service (346 ouvriers) ... 24 319 000

F 88 894 000

Total pour le personnel civil actif des services permanents ... F 92 709 000

Total de l'article 3-3 ... F 1 442 540 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 117 315 000 francs.

Elle concerne principalement les postes : « Militaires de carrière appointés, etc. » (+ 67 753 000 francs) et « Personnel civil administratif de complément » (+ 45 793 000 francs).

### 3-4. Force navale.

Crédit sollicité : 266 165 000 francs.

#### Personnel militaire :

Militaires de carrière appointés, militaires de réserve appointés en rappel de longue durée et militaires auxiliaires appointés (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel militaire de carrière appointé, etc.) ... F 234 797 000

Versements à l'O.N.S.S. pour officiers de réserve en rappel de longue durée envoyés en congé sans solde (loi du 14 juillet 1951) ... 200 000

Militaires de réserve appointés : rappel d'officiers de réserve (2 008 journées) ... 502 000

Militaires de réserve soldés : rappel de sous-officiers de réserve (1 051 journées) et de premiers matelots et matelots (2 667 journées) ... 86 000

Volontaires de carrière « court terme » et « moyen terme » ... 4 230 000

Miliciens (effectif moyen : 1 600) ... 10 494 000

F 250 309 000

De verhoging in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 bedraagt 204 931 000 frank.

Zij betreft vooral de post : « Weddentrekkende beroepsmilitairen, enz. » (+ 192 158 000 frank).

### 3-3. Luchtmacht.

Aangevraagd krediet : 1 442 540 000 frank.

#### Militair personeel :

Weddentrekkende beroepsmilitairen, weddentrekkende reservemilitairen heropgeroepen voor een lange termijn en weddentrekkende hulpmiliteiren (zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor weddentrekkend militair beroeps personeel, enz.) ... F 1 290 102 000

Stortingen aan de R.M.Z. voor met verlof zonder soldij gestuurde reserveofficieren die voor een lange termijn heropgeroepen waren (wet van 14 juli 1951) en vertrek-geld (wetten van 23 december 1955 betreffende de hulp-officieren en onderofficieren van de luchtmacht, pilooten en navigatoren) ... 2 500 000

Weddentrekkende reservemilitairen : wederoproeping van reserveofficieren (4 500 dagen) ... 1 125 000

Soldijtrekkende reservemilitairen : wederoproeping van reserveonderofficieren (1 200 dagen) en van korporaals en soldaten (15 250 dagen) ... 349 000

Beroeps vrijwilligers « Korte termijn » en « gemiddelde termijn » ... 27 839 000

Miliciens (gemiddelde getalsterkte : 3 984) ... 27 916 000

F 1 349 831 000

#### Aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten :

Vastaangesteld administratief personeel ... F 2 850 000

Tijdelijk administratief personeel ... 648 000

Vastaangesteld meesters-, vak- en dienstpersoneel ... 317 000

F 3 815 000

(Zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor vastaan-gesteld en tijdelijk burgerlijk personeel van de vaste diensten.)

Aanvullingspersoneel tewerkgesteld in betrekkingen bestemd voor militairen van lagere rang :

Administratief personeel (839 personeelsleden) ... F 64 575 000

Meesters-, vak- en dienstpersoneel (346 werklieden) ... 24 319 000

F 88 894 000

Totaal voor het aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten ... F 92 709 000

Totaal van artikel 3-3 ... F 1 442 540 000

De verhoging in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 bedraagt 117 315 000 frank.

Zij betreft vooral de posten : « Weddentrekkende beroepsmilitairen, enz. » (+ 67 753 000 frank) en « Burgerlijk administratief aanvullings-personeel » (+ 45 793 000 frank).

### 3-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 266 165 000 frank.

#### Militair personeel :

Weddentrekkende beroepsmilitairen, weddentrekkende reservemilitairen heropgeroepen voor een lange termijn en weddentrekkende hulpmiliteiren (zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor weddentrekkend militair beroeps personeel, enz.) ... F 234 797 000

Stortingen aan de R.M.Z. voor met verlof zonder soldij gestuurde reserveofficieren die voor een lange termijn heropgeroepen waren (wet van 14 juli 1951) ... 200 000

Weddentrekkende reservemilitairen : wederoproeping van reserveofficieren (2 008 dagen) ... 502 000

Soldijtrekkende reservemilitairen : wederoproeping van reserveonderofficieren (1 051 dagen) en van eerste matrozen en matrozen (2 667 dagen) ... 86 000

Beroeps vrijwilligers « korte termijn » en « gemiddelde termijn » ... 4 230 000

Miliciens (gemiddelde getalsterkte : 1 600) ... 10 494 000

F 250 309 000

*Personnel civil actif des services permanents :*

Personnel de maîtrise, gens de métier et de service définitifs (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil définitif et temporaire des services permanents)	F 89 000
Personnel de complément occupant des emplois prévus pour des militaires de rang subalternes :	
Personnel administratif (111 agents)	8 667 000
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service (104 ouvriers)	7 100 000
	F 15 767 000

Total pour le personnel civil actif des services permanents	F 15 856 000
---	--------------

Total de l'article 3-4 ... F 266 165 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 29 842 000 francs.

La différence la plus élevée se produit au poste : « Militaires de carrière appointés, etc. » (+ 32 997 000 francs).

## 3-5. Bases métropolitaines d'Afrique.

Crédit sollicité : 178 554 000 francs.

*Personnel militaire :*

Militaires appointés (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel militaire de carrière appointé, etc.)	120 470 000
Volontaires de carrière « court terme » et « moyen terme »	185 000
Miliciens (effectif moyen : 163)	1 175 000
	F 121 830 000

*Personnel civil actif des services permanents :*

Personnel administratif définitif (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil définitif et temporaire des services permanents)	F 2 600 000
Personnel administratif temporaire recruté à la Colonie (8 agents)	2 038 000
Personnel indigène organique : (effectif : 4 200)	52 086 000
	F 56 724 000

Total de l'article 3-5 ... F 178 554 000

## 3-6. Ecoles et Musée royal de l'armée et d'histoire militaire.

Crédit sollicité : 93 437 000 francs.

*Personnel militaire :*

Militaires de carrière appointés, militaires de réserve appointés en rappel de longue durée, militaires auxiliaires appointés (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel militaire de carrière appointé, etc.)	F 65 339 000
--	--------------

Volontaires de carrière « court terme » et « moyen terme »	976 000
	F 66 315 000

*Personnel civil actif des services permanents :*

Personnel administratif définitif	F 18 123 000
Personnel administratif temporaire	313 000
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service définitifs	6 838 000
	F 25 274 000

(Voir tableau de décomposition des dépenses de personnel civil définitif et temporaire des services permanents.)

Personnel administratif de complément occupant des emplois prévus pour des militaires de rang subalterne (21 agents)	F 1 848 000
--	-------------

Total pour le personnel civil actif des services permanents ... F 27 122 000

Total de l'article 3-6 ... F 93 437 000

*Aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten :*

Vastaangesteld meesters-, vak- en dienstpersoneel (zie uiteenzettingstabell der uitgaven voor vastaangesteld en tijdelijk burgerlijk personeel van de vaste diensten)	F 89 000
---	----------

Aanvullingspersoneel tewerkgesteld in betrekkingen bestemd voor militairen van lagere rang :

Administratief personeel (111 personeelsleden)	8 667 000
Meesters-, vak- en dienstpersoneel (104 werklieden)	7 100 000

F 15 767 000

Totaal voor het actief burgerlijk personeel van de vaste diensten ... F 15 856 000

Totaal van artikel 3-4 ... F 266 165 000

De verhoging in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 beloopt 29 842 000 frank.

Het hoogste verschil doet zich voor bij de post : « Weddentrekkende beroepsmilitairen, enz. » (+ 32 997 000 frank).

## 3-5. Bases van het moederland in Afrika.

Aangevraagd krediet : 178 554 000 frank.

*Militair personeel :*

Weddentrekkende militairen (zie uiteenzettingstabell der uitgaven voor weddentrekkend beroeps personeel, enz.)	F 120 470 000
Beroeps vrijwilligers « korte termijn » en « gemiddelde termijn »	185 000
Miliciens (gemiddelde getalsterkte : 163)	1 175 000
	F 121 830 000

*Aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten :*

Vastaangesteld administratief personeel (zie uiteenzettingstabell der uitgaven voor vastaangesteld en tijdelijk burgerlijk personeel van de vaste diensten)	F 2 600 000
Tijdelijk administratief personeel in de Kolonie aangeworven (8 personeelsleden)	2 038 000
Organiek inlands personeel (getalsterkte : 4 200)	52 086 000
	F 56 724 000

Totaal van artikel 3-5 ... F 178 554 000

3-6. Scholen en Koninklijk museum van het leger en van kriegsgeschiedenis.

Aangevraagd krediet : 93 437 000 frank.

*Militair personeel :*

Weddentrekkende beroepsmilitairen, weddentrekkende reservemilitairen heropgeroepen voor een lange termijn en weddentrekkende hulp militairen (zie uiteenzettingstabell der uitgaven voor weddentrekkend militair beroeps personeel, enz.)	F 65 339 000
Beroeps vrijwilligers « korte termijn » en « gemiddelde termijn »	976 000
	F 66 315 000

*Aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten :*

Vastaangesteld administratief personeel	F 18 123 000
Tijdelijk administratief personeel	313 000
Vastaangesteld meesters-, vak- en dienstpersoneel	6 838 000
	F 25 274 000

(Zie uiteenzettingstabell der uitgaven voor vastaangesteld en tijdelijk burgerlijk personeel van de vaste diensten.)

Administratief aanvullingspersoneel tewerkgesteld in betrekkingen bestemd voor militairen van lagere rang (21 personeelsleden)

F 1 848 000

Totaal voor het aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten ... F 27 122 000

Totaal van artikel 3-6 ... F 93 437 000

## 3-7. Institut géographique militaire.

Crédit sollicité : 58 849 000 francs.

## Personnel militaire :

Militaires de carrière appointés, militaires de réserve appointés en rappel de longue durée, militaires auxiliaires appointés (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel militaire de carrière appointés, etc.) ... ... F 15 683 000

Volontaires de carrière « moyen terme » ... ... ... 131 000

F 15 814 000

## Personnel civil actif des services permanents :

Personnel administratif définitif ... ... ... F 22 688 000  
Personnel administratif temporaire ... ... ... 330 000  
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service définitifs ... ... ... 17 495 000

F 40 513 000

(Voir tableau de décomposition du personnel civil définitif et temporaire des services permanents.)

Personnel de complément occupant des emplois prévus pour des militaires de rang subalterne :

Personnel administratif (1 agent) ... ... ... F 89 000  
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service (29 ouvriers) ... ... ... 2 433 000

F 2 522 000

Total pour le personnel civil actif des services permanents ... ... ... F 43 035 000

Total de l'article 3-7 ... ... F 58 849 000

**Art. 6. — Honoraire des avocats et des médecins.** — Jetons de présence, frais de route et de séjour des personnes étrangères aux administrations de l'Etat. — Dépenses de l'exercice courant et des exercices antérieurs afférentes à la rémunération d'experts étrangers à l'Administration et aux prestations de tiers.

## 6-1. Administration centrale.

Crédit sollicité : 1 760 000 francs.

## Service de l'Adjudant général :

## Office de la résistance :

Jetons de présence aux membres des commissions ... F 500 000  
Frais de route et de séjour des personnes appelées à déposer devant les commissions ... ... 10 000

F 510 000

## Administration générale civile :

Honoraires des avocats ... ... ... F 1 100 000  
Frais de route et de séjour des avocats ... ... 150 000

F 1 250 000

Total de l'article 6-1 ... ... F 1 760 000

## 6-2. Force terrestre.

Crédit sollicité : 12 910 000 francs.

## Etat-major général :

## Transmissions :

Rémunération des speakers civils ... ... ... F 90 000

## Service de santé :

Honoraires des médecins civils ... ... ... F 6 560 000

## Service de l'Adjudant général :

## Direction du planning :

Rémunérations des sœurs hospitalières (66 sœurs en service dans les formations hospitalières) ... ... ... F 2 520 000  
Indemnités aux femmes chargées de la visite des femmes dans les hôpitaux militaires ... ... ... 15 000

Honoraires des conférenciers (aumônerie) ... ... ... 5 000

## 3-7. Militair geografisch instituut.

Aangevraagd krediet : 58 849 000 frank.

## Militair personeel :

Wedetrekende beroepsmilitairen, wedetrekende reservemilitairen heropgeroepen voor een lange termijn en wedetrekende hulpmilitairen (zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor wedetrekend militair beroeps personeel, enz.) ... ... ... ... ... F 15 683 000  
Beroeps vrijwilligers « gemiddelde termijn » ... ... ... 131 000

F 15 814 000

## Aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten :

Vastaangesteld administratief personeel ... ... ... F 22 688 000  
Tijdelijk administratief personeel ... ... ... 330 000  
Vastaangesteld meesters-, vak- en dienstpersoneel ... 17 495 000

F 40 513 000

(Zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor vastaangesteld en tijdelijk burgerlijk personeel van de vaste diensten.)

Aanvullingspersoneel tewerkgesteld in betrekkingen bestemd voor militairen van lagere rang :

Administratief personeel (1 personeelslid) ... ... ... F 89 000  
Meesters-, vak- en dienstpersoneel (29 werklieden) ... 2 433 000

F 2 522 000

Totaal voor het aktief burgerlijk personeel van de vaste diensten ... ... ... ... ... F 43 035 000

Totaal van artikel 3-7 ... ... F 58 849 000

**Art. 6. — Erelonen van advocaten en geneesheren.** — Presentiegelden, reis- en verblijfkosten van de niet tot de Rijksdiensten behorende personen. — Uitgaven van het lopend dienstjaar en van de vroegere dienstjaren betreffende de bezoldiging van niet tot de Administratie behorende deskundigen en de prestaties van derden.

## 6-1. Hoofdbestuur.

Aangevraagd krediet : 1 760 000 frank.

## Dienst van de Adjudant-generaal :

## Dienst van de weerstand :

Presentiegelden aan de leden van de commissies ... F 500 000  
Reis- en verblijfkosten van de personen geroepen om voor de commissies te getuigen ... ... 10 000

F 510 000

## Burgerlijk algemeen bestuur :

Erelonen van de advocaten ... ... ... ... ... F 1 100 000  
Reis- en verblijfkosten van de advocaten ... ... 150 000

F 1 250 000

Totaal van artikel 6-1 ... ... F 1 760 000

## 6-2. Landmacht.

Aangevraagd krediet : 12 910 000 frank.

## Generale staf :

## Transmissies :

Bezoldiging van de burgerlijke speakers ... ... ... F 90 000

## Gezondheidsdienst :

Erelonen van burgerlijke geneesheren ... ... ... F 6 560 000

## Dienst van de Adjudant-generaal :

## Directie planning :

Bezoldigingen van de gasthuisnonnen (66 nonnen in dienst in de militaire hospitaal) ... ... ... F 2 520 000

Vergoedingen aan de vrouwen die in de militaire hospitaal met lichamelijke onderzoeken bij vrouwelijke personen belast zijn ... ... ... ... ... 15 000

5 000

Erelonen van voordrachthouders (aalmoezeniersdienst).

Indemnités aux organistes et enfants de chœur ...	56 000	Vergoedingen aan de orgelisten en koorknappen ...	56 000
Honoraires des vétérinaires civils ...	50 000	Erelonen van de burgerlijke veeartsen ...	50 000
	F 2 646 000		F 2 646 000
<b>Direction de l'éducation :</b>		<b>Directie opvoeding :</b>	
Honoraires des professeurs civils (cours d'éducation générale et culturelle au profit des miliciens) ... F	420 000	Erelonen van burgerlijke leraars (cursussen in algemene en culturele opvoeding ten bate van de miliciens) ... F	420 000
Honoraires des conférenciers ...	70 000	Erelonen van de voordrachthouders ...	70 000
Rémunérations d'experts (rédacteurs, traducteurs, dessinateurs, etc.) ...	50 000	Bezoldigingen van deskundigen (opstellers, vertalers, tekenaars, enz.) ...	50 000
Frais de route et de séjour des conférenciers ...	35 000	Reis- en verblijfkosten van de voordrachthouders ...	35 000
	F 575 000		F 575 000
<b>Direction des bibliothèques d'unités :</b>		<b>Directie van de bibliotheken van de eenheden :</b>	
Frais de route et de séjour des bibliothécaires faisant partie de la commission des bibliothèques d'unités ... F	50 000	Reis- en verblijfkosten van de bibliothecarissen die deel uitmaken van de commissie van de bibliotheken van de eenheden ...	50 000
	F 50 000		F 50 000
<b>Service général des approvisionnements :</b>		<b>Algemene dienst der voorraden :</b>	
Service des études et recherches techniques (contrats à passer avec des organismes civils, essais et analyses dans les laboratoires civils, etc.) ... F	600 000	Dienst studiën en technische onderzoeken (overeenkomsten te sluiten met burgerlijke organismen, proeven en ontledingen in de burgerlijke laboratoria, enz.) ... F	600 000
Service des réceptions (essais et analyses dans les laboratoires civils) ...	75 000	Keuringsdienst (proeven en ontledingen in de burgerlijke laboratoria) ...	75 000
	F 675 000		F 675 000
<b>Service financier :</b>		<b>Financiële dienst :</b>	
Rémunérations des professeurs civils chargés des cours d'éducation culturelle aux miliciens illétrés ... F	720 000	Bezoldigingen van de burgerlijke leraars belast met de cursussen in culturele opvoeding van de ongeletterde miliciens ...	720 000
Rémunérations d'experts étrangers à l'Administration ...	10 000	Bezoldigingen van de niet tot de Administratie behorende deskundigen ...	10 000
Logement avec ou sans nourriture chez l'habitant ...	160 000	Huisvesting met of zonder voeding bij de inwoner ...	160 000
Rémunération de la main-d'œuvre pénitentiaire ...	145 000	Bezoldiging van de gevangeniswerkkrachten ...	145 000
Allocations aux membres de la Commission de réhabilitation militaire ...	2 000	Toelagen aan de leden van de Commissie voor militair eerherstel ...	2 000
Frais de route et de séjour des personnes étrangères aux administrations de l'Etat ...	280 000	Reis- en verblijfkosten van niet tot de administratie van de Staat behorende personen ...	280 000
	F 1 317 000		F 1 317 000
<b>Administration générale civile :</b>		<b>Burgerlijk algemeen bestuur :</b>	
Rémunérations du personnel civil recruté à l'étranger (4 sténodactylos et 1 serveur de mess) ... F	364 000	Bezoldigingen van het in de vreemde aangeworven personeel (4 stenotypisten en 1 dienkelner) ... F	364 000
Indemnité au personnel civil enseignant à l'école de préparation à la sous-lieutenance ...	121 000	Vergoedingen aan het burgerlijk onderwijzend personeel van de school voorbereidend tot de graad van onder-luitenant ...	121 000
Frais de route et de séjour au personnel recruté à l'étranger ...	512 000	Reis- en verblijfkosten van het in het buitenland aangeworven personeel ...	512 000
	F 997 000		F 997 000
Total de l'article 6-2 ... F 12 910 000		Totaal van artikel 6-2 ... F 12 910 000	
<b>6-3. Force aérienne.</b>		<b>6-3. Luchtmacht.</b>	
Credit sollicité : 15 161 000 francs.		Aangevraagd krediet : 15 161 000 frank.	
<b>Etat-major général :</b>		<b>Generale staf :</b>	
Rémunérations d'experts étrangers à l'Administration F	4 443 000	Bezoldigingen van niet tot de Administratie behorende deskundigen ...	14 443 000
<b>Service de l'ordonnance et des approvisionnements :</b>		<b>Dienst ordnance en voorraden :</b>	
Service de santé :		Gezondheidsdienst :	
Honoraires des médecins civils ... F	680 000	Erelonen van de burgerlijke geneesheren ...	680 000
<b>Service de l'Adjudant général :</b>		<b>Dienst van de Adjudant-generaal :</b>	
Direction du planning :		Directie planning :	
Honoraires des vétérinaires civils ... F	1 000	Erelonen van de burgerlijke veeartsen ...	1 000
Direction de l'éducation :		Directie opvoeding :	
Honoraires des professeurs civils (cours d'éducation générale et culturelle au profit des miliciens) ... F	20 000	Erelonen van de burgerlijke leraars (cursussen in algemene en culturelen opvoeding ten bate van de miliciens) F	20 000
<b>Service financier :</b>		<b>Financiële dienst :</b>	
Logement avec ou sans nourriture chez l'habitant ... F	10 000	Huisvesting met of zonder voeding bij de inwoner F	10 000
Allocations aux magistrats présidant la commission chargée de statuer en matière de primes d'accidents aéronautiques ...	7 000	Toelagen aan de magistraten voorzitters van de commissie belast met de uitspraak inzake premiën wegens luchtvaartongevallen ...	7 000
	F 17 000		F 17 000
Total de l'article 6-3 ... F 15 161 000		Totaal van artikel 6-3 ... F 15 161 000	



*Art. 7. — Allocations et indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat.*

**7-1. Administration centrale.**

Crédit sollicité : 449 000 francs.

*Service financier :*

Indemnités aux officiers du secrétariat administratif et technique ... ... ... ... F	209 000
<i>Administration générale civile :</i>	
Allocations pour exercice de fonctions supérieures accordées au personnel civil ... ... ... ... F	140 000
Allocations aux sténodactyographes et dactylographes chefs d'équipe ... ... ... ...	75 000
Allocations pour prestations à titre exceptionnel ... ...	15 000
Frais de changement de résidence ... ... ...	10 000
	<hr/>
	F 240 000
Total de l'article 7-1 ... ... F	449 000

**7-2. Force terrestre.**

Crédit sollicité : 133 526 000 francs.

*Service financier*

Indemnités spéciales aux officiers, ingénieurs des fabrications militaires ... ... ... ... F	287 000
Allocations spéciales à certains officiers médecins spécialistes ... ... ... ...	83 000
Indemnités aux parachutistes ... ... ... ...	8 370 000
Indemnités de déminage et indemnités pour destruction d'engins explosifs non éclatés ... ...	1 200 000
Indemnités de scaphandrier et de plongée ... ...	49 000
Indemnités du chef de travaux utiles à la collectivité ...	40 000
	<hr/>
Allocations aéronautiques et primes spéciales trimestrielles pour le personnel navigant de réserve ... ...	1 847 000
<i>Allocations de spécialiste militaire :</i>	
2 094 spécialistes à ... ... ... F	14 400
5 454 spécialistes à ... ... ...	7 200
3 094 spécialistes à ... ... ...	3 600
	<hr/>
Allocations à certains fonctionnaires et officiers chargés de donner des cours dans les écoles de formation d'officiers ... ... ... ...	80 560 000
Indemnités de caisse ... ... ... ...	126 000
Frais de changement de résidence ... ... ...	29 000
Indemnités de tenue et d'entretien d'équipement :	3 500 000
6 205 bénéficiaires à ... ... ... F	4 000
94 436 journées d'officiers de réserve à ...	10
Indemnité de 1 <sup>er</sup> équipement ... ...	35 000
	<hr/>
Frais de logement de militaires soldés ... ...	25 800 000
Allocations de logement (personnel militaire du camp d'Elsenborn) ... ...	200 000
Indemnités aux attachés militaires et à leur personnel	739 000
Hautes paies pour décoration militaire ... ...	8 990 000
	<hr/>
	F 131 835 000

*Administration générale civile :*

Allocations pour exercice de fonctions supérieures accordées au personnel civil ... ... ... ... F	895 000
Allocations au sténodactyographes et dactylographes chefs d'équipe ... ...	35 000
Indemnités de déminage et indemnités pour destruction d'engins explosifs non éclatés ... ...	250 000
Indemnités pour travaux insalubres, pénibles ou dangereux ... ...	190 000
Primes de danger au personnel de l'arsenal des munitions ... ...	150 000
Frais de changement de résidence ... ...	60 000
Allocations de logement (personnel civil du camp d'Elsenborn) ... ...	111 000
	<hr/>
	F 1 691 000

Total de l'article 7-2 ... ... F 133 526 000

*Art. 7. — Allerhande toelagen en vergoedingen aan het Staatspersoneel.*

**7-1. Hoofdbestuur.**

Aangevraagd krediet : 449 000 frank.

*Financiële dienst :*

Vergoedingen aan de officieren van het administratief en technisch secretariaat ... ... ... ... F	209 000
<i>Burgerlijk algemeen bestuur :</i>	
Toelagen wegens uitoefening van hogere functies, verleend aan het burgerlijk personeel ... ... ... ... F	140 000
Toelagen aan stenotypisten en typisten groep leiders ...	75 000
Toelagen wegens buitengewone prestaties ... ...	15 000
Kosten wegens verandering van standplaats ... ...	10 000
	<hr/>
	F 240 000
Totaal van artikel 7-1 ... ... F	449 000

**7-2. Landmacht.**

Aangevraagd krediet : 133 526 000 frank.

*Financiële dienst :*

Bijzondere vergoedingen aan de officieren, ingenieurs der militaire fabrikaten ... ... ... ... F	287 000
Bijzondere toelagen aan sommige officieren geneesheren specialisten ... ... ... ...	83 000
Vergoedingen aan de valschermspringers ... ...	8 370 000
Ontmijningsvergoedingen en vergoedingen voor de vernieling van niet gesprongen ontploffingstuigen ... ...	1 200 000
Duikvergoedingen ... ...	49 000
Vergoedingen wegens werken tot nut van de gemeenschap ... ...	40 000
Luchtvaarttoelagen en bijzondere driemaandelijkse premiën voor het varend reservepersoneel ... ...	1 847 000
Toelagen voor militair specialist :	
2 094 specialisten à ... ... ... F	14 400
5 454 specialisten à ... ... ...	7 200
3 094 specialisten à ... ... ...	3 600
	<hr/>
	80 560 000
Toelagen aan sommige ambtenaren en officieren belast met cursussen aan de opleidingsscholen voor officieren ...	126 000
Kasvergoedingen ... ...	29 000
Kosten wegens verandering van standplaats ... ...	3 500 000
Vergoeding voor kledij en onderhoud van uitrusting :	
6 205 gerechtigden à ... ... ... F	4 000
94 436 dagen reserveofficieren à ... ...	10
Vergoeding voor 1 <sup>ste</sup> uitrusting ... ...	35 000
	<hr/>
Huisvestingskosten voor soldijtrekkende militairen ...	25 800 000
Huisvestingstoelagen (militair personeel van het Kamp van Elsenborn) ... ...	200 000
Vergoeding aan de militaire attachés en aan hun personeel ... ...	739 000
Hogere soldij wegens militair ereteken ... ...	8 990 000
	<hr/>
	15 000
	F 131 835 000
<i>Burgerlijk algemeen bestuur :</i>	
Toelagen wegens uitoefening van hogere functies, verleend aan het burgerlijk personeel ... ... ... ... F	895 000
Toelagen aan stenotypisten en typisten groep leiders ...	35 000
Ontmijningsvergoedingen en vergoedingen voor vernieling van niet gesprongen ontploffingstuigen ... ...	250 000
Vergoeding voor ongezonde, moeilijke of gevaarlijke werken ... ...	190 000
Gevaarpremiën aan het personeel van het munitiearsenaal ... ...	150 000
Kosten wegens verandering van standplaats ... ...	60 000
Huisvestingstoelagen (burgerlijk personeel van het kamp van Elsenborn) ... ...	111 000
	<hr/>
	F 1 691 000
Totaal van artikel 7-2 ... ... F	133 526 000

## 7-3. Force aérienne.

Crédit sollicité : 126 935 000 francs.

Indemnités spéciales aux officiers, ingénieurs des fabrications militaires	F 12 000
Allocations aéronautiques et primes spéciales trimestrielles pour le personnel navigant de réserve	39 111 000
Allocations aéronautiques aux infirmières de l'air	68 000
Primes spéciales d'accident aéronautique	10 000 000
Primes de carrière aéronautique	4 682 000
Allocations de spécialiste militaire :	
2 589 spécialistes à	F 14 400
3 828 spécialistes à	7 200
161 spécialistes à	3 600

Allocations à certains fonctionnaires et officiers chargés de donner des cours dans les écoles de formation d'officiers	65 388 000
Frais de changement de résidence	38 000

Indemnités de tenue et d'entretien d'équipement :	2 500 000
1 272 officiers à	F 4 000
4 500 journées d'officiers de réserve à	10

Frais de logement de militaires soldés	2 000
Hautes paies pour décoration militaire	1 000
Total de l'article 7-3	F 126 935 000

## 7-4. Force navale.

Crédit sollicité : 15 879 000 francs.

Indemnités au personnel chargé du démontage et de la neutralisation des mines et torpilles	F 253 000
Indemnités de scaphandrier et de plongée	10 000
Allocations de spécialiste militaire :	
600 spécialistes à	F 14 400
749 spécialistes à	7 200
78 spécialistes à	3 600

Allocations à certains fonctionnaires et officiers chargés de donner des cours dans les écoles de formation d'officiers	14 314 000
Frais de changement de résidence	10 000
Indemnités de tenue et d'entretien d'équipement :	175 000
264 officiers à	F 4 000
2 008 journées d'officiers de réserve à	10

Frais de logement de militaires soldés	40 000
Hautes paies pour décoration militaire	1 000
Total de l'article 7-4	F 15 879 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 2 517 000 francs. Elle provient, en ordre principal, de l'augmentation du nombre de spécialistes militaires.

## 7-5. Bases métropolitaines d'Afrique.

Crédit sollicité : 5 641 000 francs.

Service financier :	
Indemnités aux parachutistes	F 10 000
Allocations aéronautiques	1 910 000
Primes de carrière aéronautique	136 000
Allocations de spécialiste militaire :	
105 spécialistes à	F 14 400
45 spécialistes à	7 200
1 spécialiste à	3 600
Indemnités de tenue et d'entretien d'équipement et indemnités de premier équipement	834 000
Indemnités particulières au personnel détaché à la Colonie (mutation, restaurant, logement, brousse)	598 000
Hautes paies pour décoration militaire	1 000
Indemnités annuelles de fonctions spéciales aux médecins et vétérinaires des bases d'Afrique	260 000
	F 5 589 000

Administration générale civile :	
Allocations pour exercice de fonctions supérieures accordées au personnel civil	F 52 000
Total de l'article 7-5	F 5 641 000

## 7-3. Luchtmacht.

Aangevraagd krediet : 126 935 000 frank.

Bijzondere vergoedingen aan de officieren, ingenieurs der militaire fabrikaten	F 12 000
Luchtvaarttoelagen en bijzondere driemaandelijkse premiën voor het varend reservepersoneel	39 111 000
Luchtvaarttoelagen aan de luchtverpleegsters	68 000
Bijzondere premiën wegens luchtaartongeval	10 000 000
Premiën voor loopbaan bij de luchtmacht	4 682 000
Toelagen voor militair specialist :	
2 589 specialisten à	F 14 400
3 828 specialisten à	7 200
161 specialisten à	3 600

Toelagen aan sommige ambtenaren en officieren belast met cursussen aan de opleidingsscholen voor officieren	38 000
Kosten wegens verandering van standplaats	2 500 000

Vergoedingen voor kleedij en onderhoud van uitrusting :	
1 272 officieren à	F 4 000
4 500 dagen reserveofficieren à	10

Huisvestingskosten voor soldijtrekkende militairen	2 000
Hogere soldij wegens militair ereteken	1 000
Totaal van artikel 7-3	F 126 935 000

## 7-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 15 879 000 frank.

Vergoedingen aan het personeel belast met het onschadelijk maken van mijnen en torpedo's	F 253 000
Duikvergoedingen	10 000
Toelagen voor militair specialist :	

600 specialisten à	F 14 400
749 specialisten à	7 200
78 specialisten à	3 600

Toelagen aan sommige ambtenaren en officieren belast met cursussen aan de opleidingsscholen voor officieren	10 000
Kosten wegens verandering van standplaats	175 000

Vergoedingen voor kleedij en onderhoud van uitrusting :	
264 officieren à	F 4 000
2 008 dagen reserveofficieren à	10

Huisvestingskosten voor soldijtrekkende militairen	40 000
Hogere soldij wegens militair ereteken	1 000
Totaal van artikel 7-4	F 15 879 000

De verhoging in vergelijking met het aangepast krediet van 1958 beloopt 2 517 000 frank. Ze is vooral te wijten aan de stijging van het aantal der militaire specialisten.

## 7-5. Bases van het moederland in Afrika.

Aangevraagd krediet : 5 641 000 frank.

## Financiële dienst :

Vergoedingen aan de valschermspringers	F 10 000
Luchtvaarttoelagen	1 910 000
Premiën voor loopbaan bij de luchtmacht	136 000
Toelagen voor militair specialist :	

105 specialisten à	F 14 400
45 specialisten à	7 200
1 specialist à	3 600

Vergoedingen voor kleedij en onderhoud van uitrusting en vergoedingen voor eerste uitrusting	834 000
Vergoedingen eigen aan het personeel in dienst in de Kolonie (mutation, restaurant, huisvesting, brousse)	598 000
Hogere soldij wegens militair ereteken	1 000

Jaarlijkse vergoedingen wegens bijzondere functies aan de geneesheren en veeartsen van de bases in Afrika	260 000
Burgerlijk algemeen bestuur	
Toelagen wegens uitvoering van hogere functies, verleend aan het burgerlijk personeel	F 52 000

Totaal van artikel 7-5	F 5 641 000

## 7-6. Ecoles et Musée royal de l'armée et d'histoire militaire.

Crédit sollicité : 1 998 000 francs.

## Service financier :

Indemnités aux commandants et au personnel enseignant des écoles :

Ecole royale militaire ... ... ... ... F	400 000
Ecole de guerre ... ... ... ... F	291 000
Ecole des administrateurs militaires ... ... ... ... F	70 000
Indemnités spéciales aux officiers, ingénieurs des fabrications militaires ... ... ... ... F	4 000
Indemnités aux parachutistes ... ... ... ... F	29 000
Allocations de spécialiste militaire :	
16 spécialistes à ... ... ... ... F	14 400
34 spécialistes à ... ... ... ... F	7 200
9 spécialistes à ... ... ... ... F	3 600
Allocations à certains fonctionnaires et officiers chargés de donner des cours dans les écoles de formation d'officiers. ... ... ... ... F	508 000
Frais de changement de résidence ... ... ... ... F	12 000
Indemnités de tenue et d'entretien d'équipement (155 bénéficiaires à 4 000 francs) ... ... ... ... F	620 000
Hautes paies pour décoration militaire ... ... ... ... F	1 000

## Administration générale civile :

Allocations pour exercice de fonctions supérieures allouées au personnel civil ... ... ... ... F	8 000
Allocations aux sténo-dactylographes et dactylographes chefs d'équipe ... ... ... ... F	5 000
Total de l'article 7-6 ... ... F	1 998 000

## 7-7. Institut géographique militaire.

Crédit sollicité : 476 000 francs.

## Service financier :

Indemnités spéciales aux officiers, ingénieurs des fabrications militaires ... ... ... ... F	4 000
Allocations de spécialiste militaire :	
13 spécialistes à ... ... ... ... F	14 400
7 spécialistes à ... ... ... ... F	7 200
2 spécialistes à ... ... ... ... F	3 600
Indemnités pour montage et démontage de signaux géodésiques ... ... ... ... F	3 000
Frais de changement de résidence ... ... ... ... F	15 000
Indemnités de tenue et d'entretien d'équipement (23 bénéficiaires à 4 000 francs) ... ... ... ... F	92 000
Hautes paies pour décoration militaire ... ... ... ... F	1 000

## Administration générale civile :

Allocations pour exercice de fonctions supérieures accordées au personnel civil ... ... ... ... F	116 000
Total de l'article 7-7 ... ... F	476 000

## Art. 8. — Allocations et dépenses de service social.

## 8-1. Service médico-social.

Crédit sollicité : 5 000 francs.

Même crédit qu'en 1958.

## 8-2. Service social indigène.

Crédit sollicité : 925 000 francs.

Même crédit qu'en 1958.

## 7-6. Scholen en Koninklijk museum van het leger en van kriegsgeschiedenis.

Aangevraagd krediet : 1 998 000 frank.

## Financiële dienst :

Vergoedingen aan de Commandanten en aan het onderwijdend personeel van de scholen :

Koninklijke militaire school ... ... ... ... F	400 000
Krijgsschool ... ... ... ... F	291 000
School voor militaire administrateurs ... ... ... ... F	70 000
Bijzondere vergoedingen aan de officieren, ingenieurs der militaire fabrikaten ... ... ... ... F	4 000
Vergoedingen aan de valschermspringers ... ... ... ... F	29 000
Toelagen voor militair specialist :	
16 specialisten à ... ... ... ... F	14 400
34 specialisten à ... ... ... ... F	7 200
9 specialisten à ... ... ... ... F	3 600
Toelagen aan sommige ambtenaren en officieren belast met cursussen aan de opleidingsscholen voor officieren ... ... ... ... F	508 000
Kosten wegens verandering van standplaats ... ... ... ... F	12 000
Vergoedingen voor kledij en onderhoud van uitrusting (155 gerechtigden à 4 000 frank) ... ... ... ... F	50 000
Hogere soldij wegens militair ereteken ... ... ... ... F	620 000
	1 000

F 1 985 000

## Burgerlijk algemeen bestuur :

Toelagen wegens uitvoering van hogere functies verleend aan het burgerlijk personeel ... ... ... ... F	8 000
Toelagen aan stenotypisten en typisten-groepelieders ... ... ... ... F	5 000
Total van artikel 7-6 ... ... F	1 998 000

## 7-7. Militair geografisch instituut.

Aangevraagd krediet : 476 000 frank.

## Financiële dienst :

Bijzondere vergoedingen aan de officieren, ingenieurs der militaire fabrikaten ... ... ... ... F	4 000
Toelagen voor militair specialist :	
13 specialisten à ... ... ... ... F	14 400
7 specialisten à ... ... ... ... F	7 200
2 specialisten à ... ... ... ... F	3 600
Vergoedingen voor oprichting en uiteenneming van geodetische signalen ... ... ... ... F	245 000
Kosten wegens verandering van standplaats ... ... ... ... F	3 000
Vergoedingen voor kledij en onderhoud van uitrusting (23 gerechtigden à 4 000 frank) ... ... ... ... F	15 000
Hogere soldij wegens militair ereteken ... ... ... ... F	92 000
	1 000

F 245 000

## Burgerlijk algemeen bestuur :

Toelagen wegens uitvoering van hogere functies, verleend aan het burgerlijk personeel ... ... ... ... F	116 000
Total van artikel 7-7 ... ... F	476 000

## Art. 8. — Toelagen en uitgaven voor maatschappelijk dienstbetoon.

## 8-1. Medische-sociale dienst.

Aangevraagd krediet : 5 000 frank.

Zelfde krediet als in 1958.

## 8-2. Inlandse sociale dienst.

Aangevraagd krediet : 925 000 frank.

Zelfde krediet als in 1958.

**§ 2. Dépenses de matériel et autres dépenses de fonctionnement.**

Art. 9. — *Eau, vapeur, gaz et électricité. — Autres dépenses de consommation. — Affranchissement de correspondances. — Télégrammes. — Abonnements et communications téléphoniques. — Loyers. — Impositions. — Relevances.*

**9-1. Administration centrale.**

Crédit sollicité : 3 427 000 francs.

Eclairage et force motrice	F	700 000
Eau	F	240 000
Gaz	F	12 000
Affranchissement de correspondances	F	225 000
Téléphone (communications, abonnements, etc.)	F	2 000 000
Télégrammes	F	250 000
<b>Total de l'article 9-1</b>	<b>F</b>	<b>3 427 000</b>

**9-2 Force terrestre.**

Crédit sollicité : 824 171 000 francs.

*Etat-major général :**Génie :*

Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien	F	1 700 000
Produits photographiques	F	1 740 000
Électrodes, baguettes et produits pour soudure	F	100 000
Dépenses de consommation en rapport avec le matériel de transmission et le matériel météorologique	F	200 000
Dépenses diverses de consommation (bois et matériaux de construction, etc.)	F	6 254 000
	F	9 994 000

*Transmissions :*

Téléphone	F	14 842 000
Produits photographiques	F	2 025 000
Piles	F	16 600 000
	F	33 467 000

*Quartier-maitre.*

Vivres et dépenses connexes (frais de stockage, de panification, etc.)	F	10 654 000
Paille de couchage	F	102 000
Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien	F	9 964 000
Dépenses de consommation en rapport avec les matériaux généraux (petit outillage, métaux, emballages, papier, etc.)	F	3 062 000
	F	23 782 000

*Ordonnance :*

Munitions d'entraînement et expérimentales, explosifs et accessoires	F	221 613 000
Quincaillerie, métaux, produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien divers	F	37 000 000
	F	258 613 000

*Service de santé :*

Paille et nourriture pour animaux de laboratoire	F	200 000
Produits pharmaceutiques et médicaments	F	18 500 000
Produits radiographiques	F	5 000 000
Produits et fournitures divers pour laboratoires	F	25 000
Produits divers destinés aux formations sanitaires	F	930 000
	F	24 655 000

*Service de l'Adjudant général :*

Direction du planning:		
Dépenses de consommation en rapport avec l'exercice du culte	F	135 000

*Direction de l'éducation :*

Matériel de dessin, matières premières pour les ateliers, matériel d'exposition et matériel pour salles d'information.	F	300 000
	F	435 000

*Etablissements relevant du service général des approvisionnements :*

Munitions expérimentales, explosifs et accessoires pour le Centre d'études et d'expériences	F	300 000
Produits et fournitures divers pour laboratoires	F	100 000

**§ 2. Uitgaven voor materiële behoeften en andere werkingsuitgaven.**

Art. 9. — *Water, stoom, gas en elektriciteit. — Andere verbruiksuitgaven. — Frankering van brieven. — Telegrammen. — Aboonnementen op de telefoon en telefoongesprekken. — Huur. — Belastingen. — Bijdragen.*

**9-1. Hoofdbestuur.**

Aangevraagd krediet : 3 427 000 frank.

Verlichting en drijfkracht	F	700 000
Water	F	240 000
Gas	F	12 000
Frankering van brieven	F	225 000
Telefoon (telefoongesprekken, abonnementen, enz.)	F	2 000 000
Telegrammen	F	250 000
<b>Totaal van artikel 9-1</b>	<b>F</b>	<b>3 427 000</b>

**9-2. Landmacht.**

Aangevraagd krediet : 824 171 000 frank.

*Generale staf :**Genie :*

Scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten	F	1 700 000
Fotografische producten	F	1 740 000
Electroden, lasstaven en verwante produkten	F	100 000
Verbruiksuitgaven in verband met het transmissie- en meteorologisch materiel	F	200 000
Diverse verbruiksuitgaven (hout en bouwmateriaal, enz.)	F	6 254 000
	F	9 994 000

*Transmissies :*

Telefoon	F	14 842 000
Fotografische producten	F	2 025 000
Droge batterijen	F	16 600 000
	F	33 467 000

*Kwartiermeester :*

Leeftocht en daarmee verband houdende uitgaven (opslagkosten, bakkosten, enz.)	F	10 654 000
Lijstreg	F	102 000
Scheikundige producten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten	F	9 964 000
Verbruiksuitgaven in verband met het algemeen materiel (klein gereedschap, metalen, verpakking, papier, enz.)	F	3 062 000
	F	23 782 000

*Ordonnance :*

Bekwamings- en proefammunitie, springstoffen en bijhorigheden	F	221 613 000
Ijzerwaren, metalen, scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en diverse onderhoudsprodukten	F	37 000 000
	F	258 613 000

*Gezondheidsdienst :*

Stro ein voedsel voor laboratoriumdieren	F	200 000
Farmaceutische produkten en geneesmiddelen	F	18 500 000
Radiografische produkten	F	5 000 000
Allerhande stoffen en leveringen voor laboratoria	F	25 000
Allerhande produkten voor de sanitaire inrichtingen	F	930 000
	F	24 655 000

*Dienst van de Adjudant-generaal :*

Directie planning:		
Verbruiksuitgaven in verband met de uitoefening van de eredienst	F	135 000

*Directie opvoeding :*

Tekenmaterieel, grondstoffen voor de werkplaatsen, tentoonstellingsmaterieel en materieel voor informatiezaalen.	F	300 000
	F	435 000

*Inrichtingen afhangende van de algemene dienst van de voorraden :*

Proefammunitie, springstoffen en bijhorigheden voor het Centrum voor studiën en proefmetingen	F	300 000
Allerhande stoffen en leveringen voor laboratoria	F	100 000

Produits mécanographiques (papier, imprimés spéciaux, rubans et cartes mécanographiques) ... .. .	F 2 080 000
Dépenses de consommation en rapport avec les études, expériences et applications chimiques ... .. .	1 850 000
	<hr/>
Service général des constructions militaires :	F 4 330 000
Eclairage et force motrice ... .. .	F 28 700 000
Eau ... .. .	13 700 000
Gaz ... .. .	6 920 000
Loyers et impositions ... .. .	1 780 000
Vidanges (enlèvement des immondices, vidanges des latrines, etc.) ... .. .	1 200 000
Vapeur . .. .	600 000
	<hr/>
Service financier :	F 52 900 000
Affranchissement de correspondances ... .. .	F 450 000
Télégrammes ... .. .	150 000
Vivres :	
15 004 515 rations ordinaires ... .. .	F 352 967 536
514 103 rations d'hôpital ... .. .	16 451 296
117 613 rations d'Afrique ... .. .	10 763 910
27 760 rations pour croisières au long cours ... .. .	1 064 343
29 200 rations pour chiens de garde ... .. .	151 475
Indemnités de hors ménage ... .. .	33 996 440
	<hr/>
	F 415 995 000
Total de l'article 9-2 ... .. .	F 824 171 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 93 561 000 francs.

Elle concerne le poste « Munitions d'entraînement, etc. » de l'ordonnance dont les besoins de 1958 ont été partiellement couverts par des prélèvements sur les stocks.

9-3. Force aérienne (*y compris les dépenses d'exercices antérieurs afférentes à des ravitaillements en carburants, lubrifiants et ingrédients pour avions, effectués à l'occasion d'atterrissements sur des aérodromes autres que ceux de la force aérienne.*)

Credit sollicité : 1 139 611 000 francs.

#### Etat-major général :

Téléphone (communications, abonnements, location de lignes, etc.) . .. .	F 20 750 000
--	--------------

#### Service de l'ordonnance et des approvisionnements :

##### Direction supérieure de l'équipement :

Vivres (rations de survie) ... .. .	F 34 000
Carburants, lubrifiants et ingrédients pour avions et pour vedettes chargées de la surveillance des zones de tir.	953 449 000

Munitions d'entraînement et expérimentales, explosifs et accessoires . .. .	74 275 000
Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien . .. .	10 002 000
Produits photographiques et cinématographiques ... .. .	2 900 000
Produits météorologiques ... .. .	992 000
Dépenses de consommation en rapport avec les matériels généraux (produits de soudure, quincaillerie, bois, métaux, fils, unalits, etc.) ... .. .	5 715 000

F 1 047 367 000

#### Transmissions :

Produits photographiques et cinématographiques ... .. .	F 700 000
---	-----------

#### Quartier-maître :

Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien . .. .	F 814 000
---	-----------

#### Service de santé :

Produits pharmaceutiques et médicaments . .. .	F 3 790 000
--	-------------

#### Service de l'Adjudant général :

##### Direction de l'éducation :

Matériel de dessin, matières premières pour ateliers, matériel d'exposition, etc. ... .. .	F 30 000
--	----------

Mecanografische produkten (papier, bijzondere drukwerken, linten en mecanografische kaarten) ... .. .	2 080 000
Verbruiksuitgaven in verband met de scheikundige studiën, proeven en toepassingen ... .. .	1 850 000

---

Algemene dienst der militaire bouwwerken :	F 4 330 000
--	-------------

Verlichting en drijfkracht ... .. .	F 28 700 000
Water ... .. .	13 700 000
Gas ... .. .	6 920 000
Huurgelden en belastingen ... .. .	1 780 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis, ledigen van gemakken, enz.) ... .. .	1 200 000

---

Stoom ... .. .	600 000
	<hr/>

---

	F 52 900 000
--	--------------

#### Financiële dienst :

Frankering van brieven ... .. .	F 450 000
Telegrammen ... .. .	150 000

---

Leeftocht :	
15 004 515 gewone rantsoenen ... .. .	F 352 967 536
514 103 hospitaalrantsoenen ... .. .	16 451 296
117 613 Afrikarantsoenen ... .. .	10 763 910
27 760 rantsoenen voor lange zeereizen ... .. .	1 064 343
29 200 rantsoenen voor waakhonden . .. .	151 475
Buitenmenagevergoedingen . .. .	33 996 440

---

---

Totaal van artikel 9-2 ... .. .	F 824 171 000
---------------------------------	---------------

De verhoging in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 beloopt 93 561 000 frank.

Zij heeft betrekking op de post « Bekwamingsammunitie, enz. » van de ordnance waarvan de behoeften in 1958 gedeeltelijk door afnemingen op de stocks gedekt werden.

9-3. Luchtmacht (*met inbegrip van de uitgaven van vroegere dienstjaren aangaande voorradingen in brandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor vliegtuigen, uitgevoerd ter gelegenheid van landingen op andere vliegvelden dan die van de luchtmacht).*

Aangevraagd krediet : 1 139 611 000 frank.

#### Generale staf :

Telefoon (gesprekken, abonnementen, huur van lijnen, enz.) . .. .	F 20 750 000
---	--------------

#### Dienst ordnance en voorraden :

Hoge directie uitrusting :	
Leeftocht (overlevingsrantsoenen) ... .. .	F 34 000
Brandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor vliegtuigen en voor wachtschepen belast met de bewaking van de schietzones ... .. .	953 449 000
Bekwamings- en proefammunitie, springstoffen en bijhorigeden ... .. .	74 275 000
Scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten . .. .	10 002 000
Fotografische en kinematografische produkten . .. .	2 900 000
Meteorologische produkten . .. .	992 000
Verbruiksuitgaven in verband met het algemeen materieel (soldeerprodukten, ijzerwaren, hout, metalen, draden, unalit, enz.) . .. .	5 715 000

---

---

	F 1 047 367 000
--	-----------------

Transmissies :

Fotografische en kinematografische produkten . .. .	F 700 000
---	-----------

---

Kwartiermeester :

Scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten . .. .	F 814 000
--	-----------

---

Gezondheidsdienst :

Farmaceutische produkten en geneesmiddelen . .. .	F 3 790 000
---	-------------

---

---

Dienst van de Adjudant-generaal :

Directie opvoeding :

Tekenmaterieel, grondstoffen voor werkplaatsen, tentoonstellingsmaterieel, enz. . .. .

	F 30 000
--	----------

*Etablissements relevant au service général des approvisionnements :*

Produits mécanographiques . . . . .	F	921 000
<i>Service général des constructions militaires :</i>		
Eclairage et force motrice . . . . .	F	17 700 000
Eau . . . . .		3 500 000
Gaz . . . . .		300 000
Loyers et impositions . . . . .		1 288 000
Vidanges (enlèvement des immondices, vidanges des latrines, etc.) . . . . .		250 000
	F	23 038 000
<i>Service financier :</i>		
Affranchissement de correspondances . . . . .	F	200 000
Télégrammes . . . . .		70 000
Vivres :		
1 279 187 rations ordinaires . . . . .	F	29 843 583
54 398 rations d'hôpital . . . . .		1 740 736
34 095 rations d'Afrique . . . . .		3 102 176
Indemnités de hors ménage . . . . .		7 244 505
		41 931 000
	F	42 201 000
Total de l'article 9-3 . . . . .	F	1 139 611 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 25 453 000 francs.

Les modifications les plus importantes se produisent aux postes : « Carburants, etc. » (+ 35 749 000 francs : utilisation partielle de stocks en 1958) et « Munitions, etc. » (- 14 805 000 francs : réduction du nombre de certains tirs).

Les factures relatives aux dépenses visées par la disposition spéciale insérée dans le texte de l'article ne parviennent souvent au Département qu'après la clôture de l'exercice budgétaire intéressé, surtout lorsqu'il s'agit de ravitaillements effectués à l'étranger dans les derniers mois de l'année.

L'imputation de ces dépenses inéluctables sur le budget de l'exercice en cours permet de renoncer à la demande systématique de crédits supplémentaires pour créances arriérées et de liquider rapidement les sommes dues.

Cette disposition répond au même but que celle figurant depuis 1958 à l'article 17-3 pour les frais d'atterrissement; il s'agit d'ailleurs de dépenses connexes.

## 9-4. Force navale.

Crédit sollicité : 60 186 000 francs.

*Service de l'ordonnance et des approvisionnements :*

Direction du budget et de l'administration financière :		
Eclairage et force motrice . . . . .	F	2 383 000
Eau . . . . .		1 000 000
Gaz . . . . .		140 000
Loyers . . . . .		257 000
Charbon de forge . . . . .		23 000
Téléphone . . . . .		829 000
Vidanges (enlèvement d'immondices, vidanges des latrines, etc.) . . . . .		65 000
Carburants et lubrifiants pour matériel naval, etc. . . . .		15 000 000
Munitions d'entraînement, explosifs et accessoires . . . . .		4 000 000
Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien . . . . .		2 300 000
Papier et rubans pour télescripteurs . . . . .		65 000
	F	26 062 000

*Transmissions :*

Produits photographiques et cinématographiques . . . . .	F	330 000
--	---	---------

*Quartier-maître :*

Vivres (rations de survie et de réserve) . . . . .	F	800 000
Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien . . . . .		350 000

*Service de santé :*

Produits pharmaceutiques et médicaments . . . . .	F	935 000
---	---	---------

*Service de l'Adjudant général :*

Direction de l'éducation :		
Matériel de dessin, matières premières pour ateliers, matériel d'exposition, etc. . . . .	F	5 000

*Inrichtingen afhangende van de algemene dienst van de voorraden :*

Mecanografische produkten . . . . .	F	921 000
<i>Algemene dienst der militaire bouwwerken :</i>		
Verlichting en drijfkracht . . . . .	F	17 700 000
Water . . . . .		3 500 000
Gas . . . . .		300 000
Huurgelden en belastingen . . . . .		1 288 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis, ledigen van gemakken, enz.) . . . . .		250 000
	F	23 038 000
<i>Financiële dienst :</i>		
Frankering van brieven . . . . .	F	200 000
Telegrammen . . . . .		70 000
Leeftocht :		
1 279 187 gewone rantsoenen . . . . .	F	29 843 583
54 398 hospitaalrantsoenen . . . . .		1 740 736
34 095 Afrikarantsoenen . . . . .		3 102 176
Buitenmenagevergoedingen . . . . .		7 244 505
		41 931 000
	F	42 201 000

Totaal van artikel 9-3 . . . . . F 1 139 611 000

De verhoging in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 bedraagt 25 453 000 frank.

De belangrijkste wijzigingen doen zich voor bij de posten : « Brandstoffen, enz. » (+ 35 749 000 frank : gedeeltelijk verbruik van stocks in 1958) en « Ammunition, enz. » (- 14 805 000 frank : vermindering van het aantal van zekere schietoefeningen).

De facturen betreffende de uitgaven waarvan sprake in de in de tekst van het artikel ingelaste bijzondere beschikking komen vaak bij het Departement pas in, na de sluiting van het betrokken begrotingsdienstaar, vooral wanneer het gaat om in de laatste maanden van het jaar in het buitenland uitgevoerde bevoorradingen.

De aanrekening van deze onvermijdelijke uitgaven op de lopende begroting voorkomt de systematische aanvraag van bijkredieten voor achterstallige schuldverorderingen en laat een snelle vereffening van de verschuldigde bedragen toe.

Deze bijzondere beschikking heeft dezelfde bedoeling als die voor-komend sinds 1958 in artikel 17-3 voor de landingskosten; het gaat ten andere om samenhangende uitgaven.

## 9-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 60 186 000 frank.

*Dienst ordnance en voorraden :*

Directie begroting en financiële administratie :		
Verlichting en drijfkracht . . . . .	F	2 383 000
Water . . . . .		1 000 000
Gas . . . . .		140 000
Huurgelden . . . . .		257 000
Smidsekolon . . . . .		23 000
Telefoon . . . . .		829 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis, ledigen van gemakken, enz.) . . . . .		65 000
Motorbrandstoffen en smeermiddelen voor zeevaartmaterieel, enz. . . . .		15 000 000
Bekwamingsammunitie, springstoffen en bijhorigheden . . . . .		4 000 000
Scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten . . . . .		2 300 000
Papier en lint voor telescriptors . . . . .		65 000
	F	26 062 000

*Transmissies :*

Fotografische en kinematografische produkten . . . . .	F	330 000
--	---	---------

*Kwartiermeester :*

Leeftocht (overlevings- en reserverantsoenen) . . . . .	F	800 000
Scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten . . . . .		350 000

	F	1 150 000
--	---	-----------

*Gezondheidsdienst :*

Farmaceutische produkten en geneesmiddelen . . . . .	F	935 000
--	---	---------

*Dienst van de Adjutant-generaal :*

Directie opvoeding :		
Tekenmaterieel, grondstoffen voor werkplaatsen, tentoonstellingsmaterieel, enz. . . . .	F	5 000

**Service financier :**

Affranchissement de correspondances	F	120 000
Télégrammes		30 000
<b>Vivres :</b>		
401 118 rations ordinaires	F	9 842 743
21 057 rations d'hôpital		673 824
293 431 rations spéciales		11 179 721
28 325 rations d'Afrique		3 557 620
82 245 rations pour croisières au long cours ( <i>y compris les suppléments de ration</i> )		4 558 862
Indemnités de hors ménage		1 741 230
		<u>31 554 000</u>
		<u>31 704 000</u>

Total de l'article 9-4 ... F 60 186 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 13 525 000 francs. Elle concerne, à concurrence de 9 291 000 francs, les besoins en carburants et lubrifiants pour matériel naval qui ont été partiellement couverts en 1958 par des prélevements sur les stocks.

**9-5. Bases métropolitaines d'Afrique.**

Crédit sollicité : 44 017 000 francs.

Eclairage et force motrice	F	4 974 000
Combustibles		1 768 000
Eau		1 818 000
Gaz		23 000
Affranchissement de correspondances		25 000
Télégrammes		12 000
Vidanges (enlèvement des immondices, vidanges des latrines, etc.)		8 000
Paille et nourriture pour animaux de laboratoire		2 000
Produits pharmaceutiques et médicaments		2 000 000
Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien		2 219 000
Produits photographiques et cinématographiques		30 000
Produits radiographiques		370 000
Produits et fournitures divers pour les laboratoires		43 000
Dépenses de consommation en rapport avec les matériels généraux		175 000
Dépenses diverses de consommation		200 000
	F	<u>13 667 000</u>

**Etat-major général :****Ordonnance :**

Munitions d'entraînement ... F 959 000

**Service financier :**

Vivres pour Européens	F	7 156 000
Vivres pour main-d'œuvre indigène organique		22 235 000
	F	<u>29 391 000</u>

Total de l'article 9-5 ... F 44 017 000

**9-6. Ecoles et Musée royal de l'armée et d'histoire militaire.**

Crédit sollicité : 3 185 000 francs.

**Ecole royale militaire :**

Eclairage et force motrice	F	900 000
Eau		750 000
Gaz		225 000
Téléphone		140 000
Vidanges (enlèvement des immondices)		7 000
Fournitures et produits divers pour les laboratoires		350 000
Dépenses de consommation en rapport avec le matériel de sport		10 000
Affranchissement de correspondances		2 000
Télégrammes		2 000
	F	<u>2 386 000</u>

**Ecole de guerre :**

Affranchissement de correspondances	F	1 000
Télégrammes		500
	F	<u>1 500</u>

**Financiële dienst :**

Frankering van brieven	F	120 000
Télégrammen		30 000
<b>Leeftocht :</b>		
401 118 gewone rantsoenen	F	9 842 743
21 057 hospitaalrantsoenen		673 824
293 431 speciale rantsoenen		11 179 721
28 325 Afrikarantsoenen		3 557 620
82 245 rantsoenen voor lange zeereizen		1 741 230
(met inbegrip van de bijrantsoenen)		4 558 862
Buitenmenagevergoedingen		1 741 230
		<u>31 554 000</u>
		<u>31 704 000</u>

Totaal van artikel 9-4 ... F 60 186 000

De verhoging in vergelijking met net aangepaste krediet van 1958 beloopt 13 525 000 frank. Zij heeft, ten behoeve van 9 291 000 frank, betrekking op de behoeften aan motorbrandstoffen en smeermiddelen voor zeevaartmaterieel, welke in 1958 gedeeltelijk door afnemingen op de stocks werden gedekt.

**9-5. Bases van het moederland in Afrika.**

Aangevraagd krediet : 44 017 000 frank.

Verlichting en drijfkracht	F	4 974 000
Brandstoffen		1 768 000
Water		1 818 000
Gas		23 000
Frankering van brieven		25 000
Télégrammen		12 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis, ledigen van gemakken, enz.)		8 000
Ligstro en voedsel voor laboratoriumdieren		2 000
Farmaceutische produkten en geneesmiddelen		2 000 000
Scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten		2 219 000
Fotografische en kinematografische produkten		30 000
Radiografische produkten		370 000
Allerhande produkten en leveringen voor de laboratoria.		43 000
Verbruiksuitgaven in verband met het algemeen materieel		175 000
Diverse verbruiksuitgaven		200 000
	F	<u>13 667 000</u>

**Generale staf**

Ordnance : Bekwamingsammunitie ... F 959 000

**Financiële dienst :**

Leeftocht voor Europeanen	F	7 156 000
Leeftocht voor de organieke inlandse werkkrachten		22 235 000
	F	<u>29 391 000</u>

Totaal van artikel 9-5 ... F 44 017 000

**9-6. Scholen en Koninklijk museum van het leger en van krijgsschiedenis.**

Aangevraagd krediet : 3 185 000 frank.

**Koninklijke militaire school :**

Verlichting en drijfkracht	F	900 000
Water		750 000
Gas		225 000
Telefoon		140 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis)		7 000
Allerhande leveringen en produkten voor laboratoria		350 000
Verbruiksuitgaven in verband met het sportmaterieel		10 000
Frankering van brieven		2 000
Télégrammen		2 000
	F	<u>2 386 000</u>

**Krijgsschool :**

Frankering van brieven	F	1 000
Télégrammen		500
	F	<u>1 500</u>

*Ecole des administrateurs militaires :*

Affranchissement de correspondances	F	1 000
Télégrammes		500
	F	1 500

*Ecole royale des cadets (y compris les subdivisions régionales) :*

Eclairage et force motrice	F	210 000
Eau		245 000
Gaz		205 000
Téléphone		50 000
Vidanges (enlèvement des immondices et vidanges des latrines)		1 000
Produits et fournitures divers pour les laboratoires		20 000
Affranchissement de correspondances		3 000
Télégrammes		500
	F	737 500

*Musée royal de l'armée et d'histoire militaire :*

Eclairage et force motrice	F	28 000
Eau		10 000
Gaz		6 000
Téléphone		7 000
Vidanges (enlèvement des immondices)		2 000
Frais d'assurance des objets mis en dépôt		3 000
Affranchissement de correspondances		2 000
Télégrammes		500
	F	58 500
Total de l'article 9-6	F	3 185 000

*9-7. Institut géographique militaire.*

Crédit sollicité : 16 839 000 francs.

Eclairage et force motrice	F	435 000
Eau		75 000
Gaz		25 000
Loyers et impositions		5 000
Téléphone		45 000
Vidanges (enlèvement des immondices)		3 000
Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien pour les ateliers		365 000
Produits photographiques		1 262 000
Matières premières pour l'imprimerie typographique (papier à imprimer, carton, etc.)		13 138 000
Matières premières pour l'imprimerie lithographique, l'enroulage et la reliure, les salles de dessin, les laboratoires photographiques, les services de géodésie et de nivellation, etc.		1 480 000
	F	16 833 000

*Service financier :*

Affranchissement de correspondances	F	5 000
Télégrammes		1 000
	F	6 000

Total de l'article 9-7 ... F 16 839 000

Art. 10. — Locaux, mobilier, matériel et équipement divers : entretien et renouvellement. — Gros entretien des bâtiments militaires; entretien des routes, aires, pistes, etc.; entretien agricole et forestier. — Menues fournitures de bureau. — Acquisition d'ouvrages et de publications et abonnements aux journaux et publications officielles. — Impressions. — Reliures.

*10-1. Administration centrale.*

Crédit sollicité : 5 378 000 francs.

*Service de l'Adjudant général :**Office de la résistance :*

Fonctionnement des Commissions (location de machines à écrire, fournitures de bureau, etc.) ... F 10 000

*Administration générale civile :*

Fournitures de bureau ... F 350 000

*School voor militaire administrateurs :*

Frankering van brieven	F	1 000
Télégrammen		500
	F	1 500

*Koninklijke cadettenschool (met inbegrip van de regionale afdelingen) :*

Verlichting en drijfkracht	F	210 000
Water		245 000
Gas		205 000
Telefoon		50 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis en ledigen van gemakken)		4 000
Allerhande produkten en leveringen voor laboratoria		20 000
Frankering van brieven		3 000
Télégrammen		500
	F	737 500

*Koninklijk museum van het leger en van kriegsgeschiedenis*

Verlichting en drijfkracht	F	28 000
Water		10 000
Gas		6 000
Telefoon		7 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis)		2 000
Kosten wegens verzekering van gedeponeerde voorwerpen		3 000
Frankering van brieven		2 000
Télégrammen		500
	F	58 500
Totaal van artikel 9-6 .	F	3 185 000

*9-7. Militair geografisch instituut.*

Aangevraagd krediet : 16 839 000 frank.

Verlichting en drijfkracht	F	435 000
Water		75 000
Gas		25 000
Huurgelden en belastingen		5 000
Telefoon		45 000
Ruiming (ontruiming van vuilnis)		3 000
Scheikundige produkten, zuiveringsmiddelen en onderhoudsprodukten voor de werkplaatsen		365 000
Fotografische produkten		1 262 000
Grondstoffen voor de typografische drukkerij (druk-papier, karton, enz.)		13 138 000
Grondstoffen voor de lithografische drukkerij, het opplakken en de inbinding, de tekenzalen, de fotografische laboratoria, de geodetische en nivelleringsdiensten, enz.		1 480 000
	F	16 833 000

*Financiële dienst :*

Frankering van brieven	F	5 000
Télégrammen		1 000
	F	6 000

Totaal van artikel 9-7 ... F 16 839 000

Art. 10. — Lokalen, meubilair, materieel en allerhande toerusting : onderhoud en vernieuwing. — Groot onderhoud van de militaire gebouwen; onderhoud van de wegen, vloeren, startbanen, enz.; landbouw- en bosbouwkundig onderhoud. — Kleine bureaubenodigdheden. — Aanschaffen van werken en publicaties en abonnementen op dagbladen en officiële publicaties. — Drukwerken. — Inbindingen.

*10-1. Hoofdbestuur.*

Aangevraagd krediet : 5 378 000 frank.

*Dienst van de Adjutant-général :**Dienst van de weerstand :*

Werking van de Commissies (huur van schrijfmachines, bureaubenodigdheden, enz.) ... F 10 000

*Burgerlijk algemeen bestuur :*

Bureaubenodigdheden ... F 350 000

Hôtel ministériel :		Ministeriële ambtswoning :	
— entretien . . . . .	50 000	— onderhoud . . . . .	50 000
— renouvellement . . . . .	30 000	— vernieuwing . . . . .	30 000
Entretien des locaux . . . . .	300 000	Onderhoud van de lokalen . . . . .	300 000
Salaires des nettoyeuses . . . . .	558 000	Lonen van de schoonmaaksters . . . . .	558 000
Mobilier :		Meubilair :	
— entretien . . . . .	30 000	— onderhoud . . . . .	30 000
— renouvellement . . . . .	50 000	— vernieuwing . . . . .	50 000
	F 1 378 000		F 1 378 000
Bibliothèque :		Bibliotheek :	
Abonnements aux journaux et publications officielles . . . . .	F 2 450 000	Abonnementen op dagbladen en officiële publicaties . . . . .	F 2 450 000
Reliures . . . . .	100 000	Inbindingen . . . . .	100 000
Ouvrages et publications . . . . .	1 450 000	Werken en publicaties . . . . .	1 450 000
	F 4 000 000		F 4 000 000
Total de l'article 10-1 . . . . .	F 5 378 000	Totaal van artikel 10-1 . . . . .	F 5 378 000
10-2. Force terrestre.		10-2. Landmacht.	
Credit sollicité : 612 526 000 francs.		Aangevraagd krediet : 612 526 000 frank.	
Abonnements aux journaux et publications officielles . . . . .	F 9 000	Abonnementen op dagbladen en officiële publicaties . . . . .	F 9 000
Estat-major général :		Generale staf :	
Division instruction et entraînement :		Afdeling opleiding en training :	
Fournitures classiques autres que celles fournies par l'Institut géographique militaire (écoles pour les enfants en Allemagne, école de préparation à la sous-lieutenant) . . . . .	F 556 000	Klasbehoeften andere dan deze geleverd door het Militair geografisch instituut (scholen voor de kinderen in Duitsland, school voorbereidend tot de graad van onder-luitenant) . . . . .	F 556 000
Matériel de sport :		Sportmaterieel :	
— entretien . . . . .	190 000	— onderhoud . . . . .	190 000
— renouvellement . . . . .	290 000	— vernieuwing . . . . .	290 000
Matériel didactique et matériel classique (écoles pour les enfants en Allemagne; unités, centres d'instruction et écoles de la force terrestre) :		Didactisch- en klasmaterieel (scholen voor de kinderen in Duitsland; eenheden, opleidingscentra en scholen van de landmacht) :	
— entretien . . . . .	350 000	— onderhoud . . . . .	350 000
— renouvellement . . . . .	1 434 000	— vernieuwing . . . . .	1 434 000
	F 2 820 000		F 2 820 000
Génie :		Geniematerieel en -materialen :	
Cartes . . . . .	F 225 000	— onderhoud . . . . .	18 000 000
Matériel et matériaux de génie :		— vernieuwing . . . . .	2 280 000
— entretien . . . . .	18 000 000	Onderhoud van het brandweermaterieel . . . . .	800 000
— renouvellement . . . . .	2 280 000	Onderhoud van het spoorwegmaterieel (met inbegrip van de verbindingsporen) . . . . .	500 000
Entretien du matériel anti-incendie . . . . .	800 000	Vernieuwing van het didactisch- en klasmaterieel . . . . .	600 000
Entretien du matériel de chemin de fer ( <i>y compris les raccordements ferrés</i> ) . . . . .	500 000	Onderhoud van het anti-gasmaterieel . . . . .	1 640 000
Renouvellement du matériel didactique et classique . . . . .	500 000	Onderhoud van het gereedschap en de werktuigmachines . . . . .	324 000
Entretien du matériel anti-gaz . . . . .	1 640 000		
Entretien de l'outillage et des machines-outils . . . . .	324 000		
	F 24 369 000		F 24 369 000
Transmissions :		Transmissies :	
Matériel électronique et de transmission :		Elektronisch- en transmissiematerieel :	
— entretien . . . . .	F 55 715 000	— onderhoud . . . . .	F 55 715 000
— renouvellement . . . . .	664 000	— vernieuwing . . . . .	664 000
Matériel météorologique :		Meteorologisch materieel :	
— entretien . . . . .	60 000	— onderhoud . . . . .	60 000
— renouvellement . . . . .	2 600 000	— vernieuwing . . . . .	2 600 000
Matériel photographique et cinématographique :		Fotografisch en kinematografisch materieel :	
— entretien . . . . .	1 907 000	— onderhoud . . . . .	1 907 000
— renouvellement . . . . .	247 000	— vernieuwing . . . . .	247 000
	F 61 193 000		F 61 193 000
Quartier-maître :		Kwartiermeester :	
Fournitures de bureau . . . . .	F 50 000	Bureaubenodigdheden . . . . .	F 50 000
Renouvellement du mobilier de campagne . . . . .	50 000	Vernieuwing van het veldmeubilair . . . . .	50 000
Habillement et équipement :		Kleding en uitrusting :	
— entretien . . . . .	16 952 000	— onderhoud . . . . .	16 952 000
— renouvellement . . . . .	200 600 000	— vernieuwing . . . . .	200 600 000
Couchage :		Nachtegervoorwerpen :	
— entretien . . . . .	450 000	— onderhoud . . . . .	450 000
— renouvellement . . . . .	8 151 000	— vernieuwing . . . . .	8 151 000

Matériel spécial para-commando, matériel de campement et de sport :		Speciaal materieel voor para-commando, kampeermaterieel :	
— entretien ... ... ... ...	10 261 000	— onderhoud ... ... ... ...	10 261 000
— renouvellement ... ... ... ...	22 546 000	— vernieuwing ... ... ... ...	22 546 000
Matériels généraux (matériel de buanderie, de boulangerie, d'entrepôt, de boucherie, de musique, de signalisation, etc.) :		Algemeen materieel (wasserij-, bakkerij-, stapelplaats-, slachterij-, muziek-, seiningsmaterieel, enz.) :	
— entretien ... ... ... ...	2 853 000	— onderhoud ... ... ... ...	2 853 000
— renouvellement ... ... ... ...	1 536 000	— vernieuwing ... ... ... ...	1 536 000
Matériel électrique :		Elektrisch materieel :	
— entretien ... ... ... ...	90 000	— onderhoud ... ... ... ...	90 000
— renouvellement ... ... ... ...	40 000	— vernieuwing ... ... ... ...	40 000
Récipients et accessoires :		Vaten en bijhorigheden :	
— entretien ... ... ... ...	2 670 000	— onderhoud ... ... ... ...	2 670 000
— renouvellement ... ... ... ...	342 000	— vernieuwing ... ... ... ...	342 000
Matériel culinaire de campagne :		Veldkeukenmaterieel :	
— entretien ... ... ... ...	925 000	— onderhoud ... ... ... ...	925 000
— renouvellement ... ... ... ...	475 000	— vernieuwing ... ... ... ...	475 000
Machines de bureau :		Bureaumachines :	
— entretien ... ... ... ...	829 000	— onderhoud ... ... ... ...	829 000
— renouvellement ... ... ... ...	920 000	— vernieuwing ... ... ... ...	920 000
Entretien et remplacement des chiens ... ... ... ...	106 000	Onderhoud en vervanging van de honden ... ... ... ...	106 000
Matériel de cuisine et de réfectoire des quartiers :		Keuken- en eetzaalmaterieel van de kwartieren :	
— entretien ... ... ... ...	2 200 000	— onderhoud ... ... ... ...	2 200 000
— renouvellement ... ... ... ...	2 800 000	— vernieuwing ... ... ... ...	2 800 000
	F 274 846 000		F 274 846 000
Ordonnance :		Ordnance :	
Entretien de l'armement ... ... ... ...	F 20 000 000	Onderhoud van de wapening ... ... ... ...	F 20 000 000
Entretien du matériel didactique ... ... ... ...	1 080 000	Onderhoud van het didactisch materieel ... ... ... ...	1 080 000
Entretien de l'outillage et des machines-outils ... ... ... ...	8 200 000	Onderhoud van het gereedschap en de werktuigmachines ... ... ... ...	8 200 000
Entretien du matériel volant ... ... ... ...	4 200 000	Onderhoud van het vliegmaterieel ... ... ... ...	4 200 000
	F 33 480 000		F 33 480 000
Service de santé :		Gezondheidsdienst :	
Matériel hospitalier et matériel médico-chirurgical :		Hospitaalmaterieel en medisch en heelkundig materieel :	
— entretien ... ... ... ...	F 1 000 000	— onderhoud ... ... ... ...	F 1 000 000
— renouvellement ... ... ... ...	7 400 000	— vernieuwing ... ... ... ...	7 400 000
	F 8 400 000		F 8 400 000
Service de l'Adjudant général :		Dienst van de Adjutant-generaal :	
Direction du planning :		Directie planning :	
Matériel de culte :		Eredienstmaterieel :	
— entretien ... ... ... ...	F 287 000	— onderhoud ... ... ... ...	F 287 000
— renouvellement ... ... ... ...	208 000	— vernieuwing ... ... ... ...	208 000
Matériel didactique et classique pour la formation des aumôniers ... ... ... ...	15 000	Didactisch- en klasmaterieel voor de scholing van de aalmoezeniers ... ... ... ...	15 000
	F 510 000		F 510 000
Direction de la sélection :		Directie selectie :	
Matériel psychotechnique et de laboratoire :		Psychotechnisch- en laboratoriummaterieel :	
— entretien ... ... ... ...	F 50 000	— onderhoud ... ... ... ...	F 50 000
— renouvellement ... ... ... ...	260 000	— vernieuwing ... ... ... ...	260 000
	F 310 000		F 310 000
Direction de l'éducation :		Directie opvoeding :	
Impressions, tirés à part, etc. ... ... ... ...	F 50 000	Drukwerken, overdrukken, enz. ... ... ... ...	F 50 000
Entretien et renouvellement du matériel didactique et classique ... ... ... ...	160 000	Onderhoud en vernieuwing van het didactisch- en klasmaterieel ... ... ... ...	160 000
	F 210 000		F 210 000
Service des distinctions honorifiques et des cérémonies militaires :		Dienst van de eretekens en van de militaire plechtigheden :	
Distinctions honorifiques ... ... ... ...	F 50 000	Eretekens ... ... ... ...	F 50 000
Direction des bibliothèques d'unités :		Directie der bibliotheken der eenheden :	
Ouvrages, publications et matériel destinés aux bibliothèques d'unités ... ... ... ...	F 3 200 000	Werken, publicaties en materieel bestemd voor de bibliotheken der eenheden ... ... ... ...	F 3 200 000
Service général des approvisionnements :		Algemene dienst van de voorraden :	
Direction du planning :		Directie planning :	
Frais accessoires en rapport avec les marchés (frais de publication, timbres de licence, formulaires, etc.) ... F	80 000	Bijkomstige uitgaven met betrekking tot de kopen (publicatiekosten, vergunningszegels, formulieren, enz.) F	80 000
Instruments, matériels et matériaux pour les laboratoires et le service des études et des recherches ... ... ... ...	750 000	Instrumenten, materieel en materialen voor de militaire laboratoria en de dienst der studiën en onderzoeken .	750 000
	F 830 000		F 830 000

<b>Service de réception :</b>		<b>Keuringsdienst :</b>	
Renouvellement des matériels généraux pour les réceptions ...	F 20 000	Vernieuwing van het algemeen materieel voor de keuringen ...	F 20 000
<b>Etablissements relevant du service général des approvisionnements :</b>		<b>Inrichtingen afhangende van de algemene dienst van de voorraden :</b>	
<b>Matériels généraux :</b>		<b>Algemeen materieel :</b>	
— entretien ... F 26 000		— onderhoud ... F 26 000	
— renouvellement ... F 280 000		— vernieuwing ... F 280 000	
Entretien du matériel anti-gaz ... F 169 000		Onderhoud van het anti-gasmaterieel ... F 169 000	
Dépenses diverses d'entretien en rapport avec les études, expériences et applications chimiques ... F 305 000		Diverse uitgaven voor onderhoud in betrekking met de studiën, proeven en scheikundige toepassingen ... F 305 000	
Dépenses diverses de renouvellement en rapport avec les études, expériences et applications chimiques ... F 1 042 000		Diverse uitgaven voor vernieuwing in betrekking met de studiën, proeven en scheikundige toepassingen ... F 1 042 000	
	F 1 822 000		F 1 822 000
<b>Service général des constructions militaires :</b>		<b>Algemene dienst der militaire bouwwerken :</b>	
Impressions et photocopies ... F 700 000		Drukwerken en fotocopieën ... F 700 000	
Fournitures de bureau ... F 250 000		Bureaubenodigdheden ... F 250 000	
Frais accessoires en rapport avec les marchés (frais de publication, timbres de licence, formulaires, etc.) ... F 60 000		Bijkomstige kosten met betrekking tot de kopen (publicatiekosten, vergunningszegels, formulieren, enz.) ... F 60 000	
Entretien des locaux ... F 27 200 000		Onderhoud van de lokalen ... F 27 200 000	
Gros entretien des bâtiments militaires; entretien des routes, aires, etc. ... F 107 500 000		Groot onderhoud van de militaire gebouwen; onderhoud van de wegen, vloeren, enz. ... F 107 500 000	
Entretien agricole et forestier ... F 2 000 000		Landbouw- en bosbouwkundig onderhoud ... F 2 000 000	
<b>Mobilier :</b>		<b>Meubilair :</b>	
— entretien ... F 2 050 000		— onderhoud ... F 2 050 000	
— renouvellement ... F 7 445 000		— vernieuwing ... F 7 445 000	
Installations immeubles par destination (chauffage central) :		Installaties onroerend door bestemming (centrale verwarming) :	
— entretien ... F 4 608 000		— onderhoud ... F 4 608 000	
— renouvellement ... F 17 500 000		— vernieuwing ... F 17 500 000	
Entretien d'installations téléphoniques ... F 700 000		Onderhoud van telefooninstallaties ... F 700 000	
<b>Matériel anti-incendie :</b>		<b>Brandweermaterieel :</b>	
— entretien ... F 1 225 000		— onderhoud ... F 1 225 000	
— renouvellement ... F 1 000 000		— vernieuwing ... F 1 000 000	
<b>Matériel culinaire :</b>		<b>Keukenmaterieel :</b>	
— entretien ... F 1 050 000		— onderhoud ... F 1 050 000	
— renouvellement ... F 315 000		— vernieuwing ... F 315 000	
Entretien des raccordements ferrés ... F 8 000 000		Onderhoud van de verbindingssporen ... F 8 000 000	
	F 181 603 000		F 181 603 000
<b>Administration générale civile :</b>		<b>Burgerlijk algemeen bestuur :</b>	
Entretien des locaux (salaires des nettoyeuses) ... F 18 854 000		Onderhoud van de lokalen (lonen van de schoonmaaksters) ... F 18 854 000	
Total de l'article 10-2 ... F 612 526 000		Totaal van artikel 10-2 ... F 612 526 000	
En vue de remédier à certaines difficultés d'imputation dues à l'absence d'une séparation nette entre l'entretien courant et le gros entretien, il a été jugé utile de regrouper au présent article toutes les dépenses qui étaient prévues en 1958 aux articles 10-2 et 26-2. La somme ajustée des deux crédits correspondants de l'exercice précédent s'élève à 626 601 000 francs.		Ter verhelping van zekere aanrekeningsmoeilijkheden, te wijten aan het ontbreken van een duidelijke scheiding tussen het gewoon en het groot onderhoud, werd het nuttig geoordeeld in onderhavig artikel al de uitgaven te verenigen, welke in 1958 onder artikelen 10-2 en 26-2 waren voorzien. De aangepaste som der twee overeenkomstige kredieten van het vorig dienstjaar beloopt 626 601 000 frank.	
<b>10-3. Force aérienne.</b>		<b>10-3. Luchtmacht.</b>	
Credit sollicité : 1 537 405 000 francs.		Aangevraagd krediet : 1 537 405 000 frank.	
<b>Etat-major général :</b>		<b>Generale staf :</b>	
Frais de participation à l'Association de l'Europe occidentale pour la psychologie aéronautique ... F 2 000		Deelnemingskosten aan de Westeuropese Vereniging voor Luchtvaartpsychologie ... F 2 000	
<b>Service de l'ordonnance et des approvisionnements :</b>		<b>Dienst ordnance en voorraden :</b>	
Direction supérieure de l'équipement :		Hoge directie uitrusting :	
Impressions, tirés à part et photocopies ... F 620 000		Drukwerken, overdrukken en fotokopieën ... F 620 000	
Fournitures de bureau ... F 357 000		Bureaubenodigdheden ... F 357 000	
Cartes topographiques, marines et aéronautiques ... F 350 000		Topografische kaarten, zee- en luchtvaartkaarten ... F 350 000	
Entretien des locaux (matériel de nettoyage) ... F 490 000		Onderhoud van de lokalen (reinigingsmaterieel) ... F 490 000	
Entretien de l'armement ... F 1 250 000		Onderhoud van de wapening ... F 1 250 000	
<b>Matériel électronique et de transmission :</b>		<b>Elektronisch en transmissie materieel :</b>	
— entretien ... F 47 400 000		— onderhoud ... F 47 400 000	
— renouvellement ... F 530 000		— vernieuwing ... F 530 000	
<b>Habillement et équipement :</b>		<b>Kleiding en uitrusting :</b>	
— entretien ... F 1 000 000		— onderhoud ... F 1 000 000	
— renouvellement ... F 28 820 000		— vernieuwing ... F 28 820 000	

<b>Couchage :</b>			<b>Nachtlegervoerwerpen :</b>	
— entretien . . . . .	176 000		— onderhoud . . . . .	176 000
— renouvellement . . . . .	902 000		— vernieuwing . . . . .	902 000
<b>Matériel de campement :</b>			<b>Kampeermaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	160 000		— onderhoud . . . . .	160 000
— renouvellement . . . . .	265 000		— vernieuwing . . . . .	265 000
<b>Renouvellement du matériel de musique . . . . .</b>	5 000		<b>Vernieuwing van het muziekmaterieel . . . . .</b>	5 000
<b>Matériel d'éducation physique et de sport :</b>			<b>Materieel voor lichamelijke opvoeding en sport :</b>	
— entretien . . . . .	110 000		— onderhoud . . . . .	110 000
— renouvellement . . . . .	400 000		— vernieuwing . . . . .	400 000
<b>Matériel météorologique :</b>			<b>Meteorologisch materieel :</b>	
— entretien . . . . .	200 000		— onderhoud . . . . .	200 000
— renouvellement . . . . .	345 000		— vernieuwing . . . . .	345 000
<b>Récipients et emballages . . . . .</b>	80 000		<b>Vaten en verpakkingen . . . . .</b>	80 000
<b>Entretien du matériel cryptographique . . . . .</b>	15 000		<b>Onderhoud van het geheimschriftmaterieel . . . . .</b>	15 000
<b>Entretien du matériel optique terrestre . . . . .</b>	10 000		<b>Onderhoud van het optisch veldmaterieel . . . . .</b>	10 000
<b>Matériel de contrôle aérien :</b>			<b>Luchtcontrolematerieel :</b>	
— entretien . . . . .	50 000		— onderhoud . . . . .	50 000
— renouvellement . . . . .	50 000		— vernieuwing . . . . .	50 000
<b>Entretien des matériels généraux (matériel électrique, matériel de test, instruments, etc.) . . . . .</b>	3 200 000		<b>Onderhoud van het algemeen materieel (elektrisch- en testmaterieel, werktuigen, enz.) . . . . .</b>	3 200 000
<b>Entretien du matériel anti-incendie . . . . .</b>	1 435 000		<b>Onderhoud van het brandweermaterieel . . . . .</b>	1 435 000
<b>Matériel culinaire :</b>			<b>Keukenmaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	20 000		— onderhoud . . . . .	20 000
— renouvellement . . . . .	150 000		— vernieuwing . . . . .	150 000
<b>Matériel hospitalier et médico-chirurgical :</b>			<b>Hospitaalmaterieel en medisch en heelkundig materieel :</b>	
— entretien . . . . .	320 000		— onderhoud . . . . .	320 000
— renouvellement . . . . .	280 000		— vernieuwing . . . . .	280 000
<b>Entretien du matériel de chemin de fer . . . . .</b>	100 000		<b>Onderhoud van het spoorwegmaterieel . . . . .</b>	100 000
<b>Entretien du matériel didactique et classique . . . . .</b>	266 000		<b>Onderhoud van het didactisch en klasmaterieel . . . . .</b>	266 000
<b>Entretien du matériel antigaz . . . . .</b>	62 000		<b>Onderhoud van het antigasmaterieel . . . . .</b>	62 000
<b>Entretien du matériel photographique et cinématographique propre à la force aérienne . . . . .</b>	2 000 000		<b>Onderhoud van het fotografisch en kinematografisch materieel eigen aan de luchtmacht . . . . .</b>	2 000 000
<b>Outilage, machines-outils et équipements au sol pour l'entretien des avions :</b>			<b>Gereedschap, werktuigmachines en gronduitrustingen voor het onderhoud der vliegtuigen :</b>	
— entretien . . . . .	1 400 000		— onderhoud . . . . .	1 400 000
— renouvellement . . . . .	3 000 000		— vernieuwing . . . . .	3 000 000
<b>Entretien du matériel volant . . . . .</b>	1 367 678 000		<b>Onderhoud van het vliegmaterieel . . . . .</b>	1 367 678 000
<b>Matériel naval et d'équipement naval :</b>			<b>Zeevaartmaterieel en zeevaartuitrustingsmaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	450 000		— onderhoud . . . . .	450 000
— renouvellement . . . . .	220 000		— vernieuwing . . . . .	220 000
<b>Remplacement des animaux de laboratoire . . . . .</b>	10 000		<b>Vervanging van de laboratoriumdieren . . . . .</b>	10 000
	F 1 464 176 000			F 1 464 176 000
<b>Génie :</b>			<b>Genie :</b>	
<b>Cartes . . . . .</b>	F 50 000		<b>Kaarten . . . . .</b>	F 50 000
<b>Transmissions :</b>			<b>Transmissies :</b>	
<b>Matériel photographique et cinématographique :</b>			<b>Fotografisch en kinematografisch materieel :</b>	
— entretien . . . . .	F 180 000		— onderhoud . . . . .	F 180 000
— renouvellement . . . . .	300 000		— vernieuwing . . . . .	300 000
<b>Entretien du matériel électronique . . . . .</b>	138 000		<b>Onderhoud van het elektronisch materieel . . . . .</b>	138 000
	F 618 000			F 618 000
<b>Quartier-maître :</b>			<b>Kwartiermeester :</b>	
<b>Machines de bureau :</b>			<b>Bureaumachines :</b>	
— entretien . . . . .	F 165 000		— onderhoud . . . . .	F 165 000
— renouvellement . . . . .	195 000		— vernieuwing . . . . .	195 000
	F 360 000			F 360 000
<b>Service de l'Adjudant général :</b>			<b>Dienst van de Adjutant-generaal :</b>	
<b>Direction de l'éducation :</b>			<b>Directie opvoeding :</b>	
<b>Entretien et renouvellement du matériel didactique et du matériel classique . . . . .</b>	F 10 000		<b>Onderhoud en vernieuwing van het didactisch- en klasmaterieel . . . . .</b>	F 10 000
<b>Service général des constructions militaires :</b>			<b>Algemene dienst der militaire bouwwerken :</b>	
<b>Impressions et photocopies . . . . .</b>	F 250 000		<b>Drukwerken en fotocopieën . . . . .</b>	F 250 000
<b>Fournitures de bureau . . . . .</b>	100 000		<b>Bureaubenodigdheden . . . . .</b>	100 000
<b>Frais accessoires en rapport avec les marchés . . . . .</b>	40 000		<b>Bijkomstige kosten met betrekking tot de kopen . . . . .</b>	40 000
<b>Entretien des locaux . . . . .</b>	5 600 000		<b>Onderhoud van de lokalen . . . . .</b>	5 600 000
<b>Gros entretien des bâtiments militaires; entretien des pistes, routes, etc. . . . .</b>	46 500 000		<b>Groot onderhoud van de militaire gebouwen; onderhoud van de startbanen, wegen, enz. . . . .</b>	46 500 000
<b>Entretien agricole et forestier . . . . .</b>	3 720 000		<b>Landbouw- en bosbouwkundig onderhoud . . . . .</b>	3 720 000
<b>Mobilier :</b>			<b>Meubilair :</b>	
— entretien . . . . .	750 000		— onderhoud . . . . .	F 750 000
— renouvellement . . . . .	4 468 000		— vernieuwing . . . . .	4 468 000

Installations immeubles par destination (chauffage central) :	
— entretien	1 475 000
— renouvellement	1 274 000
Entretien de réseaux téléphoniques	200 000
Matériel anti-incendie :	
— entretien	750 000
— renouvellement	612 000
Matériel culinaire :	
— entretien	400 000
— renouvellement	50 000
Entretien des raccordements ferrés	2 000 000
Entretien des installations d'infrastructure O.T.A.N. (réseau téléphonique)	4 000 000
	F 72 189 000
Total de l'article 10-3	F 1 537 405 000

Pour les mêmes raisons que celles exposées dans la note à l'appui du crédit sollicité à l'article 10-2, ci-avant, le présent article groupe les dépenses qui étaient prévues en 1958 aux articles 10-3 et 26-3. La somme ajustée des deux crédits correspondants de l'exercice précédent s'élève à 1 535 976 000 francs.

#### 10-4. Force navale.

Credit sollicité : 89 221 000 francs.

Service de l'ordonnance et des approvisionnements :	
Direction du budget et de l'administration financière :	
Fournitures de bureau	F 75 000
Cartes marines et publications nautiques	515 000
Entretien des locaux	1 242 000
Gros entretien des bâtiments militaires; entretien des routes, etc.	1 800 000
Mobilier :	
— entretien	180 000
— renouvellement	150 000
Renouvellement des installations immeubles par destination	100 000
Entretien de l'armement	1 825 000
Matériel électronique et de transmission :	
— entretien	1 200 000
— renouvellement	750 000
Renouvellement de munitions	200 000
Habillement et équipement (équipements individuels, équipements spéciaux, etc.) :	
— entretien	1 050 000
— renouvellement	18 095 000
Couchage :	
— entretien	147 000
— renouvellement	454 000
Entretien du matériel de campement	20 000
Matériel de sport :	
— entretien	10 000
— renouvellement	25 000
Entretien du matériel de musique	4 000
Matériel anti-incendie :	
— entretien	550 000
— renouvellement	310 000
Matériel culinaire :	
— entretien	86 000
— renouvellement	330 000
Entretien de voies ferrées	50 000
Matériel didactique et classique :	
— entretien	200 000
— renouvellement	250 000
Entretien du matériel antigaz	23 000
Entretien de machines comptables	12 000
Outilage et machines-outils :	
— entretien	450 000
— renouvellement	250 000

Installaties onroerend door bestemming (centrale verwarming) :	
— onderhoud	1 475 000
— vernieuwing	1 274 000
Onderhoud van het telefoonnet	200 000
Brandweermateriaal :	
— onderhoud	750 000
— vernieuwing	612 000
Keukenmaterieel :	
— onderhoud	400 000
— vernieuwing	50 000
Onderhoud van de verbindingssporen	2 000 000
Onderhoud van de installaties van de N.A.T.O. onderbouwwerken (telefoonnet)	4 000 000
	F 72 189 000

Totaal van artikel 10-3 ... F 1 537 405 000

Om dezelfde redenen als deze uiteengezet in de nota tot staving van het bij artikel 10-2, hiervoren, aangevraagde krediet, verenigt onderhavig artikel de uitgaven welke in 1958 onder artikelen 10-3 en 26-3 voorzien waren. De aangepaste som der twee overeenkomstige kredieten van het vorig dienstjaar beloopt 1 535 976 000 frank.

#### 10-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 89 221 000 frank.

##### Dienst van ordnance en van voorraden :

Directie begroting en financiële administratie :	
Bureaubenodigdheden	F 75 000
Zeekaarten en zeevaartpublicaties	515 000
Onderhoud van de lokalen	1 242 000
Groot onderhoud van de militaire gebouwen, onderhoud van de wegen, enz.	1 800 000
Meubilair :	
— onderhoud	180 000
— vernieuwing	150 000
Vernieuwing van de installaties onroerend door bestemming	100 000
Onderhoud van de wapening	1 825 000
Elektronisch en transmissiematerieel :	
— onderhoud	1 200 000
— vernieuwing	750 000
Vernieuwing van ammunitië	200 000
Kleding en uitrusting (individuele uitrusting, speciale uitrusting, enz.) :	
— onderhoud	1 050 000
— vernieuwing	18 095 000
Nachtleger voorwerpen :	
— onderhoud	147 000
— vernieuwing	454 000
Onderhoud van het kampeermaterieel	20 000
Sportmaterieel :	
— onderhoud	10 000
— vernieuwing	25 000
Onderhoud van het muziek materieel	4 000
Brandweermaterieel :	
— onderhoud	550 000
— vernieuwing	310 000
Keukenmaterieel :	
— onderhoud	86 000
— vernieuwing	330 000
Onderhoud van het spoorwegnet	50 000
Didactisch en klasmaterieel :	
— onderhoud	200 000
— vernieuwing	250 000
Onderhoud van het antigasmaterieel	23 000
Onderhoud van boekhoudmachines	12 000
Gereedschap en werktuigmachines :	
— onderhoud	450 000
— vernieuwing	250 000

<b>Matériel naval et d'équipement naval :</b>	
— entretien	39 363 000
— renouvellement	17 000 000
Rellures	10 000
Ouvrages classiques	50 000
Entretien de chiens	14 000
Entretien de murs de quai	100 000
Dragage du bassin de Nieuport	1 850 000
Dépenses diverses de renouvellement	10 000
	F 88 750 000
<b>Transmissions :</b>	
Entretien du matériel électronique et de transmission	F 118 000
Entretien du matériel photographique et cinématographique	12 000
	F 130 000
<b>Quartier-maître :</b>	
<b>Machines de bureau :</b>	
— entretien	F 55 000
— renouvellement	85 000
	F 140 000
<b>Ordonnance :</b>	
Entretien de l'armement	F 200 000
<b>Service de l'Adjudant général :</b>	
<b>Direction de l'éducation :</b>	
Entretien et renouvellement du matériel didactique et classique	F 1 000
	<b>Total de l'article 10-4 ... F 89 221 000</b>

Pour les mêmes raisons que celles exposées dans la note à l'appui des crédits sollicités à l'article 10-2, ci-avant, le présent article groupe les dépenses qui étaient prévues en 1958 aux articles 10-4 et 26-4. La somme ajustée des deux crédits correspondants de l'exercice précédent s'élève à 86 531 000 francs.

#### 10-5. Bases métropolitaines d'Afrique.

Crédit sollicité : 31 269 000 francs.

Impressions, tirés à part et photocopies	F 200 000
Fournitures de bureau	55 000
Fournitures classiques	201 000
Cartes	50 000
Frais accessoires en rapport avec les marchés (frais de publication, timbres de licence, formulaires, etc.)	250 000
Entretien des locaux	665 000
Gros entretien des bâtiments militaires, entretien des routes, pistes, etc.	13 890 000
<b>Mobilier :</b>	
— entretien	105 000
— renouvellement	430 000
Entretien de murs de quai	12 000
Entretien et renouvellement des installations immeubles par destination	943 000
Entretien de l'armement	265 000
Entretien du matériel électronique et de transmission	671 000
<b>Matériel et matériaux du génie :</b>	
— entretien	40 000
— renouvellement	285 000
<b>Habillement et équipement :</b>	
— entretien	498 000
— renouvellement	6 394 000
<b>Couchage :</b>	
— entretien	337 000
— renouvellement	677 000
<b>Matériels généraux :</b>	
— entretien	180 000
— renouvellement	130 000
<b>Matériel anti-incendie :</b>	
— entretien	179 000
— renouvellement	325 000
<b>Matériel culinaire :</b>	
— entretien	50 000
— renouvellement	110 000

#### Zeevaartmaterieel en scheepvaarttoerustingsmaterieel :

— onderhoud	39 363 000
— vernieuwing	17 000 000
Inbindingen	10 000
Klasboeken	50 000
Onderhoud van honden	14 000
Onderhoud van de kaaimuren	100 000
Uitbaggering van het dok van Nieuwpoort	1 850 000
Verschillende uitgaven voor vernieuwing	10 000

F 88 750 000

#### Transmissies :

Onderhoud van het elektronisch- en transmissiematerieel.	118 000
Onderhoud van het fotografisch en kinematografisch materieel	12 000

F 130 000

#### Kwartiermeester :

##### Bureaumachines :

— onderhoud	F 55 000
— vernieuwing	85 000

F 140 000

#### Ordnance :

Onderhoud van de wapening	F 200 000
---------------------------	-----------

#### Dienst van de Adjudant-generaal :

Directie opvoeding :	
Onderhoud en vernieuwing van het didactisch en klasmaterieel	F 1 000
	<b>Totaal van artikel 10-4 ... F 89 221 000</b>

Om dezelfde redenen als deze uiteengezet in de nota tot staving van het bij artikel 10-2, hiervoren, aangevraagd krediet, verenigt onderhavig artikel de uitgaven welke in 1958 onder artikelen 10-4 en 26-4 voorzien waren. De aangepaste som der twee overeenkomstige kredieten van het vorig dienstjaar beloopt 86 531 000 frank.

#### 10-5. Bases van het moederland in Afrika.

Aangevraagd krediet : 31 269 000 frank.

Drukwerken, overdrukken en fotokopieën	F 200 000
Bureaubenodigdheden	55 000
Klasbehoeften	201 000
Kaarten	50 000
Bijkomstige kosten met betrekking op de kopen (publicatiekosten, vergunningszegels, formulieren, enz.)	250 000
Onderhoud van de lokalen	665 000
Groot onderhoud van de militaire gebouwen, onderhoud van de wegen, startbanen, enz.	13 890 000

#### Meubilair :

— onderhoud	105 000
— vernieuwing	430 000

12 000

Onderhoud van kaaimuren	
Onderhoud en vernieuwing van de installaties onroerend door bestemming	943 000
Onderhoud van de wapening	265 000
Onderhoud van het elektronisch en transmissiematerieel	671 000

943 000

#### Geniematerieel en -materialen :

— onderhoud	40 000
— vernieuwing	285 000

498 000

Kleding en uitrusting :	
— onderhoud	498 000
— vernieuwing	6 394 000

6 394 000

#### Nachtleger voorwerpen :

— onderhoud	337 000
— vernieuwing	677 000

677 000

#### Algemeen materieel :

— onderhoud	180 000
— vernieuwing	130 000

130 000

#### Brandweermaterieel :

— onderhoud	179 000
— vernieuwing	325 000

325 000

#### Keukenmaterieel :

— onderhoud	50 000
— vernieuwing	110 000

110 000

<b>Matériel hospitalier et médico-chirurgical :</b>		<b>Hospitaalmaterieel en medisch en heekundig materieel :</b>	
— entretien . . . . .	175 000	— onderhoud . . . . .	175 000
— renouvellement . . . . .	800 000	— vernieuwing . . . . .	800 000
Entretien du matériel de chemin de fer ( <i>y compris les raccordements ferrés</i> ) . . . . .	400 000	Onderhoud van het spoorwegmaterieel ( <i>met inbegrip van de verbindingsporen</i> ) . . . . .	1 400 000
Matériel didactique et classique . . . . .	300 000	Didactisch en klasmaterieel . . . . .	300 000
Entretien du matériel photographique et cinématographique . . . . .	38 000	Onderhoud van het fotografisch en kinematografisch materieel . . . . .	38 000
Entretien des machines de bureau . . . . .	52 000	Onderhoud van de bureaumachines . . . . .	52 000
<b>Outilage et machines-outils :</b>		<b>Gereedschap en werktuigmachines :</b>	
— entretien . . . . .	685 000	— onderhoud . . . . .	685 000
— renouvellement . . . . .	400 000	— vernieuwing . . . . .	400 000
Entretien du matériel d'équipement du champ d'aviation.	50 000	Onderhoud van het uitrustingsmaterieel voor het vliegveld . . . . .	50 000
Reliures . . . . .	1 000	Inbindingen . . . . .	1 000
Ouvrages classiques . . . . .	21 000	Klasboeken . . . . .	21 000
Entretien de chiens . . . . .	3 000	Onderhoud van honden . . . . .	3 000
Dépenses diverses d'entretien . . . . .	400 000	Allerhande uitgaven voor onderhoud . . . . .	400 000
Dépenses diverses de renouvellement . . . . .	2 000	Allerhande uitgaven voor vernieuwing . . . . .	2 000
Total de l'article 10-5 . . . . . F	31 269 000	Totaal van artikel 10-5 . . . . . F	31 269 000
La majoration par rapport à la somme des deux crédits correspondants de l'exercice précédent s'élève à 4 426 000 francs.		De verhoging in vergelijking met de som der twee overeenkomstige kredieten van het vorig dienstjaar beloopt 4 426 000 frank.	
L'augmentation la plus importante se produit au poste : « Gros entretien des bâtiments militaires, etc. » (+ 3 205 000 francs).		De belangrijkste vermeerdering doet zich voor bij de post : « Groot onderhoud van de militaire gebouwen, enz. » (+ 3 205 000 frank).	
Pour les mêmes raisons que celles exposées dans la note à l'appui du crédit sollicité à l'article 10-2, ci-avant, le présent article groupe les dépenses qui étaient prévues en 1958 aux articles 10-6 et 26-6.		Om dezelfde redenen als deze uiteengezet in de nota tot staving het bij artikel 10-2, hiervoren, aangevraagd krediet, verenigt onderhavig artikel de uitgaven welke in 1958 onder artikelen 10-6 en 26-6 voorzien waren.	
<b>10-6. Ecoles et musée royal de l'armée et d'histoire militaire.</b>		<b>10-6. Scholen en koninklijk museum van het leger en van krijgsschiedenis.</b>	
Crédit sollicité : 5 990 000 francs.		Aangevraagd krediet : 5 990 000 frank.	
<b>Ecole royale militaire :</b>		<b>Koninklijke militaire school :</b>	
Impressions, tirés à part et photocopies . . . . . F	10 000	Drukwerken, overdrukken en fotokopiën . . . . . F	10 000
Entretien des locaux et des installations immeubles par destination . . . . .	1 250 000	Onderhoud van de lokalen en van de installaties onroerend door bestemming . . . . .	1 250 000
<b>Mobilier :</b>		<b>Meubilair :</b>	
— entretien . . . . .	110 000	— onderhoud . . . . .	110 000
— renouvellement . . . . .	400 000	— vernieuwing . . . . .	400 000
<b>Matériel de laboratoire :</b>		<b>Laboratoriummaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	220 000	— onderhoud . . . . .	220 000
— renouvellement . . . . .	1 250 000	— vernieuwing . . . . .	1 250 000
<b>Matériel de sport :</b>		<b>Sportmaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	40 000	— onderhoud . . . . .	40 000
— renouvellement . . . . .	40 000	— vernieuwing . . . . .	40 000
Entretien du matériel de campement . . . . .	5 000	Onderhoud van het kampeermaterieel . . . . .	5 000
Entretien du matériel anti-incendie . . . . .	15 000	Onderhoud van het brandweermaterieel . . . . .	15 000
<b>Matériel didactique et classique :</b>		<b>Didactisch- en klasmaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	11 000	— onderhoud . . . . .	11 000
— renouvellement . . . . .	17 000	— vernieuwing . . . . .	17 000
<b>Outilage et machines-outils :</b>		<b>Gereedschap en werktuigmachines :</b>	
— entretien . . . . .	25 000	— onderhoud . . . . .	25 000
— renouvellement . . . . .	20 000	— vernieuwing . . . . .	20 000
Reliures . . . . .	15 000	Inbindingen . . . . .	15 000
	F 3 428 000		F 3 428 000
<b>Ecole de guerre :</b>		<b>Krijgsschool :</b>	
Impressions, tirés à part et photocopies . . . . . F	4 000	Drukwerken, overdrukken en fotokopiën . . . . . F	4 000
<b>Matériel didactique et classique :</b>		<b>Didactisch- en klasmaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	3 000	— onderhoud . . . . .	3 000
— renouvellement . . . . .	40 000	— vernieuwing . . . . .	40 000
Reliures . . . . .	7 000	Inbindingen . . . . .	7 000
Ouvrages classiques . . . . .	5 000	Klasboeken . . . . .	5 000
	F 59 000		F 59 000
<b>Ecole des administrateurs militaires :</b>		<b>School voor militaire administrateurs :</b>	
Impressions, tirés à part et photocopies . . . . . F	4 000	Drukwerken, overdrukken en fotokopiën . . . . . F	4 000
<b>Matériel didactique et classique :</b>		<b>Didactisch- en klasmaterieel :</b>	
— entretien . . . . .	1 000	— onderhoud . . . . .	1 000
— renouvellement . . . . .	3 000	— vernieuwing . . . . .	3 000
Reliures . . . . .	3 000	Inbindingen . . . . .	3 000
	F 11 000		F 11 000

*Ecole royale des cadets (y compris les subdivisions régionales) :*

Fournitures classiques . . . . .	F	10 000
Entretien des locaux . . . . .		1 800 000
Mobilier :		
— entretien . . . . .		60 000
— renouvellement . . . . .		20 000
Matériel de laboratoire :		
— entretien . . . . .		7 000
— renouvellement . . . . .		60 000
Matériel de sport :		
— entretien . . . . .		4 000
— renouvellement . . . . .		8 000
Entretien du matériel anti-incendie . . . . .		5 000
Entretien du matériel culinaire . . . . .		50 000
Matériel didactique et matériel classique :		
— entretien . . . . .		3 000
— renouvellement . . . . .		6 000
Reliures . . . . .		40 000
Ouvrages classiques . . . . .		85 000
	F	2 158 000

*Koninklijke cadettenschool (met inbegrip van de regionale onderafdelingen) :*

Klasbehoeften . . . . .	F	10 000
Onderhoud van de lokalen . . . . .		1 800 000
Meubilair :		
— onderhoud . . . . .		60 000
— vernieuwing . . . . .		20 000
Laboratoriummaterieel :		
— onderhoud . . . . .		7 000
— vernieuwing . . . . .		60 000
Sportmaterieel :		
— onderhoud . . . . .		4 000
— vernieuwing . . . . .		8 000
Onderhoud van het brandweermaterieel . . . . .		5 000
Onderhoud van het keukenmaterieel . . . . .		50 000
Didactisch- en klasmaterieel :		
— onderhoud . . . . .		3 000
— vernieuwing . . . . .		6 000
Inbindingen . . . . .		40 000
Klasboeken . . . . .		85 000
	F	2 158 000

*Musée royal de l'armée et d'histoire militaire :*

Impressions, tirés à part et photocopies . . . . .	F	2 000
Fournitures de bureau . . . . .		5 000
Entretien des locaux . . . . .		48 000
Mobilier :		
— entretien . . . . .		30 000
— renouvellement . . . . .		10 000
Renouvellement des installations immeubles par destination . . . . .		15 000
Habillement et équipement (surveillants) :		
— entretien . . . . .		2 000
— renouvellement . . . . .		6 000
Entretien des matériels généraux (matériel de bibliothèque, etc.) . . . . .		10 000
Matériel anti-incendie :		
— entretien . . . . .		11 000
— renouvellement . . . . .		3 000
Outillage et machines-outils:		
— entretien . . . . .		2 000
— renouvellement . . . . .		3 000
Reliures . . . . .		45 000
Collections :		
— entretien . . . . .		30 000
— acquisitions . . . . .		100 000
Entretien du «Panorama de l'Yser» et du «Panorama de la Meuse» . . . . .		12 000
	F	334 000

Total de l'article 10-6 . . . . . F 5 990 000

## 10-7. Institut géographique militaire.

Crédit sollicité : 5 380 000 francs.

Imprimés spéciaux et règlements étrangers . . . . .	F	140 000
Impressions et tirés à part . . . . .		22 000
Fournitures de bureau . . . . .		525 000
Entretien des locaux et des installations immeubles par destination . . . . .		175 000
Mobilier :		
— entretien . . . . .		25 000
— renouvellement . . . . .		287 000
Renouvellement des installations immeubles par destination (chauffage central, éclairage, téléphone, etc.) . . . . .		120 000
Habillement et équipement (monteurs de signaux et ouvriers du service d'entretien) :		
— entretien . . . . .		2 500
— renouvellement . . . . .		5 500
Entretien du matériel anti-incendie . . . . .		25 000

*Koninklijk museum van het leger en van de geschiedenis :*

Drukwerken, overdrukken en fotokopieën . . . . .	F	2 000
Bureaubenodigdheden . . . . .		5 000
Onderhoud van de lokalen . . . . .		48 000
Meubilair :		
— onderhoud . . . . .		30 000
— vernieuwing . . . . .		10 000
Vernieuwing van de installaties onroerend door bestemming . . . . .		15 000
Kleding en ultrusting (bewakers) :		
— onderhoud . . . . .		2 000
— vernieuwing . . . . .		6 000
Onderhoud van het algemeen materieel (bibliotheekmaterieel, enz.) . . . . .		10 000
Brandweermaterieel :		
— onderhoud . . . . .		11 000
— vernieuwing . . . . .		3 000
Gereedschap en werktuigmachines :		
— onderhoud . . . . .		2 000
— vernieuwing . . . . .		3 000
Inbindingen . . . . .		45 000
Collecties :		
— onderhoud . . . . .		30 000
— aankoop . . . . .		100 000
Onderhoud van het «Ijzerpanorama» en van het «Panorama van de Maas» . . . . .		12 000
	F	334 000

Totaal van artikel 10-6 . . . . . F 5 990 000

## 10-7. Militair geografisch instituut.

Aangevraagd krediet : 5 380 000 frank.

Bijzondere drukwerken en vreemde reglementen . . . . .	F	140 000
Drukwerken en overdrukken . . . . .		22 000
Bureaubenodigdheden . . . . .		525 000
Onderhoud van de lokalen en van de installaties onroerend door bestemming . . . . .		175 000
Meubilair :		
— onderhoud . . . . .		25 000
— vernieuwing . . . . .		287 000
Vernieuwing van de installaties onroerend door bestemming (centrale verwarming, verlichting, telefoon, enz.) . . . . .		120 000
Kleding en ultrusting (monterders van signalen en werklieden van de onderhoudsdiensten) :		
— onderhoud . . . . .		2 500
— vernieuwing . . . . .		5 500
Onderhoud van het brandweermaterieel . . . . .		25 000

<b>Matériel photographique et photogrammétrique :</b>	
— entretien .....	120 000
— renouvellement .....	10 000
Entretien des machines de bureau .....	600 000
<b>Outillage et machines-outils :</b>	
— entretien .....	735 000
— renouvellement .....	2 061 000
Dépenses diverses pour la sécurité, l'hygiène et l'embellissement des lieux de travail .....	40 000
	F 4 893 000
<b>Génie :</b>	
Cartes .....	F 10 000
<b>Administration générale civile :</b>	
Entretien des locaux (salaires des nettoyeuses) .....	F 477 000
	Total de l'article 10-7 ... F 5 380 000

**Art. 11. — Publications effectuées par le Département.**

Crédit sollicité : 3 170 000 francs.

« L'Armée-La Nation » et « Het Leger-De Natie » F	735 000
« Bulletin d'information des officiers de réserve » et	
« Inlichtingsbulletin voor reserveofficieren » .....	435 000
« La Gazette du Soldat », « Soldatenpost » et « VICI ». 2 000 000	
	F 3 170 000

« L'Armée-La Nation » et « Het Leger-De Natie » sont des revues mensuelles tirées à 5 400 exemplaires au total.

Un numéro spécial (64 pages) est vendu au prix de 20 francs; les onze autres numéros (36 pages) sont vendus au prix de 10 francs.

Le prix de l'abonnement annuel est de 120 francs. Environ 11 700 exemplaires sont vendus annuellement; les autres exemplaires sont distribués gratuitement.

Le « Bulletin d'information des officiers de réserve » et « Inlichtingsbulletin voor reserveofficieren » sont des revues trimestrielles de 36 pages tirées à 26 500 exemplaires au total.

Elles sont distribuées gratuitement.

La publication de « La Gazette du Soldat », « Soldatenpost » et « VICI » fait l'objet d'un nouvel examen.

**Art. 12. — Fournitures effectuées à l'intervention de l'O.C.F.****12-1. Combustibles solides et liquides.**

Crédit sollicité : 168 850 000 francs.

Administration centrale .....	F 150 000
Force terrestre .....	120 000 000
Force aérienne .....	38 000 000
Force navale .....	4 000 000
Ecoles et musée royal de l'armée et d'histoire militaire .....	5 900 000
Institut géographique militaire .....	800 000
	Total de l'article 12-1 ... F 168 850 000

**12-2. Fournitures de bureau.**

Crédit sollicité : 24 212 000 francs.

Administration générale civile .....	F 4 200 000
Institut géographique militaire .....	20 012 000
	Total de l'article 12-2 ... F 24 212 000

La majoration de 10 087 000 francs par rapport au crédit de 1958 résulte surtout de la hausse des prix.

**Art. 13. — Achat et utilisation du charroi, propriété de l'Etat.****13-1. Mis à la disposition du Ministre et du Cabinet.**

Crédit sollicité : 250 000 francs.

Voiture du Ministre (135 000 francs) et du Chef de Cabinet (115 000 francs); consommation et entretien .....	F 250 000
--	-----------

**Fotografisch en fotogrammetrisch materieel :**

— onderhoud .....	F 120 000
— vernieuwing .....	10 000

Onderhoud van de bureaumachines .....

Gereedschap en werktuigmachines :

— onderhoud .....	F 735 000
— vernieuwing .....	2 061 000

Allerhande uitgaven voor de veiligheid, de hygiëne en de verfraaiing der werkplaatsen .....

## 13-2. Force terrestre.

Crédit sollicité : 354 064 000 francs.

*Etat-major général :*

## Génie :

Entretien des véhicules de génie ... ... ... F 27 500 000

## Quartier-maître :

Carburants, lubrifiants et ingrédients pour véhicules automoteurs ... ... ... ... F 156 564 000

## Ordonnance :

Entretien des véhicules de combat ... ... ... F 75 000 000

Entretien des véhicules de transport ... ... ... F 95 000 000

F 170 000 000

Total de l'article 13-2 ... ... F 354 064 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 147 145 000 francs.

L'augmentation la plus importante concerne les besoins en carburants, etc. (+ 130 345 000 francs) qui ont été couverts partiellement en 1958 par des prélevements sur les stocks.

## 13-3. Force aérienne.

Crédit sollicité : 54 930 000 francs.

*Service de l'ordonnance et des approvisionnements :*

## Direction supérieure de l'équipement :

Carburants, lubrifiants et ingrédients pour véhicules automoteurs ... ... ... ... F 22 350 000

## Véhicules de transport :

— entretien ... ... ... ... F 21 000 000  
— renouvellement ... ... ... ... F 6 860 000

F 50 210 000

## Génie :

Entretien des véhicules de génie ... ... ... F 100 000

## Ordonnance :

Entretien des véhicules de transport ... ... ... F 4 620 000

Total de l'article 13-3 ... ... F 54 930 000

## 13-4. Force navale.

Crédit sollicité : 2 919 000 francs.

*Service de l'ordonnance et des approvisionnements :*

## Direction du budget et de l'administration financière :

Carburants, lubrifiants et ingrédients pour véhicules automoteurs ... ... ... ... F 1 350 000

## Véhicules de transport :

— entretien ... ... ... ... F 220 000  
— renouvellement ... ... ... ... F 285 000

Entretien des véhicules de génie ... ... ... F 54 000

F 1 909 000

## Génie

Entretien des véhicules de génie ... ... ... F 410 000

## Ordonnance :

Entretien des véhicules de transport ... ... ... F 600 000

Total de l'article 13-4 ... ... F 2 919 000

## 13-5. Bases métropolitaines d'Afrique.

Crédit sollicité : 21 018 000 francs.

Carburants, lubrifiants et ingrédients pour véhicules automoteurs ... ... ... ... F 6 743 000

## Véhicules de transport :

— entretien ... ... ... ... F 8 365 000  
— renouvellement ... ... ... ... F 3 310 000

## 13-2. Landmacht.

Aangevraagd krediet : 354 064 000 frank.

*Generale staf :*

## Genie :

Onderhoud van de genievoertuigen ... ... ... F 27 500 000

## Kwartiermeester :

Motorbrandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor autovoertuigen ... ... ... ... F 156 564 000

## Ordnance :

Onderhoud van de vechtwagens ... ... ... F 75 000 000

Onderhoud van de transportvoertuigen ... ... ... F 95 000 000

F 170 000 000

Totaal van artikel 13-2 ... ... F 354 064 000

De vermeerdering in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 beloopt 147 145 000 frank.

De belangrijkste verhoging betreft de behoeften aan brandstoffen, enz. (+ 130 345 000 frank) die in 1958 gedeeltelijk door afnameingen op de stocks gedekt werden.

## 13-3. Luchtmacht.

Aangevraagd krediet : 54 930 000 frank.

*Dienst ordnance en voorraden :*

## Hoge directie toerusting :

Motorbrandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor autovoertuigen ... ... ... ... F 22 350 000

## Transportvoertuigen :

— onderhoud ... ... ... ... F 21 000 000  
— vernieuwing ... ... ... ... F 6 860 000

F 50 210 000

## Genie :

Onderhoud van de genievoertuigen ... ... ... F 100 000

## Ordnance :

Onderhoud van de transportvoertuigen ... ... ... F 4 620 000

Totaal van artikel 13-3 ... ... F 54 930 000

## 13-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 2 919 000 frank.

*Dienst ordnance en voorraden :*

## Directie begroting en financiële administratie :

Brandstoffen, smeermiddelen en ingredienten voor autovoertuigen ... ... ... ... F 1 350 000

## Transportvoertuigen :

— onderhoud ... ... ... ... F 220 000  
— vernieuwing ... ... ... ... F 285 000

Onderhoud van de genievoertuigen ... ... ... F 54 000

F 1 909 000

## Genie :

Onderhoud van de genievoertuigen ... ... ... F 410 000

## Ordnance :

Onderhoud van de transportvoertuigen ... ... ... F 600 000

Totaal van artikel 13-4 ... ... F 2 919 000

## 13-5. Bases van het moederland in Afrika.

Aangevraagd krediet : 21 018 000 frank.

Motorbrandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor autovoertuigen ... ... ... ... F 6 743 000

## Transportvoertuigen :

— onderhoud ... ... ... ... F 8 365 000  
— vernieuwing ... ... ... ... F 3 310 000

Véhicules de génie :	
— entretien ... ... ... ...	1 850 000
— renouvellement ... ... ... ...	750 000
Total de l'article 13-5 ... ... F	21 018 000

Art. 14. — *Dépenses afférentes aux déplacements* (y compris le transport des familles en Allemagne et aux bases métropolitaines d'Afrique et les indemnités de déplacement allouées à certains membres de la famille de militaires gravement malades ou accidentés ou de militaires décédés). — *Transports. — Frais de réception et de représentation.*

#### 14-1. Administration centrale.

Crédit sollicité : 450 000 francs.

Administration générale civile :	
Missions et déplacements à l'intérieur du pays ... F	150 000
Missions à l'étranger (y compris les frais de transport afférents à ces missions) ... ...	40 000
Transports généraux à l'intérieur du pays ... ...	100 000
Dépenses diverses de transport ... ...	10 000
	F 300 000
Service financier :	
Frais de réception et de représentation du Cabinet du Ministre ... ... ... F	150 000
Total de l'article 14-1 ... ... F	450 000

#### 14-2. Force terrestre.

Crédit sollicité : 321 893 000 francs.

Etat-major général :	
Transports :	
Transports généraux et titres de transport (y compris l'étude et la préparation des transports militaires : exploitation du réseau militaire en temps de guerre) ... F	170 515 000
Indemnités kilométriques pour l'usage en mission de service, d'une voiture personnelle, moto ou vélo ...	3 850 000
Indemnisation aux sociétés ferroviaires pour prestations insuffisamment rémunérées (crédit global pour l'ensemble du Département) ...	53 500 000
	F 227 865 000
Service de santé :	
Indemnités pour frais de déplacement allouées à certains membres de la famille de militaires gravement malades ou accidentés, ou de militaires décédés ... F	145 000
Frais de transport de militaires invalides du temps de paix hospitalisés dans des formations hospitalières militaires ou dans des établissements civils ...	35 000
	F 180 000
Service financier :	
Frais de réception et de représentation ... F	485 000
Missions et déplacements à l'intérieur du pays ...	48 375 000
Frais de transport afférents aux missions et déplacements à l'intérieur du pays ...	10 000 000
Missions à l'étranger (y compris les frais de transport afférents à ces missions et, pour les missions Belgique-Congo, les indemnités de premier équipement) ...	30 888 000
Indemnités au personnel désigné pour suivre des cours ou effectuer des stages à l'étranger (y compris les frais de transport) ...	4 100 000
	F 93 848 000
Total de l'article 14-2 ... ... F	321 893 000

#### 14-3. Force aérienne.

Crédit sollicité : 88 004 000 francs.

Service de l'ordonnance et des approvisionnements :	
Direction supérieure de l'équipement :	
Indemnités kilométriques pour l'usage en mission de service, d'une voiture personnelle, moto ou vélo ... F	960 000

Genievoertuigen :	
— onderhoud ... ... ... ...	1 850 000
— vernieuwing ... ... ... ...	750 000
Totaal van artikel 13-5 ... ... F	21 018 000

Art. 14. — *Uitgaven in verband met de verplaatsingen* (met inbegrip van het vervoer der familieën naar Duitsland en de bases van het moederland in Afrika en de vergoedingen voor de reiskosten toegekend aan sommige familieleden van militairen die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn). — *Vervoer. — Receptie- en representatiekosten.*

#### 14-1. Hoofdbestuur.

Aangevraagd krediet : 450 000 frank.

##### Burgerlijk algemeen bestuur:

Zendingen en verplaatsingen in het binnenland ... F	150 000
Zendingen in het buitenland (met inbegrip van de vervoerkosten in verband met deze zendingen) ... ...	40 000
Algemeen vervoer in het binnenland ... ...	100 000
Allerhande vervoerkosten ... ...	10 000
	F 300 000

##### Financiële dienst:

Receptie- en representatiekosten van het Kabinet van de Minister ... ... ... F	150 000
Totaal van artikel 14-1 ... ... F	450 000

#### 14-2. Landmacht.

Aangevraagd krediet : 321 893 000 frank.

##### Générale staf:

###### Vervoer :

Algemeen vervoer en vervoerbewijzen (met inbegrip van de studie en de voorbereiding van het militair vervoer : militaire uitbating van het net in oorlogstijd) ... F	170 515 000
Kilometervergoeding voor het gebruik in dienstopdracht van een eigen wagen, motorrijwiel of fiets ...	3 850 000
Vergoeding aan de spoorwegmaatschappijen voor ontoe-reikend bezoldigde prestaties (globaal krediet voor gans het Departement) ...	53 500 000
	F 227 865 000

##### Gezonheidsdienst :

Vergoedingen voor reiskosten toegekend aan sommige familieleden van militairen die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn ... F	145 000
Vervoerkosten van de militaire invaliden van vredes-tijd opgenomen in militaire of burgerlijke hospitaal-inrichtingen ...	35 000
	F 180 000

##### Financiële dienst :

Receptie- en representatiekosten ... ... ... F	485 000
Zendingen en verplaatsingen in het binnenland ... ...	48 375 000
Vervoerkosten in verband met de zendingen en verplaatsingen in het binnenland ...	10 000 000
Zendingen in het buitenland (met inbegrip van de vervoerkosten in verband met deze zendingen en de vergoe-dingen voor eerste uitrusting in verband met de zendingen België-Kongo) ...	30 888 000
Vergoedingen aan het personeel aangeduid om leergan-gen te volgen of proefdienst te doen in het buitenland (met inbegrip van de vervoerkosten) ...	4 100 000
	F 93 848 000
Totaal van artikel 14-2 ... ... F	321 893 000

#### 14-3. Luchtmacht

Aangevraagd krediet : 88 004 000 frank.

##### Dienst ordnance en voorraden:

###### Hoge directie uitrusting :

Kilometervergoeding voor het gebruik in dienstopdracht van een eigen wagen, motorrijwiel of fiets ... F	960 000
---	---------

<b>Transports :</b>		<b>Vervoer :</b>	
Transports généraux et titres de transport ... ... F	14 220 000	Algemeen vervoer en vervoerbewijzen ... ... F	14 220 000
Service de santé :		Gezondheidsdienst :	
Indemnités pour frais de déplacement allouées à certains membres de la famille de militaires gravement malades ou accidentés, ou de militaires décédés ... ... F	34 000	Vergoedingen voor reiskosten toegekend aan sommige familieleden van militairen die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn ... ... F	34 000
<b>Service financier :</b>		<b>Financiële dienst :</b>	
Frais de réception et de représentation ... ... F	40 000	Receptie- en representatiekosten ... ... F	40 000
Missions et déplacements à l'intérieur du pays ... ...	21 900 000	Zendingen en verplaatsingen in het binnenland ... ...	21 900 000
Frais de transport afférents aux missions et déplacements à l'intérieur du pays ... ...	600 000	Vervoerkosten in verband met de zendingen en verplaatsingen in het binnenland ... ...	600 000
Missions à l'étranger ( <i>y compris les frais de transport afférents à ces missions et, pour les missions Belgique-Congo, les indemnités de premier équipement</i> ) ... ...	28 000 000	Zendingen in het buitenland ( <i>met inbegrip van de vervoerkosten in verband met deze zendingen en de vergoedingen voor eerste uitrusting in verband met de zendingen België-Kongo</i> ) ... ...	28 000 000
Indemnités au personnel désigné pour suivre des cours ou effectuer des stages à l'étranger ( <i>y compris les frais de transport</i> ) ... ...	22 250 000	Vergoedingen aan het personeel aangeduid om leergangen te volgen of proefdienst te doen in het buitenland ( <i>met inbegrip van de vervoerkosten</i> ) ... ...	22 250 000
	F 72 790 000		F 72 790 000
Total de l'article 14-3 ... ... F	88 004 000	Totaal van artikel 14-3 ... ... F	88 004 000

La majoration de 10 149 000 francs par rapport au crédit ajusté de 1958 est due à l'augmentation du nombre des missions, cours et stages à l'étranger.

#### 14-4. Force navale.

Crédit sollicité : 18 655 000 francs.

<b>Service de l'ordonnance et des approvisionnements :</b>		<b>Dienst ordnance en voorraden :</b>	
Direction du budget et de l'administration financière :		Directie begroting en financiële administratie :	
Indemnités kilométriques pour l'usage en mission de service, d'une voiture personnelle, moto ou vélo ... F	122 000	Kilometervergoedingen voor het gebruik, in dienstdoel, van een eigen wagen, motorrijwiel of fiets .. F	122 000
Transports :		<b>Vervoer :</b>	
Transports généraux et titres de transport ... ... F	6 045 000	Algemeen vervoer en vervoerbewijzen ... ... F	6 045 000
Service de santé :		Gezondheidsdienst :	
Indemnités pour frais de déplacement allouées à certains membres de la famille de militaires gravement malades ou accidentés ou de militaires décédés ... ... F	7 000	Vergoedingen voor reiskosten toegekend aan sommige familieleden van militairen die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn ... ... F	7 000
<b>Service financier :</b>		<b>Financiële dienst :</b>	
Frais de réception et de représentation ... ... F	125 000	Receptie- en representatiekosten ... ... F	125 000
Missions et déplacements à l'intérieur du pays ... ...	4 900 000	Zendingen en verplaatsingen in het binnenland ... ...	4 900 000
Frais de transport afférents aux missions et déplacements à l'intérieur du pays ... ...	500 000	Vervoerkosten in verband met de zendingen en verplaatsingen in het binnenland ... ...	500 000
Missions à l'étranger ( <i>y compris les frais de transport afférents à ces missions et, pour les missions Belgique-Congo, les indemnités de premier équipement</i> ) ... ...	4 200 000	Zendingen in het buitenland ( <i>met inbegrip van de vervoerkosten in verband met deze zendingen en de vergoedingen voor eerste uitrusting in verband met de zendingen België-Kongo</i> ) ... ...	4 200 000
Indemnités au personnel désigné pour suivre des cours ou effectuer des stages à l'étranger ( <i>y compris les frais de transport</i> ) ... ...	2 756 000	Vergoedingen aan het personeel aangeduid om leergangen te volgen of proefdienst te doen in het buitenland ( <i>met inbegrip van de vervoerkosten</i> ) ... ...	2 756 000
	F 12 481 000		F 12 481 000
Total de l'article 14-4 ... ... F	18 655 000	Totaal van artikel 14-4 ... ... F	18 655 000

#### 14-5. Bases métropolitaines d'Afrique.

Crédit sollicité : 37 411 000 francs.

Transports généraux et titres de transport ... ... F	28 500 000	Algemeen vervoer en vervoerbewijzen ... ... F	28 500 000
Dépenses diverses de transport ... ...	910 000	Allerhande vervoeruitgaven ... ...	910 000
	F 29 410 000		F 29 410 000
<b>Service financier :</b>		<b>Financiële dienst :</b>	
Missions et déplacements à l'intérieur du territoire africain du Royaume et hors de ce territoire ... ... F	7 797 000	Zendingen en verplaatsingen binnen het afrikaans grondgebied van het Koninkrijk en buiten dit grondgebied ... F	7 797 000
Frais de réception et de représentation ... ...	204 000	Receptie- en representatiekosten ... ...	204 000
	F 8 001 000		F 8 001 000
Total de l'article 14-5 ... ... F	37 411 000	Totaal van artikel 14-5 ... ... F	37 411 000

#### 14-6. Ecoles et musée royal de l'armée et d'histoire militaire.

Crédit sollicité : 941 000 francs.

14-6. Scholen en koninklijk museum van het leger en van krigsgeschiedenis.  
Aangevraagd krediet : 941 000 frank.

<i>Transport d'objets lourds :</i>				
Ecole royale militaire . . . . .	F	5 000		
Musée royal de l'armée et d'histoire militaire . . . . .		10 000		
	F			
<i>Service financier :</i>		15 000		
Frais de réception et de représentation . . . . .	F	117 000		
Missions et déplacements à l'intérieur du pays . . . . .		629 000		
Frais de transport afférents aux missions et déplacements à l'intérieur du pays . . . . .		49 000		
Missions à l'étranger ( <i>y compris les frais de transport afférents à ces missions</i> ) . . . . .		131 000		
	F			
Total de l'article 14-6 . . . . .	F	941 000		

  

<i>Vervoer van zware voorwerpen :</i>				
Koninklijke militaire school . . . . .	F	5 000		
Koninklijk museum van het leger en van krijgsgeschiedenis . . . . .		10 000		
	F			
<i>Financiële dienst :</i>		15 000		
Receptie- en representatiekosten . . . . .	F	117 000		
Zendingen en verplaatsingen in het binnenland . . . . .		629 000		
Vervoerkosten in verband met de zendingen en verplaatsingen in het binnenland . . . . .		49 000		
Zendingen in het buitenland ( <i>met inbegrip van de vervoerkosten in verband met deze zendingen</i> ) . . . . .		131 000		
	F			
Total van artikel 14-6 . . . . .	F	941 000		

**14-7. Institut géographique militaire.**

Crédit sollicité : 2 977 000 frank.

Indemnité kilométrique pour l'usage en mission de service, d'une voiture personnelle . . . . .	F	172 000		
<i>Service financier :</i>				
Frais de réception et de représentation . . . . .	F	5 000		
Missions et déplacements à l'intérieur du pays . . . . .		2 027 000		
Frais de transport afférents aux missions et déplacements à l'intérieur du pays . . . . .		73 000		
Missions à l'étranger ( <i>y compris les frais de transport afférents à ces missions</i> ) . . . . .		700 000		
	F			
Total de l'article 14-7 . . . . .	F	2 977 000		

**Art. 15. — Dépenses de formation professionnelle.****15-2. Force terrestre.**

Crédit sollicité : 3 558 000 francs.

Organisation de cours spéciaux . . . . .	F	8 000		
<i>Etat-major général :</i>				
Frais de scolarité des militaires désignés pour suivre des cours ou effectuer des stages à l'étranger . . . . .	F	280 000		
Frais de scolarité des militaires désignés pour suivre des cours ou effectuer des stages en Belgique . . . . .		285 000		
Vols effectués par des avions civils au profit d'unités belges . . . . .		2 830 000		
	F			
<i>Service financier :</i>		3 395 000		

Honoraires des professeurs civils chargés de donner des cours de deuxième langue . . . . .	F	155 000		
Total de l'article 15-2 . . . . .	F	3 558 000		

La réduction de 8 253 000 francs par rapport au crédit de 1958 provient de la diminution de la somme prévue pour les vols par des avions civils.

**15-3. Force aérienne.**

Crédit sollicité : 4 102 000 francs.

<i>Etat-major général :</i>				
Prestations d'instructeurs étrangers et utilisation d'installations étrangères . . . . .	F	1 974 000		
Frais de scolarité des militaires désignés pour suivre des cours ou effectuer des stages en Belgique ou à l'étranger . . . . .		2 061 000		
	F			
<i>Service financier :</i>		4 035 000		
Honoraires des professeurs civils chargés de donner des cours d'anglais . . . . .	F	67 000		
Total de l'article 15-3 . . . . .	F	4 102 000		

<i>Vervoer van zware voorwerpen :</i>				
Koninklijke militaire school . . . . .	F	5 000		
Koninklijk museum van het leger en van krijgsgeschiedenis . . . . .		10 000		
	F			
<i>Financiële dienst :</i>		15 000		
Receptie- en representatiekosten . . . . .	F	117 000		
Zendingen en verplaatsingen in het binnenland . . . . .		629 000		
Vervoerkosten in verband met de zendingen en verplaatsingen in het binnenland . . . . .		49 000		
Zendingen in het buitenland ( <i>met inbegrip van de vervoerkosten in verband met deze zendingen</i> ) . . . . .		131 000		
	F			
Total van artikel 14-6 . . . . .	F	926 000		

**14-7. Militair geografisch instituut.**

Aangevraagd krediet : 2 977 000 frank.

Kilometervergoedingen voor het gebruik in dienst-opdracht, van een eigen wagen . . . . .	F	172 000		
<i>Financiële dienst :</i>				
Receptie- en representatiekosten . . . . .	F	5 000		
Zendingen en verplaatsingen in het binnenland . . . . .		2 027 000		
Vervoerkosten in verband met de zendingen en verplaatsingen in het binnenland . . . . .		73 000		
Zendingen in het buitenland ( <i>met inbegrip van de vervoerkosten in verband met deze zendingen</i> ) . . . . .		700 000		
	F			
Total van artikel 14-7 . . . . .	F	2 977 000		

**Art. 15. — Uitgaven voor beroepsscholing.****15-2. Landmacht.**

Aangevraagd krediet : 3 558 000 frank.

Inrichting van speciale cursussen . . . . .	F	8 000		
<i>Generale staf :</i>				
Schoolgeld der militairen aangewezen om in het buitenland leergangen te volgen of proefdienst te doen . . . . F		280 000		
Schoolgeld der militairen aangewezen om in België leergangen te volgen of proefdienst te doen . . . . .		285 000		
Vluchten uitgevoerd door burgerlijke vliegtuigen ten voordele van Belgische eenheden . . . . .		2 830 000		
	F			
Total van artikel 15-2 . . . . .	F	3 395 000		

Erelonen van de burgerlijke leraars belast met de cursussen in de tweede taal . . . . .	F	155 000		
Total van artikel 15-2 . . . . .	F	3 558 000		

De vermindering van 8 253 000 frank in vergelijking met het krediet van 1958 spruit voort uit de daling der vluchten door burgerlijke vliegtuigen voorziene som.

**15-3. Luchtmacht.**

Aangevraagd krediet : 4 102 000 frank.

<i>Generale staf :</i>				
Prestaties van vreemde onderrichters en gebruik van vreemde installaties . . . . .	F	1 974 000		
Schoolgeld der militairen aangewezen om in België of in het buitenland leergangen te volgen of proefdienst te doen . . . . .		2 061 000		
	F			
<i>Financiële dienst :</i>		4 035 000		
Erelonen van de burgerlijke leraars belast met de cursussen in de Engelse taal . . . . .	F	67 000		
Total van artikel 15-3 . . . . .	F	4 102 000		

## 15-4. Force navale.

Crédit sollicité : 1 019 000 francs.

Honoraires des professeurs civils chargés de donner des cours de deuxième langue ...	F 16 000
Frais de scolarité des militaires désignés pour suivre des cours ou effectuer des stages en Belgique ou à l'étranger.	1 003 000
Total de l'article 15-4 ...	F 1 019 000

Art. 16. — Contentieux résultant de l'activité administrative du Département (y compris les indemnités visées à l'article VIII, § 5, de la Convention entre les Etats parties au Traité de l'Atlantique-Nord sur le statut de leurs forces, approuvée par la loi du 9 janvier 1953) (y compris les créances arriérées).

Crédit sollicité : 24 410 000 francs.

Dettes envers des membres du personnel résultant de dispositions légales ou réglementaires, de jugements, transactions, etc.	10 000
Rentes, capitaux et indemnités à allouer aux agents civils des établissements et services de l'armée, victimes d'accidents du travail ou atteints de maladies professionnelles, ou à leurs ayants droit (y compris les frais accessoires)	400 000
Indemnités pour réparation des dommages causés aux personnes étrangères à l'armée, victimes d'accidents dont la responsabilité incombe à des militaires en service commandé ou à des personnes au service du Département	12 000 000
Indemnités pour réparation des dommages causés à des militaires en service, victimes d'accidents, ou à leurs ayants droit	3 700 000
Indemnités pour réparation de dommages matériels causés par accidents de roulage, atterrissages d'avions, incendies, etc.	6 000 000
Indemnités pour dégâts de cantonnement, de manœuvres, d'exercices	1 000 000
Réquisitions du temps de paix	100 000
Frais de procédure, avoués, huissiers, experts, droits d'enregistrement, etc.	1 000 000
Paiement des condamnations prononcées par les tribunaux à charge des services de la Défense Nationale ou de transactions intervenues au cours d'instances judiciaires pour toutes autres causes que celles énoncées ci-dessus, et dont l'objet ne se rattache à aucun autre article	F 200 000
Total de l'article 16 ...	F 24 410 000

Art. 17. — Dépenses diverses d'administration (les frais d'hospitalisation à l'étranger peuvent être payés par provision).

## 17-2. Force terrestre.

Crédit sollicité : 49 463 000 francs.

Frais de documentation	F 7 200 000
Réalisation de brochures par des entreprises civiles	100 000
	F 7 300 000

## Etat-major général :

## Division instruction et entraînement :

Organisation de compétitions sportives en Belgique, y compris celles organisées sous l'égide du Comité international du sport militaire, et participation à des compétitions sportives à l'étranger	F 1 050 000
Frais résultant de la pratique de la natation	1 050 000
	F 2 100 000

## Service de santé :

Hospitalisations dans les établissements civils	F 1 955 000
Hospitalisations en Suisse	660 000
Prothèses dentaires et chirurgicales (y compris les voitures pour invalides)	1 940 000
Fournitures effectuées par les pharmaciens civils ou agréés	1 310 000
Lavage du linge dans les établissements civils	125 000
Frais d'inscription à l'Ordre des Médecins	10 000
	F 6 000 000

## 15-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 1 019 000 frank.

Erelonen van de burgerlijke leraars belast met de cursussen in de tweede taal	F 16 000
Schoolgeld der militairen aangewezen om in België of in het buitenland leergangen te volgen of proefdienst te doen	1 003 000
	F 1 019 000

Totaal van artikel 15-4 ... F 1 019 000

Art. 16. — Geschillen voortvloeiend uit de administratieve bedrijvigheid van het Departement (met inbegrip van de vergoedingen bedoeld bij artikel VIII, § 5, van de Overeenkomst tussen de Staten Leden van het Noord-Atlantisch Verdrag, betreffende het statuut van hun strijdkrachten, goedgekeurd bij de wet van 9 januari 1953) (met inbegrip van de achterstallige schuldverorderingen).

Aangevraagd krediet : 24 410 000 frank.

Schulden tegenover leden van het personeel voortvloeiend uit bepalingen van wetten of reglementen, vonissen, dadingen, enz.	F 10 000
Renten, kapitalen en vergoedingen toe te kennen aan burgerlijke personeelsleden van de inrichtingen en diensten van het leger, slachtoffers van arbeidsongevallen of aangestast door beroepsziekten, of aan hun rechthebbenden (met inbegrip van de bijkomende kosten)	400 000
	F 12 000 000

Vergoedingen tot herstel van schade berokkend aan niet tot het leger behorende personen, slachtoffers van ongevallen waarvoor de verantwoordelijkheid rust op militairen in bevolen dienst of aan personen in dienst van het Departement

Vergoedingen tot herstel van schade berokkend aan in dienst zijnde militairen, slachtoffers van ongevallen of aan hun rechthebbenden

Vergoedingen tot herstel van stoffelijke schade veroorzaakt door verkeersongevallen, landing van vliegtuigen, branden, enz.

Vergoedingen wegens schade ingevolge kantonering, krijgsoefeningen, oefeningen

Opeisingen in vredetijd

Rechtsplegingenkosten, pleitbezorgers, deurwaarders, deskundigen, registratiekosten, enz.

Betaling van door de rechtbanken ten laste van de diensten van Landsverdediging uitgesproken veroordelingen of van tijdens rechtsgedingen getroffen dadingen naar aanleiding van alle andere zaken dan die hoger vermeld, en waarvan het voorwerp aan geen enkel ander artikel kan worden verbonden

F 200 000

Totaal van artikel 16 ... F 24 410 000

Art. 17. — Diverse bestuursuitgaven (de kosten voor verpleging in het buitenland mogen bij wijze van provisie betaald worden).

## 17-2. Landmacht.

Aangevraagd krediet : 49 463 000 frank.

Documentatiekosten	F 7 200 000
Verwezenlijking van brochures door burgerlijke ondernemingen	100 000
	F 7 300 000

## Generale staf :

## Afdeling opleiding en training :

Inrichting van sportmanifestaties in België, met inbegrip van deze ingericht onder de bescherming van de Internationale raad voor militaire sport, en deelname aan sportmanifestaties in het buitenland

Kosten voortspruitend uit de beoefening van de zwemsport

F 1 050 000

F 1 050 000

F 2 100 000

F 1 955 000

F 660 000

F 1 940 000

F 1 310 000

F 125 000

F 10 000

F 6 000 000

<i>Service de l'Adjudant général :</i>		<i>Dienst van de Adjudant-generaal :</i>	
<i>Direction du planning :</i>		<i>Directie planning :</i>	
Frais d'actes civils de militaires résidant à l'étranger et frais pour photos . . . . .	30 000	Kosten voor akten van de burgerlijke stand van de in de vreemde verblijvende militairen en kosten voor foto's . . . . .	30 000
Frais de transport de militaires appartenus décédés . . . . .	160 000	Vervoerkosten van de weddentrekkende overleden militairen . . . . .	160 000
Frais de transport funèbre et frais funéraires pour militaires de carrière soldés et pour militaires non de carrière . . . . .	345 000	Dodentransport en begrafeniskosten voor soldijtrekkende beroepsmilitairen en voor niet-beroepsmilitairen . . . . .	345 000
	F 535 000		F 535 000
<i>Direction de l'éducation :</i>		<i>Directie opvoeding :</i>	
Réalisation de brochures par des entreprises civiles F	225 000	Verwezenlijking van brochures door burgerlijke ondernemingen . . . . .	225 000
Frais d'inscription de soldats miliciens à des cours du soir et à des cours par correspondance . . . . .	1 800 000	Inschrijvingskosten van soldaten miliciens voor avondleergangen en voor leergangen per briefwisseling . . . . .	1 800 000
Dépenses d'éducation générale (visites guidées, musées, concerts, conférences en ville, etc.) . . . . .	30 000	Litgaven voor algemene opvoeding (geleide bezoeken, musea, concerten, voordrachten in de stad, enz) . . . . .	30 000
	F 2 055 000		F 2 055 000
<i>Direction information et documentation :</i>		<i>Directie voorlichting en documentatie :</i>	
Propagande pour le recrutement . . . . .	F 230 000	Propaganda voor de aanwerving . . . . .	F 230 000
<i>Section Welfare :</i>		<i>Sectie Welfare :</i>	
Tournées artistiques, séances de cinéma, matériel radio et instruments de musique, jeux d'intérieur, matériel Welfare en général (crédit global pour l'ensemble du Département) . . . . .	18 640 000	Rondreizen door kunstenaars, bioscoopvoorstellingen, radiomaterieel, muziekinstrumenten, gezelschapsspelen, Welfarematerieel in het algemeen (globaal krediet voor gans het Departement) . . . . .	18 640 000
<i>Service des distinctions honorifiques et des cérémonies militaires :</i>		<i>Dienst van de eretekens en van de militaire plechtigheden :</i>	
Frais résultant de revues, de cérémonies, etc. . . . .	F 40 000	Kosten voortspruitend uit wapenschouwingen, plechtigheden, enz. . . . .	F 40 000
<i>Etablissements relevant du service général des approvisionnements :</i>		<i>Inrichtingen afhangende van de algemene dienst van de voorraden :</i>	
Location de machines mécanographiques . . . . .	F 7 347 000	Huur van mecanografische machines . . . . .	F 7 347 000
<i>Service financier :</i>		<i>Financiële dienst :</i>	
Photos pour L.M.P. du personnel subalterne; frais d'actes d'état civil de militaires résidant à l'étranger F	4 000	Foto's voor stamboekjes van het lager personeel, kosten van akten van de burgerlijke stand van de in de vreemde verblijvende militairen . . . . .	4 000
Frais de fonctionnement des bureaux des attachés militaires . . . . .	3 006 000	Werkingskosten van de bureau's der militaire attachés . . . . .	3 006 000
Frais de fonctionnement des bureaux des organismes militaires à l'étranger . . . . .	2 106 000	Werkingskosten van de bureau's der militaire organismen in het buitenland . . . . .	2 106 000
Dépenses imprévues non libellées au budget . . . . .	100 000	Onvoorzien uitgaven niet vermeld in de begroting . . . . .	100 000
	F 5 216 000		F 5 216 000
Total de l'article 17-2 . . . . .	F 49 463 000	Totaal van artikel 17-2 . . . . .	F 49 463 000
La majoration de 7 469 000 francs par rapport au crédit ajusté de 1958 est due, en ordre principal, à l'inscription au présent article de la somme afférente à la location de machines mécanographiques (7 347 000 francs) qui était prévue auparavant à l'article 10-2.		Dé verhoging van 7 469 000 frank in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 is hoofdzakelijk te wijten aan de inschrijving onder dit artikel van de som betreffende de huur van mecanografische machines (7 347 000 frank); voorheen werd deze som voorzien onder artikel 10-2.	
<i>17-3. Force aérienne (y compris les dépenses d'exercices antérieurs afférents aux frais d'atterrissement).</i>		<i>17-3. Luchtmacht (met inbegrip van de uitgaven van vroegere dienstjaren betreffende de landingskosten).</i>	
Crédit sollicité : 6 451 000 francs.		Angevraagd krediet : 6 451 000 frank.	
<i>Etat-major général :</i>		<i>Generale staf :</i>	
Frais résultant de l'organisation de fêtes sportives F	155 000	Kosten voortspruitend uit de inrichting van sportfeesten . . . . .	F 155 000
Frais résultant de la pratique de la natation . . . . .	135 000	Kosten voortspruitend uit de beoefening van de zwemsport . . . . .	135 000
Frais de propagande . . . . .	1 500 000	Propagandakosten . . . . .	1 500 000
	F 1 790 000		F 1 790 000
<i>Service de l'ordonnance et des approvisionnements :</i>		<i>Dienst ordnance en voorraden :</i>	
<i>Direction supérieure de l'équipement :</i>		<i>Hoge directie uitrusting :</i>	
Frais d'atterrissement . . . . .	F 697 000	Landingskosten . . . . .	F 697 000
<i>Service de santé.</i>		<i>Gezondheidsdienst.</i>	
Hospitalisations dans les établissements civils . . . . .	F 400 000	Verplegingen in de burgerlijke hospitalen . . . . .	F 400 000
Hospitalisations en Suisse . . . . .	80 000	Verplegingen in Zwitserland . . . . .	80 000
Prothèses dentaires et chirurgicales (y compris les voitures pour invalides) . . . . .	340 000	Tanden- en heilkundige prothesen (met inbegrip van de wagentjes voor invaliden) . . . . .	340 000
Fournitures effectuées par les pharmaciens civils ou agréés . . . . .	205 000	Leveringen gedaan door de burgerlijke of aangenomen apothekers . . . . .	205 000
	F 1 025 000		F 1 025 000

*Service de l'Adjudant général :*

## Direction du planning :

Frais de transport et frais de funérailles de militaires appointés décédés ...	F	200 000
Frais de transport funèbre et frais funéraires pour militaires de carrière soldés et pour militaires non de carrière ...		50 000

F 250 000

## Direction de l'éducation :

Réalisation de brochures par les entreprises civiles ...	F	40 000
Frais d'inscription de soldats miliciens à des cours du soir et à des cours par correspondance ...		210 000
Dépenses d'éducation générales (visites guidées musées, concerts, conférences en ville, etc.) ...		2 000

F 252 000

*Service général des approvisionnements :*

Location de machines mécanographiques ...	F	2 427 000
---	---	-----------

*Service financier :*

Dépenses imprévues non libellées au budget ...	F	10 000
Total de l'article 17-3 ...	F	6 451 000

La majoration de 2 431 000 francs par rapport au crédit de 1958 est due, en ordre principal, à l'inscription au présent article de la somme afférente à la location de machines mécanographiques (2 427 000 francs) qui était prévue auparavant à l'article 10-3.

## 17-4. Force navale.

Crédit sollicité : 13 918 000 francs.

*Service de l'ordonnance et des approvisionnements :*

Direction du budget et de l'administration financière :		
Frais résultant de la pratique de la natation ...	F	45 000
Frais de propagande ...		10 000
Frais de remorquage, de pilotage, etc. ...		500 000
Frais résultant de croisières au long cours ...		13 000 000
Droits de reproduction d'instructions et règlements étrangers ...		4 000

F 13 559 000

*Service de santé :*

Hospitalisations dans les établissements civils ...	F	140 000
Hospitalisations en Suisse ...		40 000
Prothèses dentaires et chirurgicales ( <i>y compris les voiturettes pour invalides</i> ) ...		40 000
Fournitures effectuées par les pharmaciens civils ou agréés ...		12 000

F 232 000

*Service de l'Adjudant général :*

Direction du planning :		
Frais de transport des militaires appointés décédés ...	F	15 000
Frais de transport funèbre et frais funéraires pour militaires de carrière soldés et militaires non de carrière ...		30 000

F 45 000

## Direction de l'éducation :

Frais d'inscription de soldats miliciens à des cours du soir et à des cours par correspondance ...	F	75 000
Dépenses d'éducation générale, visites guidées (musées, concerts, conférences en ville, etc.) ...		2 000

F 77 000

*Service financier :*

Dépenses imprévues non libellées au budget ...	F	5 000
Total de l'article 17-4 ...	F	13 918 000

La majoration par rapport au crédit ajusté de 1958 s'élève à 3 274 000 francs.

Elle concerne les croisières au long cours.

## 17-5. Bases métropolitaines d'Afrique.

Crédit sollicité : 2 880 000 francs.

*Dienst van de Adjudant-generaal :*

## Directie planning :

Vervoerkosten van weddetrekende overleden militairen ...	F	200 000
Dodentransport en begrafenis Kosten voor soldijtrekkende beroeps militairen en voor niet-beroeps militairen ...		50 000

F 250 000

## Directie opvoeding :

Verwezenlijking van brochures door burgerlijke ondernemingen ...	F	40 000
Inschrijvingskosten van soldaten miliciens voor avondleergangen en voor leergangen per briefwisseling ...		210 000
Uitgaven voor algemene opvoeding (geleide bezoeken, musea, concerten, voordrachten in de stad, enz.) ...		2 000

F 252 000

*Algemene dienst van de voorraden :*

Huur van mecanografische machines ...	F	2 427 000
---------------------------------------	---	-----------

*Financiële dienst :*

Onvoorzien uitgaven niet vermeld in de begroting F		10 000
Totaal van artikel 17-3 ...	F	6 451 000

De verhoging van 2 431 000 frank in vergelijking met het krediet van 1958 is hoofdzakelijk te wijten aan de inschrijving onder dit artikel van de som betreffende de huur van mecanografische machines (2 427 000 frank) onder artikel 10-3.

## 17-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 13 918 000 frank.

*Dienst ordnance en voorraden :*

## Directie begroting en financiële administratie :

Kosten voortspruitend uit de beoefening van de zwemsport ...	F	45 000
Propagandakosten ...		10 000
Sleep- en loodskosten, enz. ...		500 000
Kosten voortvloeiend uit lange zeereizen ...		13 000 000
Reproductierechten van buitenlandse onderrichtingen en reglementen ...		4 000

F 13 559 000

*Gezondheidsdienst :*

Verplegingen in de burgerlijke hospitalen ...	F	140 000
Verplegingen in Zwitserland ...		40 000
Tanden- en heelkundige prothesen ( <i>met inbegrip van de wagentjes voor invaliden</i> ) ...		40 000
Leveringen gedaan door de burgerlijke of aangenomen apothekers ...		12 000

F 232 000

*Dienst van de Adjudant-generaal :*

## Directie planning :

Vervoerkosten van weddetrekende overleden militairen ...	F	15 000
Dodentransport- en begrafenis Kosten voor soldijtrekkende beroeps militairen en niet-beroeps militairen ...		30 000

F 45 000

## Directie opvoeding :

Inschrijvingskosten van soldaten miliciens voor avondleergangen en voor leergangen per briefwisseling ...	F	75 000
Uitgaven voor algemene opvoeding, geleide bezoeken, (musea, concerten, voordrachten in de stad, enz.) ...		2 000

F 77 000

*Financiële dienst :*

Onvoorzien uitgaven niet vermeld in de begroting F		5 000
Totaal van artikel 17-4 ...	F	13 918 000

De verhoging in vergelijking met het aangepaste krediet van 1958 belooft 3 274 000 frank.

Zij heeft betrekking op de kosten voortvloeiend uit lange zeereizen.

## 17-5. Bases van het moederland in Afrika.

Aangevraagd krediet : 2 880 000 frank.

Frais d'inscription de soldats miliciens à des cours du soir et à des cours par correspondance ... ... ... F	45 000	Inschrijvingskosten van soldaten miliciens voor avondleergangen en voor leergangen per briefwisseling ... F	45 000
Frais résultant de revues et de cérémonies ... ... ...	45 000	Kosten voortspruitend uit wapenschouwingen en plechtigheden ... ... ...	45 000
Photos pour L.M.P. du personnel subalterne, etc. ...	5 000	Foto's voor stamboekjes van het lager personeel, enz. ...	5 000
Hospitalisations dans les établissements civils ... ...	255 000	Verplegingen in de burgerlijke hospitalen ... ...	255 000
Prothèses dentaires et chirurgicales ( <i>y compris les voitures pour invalides</i> ) ... ...	40 000	Tanden- en heelkundige prothesen ( <i>met inbegrip van de wagentjes voor invaliden</i> ) ...	40 000
Fournitures effectuées par les pharmaciens civils ou agréés ... ...	1 310 000	Leveringen gedaan door de burgerlijke of aangenomen apothekers ...	1 310 000
Welfare ... ...	1 130 000	Welfare ...	1 130 000
Frais de transfert de fonds ... ...	26 000	Kosten wegens overdracht van fondsen ...	26 000
	F 2 856 000		F 2 856 000
<i>Service financier :</i>		<i>Financiële dienst :</i>	
Frais de transport de militaires appointés décédés .. F	10 000	Vervoerkosten van wedetrekende overleden militairen ...	10 000
Frais de transport funèbre et frais funéraires pour militaires non de carrière ...	10 000	Dodentransport- en begrafenis kosten voor niet-beroeps-militairen ...	10 000
Dépenses imprévues non libellées au budget ...	4 000	Onvoorziene uitgaven niet vermeld in de begroting ...	4 000
	F 24 000		F 24 000
Total de l'article 17-5 ... ... F	2 880 000	Totaal van artikel 17-5 ... ... F	2 880 000

## 17-6. Ecoles et musée royal de l'armée et d'histoire militaire.

Crédit sollicité : 235 000 francs.

*Ecole royale militaire :*

Dépenses d'éducation générale (musées, théâtres, concerts, conférences en ville, etc.) ... ... ... F	58 000	Uitgaven voor algemene opvoeding (musea, schouwburgen, concerten, voordrachten in de stad, enz.) ... F	58 000
Organisation de compétitions sportives et participations à des compétitions sportives à l'étranger ...	35 000	Inrichting van sportmanifestaties en deelname aan sportmanifestaties in het buitenland ...	35 000
Frais de propagande ...	30 000	Propagandakosten ...	30 000
Travaux de calcul à effectuer par machines électroniques.	20 000	Door electronische machines uit te voeren rekenbewerkingen ...	20 000

F 143 000

*Ecole royale des cadets (y compris les subdivisions régionales) :*

Dépenses d'éducation générale (musées, théâtres, concerts, conférences en ville, etc.) ... ... ... F	60 000	Uitgaven voor algemene opvoeding (musea, schouwburgen, concerten, voordrachten in de stad, enz.) ... F	60 000
Frais résultant de la pratique de la natation ...	32 000	Kosten voortspruitend uit de beoefening van de zwemsport ...	32 000
	F 92 000		F 92 000

Total de l'article 17-6 ... ... F 235 000

## 17-7. Institut géographique militaire.

Crédit sollicité : 110 000 francs.

Travaux de calcul à effectuer par machines électroniques.	100 000	Door electronische machines uit te voeren rekenbewerkingen ...	100 000
Dépenses imprévues non libellées au budget ...	10 000	Onvoorziene uitgaven niet vermeld in de begroting ...	10 000
Total de l'article 17-7 ... ... F	110 000	Totaal van artikel 17-7 ... ... F	110 000

## Art. 18. — Achat en premier équipement de mobilier et de machines de bureau. — Travaux et autres fournitures de premier équipement.

## 18-4. Force navale.

Crédit sollicité : 663 000 francs.

<i>Service de l'ordonnance et des approvisionnements :</i>		<i>Dienst ordnance en van de voorraden :</i>	
Direction du budget et de l'administration financière :		Directie begroting en financiële administratie :	
Matériel didactique ... ... ... ... F	250 000	Didactisch materieel ... ... ... ... F	250 000
Transmissions :		Transmissies :	
Matériel photographique et cinématographique ... F	108 000	Fotografisch en kinematografisch materieel ... F	108 000
Quartier-maître :		Kwartiermeester :	
Machines de bureau ... ... ... ... F	305 000	Bureaumachines ... ... ... ... F	305 000
Total de l'article 18-4 ... ... F	663 000	Totaal van artikel 18-4 ... ... F	663 000

Frais d'inscription de soldats miliciens à des cours du soir et à des cours par correspondance ... ... ... F	45 000	Inschrijvingskosten van soldaten miliciens voor avondleergangen en voor leergangen per briefwisseling ... F	45 000
Frais résultant de revues et de cérémonies ... ... ...	45 000	Kosten voortspruitend uit wapenschouwingen en plechtigheden ... ...	45 000
Photos pour L.M.P. du personnel subalterne, etc. ...	5 000	Foto's voor stamboekjes van het lager personeel, enz. ...	5 000
Hospitalisations dans les établissements civils ... ...	255 000	Verplegingen in de burgerlijke hospitalen ...	255 000
Prothèses dentaires et chirurgicales ( <i>y compris les voitures pour invalides</i> ) ... ...	40 000	Tanden- en heelkundige prothesen ( <i>met inbegrip van de wagentjes voor invaliden</i> ) ...	40 000
Fournitures effectuées par les pharmaciens civils ou agréés ... ...	1 310 000	Leveringen gedaan door de burgerlijke of aangenomen apothekers ...	1 310 000
Welfare ... ...	1 130 000	Welfare ...	1 130 000
Frais de transfert de fonds ... ...	26 000	Kosten wegens overdracht van fondsen ...	26 000
	F 2 856 000		F 2 856 000
<i>Service financier :</i>		<i>Financiële dienst :</i>	
Frais de transport de militaires appointés décédés .. F	10 000	Vervoerkosten van wedetrekende overleden militairen ...	10 000
Frais de transport funèbre et frais funéraires pour militaires non de carrière ...	10 000	Dodentransport- en begrafenis kosten voor niet-beroeps-militairen ...	10 000
Dépenses imprévues non libellées au budget ...	4 000	Onvoorziene uitgaven niet vermeld in de begroting ...	4 000
	F 24 000		F 24 000
Total de l'article 17-5 ... ... F	2 880 000	Totaal van artikel 17-5 ... ... F	2 880 000

## 17-6. Scholen en koninklijk museum van het leger en van kriegsgeschiedenis.

Aangevraagd krediet : 235 000 frank.

*Koninklijke militaire school :*

Uitgaven voor algemene opvoeding (musea, schouwburgen, concerten, voordrachten in de stad, enz.) ... F	58 000
Inrichting van sportmanifestaties en deelname aan sportmanifestaties in het buitenland ...	35 000
Propagandakosten ...	30 000
Door electronische machines uit te voeren rekenbewerkingen ...	20 000

F 143 000

*Koninklijke cadettenschool (met inbegrip van de regionale onderafdelingen) :*

Uitgaven voor algemene opvoeding (musea, schouwburgen, concerten, voordrachten in de stad, enz.) ... F	60 000
Kosten voortspruitend uit de beoefening van de zwemsport ...	32 000
	F 92 000

Totaal van artikel 17-6 ... ... F 235 000

## 17-7. Militair geografisch instituut.

Aangevraagd krediet : 110 000 frank.

Door electronische machines uit te voeren rekenbewerkingen ...	100 000
Onvoorziene uitgaven niet vermeld in de begroting ...	10 000
Totaal van artikel 17-7 ... ... F	110 000

## Art. 18. — Aankoop, voor eerste uitrusting, van meubilair en bureau-machines. — Werken en andere leveringen voor eerste uitrusting.

## 18-4. Zeemacht.

Aangevraagd krediet : 663 000 frank.

*Dienst ordnance en van de voorraden :*

Directie begroting en financiële administratie :	
Didactisch materieel ... ... ... ... F	250 000
Transmissies :	
Fotografisch en kinematografisch materieel ... F	108 000
Kwartiermeester :	
Bureaumachines ... ... ... ... F	305 000
Totaal van artikel 18-4 ... ... F	663 000

## 18-6. Ecoles et musée royal de l'armée et d'histoire militaire.

Crédit sollicité : 50 000 francs.

Matériel de bibliothèque.

## 18-7. Institut géographique militaire.

Crédit sollicité : 690 000 francs.

Matériel photographique	...	...	F	570 000
Outilage et machines-outils	...	...	...	120 000
Total de l'article 18-7	...	...	F	690 000

Epargne prénuptiale (art. 24) : 30 % des cotisations perçues pour 650 membres à 500 francs par an ... ... ...	97 500
Cures d'air préventives pour enfants (art. 26) : 28 781 enfants de moins de 14 ans à F 3,50 par mois ... ... ...	1 208 802
	<hr/>
	F 26 011 602
Arroindi à ... ... F 26 012 000	

**Art. 22. — Subventions pour l'enseignement, l'éducation et les beaux-arts.**

22-1. Comité international de médecine et de pharmacie militaires.

Crédit sollicité : 10 000 francs.

Contribution financière annuelle fixée par convention à quatre parts de 50 dollars U.S.A.

22-2. Organisation européenne d'études photogrammétriques expérimentales.

Crédit sollicité : 29 000 francs.

Exécution de l'article 7, § a, de l'accord relatif à la constitution d'une organisation européenne d'études photogrammétriques expérimentales, signé à Paris, le 12 octobre 1953, approuvé par la loi du 24 juin 1957 (Moniteur belge du 23 novembre 1957).

22-3. Cadets de l'Air de Belgique (A.S.B.L.).

Crédit sollicité : 1 250 000 francs.

Fonctionnement des escadrilles ... ... ... ...	F 905 000
Échanges et déplacements ... ... ... ...	100 000
Publicité et propagande ... ... ... ...	75 000
Fonctionnement de l'association ... ... ... ...	75 000
Assurances ... ... ... ...	95 000
	<hr/>
	F 1 250 000

**Art. 24. — Subventions diverses.**

24-1. Mémorial national du Fort de Breendonk.

Crédit sollicité : 250 000 francs.

Exécution de l'article 10 de la loi du 19 août 1947.

24-2. Union nationale des officiers de réserve.

Crédit sollicité : 800 000 francs.

Intervention de la Défense Nationale dans les dépenses de la direction centrale et des cercles régionaux (administration, publication d'une revue mensuelle, conférences, visites d'établissements militaires, etc.).

24-3. Union nationale des sous-officiers de réserve.

Crédit sollicité : 170 000 francs.

Intervention de la Défense Nationale dans les dépenses de la direction centrale et des cercles régionaux (administration, publication d'un bulletin, conférences, visites d'établissements militaires, etc.).

24-4. Conseil international du sport militaire.

Crédit sollicité : 40 000 francs.

Cotisation annuelle de 1 000 francs suisses augmentée de 20 % des recettes réalisées à l'occasion des rencontres de football et de 10 % des recettes réalisées à l'occasion des autres compétitions sportives organisées sous l'égide du Conseil.

#### CHAPITRE IV.

#### AUTRES DÉPENSES.

**Art. 28. — Dépenses courantes.**

28-1. Participation financière de la Belgique dans le fonctionnement des états-majors interalliés (*y compris les redevances pour location de la partie belge des relais téléphoniques entre les états-majors interalliés*) (*y compris les créances arriérées*).

Crédit sollicité : 36 000 000 francs.

Même crédit qu'en 1958.

Prenuptiaal sparen (art. 24) : 30 % der gestorte bijdragen voor 650 leden à 500 frank per jaar ... ... ...	97 500
Preventieve luchtkuren voor kinderen (art. 26) : 28 781 kinderen onder de 14 jaar à F 3,50 per maand ... ... ...	1 208 802
	<hr/>
	F 26 011 602
Afgerond op ... ... F 26 012 000	

**Art. 22. — Toelagen voor het onderwijs, de opvoeding en de schone kunsten.**

22-1. Internationaal Comité voor militaire genees- en artsenijkunde.

Aangevraagd krediet : 10 000 frank.

Jaarlijkse financiële bijdrage, bij overeenkomst vastgesteld op vier aandelen van 50 dollars U.S.A.

22-2. Europese Organisatie voor experimentele fotogrammetrische studien.

Aangevraagd krediet : 29 000 frank.

Uitvoering van artikel 7, § a, van het akkoord betreffende de oprichting van een Europese organisatie voor experimentele fotogrammetrische studien, ondertekend op 12 oktober 1953, te Parijs, goedgekeurd door de wet van 24 juni 1957 (Belgisch Staatsblad van 23 november 1957).

22-3. Luchcadetten van België (V.Z.W.D.).

Aangevraagd krediet : 1 250 000 frank.

Werking van de eskadrijfjes ... ... ... ...	F 905 000
Uitwisseling en verplaatsingen ... ... ... ...	100 000
Publiciteit en propaganda ... ... ... ...	75 000
Werking van de vereniging ... ... ... ...	75 000
Verzekeringen ... ... ... ...	95 000
	<hr/>
	F 1 250 000

**Art. 24. — Diverse toelagen.**

24-1. Nationaal gedenkteken van het Fort van Breendonk.

Aangevraagd krediet : 250 000 frank.

Uitvoering van artikel 10 van de wet van 19 augustus 1947.

24-2. Nationale Véroniging der reserveofficieren.

Aangevraagd krediet : 800 000 frank.

Tussenkomst van Landsverdediging in de uitgaven van de centrale directie en van de gewestelijke kringen (administratie, uitgave van een maandblad, voordrachten, bezoeken aan militaire inrichtingen, enz.).

24-3. Nationale Unie der reserveonderofficieren.

Aangevraagd krediet : 170 000 frank.

Tussenkomst van Landsverdediging in de uitgaven van de centrale directie en van de gewestelijke kringen (administratie, uitgave van een tijdschrift, voordrachten, bezoeken aan militaire inrichtingen, enz.).

24-4. Internationale Raad voor militaire sport.

Aangevraagd krediet : 40 000 frank.

Jaarlijkse bijdrage van 1 000 Zwitserse frank verhoogd met 20 % van de ontvangsten verwezenlijkt ter gelegenheid van de voetbalwedstrijden en met 10 % van de ontvangsten verwezenlijkt ter gelegenheid van de andere onder de bescherming van de Raad ingerichte sportmanifestaties.

#### HOOFDSTUK IV.

#### ANDERE UITGAVEN.

**Art. 28. — Lopende uitgaven.**

28-1. Financiële bijdrage van België tot de werking van de intergeallieerde staven (*met inbegrip van de bijdragen voor de huur van het Belgische gedeelte der telefoonverbindingen tussen de intergeallieerde staven*) (*met inbegrip van de achterstallige schuldborderingen*).

Aangevraagd krediet : 36 000 000 frank.

Zelfde krediet als in 1958.

28-2. Exécution du statut des prisonniers de guerre (loi du 18 août 1947) en ce qui concerne le Ministère de la Défense Nationale. (Les sommes nécessaires à l'apprentissage professionnel pourront être mises à la disposition des organismes désignés à cet effet par provision et, éventuellement, par subvention accordée par arrêté du Ministre de la Défense Nationale.)

Crédit sollicité : 3 800 000 francs.

L'évaluation globale des dépenses à résulter de la loi du 18 août 1947 s'établit actuellement comme suit :

Articles 3 (commissions d'enquête), 7 (dotations aux prisonniers de guerre, 9 (dotations aux ayants droit), 11 (tranches non échues aux héritiers), 23 (instruction des enfants) et 24 (instruction des étudiants prisonniers de guerre)	F 1 869 000 000
Article 18 (maladie et invalidité)	15 000 000
Article 22 (apprentissage professionnel)	32 000 000
Total	F 1 916 000 000

Il a été accordé :

en 1947	F 300 000 000
en 1948	280 000 000
en 1949	270 000 000
en 1950	320 000 000
en 1951	160 100 000
en 1952	269 600 000
en 1953	249 050 000
en 1954	10 000 000
en 1955	9 980 000
en 1956	14 130 000
en 1957	6 000 000
en 1958	5 000 000
Total	F 1 893 860 000

Du crédit de 3 800 000 francs sollicité pour 1959, 3 000 000 de francs sont à verser à la Caisse générale d'Epargne et de Retraite.

28-3. Exécution du Statut de la résistance armée (arrêté-loi du 19 septembre 1945, modifié par la loi du 30 mai 1953) en ce qui concerne le Ministère de la Défense Nationale. (Les sommes nécessaires à l'apprentissage professionnel pourront être mises à la disposition des organismes désignés à cet effet par provision et, éventuellement, par subvention accordée par arrêté du Ministre de la Défense Nationale.)

Crédit sollicité : 200 000 francs.

Montant destiné à couvrir les dépenses relatives à l'apprentissage professionnel des résistants armés reconnus (application de l'article 7 de la loi du 30 mai 1953).

28-4. Soins médicaux et pharmaceutiques gratuits aux titulaires de la carte du feu.

Crédit sollicité : 62 000 000 francs.

Application de la loi du 24 février 1958 (*Moniteur belge* du 1<sup>er</sup> mars 1958).

## Titre II. — Dépenses extraordinaires.

### CHAPITRE II.

#### CREDITS RELATIFS AUX AVANCES.

Art. 59.411. — *Avance récupérable à la S.A. « Le Logis militaire » pour la réalisation de son objet social.*

Crédit de paiement sollicité : 71 105 000 francs.

Compte tenu des montants à reporter à l'exercice 1959, cette avance permettra à la Société de réaliser le programme suivant :

Acquisition de terrains, construction de logements pour mariés, etc.	F 35 000 000
Reprise de maisons appartenant à l'Etat	F 60 000 000

Art. 28-2. Uitvoering van het statuut der krieksgevangenen (wet van 18 augustus 1947) wat betreft het Ministerie van Landsverdediging. (De tot beroepsscholing nodige sommen zullen ter beschikking van de hiertoe aangeduide organismen kunnen gesteld worden door middel van voorschotten en, eventueel, door middel van toelagen verleend bij besluit van de Minister van Landsverdediging.)

Aangevraagd krediet : 3 800 000 frank.

De globale raming van de uitgaven in verband met de wet van 18 augustus 1947 doet zich thans als volgt voor :

Artikelen 3 (enquêtecommissies), 7 (dotaties aan de krieksgevangenen), 9 (dotaties aan de rechthebbenden), 11 (niet vervallen schijven aan de erfgenamen), 23 (onderwijs aan de kinderen) en 24 (onderwijs aan studenten krieksgevangenen)	F 1 869 000 000
Artikel 18 (ziekte en invaliditeit)	15 000 000
Artikel 22 (vakleertijd)	32 000 000

Totaal ... F 1 916 000 000

Er werd toegekend :

in 1947	F 300 000 000
in 1948	280 000 000
in 1949	270 000 000
in 1950	320 000 000
in 1951	160 100 000
in 1952	269 600 000
in 1953	249 050 000
in 1954	10 000 000
in 1955	9 980 000
in 1956	14 130 000
in 1957	6 000 000
in 1958	5 000 000

Totaal ... F 1 893 860 000

Voor 1959 wordt een krediet van 3 800 000 frank aangevraagd waarvan 3 000 000 frank aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas dient gestort.

28-3. Uitvoering van het Statuut van de gewapende weerstand (besluitwet van 19 september 1945, gewijzigd door de wet van 30 mei 1953) wat betreft het Ministerie van Landsverdediging. (De tot beroepsscholing nodige sommen zullen ter beschikking van de hiertoe aangeduide organismen kunnen gesteld worden door middel van voorschotten en, eventueel, door middel van toelagen verleend bij besluit van de Minister van Landsverdediging.)

Aangevraagd krediet : 200 000 frank.

Bedrag bestemd tot dekking van de uitgaven met betrekking tot de vakleertijd, van de erkende gewapende weerstanders (toepassing van artikel 7 der wet van 30 mei 1953).

28-4. Kosteloze geneeskundige en pharmaceutische verzorging aan de houders van de vuurkaart.

Aangevraagd krediet : 62 000 000 frank.

Toepassing der wet van 24 februari 1958 (*Belgisch Staatsblad* van 1 maart 1958).

## Titel II. — Buitengewone uitgaven.

### HOOFDSTUK II.

#### KREDIETEN BETREFFENDE DE VOORSCHOTTEN.

Art. 59.411. — *Terugvorderbaar voorschot aan de N.V. « Het Militair tehuis » voor de verwezenlijking van haar maatschappelijk doel.*

Aangevraagd betalingskrediet : 71 105 000 frank.

Rekening gehouden met de naar het dienstjaar 1959 over te dragen bedragen, zal dit voorschot de vennootschap toelaten het volgende programma te verwezenlijken :

Aankoop van gronden, bouw van woningen voor gehuwden, enz.	F 35 000 000
Overname van aan de Staat toebehorende huizen.	F 60 000 000

## CHAPITRE IV.

## CREDITS RELATIFS AUX IMMOBILISATIONS.

## A. — IMMOBILISATIONS NOUVELLES.

## § 1. Crédits générateurs de biens patrimoniaux de l'Etat.

*Force terrestre.*

Art. 59.441. — *Force terrestre.* — Aménagements aux casernements définitifs à conserver en vue d'en permettre l'occupation par les unités et organismes stationnés en Belgique (immeubles, terrains, travaux, fournitures, mobilier, main-d'œuvre, etc.).

Crédit de paiement sollicité : 5 996 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est ramenée de 33 000 000 à 32 946 000 francs, soit une diminution de 54 000 francs, a fait l'objet :

en 1956, de l'article 443;  
en 1957, de l'article 448;  
en 1958, de l'article 441.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 33 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 26 950 000 francs (compte tenu d'une annulation de 3 728 000 francs).

La différence de 54 000 francs entre le montant des crédits d'engagement alloués et le coût ajusté du programme correspond à une réduction des obligations contractées avant le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

Art. 59.442. — *Force terrestre.* — Construction et aménagement de dépôts et de magasins (terrains, matériel, matériaux, mains-d'œuvre, etc.).

Crédit de paiement sollicité : 20 163 000 francs.

Ce programme de 193 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1956, de l'article 444;  
en 1957, de l'article 449;  
en 1958, de l'article 442.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 193 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 102 815 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 27 501 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 70 022 000 francs.

Art. 59.443. — *Force terrestre.* — Construction, aménagement et équipement d'hôpitaux et de pharmacies militaires (y compris l'acquisition de terrains).

1. Programme ouvert en 1956.

Crédit de paiement sollicité : 7 115 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est ramenée de 25 000 000 à 24 958 000 francs, soit une diminution de 42 000 francs, a fait l'objet :

en 1956, de l'article 445;  
en 1957, de l'article 450;  
en 1958, de l'article 443 I.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 25 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 17 843 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 2 426 000 francs).

La différence de 42 000 francs entre le montant des crédits d'engagement alloués et le coût ajusté du programme correspond à une réduction du montant des obligations contractées avant le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

## HOOFDSTUK IV.

## KREDIETEN BETREFFENDE DE BELEGGINGEN.

## A. — NIEUWE BELEGGINGEN.

## § 1. Kredieten die patrimoniale goederen voortbrengen ten behoeve van de Staat.

*Landmacht.*

Art. 59.411. — *Landmacht.* — Geschiktmaking van de te behouden definitieve kazernementen met het oog op de beretting ervan door in België gestationeerde eenheden en organismen (gebouwen, terreinen, werken, leveringen, meubilair, werkkrachten, enz.).

Aangevraagd betalingskrediet : 5 996 000 frank.

Dit programma waarvan de raming van 33 000 000 tot 32 946 000 frank, zegge een vermindering van 54 000 frank, herleid wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 443;  
in 1957, van artikel 448;  
in 1958, van artikel 441.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 33 000 000 frank;  
voor de betalingen, 26 950 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 3 728 000 frank).

Het verschil van 54 000 frank tussen het bedrag van de toegekende vastleggingskredieten en de aangepaste kostprijs van het programma stemt overeen met een vermindering van het bedrag der vóór 1 januari 1958 aangegane verbintenissen.

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

Art. 59.422. — *Landmacht.* — Oprichting en geschiktmaking van depots en magazijnen (terreinen, materieel, materialen, werkkrachten, enz.).

Aangevraagd betalingskrediet : 20 163 000 frank.

Dit programma van 193 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :  
in 1956, van artikel 444;  
in 1957, van artikel 449;  
in 1958, van artikel 442.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 193 000 000 frank;  
voor de betalingen, 102 815 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 27 501 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 70 022 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.443. — *Landmacht.* — Bouw, geschiktmaking en toerusting van militaire hospitalen en apotheken (met inbegrip van de aankoop van gronden).

1. In 1956 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 7 115 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 25 000 000 tot 24 958 000 frank, zegge een vermindering van 42 000 frank, herleid wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 445;  
in 1957, van artikel 450;  
in 1958, van artikel 443 I.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 25 000 000 frank;  
voor de betalingen, 17 843 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 2 426 000 frank).

Het verschil van 42 000 frank tussen het bedrag van de toegekende vastleggingskredieten en de aangepaste kostprijs van het programma stemt overeen met een vermindering van het bedrag der vóór 1 januari 1958 aangegane verbintenissen.

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

## 2. Programme ouvert en 1958.

Crédit d'engagement sollicité : 6 058 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 27 368 000 francs.

Ce programme est actuellement évalué à 60 648 000 francs, y compris le programme de 54 590 000 francs faisant l'objet de l'article 443 2 du budget de 1958.

Les crédits alloués en 1958 s'élèvent :

pour les engagements, à 54 590 000 francs;

pour les paiements, à 15 520 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 17 760 000 francs.

*Art. 59.444. — Force terrestre. — Construction, aménagement et équipement de casernements et d'installations nécessaires au personnel (y compris l'acquisition de terrains).*

Crédit d'engagement sollicité : 11 985 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 13 923 000 francs.

Ce programme est actuellement évalué à 57 330 000 francs, y compris le programme de 45 345 000 francs faisant l'objet de l'article 444 du budget de 1958.

Les crédits alloués en 1958 s'élèvent :

pour les engagements, à 45 345 000 francs;

pour les paiements, à 17 300 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 26 107 000 francs.

*Art. 59.445. — Force terrestre. — Construction, aménagement et équipement de camps et de stands de tir (y compris l'acquisition de terrains).*

Crédit de paiement sollicité : 12 180 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 85 090 000 francs, ouvert à l'intervention du budget de 1958 (art. 445), il a déjà été alloué :

un crédit d'engagement de 85 090 000 francs;

un crédit de paiement de 46 360 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 26 550 000 francs.

*Art. 59.446. — Force terrestre. — Construction, aménagement et équipement d'écoles et de centres d'instruction (y compris l'acquisition de terrains).*

Crédit d'engagement sollicité : 14 938 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 19 050 000 francs.

Ce programme est actuellement évalué à 56 288 000 francs, y compris le programme de 41 350 000 francs faisant l'objet de l'article 446 du budget de 1958.

Les crédits alloués en 1958 s'élèvent :

pour les engagements, à 41 350 000 francs;

pour les paiements, à 13 920 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 23 318 000 francs.

*Art. 59.447. — Force terrestre. — Construction, aménagement et équipement d'installations logistiques (y compris l'acquisition de terrains).*

Crédit de paiement sollicité : 15 150 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 71 030 000 francs, ouvert à l'intervention du budget de 1958 (art. 447), il a déjà été alloué :

un crédit d'engagement de 71 030 000 francs;

un crédit de paiement de 20 530 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 35 350 000 francs.

## 2. In 1958 geopend programma.

Aangevraagd vasteggingskrediet : 6 058 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 27 368 000 frank.

Dit programma wordt thans geraamd op 60 648 000 frank, met inbegrip van het programma van 54 590 000 frank, welk het voorwerp uitmaakt van artikel 443 2 van de begroting van 1958.

De in 1958 toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 54 590 000 frank;

voor de betalingen, 15 520 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 17 760 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.444. — Landmacht. — Bouw, geschiktmaking en toerusting van voor het personeel noodzakelijke kazernementen en inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 11 985 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 13 923 000 frank.

Dit programma wordt thans geraamd op 57 330 000 frank, met inbegrip van het programma van 45 345 000 frank, welk het voorwerp uitmaakt van artikel 444 van de begroting van 1958.

De in 1958 toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 45 345 000 frank;

voor de betalingen, 17 300 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 26 107 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.445. — Landmacht. — Bouw, geschiktmaking en toerusting van kampen en schietstanden (met inbegrip van de aankoop van gronden).*

Aangevraagd betalingskrediet : 12 180 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 85 090 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 445), werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 85 090 000 frank;

een betalingskrediet van 46 360 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 26 550 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.446. — Landmacht. — Bouw, geschiktmaking en toerusting van scholen en opleidingscentra (met inbegrip van de aankoop van gronden).*

Aangevraagd vasleggingskrediet : 14 938 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 19 050 000 frank.

Dit programma wordt thans geraamd op 56 288 000 frank, met inbegrip van het programma van 41 350 000 frank, welk het voorwerp uitmaakt van artikel 446 van de begroting van 1958.

De in 1958 toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 41 350 000 frank;

voor de betalingen, 13 920 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 23 318 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.447. — Landmacht. — Bouw, geschiktmaking en toerusting van logistieke inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).*

Aangevraagd betalingskrediet : 15 150 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 71 030 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 447) werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 71 030 000 frank;

een betalingskrediet van 20 530 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 35 350 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.448. — Réorganisation de la Force terrestre. — Armements, munitions, véhicules automobiles, matériels divers, habillements, équipements, frets, frais divers, etc.

### 1. Programme ouvert en 1953.

Crédit de paiement sollicité : 102 150 000 francs.

Ce programme de 2 583 982 000 francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 451.3;  
en 1954, de l'article 443.3;  
en 1955, de l'article 450.3;  
en 1956, de l'article 450.1;  
en 1957, de l'article 455.1;  
en 1958, de l'article 448.1.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 2 583 982 000 francs (compte tenu d'une annulation de 40 000 000 de francs);

pour les paiements, à 2 442 665 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 79 001 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 39 167 000 francs.

### 2. Programme ouvert en 1955.

Crédit de paiement sollicité : 221 510 000 francs.

Ce programme de 918 648 000 francs a fait l'objet :

en 1955, de l'article 450.4;  
en 1956, de l'article 450.2;  
en 1957, de l'article 455.2;  
en 1958, de l'article 448.2.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 918 648 000 francs;

pour les paiements, à 501 894 000 francs (compte tenu d'une annulation de 99 100 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 195 244 000 francs.

Art. 59.449. — Force terrestre. — Armement léger individuel et collectif (y compris les lances-roquettes et mortiers).

Crédit de paiement sollicité : 2 000 000 de francs.

Ce programme de 14 861 000 francs a fait l'objet :

en 1956, de l'article 451;  
en 1957, de l'article 456;  
en 1958, de l'article 449.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 14 861 000 francs;

pour les paiements, à 7 172 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 26 846 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 5 689 000 francs.

Art. 59.450. — Force terrestre. — Matériel électronique et de communication.

Crédit de paiement sollicité : 14 574 000 francs.

Ce programme de 28 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 458;  
en 1958, de l'article 450.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 28 000 000 de francs;

pour les paiements, à 13 426 000 francs (compte tenu d'une annulation de 3 000 000 de francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

Art. 59.451. — Force terrestre. — Véhicules de combat.

### 1. Programme ouvert en 1957.

Crédit de paiement sollicité : 525 000 000 de francs.

Art. 59.448. — Herinrichting van de landmacht. — Wapening, ammunisie, motorvoertuigen, allerlei materieel, kleding, toerusting, vracht, allerhande onkosten, enz.

### 1. In 1953 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 102 150 000 frank.

Dit programma van 2 583 982 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 451.3;  
in 1954, van artikel 443.3;  
in 1955, van artikel 450.3;  
in 1956, van artikel 450.1;  
in 1957, van artikel 455.1;  
in 1958, van artikel 448.1;

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 2 583 982 000 frank (rekening gehouden met een annuleren van 40 000 000 frank);

voor de betalingen, 2 442 665 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 79 001 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 39 167 000 frank moeten worden aangevraagd.

### 2. In 1955 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 221 510 000 frank.

Dit programma van 918 648 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1955, van artikel 450.4;  
in 1956, van artikel 450.2;  
in 1957, van artikel 455.2;  
in 1958, van artikel 448.2.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 918 648 000 frank;

voor de betalingen, 501 894 000 frank (rekening gehouden met een annuleren van 99 100 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 195 244 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.449. — Landmacht. — Lichte persoonlijke en collectieve wapening (met inbegrip van de raketwerpers en mortieren).

Aangevraagd betalingskrediet : 2 000 000 frank.

Dit programma van 14 861 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 451;  
in 1957, van artikel 456;  
in 1958, van artikel 449.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 14 861 000 frank;

voor de betalingen, 7 172 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 26 846 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 5 689 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.450. — Landmacht. — Elektronisch- en verbindingsmaterieel.

Aangevraagd betalingskrediet : 14 574 000 frank.

Dit programma van 28 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 458;  
in 1958, van artikel 450.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 28 000 000 frank;

voor de betalingen, 13 426 000 frank (rekening gehouden met een annuleren van 3 000 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

Art. 59.451. — Landmacht. — Vechtwagens.

### 1. In 1957 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 525 000 000 frank.

Ce programme de 700 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 458 bis;  
en 1958, de l'article 451.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 700 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 175 000 000 de francs.

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

## 2. Programme ouvert en 1959.

Crédit d'engagement sollicité : 192 000 000 de francs.

Ce programme de 192 000 000 de francs doit permettre le remplacement d'une nouvelle tranche de « half tracks » utilisés pour le transport de l'infanterie blindée.

L'exécution de ce programme s'échelonnera en principe sur les exercices 1959 et 1960.

### Art. 59.452. — Force terrestre. — Matériel et équipements divers.

Crédit d'engagement sollicité : 233 250 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 77 900 000 francs.

Ce programme de 233 250 000 francs se présente comme suit :

Hélicoptère	F	15 500 000
Matériel électronique et de télécommunication		53 850 000
Armement léger		17 000 000
Matériel du génie		44 000 000
Véhicules de transport		18 450 000
Matériels divers : matériel du service de santé, matériel didactique et d'entraînement, matériel cryptographique, matériel ABC		84 450 000
Total	F	233 250 000

L'exécution de ce programme s'échelonnera, en principe, sur les années 1959 à 1961.

### Art. 59.453. — Force terrestre. — Garde territoriale antiaérienne. — Matériel antiavion (armement, charroi, accessoires et munitions) (programme ouvert en 1952).

Crédit de paiement sollicité : 3 687 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est ramenée de 694 804 000 à 694 200 000 francs, soit une diminution de 604 000 francs, a fait l'objet :

en 1952, de l'article 461.2;  
en 1953, de l'article 454.2;  
en 1954, de l'article 446.2;  
en 1955, de l'article 453.2;  
en 1956, de l'article 455.1;  
en 1957, de l'article 461.1;  
en 1958, de l'article 454.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 694 804 000 francs;  
pour les paiements, à 690 513 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 4 291 000 francs).

La différence de 604 000 francs entre le montant des crédits d'engagement alloués et le coût ajusté du programme correspond à une réduction du montant des obligations contractées avant le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

### Art. 59.454. — Force terrestre. — Réorganisation de la garde territoriale antiaérienne (armement, munitions, véhicules automobiles, matériels divers, habillement, équipement, fret, frais divers, etc.) (programme ouvert en 1953).

Crédit de paiement sollicité : 23 801 000 francs.

Ce programme de 377 903 000 francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 455.2;  
en 1954, de l'article 447.2;  
en 1955, de l'article 454.2;  
en 1956, de l'article 456.2;  
en 1957, de l'article 462.2;  
en 1958, de l'article 455.2.

Dit programma van 700 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 458 bis;  
in 1958, van artikel 451.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
voor de vastleggingen, 700 000 000 frank;  
voor de betalingen, 175 000 000 frank.

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

## 2. In 1959 geopend programma.

Aangevraagd vastleggingskrediet : 192 000 000 frank.

Dit programma van 192 000 000 frank moet de vervanging toelaten van een nieuwe schijf van « half tracks » gebruikt voor het vervoer van de gepantserde infanterie.

De uitvoering van dit programma zal zich in beginsel over de dienstjaren 1959 en 1960 uitstrekken.

### Art. 59.452. — Landmacht. — Allerhande materieel en uitrusting.

Aangevraagd vastleggingskrediet : 233 250 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 77 900 000 frank.

Dit programma van 233 250 000 frank doet zich als volgt voor :

Hefschroefvliegtuig	F	15 500 000
Electronisch- en televerbindingsmaterieel		53 850 000
Lichte wapening		17 000 000
Geniematerieel		44 000 000
Transportvoertuigen		18 450 000
Allerhande materieel : materieel van de gezondheidsdienst, didactisch- en trainingsmaterieel, cryptografisch materieel, ABC-materieel		84 450 000
Totaal	F	233 250 000

De uitvoering van dit programma zal zich, in beginsel, over de dienstjaren 1959 tot 1961 uitstrekken.

### Art. 59.453. — Landmacht. — Territoriale wacht voor luchtafweer. — Luchtafweermaterieel (wapening, voertuigen, bijhorigheden en ammunitié) (in 1952 geopend programma).

Aangevraagd betalingskrediet : 3 687 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 694 804 000 tot 694 200 000 frank, zegge een vermindering van 604 000 frank, herleid wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1952, van artikel 461.2;  
in 1953, van artikel 454.2;  
in 1954, van artikel 446.2;  
in 1955, van artikel 453.2;  
in 1956, van artikel 455.1;  
in 1957, van artikel 461.1;  
in 1958, van artikel 454.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 694 804 000 frank;  
voor de betalingen, 690 513 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 4 291 000 frank).

Het verschil van 604 000 frank tussen het bedrag van de toegekende vastleggingskredieten en de aangepaste kostprijs van het programma stemt overeen met een vermindering van het bedrag der vóór 1 januari 1958 aangegane verbintenissen.

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

### Art. 59.454. — Landmacht. — Herinrichting van de territoriale wacht voor luchtafweer (wapening, ammunitié, motorvoertuigen, allerlei materieel, kledij, toerusting, vracht, allerhande onkosten, enz.) (in 1953 geopend programma).

Aangevraagd betalingskrediet : 23 801 000 frank.

Dit programma van 377 903 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 455.2;  
in 1954, van artikel 447.2;  
in 1955, van artikel 454.2;  
in 1956, van artikel 456.2;  
in 1957, van artikel 462.2;  
in 1958, van artikel 455.2.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 377 903 000 francs;  
 pour les paiements, à 354 102 000 francs (compte tenu d'annulations  
 pour un total de 22 798 000 francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

**Art. 59.455. — Force terrestre. — Garde territoriale antiaérienne. — Acquisition de matériel électronique.**

Crédit de paiement sollicité : 48 715 000 francs.

Ce programme de 544 074 000 francs a fait l'objet :

en 1952, de l'article 461 ter;  
 en 1953, de l'article 456;  
 en 1954, de l'article 448;  
 en 1955, de l'article 455;  
 en 1956, de l'article 457;  
 en 1957, de l'article 463;  
 en 1958, de l'article 456.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 544 074 000 francs;  
 pour les paiements, à 495 359 000 francs (compte tenu d'annulations  
 pour un total de 28 001 000 francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche;  
 la différence (5 333 000 francs) entre les montants inscrits dans les  
 colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi est égale au  
 montant du report prévu à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars  
 1958.

**Art. 59.456. — Force terrestre. — Garde territoriale antiaérienne. — Installations de repérage et de conduite de tir utilisées en liaison avec l'artillerie.**

Crédit de paiement sollicité : 66 425 000 francs.

Ce programme de 144 700 000 francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 464.2;  
 en 1958, de l'article 457.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 144 700 000 francs;  
 pour les paiements, à 78 275 000 francs (compte tenu d'une annulation de 19 990 000 francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

**Art. 59.457. — Force terrestre. — Garde territoriale antiaérienne. — Équipement.**

Crédit de paiement sollicité : 24 450 000 francs.

Ce programme de 34 750 000 francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 467;  
 en 1958, de l'article 458.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 34 750 000 francs;  
 pour les paiements, à 9 550 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 750 000 francs.

#### Force aérienne.

**Art. 59.461. — Équipement de bases aéronautiques : matériaux, main-d'œuvre, etc.; terrains, bâtiments, matériels, installations aéronautiques diverses à ériger sur les aérodromes; remise en état (programme ouvert en 1953).**

Crédit de paiement sollicité : 2 193 000 francs.

Ce programme de 307 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 424.3;  
 en 1954, de l'article 421.2;  
 en 1955, de l'article 423.1;

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 377 903 000 frank;  
 voor de betalingen, 354 102 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 22 798 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

**Art. 59.455. — Landmacht. — Territoriale wacht voor luchtafweer. — Aankoop van elektronisch materieel.**

Aangevraagd betalingskrediet : 48 715 000 frank.

Dit programma van 544 074 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1952, van artikel 461 ter;  
 in 1953, van artikel 456;  
 in 1954, van artikel 448;  
 in 1955, van artikel 455;  
 in 1956, van artikel 457;  
 in 1957, van artikel 463;  
 in 1958, van artikel 456.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 544 074 000 frank;  
 voor de betalingen, 495 359 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 28 001 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf; het verschil (5 333 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel is gelijk aan het bedrag van de overdracht voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

**Art. 59.456. — Landmacht. — Territoriale wacht voor luchtafweer. — Opnemings- en vuurleidingsinstallaties, welke in verband met de artillerie worden gebruikt.**

Aangevraagd betalingskrediet : 66 425 000 frank.

Dit programma van 144 700 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 464.2;  
 in 1958, van artikel 457.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 144 700 000 frank;  
 voor de betalingen, 78 275 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 19 990 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

**Art. 59.457. — Landmacht. — Territoriale wacht voor luchtafweer. — Uitrusting.**

Aangevraagd betalingskrediet : 24 450 000 frank.

Dit programma van 34 750 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 467;  
 in 1958, van artikel 458.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
 voor de vastleggingen, 34 750 000 frank;  
 voor de betalingen, 9 550 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 750 000 frank moeten worden aangevraagd.

#### Luchtmacht.

**Art. 59.461. — Toerusting van luchtvaartbases : materialen, werkkrachten, enz.; terreinen, gebouwen, materieel, diverse op de luchtvaarttereinen op te richten installaties; herstellingen (in 1953 geopend programma).**

Aangevraagd betalingskrediet : 2 193 000 frank.

Dit programma van 307 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 424.3;  
 in 1954, van artikel 421.2;  
 in 1955, van artikel 423.1;

en 1956, de l'article 421.1;  
en 1957, de l'article 419.1;  
en 1958, de l'article 461.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
pour les engagements, à 307 000 000 de francs (compte tenu d'une annulation de 72 000 000 de francs);  
pour les paiements, 282 000 000 de francs (compte tenu d'annulations pour un total de 35 887 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 22 807 000 francs.

*Art. 59.462. — Force aérienne. — Installation de nouvelles écoles et aménagement des écoles existantes (travaux, immeubles, mobilier, main-d'œuvre, etc.).*

Crédit de paiement sollicité : 8 968 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est ramenée de 20 000 000 à 19 968 000 francs, soit une diminution de 32 000 francs, a fait l'objet :

en 1956, de l'article 449;  
en 1957, de l'article 454;  
en 1958, de l'article 463.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
pour les engagements, à 20 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 11 000 000 de francs (compte tenu d'une annulation de 9 000 000 de francs).

La différence de 32 000 francs entre le montant des crédits d'engagement et le coût ajusté du programme correspond à une réduction du montant des obligations contractées avant le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

*Art. 59.463. — Force aérienne. — Organisation du Centre de la Force aérienne et de l'Ecole de Chasse.*

Crédit d'engagement sollicité : 29 747 000 francs.  
Crédit de paiement sollicité : 16 708 000 francs.

Ce programme est actuellement évalué à 40 347 000 francs, y compris le programme de 10 600 000 francs faisant l'objet de l'article 464 du budget de 1958.

Les crédits alloués en 1958 s'élèvent :  
pour les engagements à 10 600 000 francs;  
pour les paiements à 2 650 000 francs,

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 20 989 000 francs.

*Art. 59.464. — Force aérienne. — Construction, aménagement et équipement de casernements et d'installations nécessaires au personnel (y compris l'acquisition de terrains).*

Crédit de paiement sollicité : 15 950 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 37 200 000 francs, ouvert à l'intervention du budget de 1958 (art. 466), il a été alloué :

un crédit d'engagement de 37 200 000 francs;  
un crédit de paiement de 10 050 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 11 200 000 francs.

*Art. 59.465. — Force aérienne. — Construction, aménagement et équipement de bases aériennes et d'installations logistiques (y compris l'acquisition de terrains).*

Crédit de paiement sollicité : 9 201 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 89 220 000 francs, ouvert à l'intervention du budget de 1958 (art. 467) il a déjà été alloué :

un crédit d'engagement de 89 220 000 francs;  
un crédit de paiement de 41 500 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 38 519 000 francs.

in 1956, van artikel 421.1;  
in 1957, van artikel 419.1;  
in 1958, van artikel 461.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
voor de vastleggingen, 307 000 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 72 000 000 frank);  
voor de betalingen, 282 000 000 frank (rekening gehouden met annuleringen van een totaal van 35 887 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 22 807 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.462. — Luchtmacht. — Oprichting van nieuwe scholen en geschiktmaking van de bestaande scholen (werken, gebouwen, meubilair, werkkrachten, enz.).*

Aangevraagd betalingskrediet : 8 968 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 20 000 000 tot 19 968 000 frank, zegge een vermindering van 32 000 frank, herleid werd heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 449;  
in 1957, van artikel 454;  
in 1958, van artikel 463.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
voor de vastleggingen, 20 000 000 frank;  
voor de betalingen, 11 000 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 9 000 000 frank).

Het verschil van 32 000 frank tussen het bedrag van de toegekende vastleggingskredieten en de aangepaste kostprijs van het programma stamt overeen met een vermindering van het bedrag der vóór 1 januari 1958 aangegane verbintenissen.

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

*Art. 59.463. — Luchtmacht. — Inrichting van het Luchtmachtcentrum en van de Jachtschool.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 29 747 000 frank.  
Aangevraagd betalingskrediet : 16 708 000 frank.

Dit programma wordt thans geraamd op 40 347 000 frank, met inbegrip van het programma van 10 600 000 frank, welk het voorwerp uitmaakt van artikel 464 van de begroting van 1958.

De in 1958 toegekende kredieten bedragen :  
voor de vastleggingen, 10 600 000 frank;  
voor de betalingen, 2 650 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 20 989 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.464. — Luchtmacht. — Bouw, geschiktmaking en toerusting van voor het personeel noodzakelijke kazernementen en inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).*

Aangevraagd betalingskrediet : 15 950 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 37 200 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 466), werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 37 200 000 frank;  
een betalingskrediet van 10 050 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 11 200 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.465. — Luchtmacht. — Bouw, geschiktmaking en toerusting van luchtvaartbases en van logistieke inrichtingen (met inbegrip van de aankoop van gronden).*

Aangevraagd betalingskrediet : 9 201 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 89 220 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 467), werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 89 220 000 frank;  
een betalingskrediet van 41 500 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 38 519 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.466. — Force aérienne. —  
Matériel et installations de télécommunication pour les bases.*

Crédit de paiement sollicité : 5 060 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 12 730 000 francs, ouvert à l'intervention du budget de 1958 (art. 468) il a déjà été alloué :

un crédit d'engagement de 12 730 000 francs;  
un crédit de paiement de 3 180 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 4 490 000 francs.

*Art. 59.467. — Réorganisation de la force aérienne. —  
Matériels et équipements, armements et munitions, etc.*

1. Programme ouvert en 1952.

Crédit de paiement sollicité : 28 800 000 francs.

Ce programme de 962 107 000 francs a fait l'objet :

en 1952, de l'article 427.2;  
en 1953, de l'article 426.2;  
en 1954, de l'article 423.2;  
en 1955, de l'article 425.2;  
en 1956, de l'article 424.1;  
en 1957, de l'article 422.1;  
en 1958, de l'article 469.1.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 962 107 000 francs (compte tenu d'une annulation de 8 000 000 de francs);  
pour les paiements, à 911 929 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 289 575 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 21 378 000 francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (71 453 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminuée du montant des reports (50 075 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

2. Programme ouvert en 1953.

Crédit de paiement sollicité : 193 395 000 francs.

Ce programme de 821 018 000 francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 426.3;  
en 1954, de l'article 423.3;  
en 1955, de l'article 425.3;  
en 1956, de l'article 424.2;  
en 1957, de l'article 422.2;  
en 1958, de l'article 469.2.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 821 018 000 francs;  
pour les paiements, à 546 297 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 156 970 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 81 326 000 francs.

*Art. 59.468. — Force aérienne. — Renouvellement et modernisation des avions d'entraînement (y compris les recharges, l'équipement au sol, etc.).*

Crédit d'engagement sollicité : 70 000 000 de francs.

Crédit de paiement sollicité : 15 000 000 de francs.

Ce programme, dont l'évaluation est portée de 495 000 000 à 565 000 000 de francs, soit une augmentation de 70 000 000 de francs due à une hausse des prix, a fait l'objet :

en 1957, de l'article 422 bis;  
en 1958, de l'article 470.

Les crédits alloués antérieurement s'élèvent :

pour les engagements, à 495 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 62 000 000 de francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 488 000 000 de francs.

*Art. 59.466. — Luchtmacht. —  
Verbindingsmaterieel en -installaties voor de bases.*

Aangevraagd betalingskrediet : 5 060 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 12 730 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 468), werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 12 730 000 frank;  
een betalingskrediet van 3 180 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 4 490 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.467. — Herinrichting van de Luchtmacht. —  
Materieel en toerusting, wapening en ammunitië, enz.*

1. In 1952 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 28 800 000 frank.

Dit programma van 962 107 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1952, van artikel 427.2;  
in 1953, van artikel 426.2;  
in 1954, van artikel 423.2;  
in 1955, van artikel 425.2;  
in 1956, van artikel 424.1;  
in 1957, van artikel 422.1;  
in 1958, van artikel 469.1.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 962 107 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 8 000 000 frank);  
voor de betalingen, 911 929 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 289 575 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 21 378 000 frank moeten worden aangevraagd.

Dit laatste bedrag stemt overeen met het verschil (71 453 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel verminderd met het bedrag van de overdrachten (50 075 000 frank) voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

2. In 1953 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 193 395 000 frank.

Dit programma van 821 018 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 426.3;  
in 1954, van artikel 423.3;  
in 1955, van artikel 425.3;  
in 1956, van artikel 424.2;  
in 1957, van artikel 422.2;  
in 1958, van artikel 469.2.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 821 018 000 frank;  
voor de betalingen, 546 297 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 156 970 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 81 326 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.468. — Luchtmacht. — Vernieuwing en modernisering van de oefenvliegtuigen (met inbegrip van de wisselstukken, de grondtoerusting, enz.).*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 70 000 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 15 000 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming verhoogd wordt van 495 000 000 tot 565 000 000 frank, zegge een aan een stijging van de prijzen te wijten vermeerdering van 70 000 000 frank, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 422 bis;  
in 1958, van artikel 470.

De vroeger toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 495 000 000 frank;  
voor de betalingen, 62 000 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 488 000 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.469. — Renouvellement et modernisation des escadrilles de chasse de jour de la force aérienne.*

Crédit d'engagement sollicité : 5 000 000 de francs.  
Crédit de paiement sollicité : 27 353 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est ramenée de 5 720 000 à 5 599 823 000 francs, soit une diminution de 120 177 000 francs, a fait l'objet :

en 1953, de l'article 429bis;  
en 1954, de l'article 425;  
en 1955, de l'article 427;  
en 1956, de l'article 425;  
en 1957, de l'article 424;  
en 1958, de l'article 471.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 5 810 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 5 572 470 000 francs (compte tenu d'une annulation de 365 000 000 de francs).

La différence de 215 177 000 francs entre le total des crédits d'engagement (5 815 000 000 de francs) et le coût ajusté du programme (5 599 823 000 francs) correspond à une réduction du montant des obligations contractées avant le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

Les crédits sollicités représentent donc les dernières tranches.

*Art. 59.470. — Force aérienne. — Avions de transport.*

Crédit d'engagement sollicité : 300 000 000 de francs.  
Crédit de paiement sollicité : 89 000 000 de francs.

L'exécution de ce programme de 300 000 000 de francs s'échelonnera, en principe, sur les exercices 1959 et 1960.

*Art. 59.471. — Force aérienne. — Matériel électronique.*

Crédit d'engagement sollicité : 29 681 000 francs.  
Crédit de paiement sollicité : 33 087 000 francs.

Ce programme de 406 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 428;  
en 1958, de l'article 474.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 304 800 000 francs;  
pour les paiements, à 74 300 000 francs (compte tenu d'une annulation de 24 000 000 de francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs :

des crédits d'engagement pour un montant de 71 519 000 francs;  
des crédits de paiement pour un montant de 298 613 000 francs.

*Art. 59.472. — Force aérienne. — Armement léger.*

Crédit d'engagement sollicité : 6 000 000 de francs.  
Crédit de paiement sollicité : 2 000 000 de francs.

L'exécution de ce programme de 6 000 000 de francs s'échelonnera, en principe, sur les exercices 1959 et 1960.

*Art. 59.473. — Force aérienne. — Matériels et équipements divers.*

Crédit de paiement sollicité : 23 455 000 francs.

Ce programme de 170 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 429;  
en 1958, de l'article 475.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 139 500 000 francs;  
pour les paiements, à 34 100 000 francs (compte tenu d'une annulation de 10 000 000 de francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs :

des crédits d'engagement pour un montant de 30 500 000 francs;  
des crédits de paiement pour un montant de 112 445 000 francs.

*Art. 59.469. — Vernieuwing en modernisering der dagjachtsmaldeelen van de luchtmacht.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 5 000 000 frank.  
Aangevraagd betalingskrediet : 27 353 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 5 720 000 000 tot 5 599 823 000 frank, zegge een vermindering van 120 177 000 frank, herleid wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 429bis;  
in 1954, van artikel 425;  
in 1955, van artikel 427;  
in 1956, van artikel 425;  
in 1957, van artikel 424;  
in 1958, van artikel 471.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 5 810 000 000 frank;  
voor de betalingen, 5 572 470 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 365 000 000 frank).

Het verschil van 215 177 000 frank tussen het totaal van de vastleggingskredieten (5 815 000 000 frank) en de aangepaste kostprijs van het programma (5 599 823 000 frank) stemt overeen met een vermindering van het bedrag der vóór 1 januari 1958 aangegeven verbintenissen.

De aangevraagde kredieten vertegenwoordigen dus de laatste schijven.

*Art. 59.470. — Luchtmacht. — Transportvliegtuigen.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 300 000 000 frank.  
Aangevraagd betalingskrediet : 89 000 000 frank.

De uitvoering van dit programma van 300 000 000 frank zal zich, in beginsel, over de dienstjaren 1959 en 1960 uitstrekken.

*Art. 59.471. — Luchtmacht. — Electronisch materieel.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 29 681 000 frank.  
Aangevraagd betalingskrediet : 33 087 000 frank.

Dit programma van 406 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 428;  
in 1958, van artikel 474.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 304 800 000 frank;  
voor de betalingen, 74 300 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 24 000 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen moeten worden aangevraagd :

vastleggingskredieten voor een bedrag van 71 519 000 frank;  
betalingskredieten voor een bedrag van 298 613 000 frank.

*Art. 59.472. — Luchtmacht. — Lichte wapening.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 6 000 000 frank.  
Aangevraagd betalingskrediet : 2 000 000 frank.

De uitvoering van dit programma van 6 000 000 frank zal zich, in beginsel, over de dienstjaren 1959 en 1960 uitstrekken.

*Art. 59.473. — Luchtmacht. — Allerhande materieel en uitrusting.*

Aangevraagd betalingskrediet : 23 455 000 frank.

Dit programma van 170 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 429;  
in 1958, van artikel 475.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 139 500 000 frank;  
voor de betalingen, 34 100 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 10 000 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen moeten worden aangevraagd :

vastleggingskredieten voor een bedrag van 30 500 000 frank;  
betalingskredieten voor een bedrag van 112 445 000 frank.

*Force navale.*

**Art. 59.481.** — *Acquisition de matériels divers destinés à l'équipement des services terrestres et navals. — Travaux divers (programme ouvert en 1952).*

Crédit de paiement sollicité : 7 718 000 francs.

Ce programme de 104 935 000 francs a fait l'objet :

en 1952, de l'article 431.2;  
en 1953, de l'article 430.1;  
en 1954, de l'article 426.1;  
en 1955, de l'article 428.1;  
en 1956, de l'article 426.1;  
en 1957, de l'article 431.1;  
en 1958, de l'article 481.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 104 935 000 francs;  
pour les paiements, à 97 217 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 4 191 000 francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche; la différence (4 216 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi est égale au montant du projet prévu à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

**Art. 59.482.** — *Construction et équipement d'une flottille de dragueurs de mines pour l'Escaut (y compris les dépenses incombant à la Belgique dans le cadre de la commande « off shore » de dragueurs de mines de même type).*

Crédit de paiement sollicité : 57 900 000 francs.

Ce programme de 480 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 432;  
en 1954, de l'article 428;  
en 1955, de l'article 430;  
en 1956, de l'article 428;  
en 1957, de l'article 433;  
en 1958, de l'article 432.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 480 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 413 100 000 francs (compte tenu d'une annulation de 33 000 000 de francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 9 000 000 de francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (17 075 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 3 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminuée du montant des reports (8 075 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

*Art. 59.483. — Navires et embarcations portuaires.**1. Programme ouvert en 1956.*

Crédit de paiement sollicité : 35 668 000 francs.

Ce programme de 75 700 000 francs a fait l'objet :

en 1956, de l'article 429;  
en 1957, de l'article 434.1;  
en 1958, de l'article 483.1.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 75 700 000 francs;  
pour les paiements, à 40 032 000 francs (compte tenu d'une annulation de 7 000 000 de francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

*2. Programme ouvert en 1957.*

Crédit d'engagement sollicité : 45 000 000 de francs.  
Crédit de paiement sollicité : 47 000 000 de francs.

Ce programme, dont l'évaluation est portée de 81 270 000 à 96 000 000 de francs, soit une augmentation de 14 730 000 francs, a fait l'objet :

en 1957, de l'article 434.2;  
en 1958, de l'article 483.2.

*Zeemacht.*

**Art. 59.481.** — *Aankoop van allerlei materieel bestemd voor de toerusting van de land- en zeediensten. — Allerhande werken (in 1952 geopend programma).*

Aangevraagd betalingskrediet : 7 718 000 frank.

Dit programma van 104 935 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1952, van artikel 431.2;  
in 1953, van artikel 430.1;  
in 1954, van artikel 426.1;  
in 1955, van artikel 428.1;  
in 1956, van artikel 426.1;  
in 1957, van artikel 431.1;  
in 1958, van artikel 481.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 104 935 000 frank;  
voor de betalingen, 97 217 000 frank (rekening gehouden met annuleringen voor een totaal van 4 191 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf; het verschil (4 216 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel is gelijk aan het bedrag van de overdracht voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

**Art. 59.482.** — *Bouw en toerusting van een flottilje mijnenvegers voor de Schelde (met inbegrip van de België aanbelangende uitgaven in het raam van de « off shore » bestelling van mijnenvegers van hetzelfde type).*

Aangevraagd betalingskrediet : 57 900 000 frank.

Dit programma van 480 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 432;  
in 1954, van artikel 428;  
in 1955, van artikel 430;  
in 1956, van artikel 428;  
in 1957, van artikel 433;  
in 1958, van artikel 432.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 480 000 000 frank;  
voor de betalingen, 413 100 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 33 000 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 9 000 000 frank moeten worden aangevraagd.

Dit laatste bedrag stemt overeen met het verschil (17 075 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 3 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel, verminderd met het bedrag van de overdrachten (8 075 000 frank) voorzien in bijlage III van het Koninklijk besluit van 25 maart 1958.

*Art. 59.483. — Schepen en havenvaartuigen.**1. In 1956 geopend programma.*

Aangevraagd betalingskrediet : 35 668 000 frank.

Dit programma van 75 700 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 429;  
in 1957, van artikel 434.1;  
in 1958, van artikel 483.1.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 75 700 000 frank;  
voor de betalingen, 40 032 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 7 000 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

*2. In 1957 geopend programma.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 45 000 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 47 000 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 81 270 000 tot 96 000 000 frank, zegge een vermeerdering van 14 730 000 frank verhoogd wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 434.2;  
in 1958, van artikel 483.2.

L'augmentation de 14 730 000 francs résulte d'une réévaluation et d'une réadaptation du programme primitif.

Les crédits alloués antérieurement s'élèvent :

pour les engagements, à 51 000 000 de francs;

pour les paiements, à 20 000 000 de francs (compte tenu d'une annulation de 23 000 000 de francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 29 000 000 de francs.

### 3. Programme ouvert en 1958.

Crédit de paiement sollicité : 10 000 000 de francs.

Pour l'exécution de ce programme de 40 000 000 de francs ouvert à l'intervention du budget de 1958 (article 483.3), il a déjà été alloué :

un crédit d'engagement de 40 000 000 de francs;

un crédit de paiement de 30 000 000 de francs.

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

**Art. 59.484. — Force navale. — Matériel électronique et de communication, habillement et équipement.**

### 1. Programme ouvert en 1956.

Crédit de paiement sollicité : 3 408 000 francs.

Ce programme de 11 119 000 francs a fait l'objet :

en 1956, de l'article 430;

en 1957, de l'article 435.1;

en 1958, de l'article 484.1.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 11 119 000 francs;

pour les paiements, à 7 711 000 francs (compte tenu d'une annulation de 1 287 000 francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

### 2. Programme ouvert en 1958.

Crédit de paiement sollicité : 20 940 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 45 000 000 de francs, ouvert à l'intervention du budget de 1958 (art. 484.2), il a été alloué :

un crédit d'engagement de 45 000 000 de francs;

un crédit de paiement de 13 000 000 de francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 11 060 000 francs.

**Art. 59.485. — Construction d'une base navale à Nieuwpoort.**

Crédit d'engagement sollicité : 600 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 1 140 000 francs.

Ce programme de 81 963 000 francs a fait l'objet :

en 1954, de l'article 430 bis;

en 1955, de l'article 433;

en 1956, de l'article 432;

en 1957, de l'article 436;

en 1958, de l'article 485.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 81 963 000 francs;

pour les paiements, à 80 823 000 francs.

Bien qu'il soit sollicité, au delà des crédits d'engagement déjà alloués, un supplément de 600 000 francs, le programme reste maintenu dans la limite susmentionnée de 81 963 000 francs; en effet, ce supplément est compensé par une réduction des obligations contractées avant le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

Les crédits sollicités représentent donc les dernières tranches.

**Art. 59.486. — Construction et installation de la base navale de « Sainte-Marie ».**

Crédit de paiement sollicité : 24 334 000 francs.

Ce programme de 53 220 000 francs a fait l'objet :

en 1956, de l'article 433;

De vermeerdering van 14 730 000 frank spruit voort uit een herschatting en een heraanpassing van het oorspronkelijk programma.

De vroeger toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 51 000 000 frank;

voor de betalingen, 20 000 000 frank (rekening gehouden met een annulerung van 23 000 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 29 000 000 frank moeten worden aangevraagd.

### 3. In 1958 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 10 000 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 40 000 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 483.3), werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 40 000 000 frank;  
een betalingskrediet van 30 000 000 frank.

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

**Art. 59.484. — Zeemacht- Elektronisch- en verbindingsmaterieel, kleding en uitrusting.**

### 1. In 1956 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 3 408 000 frank.

Dit programma van 11 119 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 430;

in 1957, van artikel 435.1;

in 1958, van artikel 484.1.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 11 119 000 frank;

voor de betalingen, 7 711 000 frank (rekening gehouden met een annulerung van 1 287 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

### 2. In 1958 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 20 940 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 45 000 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 484.2), werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 45 000 000 frank;

een betalingskrediet van 13 000 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 11 060 000 frank moeten worden aangevraagd.

**Art. 59.485. — Oprichting van een vlootbasis te Nieuwpoort.**

Aangevraagd vastleggingskrediet : 600 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 1 140 000 frank.

Dit programma van 81 963 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1954, van artikel 430 bis;

in 1955, van artikel 433;

in 1956, van artikel 432;

in 1957, van artikel 436;

in 1958, van artikel 485.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 81 963 000 frank;

voor de betalingen, 80 823 000 frank.

Hoewel, boven de reeds toegekende vastleggingskredieten, een supplement van 600 000 frank aangevraagd wordt, blijft het programma tot de hoger vermelde grens van 81 963 000 frank beperkt; dit supplement wordt inderdaad gecompenseerd door een vermindering van het bedrag der vóór 1 januari 1958 aangegane verbintenissen.

De aangevraagde kredieten vertegenwoordigen dus de laatste schijven.

**Art. 59.486. — Oprichting en installatie van de vlootbasis van « Sint-Maria ».**

Aangevraagd betalingskrediet : 24 334 000 frank.

Dit programma van 53 220 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 433;

en 1957, de l'article 437;  
en 1958, de l'article 486.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
pour les engagements, à 53 220 000 francs;  
pour les paiements, à 28 886 000 francs (compte tenu d'une annulation de 9 000 000 de francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

Art. 59.487. — Construction et installation  
d'une école supérieure de déminage à Ostende.

Crédit de paiement sollicité : 3 051 000 francs.

Ce programme de 20 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1955, de l'article 435;  
en 1956, de l'article 434;  
en 1957, de l'article 438;  
en 1958, de l'article 487.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
pour les engagements, à 20 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 16 949 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 1 583 000 francs).

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

Art. 59.488. — Travaux divers pour l'achèvement des bases navales.

1. Programme ouvert en 1956.

Crédit de paiement sollicité : 23 020 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est ramenée de 45 400 000 à 45 084 000 francs soit une diminution de 316 000 francs, a fait l'objet :

en 1956, de l'article 435;  
en 1957, de l'article 439;  
en 1958, de l'article 488.1.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
pour les engagements, à 45 400 000 francs;  
pour les paiements, à 22 064 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 4 453 000 francs).

La différence de 316 000 francs entre le montant des crédits d'engagement alloués et le coût ajusté du programme correspond à une réduction des obligations contractées avant le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

Le crédit de paiement sollicité représente donc la dernière tranche.

2. Programme ouvert en 1959.

Crédit d'engagement sollicité : 25 150 000 francs.  
Crédit de paiement sollicité : 15 150 000 francs.

Le crédit d'engagement se répartit comme suit :

Ostende	...	...	...	...	...	F	8 550 000
Nieuport	...	...	...	...	...	F	9 500 000
Anvers	...	...	...	...	...	F	3 600 000
Bruges	...	...	...	...	...	F	3 500 000
Total						F	25 150 000

L'exécution de ce programme s'échelonnera, en principe, sur les exercices 1959 et 1960.

Art. 59.489. — Force navale. — Armement et munitions.

Crédit de paiement sollicité : 20 669 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 54 920 000 francs, ouvert à l'intervention du budget de 1958 (art. 491), il a déjà été alloué :

un crédit d'engagement de 54 920 000 francs;  
un crédit de paiement de 29 000 000 de francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 5 251 000 francs.

in 1957, van artikel 437;  
in 1958, van artikel 486.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
voor de vastleggingen, 53 220 000 frank;  
voor de betalingen, 28 886 000 frank (rekening gehouden met een annuleren van 9 000 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

Art. 59.487. — Oprichting en installatie  
van een hogere school voor zeeontmijning te Oostende.

Aangevraagd betalingskrediet : 3 051 000 frank.

Dit programma van 20 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1955, van artikel 435;  
in 1956, van artikel 434;  
in 1957, van artikel 438;  
in 1958, van artikel 487.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
voor de vastleggingen, 20 000 000 frank;  
voor de betalingen, 16 949 000 frank (rekening gehouden met annuleren voor een totaal van 1 583 000 frank).

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

Art. 59.488. — Allerlei werken voor de voltooiing van de vlootbases.

1. In 1956 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 23 020 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 45 400 000 tot 45 084 000 frank, zegge een vermindering van 316 000 frank, herleid wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 435;  
in 1957, van artikel 439;  
in 1958, van artikel 488.1.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
voor de vastleggingen, 45 400 000 frank;  
voor de betalingen, 22 064 000 frank (rekening gehouden met annuleren voor een totaal van 4 453 000 frank).

Het verschil van 316 000 frank tussen het bedrag van de toegekende vastleggingskredieten en de aangepaste kostprijs van het programma stemt overeen met een vermindering van het bedrag der vóór 1 januari 1958 aangegeven verbintenissen.

Het aangevraagd betalingskrediet vertegenwoordigt dus de laatste schijf.

2. In 1959 geopend programma.

Aangevraagd vastleggingskrediet : 25 150 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 15 150 000 frank.

Het vastleggingskrediet wordt als volgt onderverdeeld :

Oostende	...	...	...	...	...	F	8 550 000
Nieuwpoort	...	...	...	...	...	F	9 500 000
Antwerpen	...	...	...	...	...	F	3 600 000
Brugge	...	...	...	...	...	F	3 500 000

Totaal ... ... F 25 150 000

De uitvoering van dit programma zal zich, in beginsel, over de dienstjaren 1959 en 1960 uitspreiden.

Art. 59.489. — Zeemacht. — Wapening en ammunitié.

Aangevraagd betalingskrediet : 20 669 000 frank.

Voor de uitvoering van dit programma van 54 920 000 frank, geopend door tussenkomst van de begroting van 1958 (art. 491), werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 54 920 000 frank;  
een betalingskrediet van 29 000 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 5 251 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.490. — *Force navale. — Hélicoptères de dragage.*

Crédit d'engagement sollicité : 40 000 000 de francs.

Acquisition de 2 hélicoptères.

Le paiement aura lieu, en principe, en 1960.

*Bases métropolitaines d'Afrique.*Art. 59.521. — *Etablissement d'une base métropolitaine à Kamina (matériaux, matériel, main-d'œuvre, mobilier, transports, terrains, cultures, plantations, équipements, etc.) (programme ouvert en 1954).*

Crédit d'engagement sollicité : 83 740 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 63 367 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est portée de 352 257 000 à 435 997 000 francs, soit une augmentation de 83 740 000 francs, a fait l'objet :

- en 1954, de l'article 449.4;
- en 1955, de l'article 456.4;
- en 1956, de l'article 461.3;
- en 1957, de l'article 468.2;
- en 1958, de l'article 521.1.

La majoration de 83 740 000 francs découle de la réévaluation du programme initial et de l'incorporation dans celui-ci de certains travaux connexes.

Les crédits alloués antérieurement s'élèvent :

- pour les engagements, à 352 257 000 francs;
- pour les paiements, à 298 800 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 73 830 000 francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (74 594 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminuée du montant des reportés (764 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

Art. 58.522. — *Etablissement de la base métropolitaine du Bas-Congo (travaux, études, surveillance, matériaux, matériels, main-d'œuvre, etc.).*

Crédit d'engagement sollicité : 144 722 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 195 788 000 francs.

Ce programme de 1 005 072 000 francs a fait l'objet :

- en 1953, de l'article 458.2;
- en 1954, de l'article 450;
- en 1955, de l'article 457;
- en 1956, de l'article 462;
- en 1957, de l'article 469;
- en 1958, de l'article 522.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

- pour les engagements, à 763 438 000 francs;
- pour les paiements, à 565 036 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs :

- ~~des crédits d'engagement pour un montant de 96 912 000 francs;~~
- ~~des crédits de paiement pour un montant de 244 248 000 francs.~~

*Divers.*Art. 59.541. — *Dépenses de toute nature relatives aux aérodromes à établir à l'intérieur du pays dans le cadre des obligations internationales.*

Crédit de paiement sollicité : 139 740 000 francs.

Ce programme de 4 040 000 000 de francs a fait l'objet :

- en 1952, de l'article 426bis;
- en 1953, de l'article 425;
- en 1954, de l'article 453;
- en 1955, de l'article 460;
- en 1956, de l'article 466;
- en 1957, de l'article 472;
- en 1958, de l'article 541.

Art. 59.490. — *Zeemacht. — Dreghefschroefvliegtuigen.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 40 000 000 frank.

Aankoop van 2 hefschroefvliegtuigen.

De betaling zal, in beginsel, in 1960 geschieden.

*Bases van het Moederland in Afrika.*Art. 59.521. — *Oprichting van een basis van het Moederland te Kamina (materieel, werkkrachten, meubilair, vervoer, terreinen, teelt, aanplantingen, toerusting, enz.) (in 1954 geopend programma).*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 83 740 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 63 367 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 352 257 000 tot 435 997 000 frank, zegge een vermeerdering van 83 740 000 frank, verhoogd wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

- in 1954, van artikel 449.4;
- in 1955, van artikel 456.4;
- in 1956, van artikel 461.3;
- in 1957, van artikel 468.2;
- in 1958, van artikel 521.1.

De vermeerdering van 83 740 000 frank vloeit voort uit de herschatting van het oorspronkelijk programma en uit de opneming hierin van zekere ermde samenhangende werken.

De vroeger toegekende kredieten bedragen :

- voor de vastleggingen, 352 257 000 frank;
- voor de betalingen, 298 800 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 73 830 000 frank moeten worden aangevraagd.

Dit laatste bedrag steent overeen met het verschil (74 594 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel verminderd met het bedrag van de overdrachten (764 000 frank) voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

Art. 58.522. — *Oprichting van de basis van het moederland in Beneden-Kongo (werken, studiën, toezicht, materialen, materieel, werkkrachten, enz.).*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 144 722 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 195 788 000 frank.

Dit programma van 1 005 072 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

- in 1953, van artikel 458.2;
- in 1954, van artikel 450;
- in 1955, van artikel 457;
- in 1956, van artikel 462;
- in 1957, van artikel 469;
- in 1958, van artikel 522.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

- voor vastleggingen, 763 438 000 frank;
- voor de betalingen, 565 036 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen moeten worden aangevraagd :

- vastleggingskredieten voor een bedrag van 96 912 000 frank;
- betalingskredieten voor een bedrag van 244 248 000 frank.

*Allerlei.*Art. 59.541. — *Uitgaven van alle aard met betrekking tot de aanleg van vliegvelden binnen het land, in het raam van de internationale verplichtingen.*

Aangevraagd betalingskrediet : 139 740 000 frank.

Dit programma van 4 040 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

- in 1952, van artikel 426bis;
- in 1953, van artikel 425;
- in 1954, van artikel 453;
- in 1955, van artikel 460;
- in 1956, van artikel 466;
- in 1957, van artikel 472;
- in 1958, van artikel 541.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 4 040 000 000 de francs;

pour les paiements, à 3 061 588 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 250 861 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 838 672 000 francs.

*Art. 59.542. — Dépenses relatives aux aérodromes établis à l'intérieur du pays et incomptant uniquement à la Défense Nationale dans le cadre des travaux relevant de la quatrième tranche d'infrastructure O.T.A.N.*

Credit de paiement sollicité : 5 286 000 francs.

Ce programme de 90 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 425ter;

en 1954, de l'article 454;

en 1955, de l'article 461;

en 1956, de l'article 467;

en 1957, de l'article 473;

en 1958, de l'article 542;

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 90 000 000 de francs;

pour les paiements, à 34 690 000 francs (compte tenu d'une annulation de 64 041 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 50 024 000 francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (60 642 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminuée du montant des reports (10 618 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

*Art. 59.543. — Dépenses de toute nature relatives aux transmissions à réaliser par la Belgique dans le cadre des obligations internationales.*

Credit de paiement sollicité : 844 000 francs.

Ce programme de 601 061 000 francs a fait l'objet :

en 1951, de l'article 453 quater;

en 1952, de l'article 456;

en 1953, de l'article 450.1;

en 1954, de l'article 455;

en 1955, de l'article 462;

en 1956, de l'article 468;

en 1957, de l'article 474;

en 1958, de l'article 543.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 601 061 000 francs;

pour les paiements, à 517 006 000 francs (compte tenu d'une annulation de 53 704 000 francs).

Il reste à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 83 211 000 francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (84 337 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminuée du montant des reports (1 126 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

*Art. 59.544. — Dépenses relatives aux transmissions, et installations d'entraînement à réaliser par la Belgique et incomptant uniquement à la Défense Nationale dans le cadre de la quatrième tranche d'infrastructure O.T.A.N.*

Credit de paiement sollicité : 1 000 000 de francs.

Ce programme de 105 000 000 de francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 450ter;

en 1954, de l'article 456;

en 1955, de l'article 463;

en 1956, de l'article 469;

en 1957, de l'article 475;

en 1958, de l'article 544.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 105 000 000 de francs;

pour les paiements, à 5 600 000 francs (compte tenu d'une annulation de 79 800 000 francs).

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 4 040 000 000 frank;

voor de betalingen, 3 061 588 000 frank (rekening gehouden met annulering voor een totaal van 250 861 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 838 672 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.542. — Uitgaven in verband met de binnen het land aangelegde vliegvelden en uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van de vierde schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.*

Aangevraagd betalingskrediet : 5 286 000 frank.

Dit programma van 90 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953; van artikel 425 ter;

in 1954, van artikel 454;

in 1955, van artikel 461;

in 1956, van artikel 467;

in 1957, van artikel 473;

in 1958, van artikel 542.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 90 000 000 frank;

voor de betalingen, 34 690 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 64 041 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 50 024 000 frank moeten worden aangevraagd.

Dit laatste bedrag stemt overeen met het verschil (60 642 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel verminderd met het bedrag van de overdrachten (10 618 000 frank) voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

*Art. 59.543. — Uitgaven van alle aard in verband met de transmissies te verwezenlijken door België in het raam van de internationale verplichtingen.*

Aangevraagd betalingskrediet : 844 000 frank.

Dit programma van 601 061 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1951, van artikel 453 quater;

in 1952, van artikel 456;

in 1953, van artikel 450.1;

in 1954, van artikel 455;

in 1955, van artikel 462;

in 1956, van artikel 468;

in 1957, van artikel 474;

in 1958, van artikel 543.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 601 061 000 frank;

voor de betalingen, 517 006 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 53 704 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 83 211 000 frank moeten worden aangevraagd.

Dit laatste bedrag stemt overeen met het verschil (84 337 000 franc) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel verminderd met het bedrag van de overdrachten (1 126 000 frank) voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

*Art. 59.544. — Uitgaven in verband met de door België te verwezenlijken transmissies en oefeninstallaties, uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallende in het raam van de vierde schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.*

Aangevraagd betalingskrediet : 1 000 000 frank.

Dit programma van 105 000 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 450ter;

in 1954, van artikel 456;

in 1955, van artikel 463;

in 1956, van artikel 469;

in 1957, van artikel 475;

in 1958, van artikel 544.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 105 000 000 frank;

voor de betalingen, 5 600 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 79 800 000 frank).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 98 400 000 francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (103 800 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 3 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminué du montant des reports (5 400 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

**Art. 59.545. — Dépenses incombant uniquement à la Défense Nationale dans le cadre de la cinquième tranche d'infrastructure O.T.A.N. et relatives aux aérodromes situés en Belgique.**

Crédit d'engagement sollicité : 17 000 000 de francs.

Crédit de paiement sollicité : 13 530 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est portée de 24 000 000 à 36 000 000 de francs, soit une augmentation de 12 000 000 de francs, a fait l'objet :

en 1954, de l'article 457 ter;  
en 1955, de l'article 465;  
en 1956, de l'article 471;  
en 1957, de l'article 477;  
en 1958, de l'article 545.

L'augmentation de 12 000 000 de francs résulte d'une hausse du coût des terrains à acquérir.

Les crédits alloués antérieurement s'élèvent :

pour les engagements, à 18 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 13 470 000 francs (compte tenu d'une annulation de 1 717 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs :

des crédits d'engagement pour un montant de 1 000 000 de francs);  
des crédits de paiement pour un montant de 9 000 000 de francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (18 663 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminuée du montant des reports (9 663 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

**Art. 59.546. — Dépenses incombant uniquement à la Défense Nationale dans le cadre de la sixième tranche d'infrastructure O.T.A.N.**

Crédit d'engagement sollicité : 400 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 800 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est portée de 8 000 000 à 8 400 000 francs, soit une augmentation de 400 000 francs, a fait l'objet :

en 1955, de l'article 466 ter;  
en 1956, de l'article 473;  
en 1957, de l'article 479;  
en 1958, de l'article 546.

Les crédits alloués antérieurement s'élèvent :

pour les engagements, à 8 000 000 de francs;  
pour les paiements, à 6 100 000 francs (compte tenu d'une annulation de 1 200 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 1 500 000 francs.

Ce dernier montant correspond à la différence (7 300 000 francs) entre les montants inscrits dans les colonnes 4 et 12 du tableau annexé au projet de loi diminuée du montant des reports (5 800 000 francs) prévus à l'annexe III de l'arrêté royal du 25 mars 1958.

**Art. 59.547. — Dépenses incombant uniquement à la Défense Nationale dans le cadre de la première partie de la septième tranche d'infrastructure O.T.A.N.**

Crédit d'engagement sollicité : 6 325 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 4 975 000 francs.

Ce programme, dont l'évaluation est portée de 7 000 000 à 11 325 000 francs, soit une augmentation de 4 325 000 francs, a fait l'objet :

en 1956, de l'article 474 ter;  
en 1957, de l'article 481;  
en 1958, de l'article 547.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 98 400 000 frank moeten worden aangevraagd.

Dit laatste bedrag stemt overeen met het verschil (103 800 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 3 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel, verminderd met het bedrag van de overdrachten (5 400 000 frank) voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

**Art. 59.545. — Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallend in het raam van de vijfde schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken en in verband met de in België gelegen vliegvelden.**

Aangevraagd vastleggingskrediet : 17 000 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 13 530 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 24 000 000 tot 36 000 000 frank, zegge een vermeerdering van 12 000 000 frank, verhoogd wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1954, van artikel 457 ter;  
in 1955, van artikel 465;  
in 1956, van artikel 471;  
in 1957, van artikel 477;  
in 1958, van artikel 545.

De vermeerdering van 12 000 000 frank spruit voort uit een verhoging van de kostprijs der aan te kopen terreinen.

De vroeger toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 18 000 000 frank;  
voor de betalingen, 13 470 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 1 717 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen moeten aangevraagd worden :

vastleggingskredieten voor een bedrag van 1 000 000 frank;  
betalingskredieten voor een bedrag van 9 000 000 frank.

Dit laatste bedrag stemt overeen met het verschil (18 663 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel, verminderd met het bedrag van de overdrachten (9 663 000 frank) voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

**Art. 59.546. — Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallend in het raam van de zesde schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.**

Aangevraagd vastleggingskrediet : 400 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 800 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 8 000 000 tot 8 400 000 frank, zegge een vermeerdering van 400 000 frank, verhoogd wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1955, van artikel 466 ter;  
in 1956, van artikel 473;  
in 1957, van artikel 479;  
in 1958, van artikel 546.

De vroeger toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 8 000 000 frank;  
voor de betalingen, 6 100 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 1 200 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 1 500 000 frank moeten worden aangevraagd.

Dit laatste bedrag stemt overeen met het verschil (7 300 000 frank) tussen de bedragen vermeld in de kolommen 4 en 12 van de bij het ontwerp van wet gevoegde tabel, verminderd met het bedrag van de overdrachten (5 800 000 frank) voorzien in bijlage III van het koninklijk besluit van 25 maart 1958.

**Art. 59.547. — Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallend in het raam van het eerste gedeelte van de zevende schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.**

Aangevraagd vastleggingskrediet : 6 325 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 4 975 000 frank.

Dit programma, waarvan de raming van 7 000 000 tot 11 325 000 frank, zegge een vermeerdering van 4 325 000 frank, verhoogd wordt, heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 474 ter;  
in 1957, van artikel 481;  
in 1958, van artikel 547.

L'augmentation de 4 325 000 francs couvre la hausse du prix des terrains ainsi que certains travaux supplémentaires.

Les crédits alloués antérieurement s'élèvent :

pour les engagements, à 5 000 000 de francs;

pour les paiements, à 3 750 000 francs (compte tenu d'une annulation de 100 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 2 600 000 francs.

*Art. 59.548. — Dépenses incombant uniquement à la Défense Nationale dans le cadre du programme quadriennal d'infrastructure O.T.A.N. (tranches VII B, VIII, IX, X et XI).*

Crédit de paiement sollicité : 500 000 francs.

Ce programme de 6 468 000 francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 482 ter;

en 1958, de l'article 548.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 6 468 000 francs;

pour les paiements, à 3 581 000 francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 2 387 000 francs.

*Art. 59.549. — Participation de la Défense Nationale dans les travaux communs à réaliser en Belgique dans le cadre du programme quadriennal d'infrastructure O.T.A.N. (tranches VII B, VIII, IX, X et XI).*

(Le crédit inscrit au présent article peut être transféré au fonds spécial créé à cet effet au budget pour ordre, Titre III, chapitre I).

Crédit d'engagement sollicité : 2 612 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 2 612 000 francs.

Dans le cadre de la participation totale prévue de 8 780 000 francs, un crédit d'engagement et un crédit de paiement de 2 029 000 francs chacun, ont déjà été alloués en 1957 (art. 482 bis).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits d'engagement et des crédits de paiement pour un montant de 4 139 000 francs.

## § 2. Crédits génératrices d'autres biens patrimoniaux.

*Art. 59.561. — Participation de la Défense Nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la quatrième tranche d'infrastructure O.T.A.N.*

Crédit de paiement sollicité : 82 339 000 francs.

Ce programme de 1 009 202 000 francs a fait l'objet :

en 1953, de l'article 462 bis;

en 1954, de l'article 457;

en 1955, de l'article 464;

en 1956, de l'article 470;

en 1957, de l'article 476;

en 1958, de l'article 561.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :

pour les engagements, à 1 009 202 000 francs;

pour les paiements, à 742 250 000 francs (compte tenu d'une annulation de 14 000 000 de francs).

Il reste à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 184 613 000 francs.

*Art. 59.562. — Participation de la Défense Nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la cinquième tranche d'infrastructure O.T.A.N.*

Crédit de paiement sollicité : 84 374 000 francs.

Ce programme de 611 055 000 francs a fait l'objet :

en 1954, de l'article 457 sexies;

en 1955, de l'article 466;

en 1956, de l'article 472;

en 1957, de l'article 478;

en 1958, de l'article 562.

De vermeerdering van 4 325 000 frank dekt de prijsverhoging van de terreinen alsmede zekere bijkomende werken.

De vroeger toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 5 000 000 frank;

voor de betalingen, 3 750 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 100 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 2 600 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.548. — Uitgaven uitsluitend ten laste van Landsverdediging vallend in het raam van het vierjarig programma van N.A.T.O.-onderbouwwerken (schijven VII B, VIII, IX, X en XI).*

Aangevraagd betalingskrediet : 500 000 frank.

Dit programma van 6 468 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

- in 1957, van artikel 482 ter;
- in 1958, van artikel 548.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen : 6 468 000 frank;

voor de betalingen : 3 581 000 frank.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 2 387 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.549. — Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in België in het raam van het vierjarig programma van N.A.T.O.-onderbouwwerken (schijven VII B, VIII, IX, X en XI).*

(Het op dit artikel uitgetrokken krediet mag worden overgedragen op het bijzonder fonds dat, met het oog daarop, op de begroting voor orde, Titel III, hoofdstuk I, geopend werd).

Aangevraagd vastleggingskrediet : 2 612 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 2 612 000 frank.

In het raam van de voorziene totale tussenkomst van 8 780 000 frank werden reeds een vastleggingskrediet en een betalingskrediet, ieder ten bedrage van 2 029 000 frank in 1957 toegekend (art. 482 bis).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen vastleggingskredieten en betalingskredieten voor een bedrag van 4 139 000 frank moeten worden aangevraagd.

## § 2. Kredieten die andere patrimoniale goederen voortbrengen.

*Art. 59.561. — Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van de vierde schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.*

Aangevraagd betalingskrediet : 82 339 000 frank.

Dit programma van 1 009 202 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1953, van artikel 462 bis;

in 1954, van artikel 457;

in 1955, van artikel 464;

in 1956, van artikel 470;

in 1957, van artikel 476;

in 1958, van artikel 561.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :

voor de vastleggingen, 1 009 202 000 frank;

voor de betalingen, 742 250 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 14 000 000 frank).

Er zullen nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 184 613 000 frank moeten worden aangevraagd.

*Art. 59.562. — Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van de vijfde schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.*

Aangevraagd betalingskrediet : 84 374 000 frank.

Dit programma van 611 055 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1954, van artikel 457 sexies;

in 1955, van artikel 466;

in 1956, van artikel 472;

in 1957, van artikel 478;

in 1958, van artikel 562.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 611 055 000 francs;  
 pour les paiements, à 449 000 000 de francs (compte tenu d'une annulation de 9 000 000 de francs).

Il reste à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 77 681 000 francs.

Art. 59.563. — *Participation de la Défense Nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la sixième tranche d'infrastructure O.T.A.N.*

Crédit de paiement sollicité : 13 230 000 francs.

Ce programme de 631 292 000 francs a fait l'objet :

en 1955, de l'article 466 quater;  
 en 1956, de l'article 474;  
 en 1957, de l'article 480;  
 en 1958, de l'article 563.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 631 292 000 francs;  
 pour les paiements, à 243 115 000 francs (compte tenu d'une annulation de 6 885 000 francs).

Il reste à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 374 947 000 francs.

Art. 59.564. — *Participation de la Défense Nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre de la première partie de la septième tranche d'infrastructure O.T.A.N.*

Crédit d'engagement sollicité : 21 185 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 17 985 000 francs.

Ce programme de 319 744 000 francs a fait l'objet :

en 1956, de l'article 474 quater;  
 en 1957, de l'article 482;  
 en 1958, de l'article 564.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 89 000 000 de francs;  
 pour les paiements, à 78 200 000 francs (compte tenu d'annulations pour un total de 14 800 000 francs).

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs :

des crédits d'engagements pour un montant de 209 559 000 francs;  
 des crédits de paiement pour un montant de 223 559 000 francs.

Art. 59.565. — *Participation de la Défense Nationale dans les travaux communs à réaliser à l'étranger dans le cadre du programme quadriennal d'infrastructure O.T.A.N. (tranches VII B, VIII, IX, X et XI).*

Crédit d'engagement sollicité : 43 346 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 49 346 000 francs.

Ce programme de 1 374 070 000 francs a fait l'objet :

en 1957, de l'article 482 quater;  
 en 1958, de l'article 565.

Les crédits alloués à ces articles s'élèvent :  
 pour les engagements, à 68 000 000 de francs;  
 pour les paiements, à 62 000 000 de francs (compte tenu d'une annulation de 6 000 000 de francs).

Il reste à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits d'engagement et des crédits de paiement pour un montant de 1 262 724 000 francs.

Art. 59.566. — *Intervention de la Belgique dans le coût de l'établissement du port militaire de Banana.*

Crédit de paiement sollicité : 60 000 000 de francs.

Un crédit d'engagement égal au montant de l'intervention totale prévue de 115 000 000 de francs a été alloué par le budget de 1958 (art. 566).

Il reste donc à solliciter, à charge des exercices ultérieurs, des crédits de paiement pour un montant de 55 000 000 de francs.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
 voor de vastleggingen, 611 055 000 frank;  
 voor de betalingen, 449 000 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 9 000 000 frank).

Er zullen nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 77 681 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.563. — *Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van de zesde schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.*

Aangevraagd betalingskrediet : 13 230 000 frank.

Dit programma van 631 292 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1955, van artikel 466 quater;  
 in 1956, van artikel 474;  
 in 1957, van artikel 480;  
 in 1958, van artikel 563.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
 voor de vastleggingen, 631 292 000 frank;  
 voor de betalingen, 243 115 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 6 885 000 frank).

Er zullen nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 374 947 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.564. — *Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van het eerste gedeelte van de zevende schijf der N.A.T.O.-onderbouwwerken.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 21 185 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 17 985 000 frank.

Dit programma van 319 744 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1956, van artikel 474 quater;  
 in 1957, van artikel 482;  
 in 1958, van artikel 564.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
 voor de vastleggingen, 89 000 000 frank;  
 voor de betalingen, 78 200 000 frank (rekening gehouden met annulering voor een totaal van 14 800 000 frank).

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen moeten worden aangevraagd :

vastleggingskredieten voor een bedrag van 209 559 000 frank;  
 betalingskredieten voor een bedrag van 223 559 000 frank.

Art. 59.565. — *Tussenkomst van Landsverdediging in de gemeenschappelijke werken te verwezenlijken in het buitenland in het raam van het vierjarig programma van N.A.T.O.-onderbouwwerken (schijven VII B, VIII, IX, X en XI).*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 43 346 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 49 346 000 frank.

Dit programma van 1 374 070 000 frank heeft het voorwerp uitgemaakt :

in 1957, van artikel 482 quater;  
 in 1958, van artikel 565.

De bij die artikelen toegekende kredieten bedragen :  
 voor de vastleggingen, 68 000 000 frank;  
 voor de betalingen, 62 000 000 frank (rekening gehouden met een annulering van 6 000 000 frank).

Er zullen nog op de toekomstige begrotingen vastleggings- en betalingskredieten voor een bedrag van 1 262 724 000 frank moeten worden aangevraagd.

Art. 59.566. — *Tussenkomst van België in de oprichtingskosten van de militaire haven te Banana.*

Aangevraagd betalingskrediet : 60 000 000 frank.

Een vastleggingskrediet gelijk aan het bedrag van de voorziene totale tussenkomst van 115 000 000 frank werd door de begroting van 1958 (art. 566) verleend.

Er zullen dus nog op de toekomstige begrotingen betalingskredieten voor een bedrag van 55 000 000 frank moeten worden aangevraagd.

## CHAPITRE V.

## AUTRES DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

Art. 59.691. — *Frais de transport et frais d'administration afférents au matériel fourni dans le cadre de l'aide M.D.A.P.*

Crédit d'engagement sollicité : 80 000 000 de francs.

Crédit de paiement sollicité : 91 242 000 francs.

Pour 1959, les frais de transport du matériel M.D.A.P. fourni à l'ensemble des forces armées sont évalués à 50 000 000 de francs, tandis que les frais d'administration afférents à ces fournitures sont estimés à 30 000 000 de francs.

Art. 59.692. — *Dépenses résultant exclusivement ou en ordre principal du stationnement de forces belges sur le territoire de la République Fédérale d'Allemagne.*

(Les dépenses imputables au présent article peuvent être effectuées conformément aux règles en vigueur en Allemagne et faire l'objet d'ordonnances d'ouvertures de crédit quel que soit leur montant).

Crédit d'engagement sollicité : 965 615 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 965 615 000 francs.

Rémunération de la main-d'œuvre civile allemande. F 339 000 000

Indemnités (d'éloignement, spéciales d'éloignement aux musiciens, de commandement, spéciales aux officiers médecins et vétérinaires en service à l'extérieur du Royaume); frais de réception et frais de représentation ... ... ... 189 223 000

Service de santé	4 680 000
Nourriture pour chiens	133 000
Loyers	12 940 000
Gaz et électricité	40 320 000
Services publics	9 300 000
Eau	15 000 000
Combustibles	100 000 000
Entretien des bâtiments, terrains, bois, etc.	72 000 000
Mobilier	4 250 000
Utilisation d'installations britanniques	20 810 000
Travaux et matériel de télécommunications	360 000
Prestations de la « Bundespost »	19 256 000
Transports	123 043 000
Dommages	15 000 000
Divers	300 000
Total	F 965 615 000

Le crédit sollicité en 1958 à l'intervention du feuilleton d'ajustement, s'élève à 572 100 000 francs; il ne couvre que les besoins de la période du 1<sup>er</sup> mai au 31 décembre 1958 dans la mesure où ceux-ci ne peuvent être financés à l'aide des reliquats existant au 30 avril 1958 sur les contributions antérieures de la République Fédérale d'Allemagne à l'entretien des forces belges.

Par contre, le crédit sollicité au présent article correspond aux besoins de toute l'année 1959.

## HOOFDSTUK V.

## ANDERE BIJTENGEWONE UITGAVEN.

Art. 59.691. — *Vervoer- en administratiekosten met betrekking tot het in het raam van de M.D.A.P. -hulp geleverd materieel.*

Aangevraagd vastleggingskrediet : 80 000 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 91 242 000 frank.

Voor 1959 worden de vervoerkosten van het aan de gezamenlijke strijdkrachten geleverde M.D.A.P.-materieel op 50 000 000 frank geraamd, terwijl de administratiekosten in verband met die leveringen op 30 000 000 frank geschat worden.

Art. 59.692. — *Uitgaven uitsluitend of hoofdzakelijk voortspruitend uit de stationering van Belgische strijdcrachten op het grondgebied van de Duitse Bondsrepubliek.*

(De op dit artikel aanrekenbare uitgaven mogen overeenkomstig de in Duitsland geldende regelen verwezenlijkt worden en het voorwerp van ordonnantieën van kredietopeningen uitmaken welk ook het bedrag ervan weze).

Aangevraagd vastleggingskrediet : 965 615 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 965 615 000 frank.

Bezoldiging van de Duitse burgerlijke werkkachten F 339 000 000

Vergoedingen (verwijderingsvergoedingen, speciale verwijderingsvergoedingen aan de muzikanten, commandovergoedingen, bijzondere vergoeding aan de officieren-geneesheren en veearsten in dienst buiten het Rijk); receptie- en representatiekosten	189 223 000
Gezondheidsdienst	4 680 000
Voedsel voor honden	133 000
Huurgelden	12 940 000
Gas en elektriciteit	40 320 000
Openbare diensten	9 300 000
Water	15 000 000
Brandstoffen	100 000 000
Onderhoud van de gebouwen, terreinen, bossen, enz.	72 000 000
Mobilair	4 250 000
Gebruik van britse installaties	20 810 000
Televerbindingsswerken en materieel	360 000
Prestaties van de « Bundespost »	19 256 000
Vervoer	123 043 000
Schade	15 000 000
Allerlei	300 000
Totaal	F 965 615 000

Het in 1958 door tussenkomst van het aanpassingsfeuilleton aangevraagd krediet bedraagt 572 100 000 frank; het dekt slechts de behoeften van de periode van 1. mei tot 31 december 1958 voor zover deze behoeften niet kunnen worden gefinancierd met behulp van de op 30 april 1958 bestaande saldi der vroegere bijdragen van de Duitse Bondsrepubliek in het onderhoud van de Belgische strijdcrachten.

Daarentegen stemt het bij onderhavig artikel aangevraagd krediet overeen met de behoeften van het ganse jaar 1959.

**TITRE III. — ORGANISMES D'INTERET PUBLIC.  
TITEL III. — INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT.**

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.).

Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.).

BUDGET D'ADMINISTRATION. — BESTUURSBEGROTING.

Art.	LIBELLE — T E K S T	Subsides sollicités <i>Aangevraagde toelagen</i>
------	---------------------	---

**CHAPITRE 51. — HOOFDSTUK 51.**

Sommes dues aux personnes attachées à l'organisme.

Sommen verschuldigd aan de personen aan de instelling verbonden.

511.01	Rémunération du personnel de cadre : — <i>Beroldiging van het personeel van het kader :</i>	
	a) Personnel détaché de l'Etat. — <i>Personnel door de Staat gedetacheerd</i> ... ... ...	12 533 000
	b) Personnel statutaire. — <i>Statutair personeel</i> ... ... ...	6 558 000
	c) Personnel statutaire d'Afrique. — <i>Statutair personeel van Afrika</i> ... ... ...	2 381 000
	d) Personnel temporaire. — <i>Tijdelijk personeel</i> ... ... ...	90 000
511.04	Charges sociales dérivant de la législation sociale. — <i>Part patronale. — Sociale lasten voort-spruitend uit de sociale wetgeving.</i> — <i>Aandeel van de werkgever</i> ... ... ...	1 368 000
	Pécule de vacances : — <i>Vacantiegeld :</i>	
	Le personnel statutaire de l'O.R.A.F. bénéficie du pécule de vacances accordé aux agents de l'Etat, soit 2 000 francs par unité = $2\ 000 \times 74 = 148\ 000$ francs. — <i>Het statutair personeel van het H.I.B. geniet van het vacantiegeld toegestaan aan de staatsagenten, hetzij 2 000 frank per eenheid = <math>2\ 000 \times 74 = 148\ 000</math> frank.</i>	
	Part patronale : — <i>Aandeel van de werkgever :</i>	
	La cotisation patronale est de 13,25 % jusqu'au plafond de 72 000 francs et de 6 % jusqu'au plafond de 96 000 francs, soit un total de 1 220 000 francs. — <i>Cotisatie van de werkgever is 13,25 % tot een plafond van 72 000 frank en van 6 % tot een plafond van 96 000 frank, hetzij een totaal van 1 220 000 frank.</i>	
	Les charges sociales sont donc de : $1\ 220\ 000 + 148\ 000 = 1\ 368\ 000$ francs. — <i>De sociale lasten zijn dus : <math>1\ 220\ 000 + 148\ 000 = 1\ 368\ 000</math> frank.</i>	
511.05	Charges sociales extra-légales. — <i>Extra-wettelijke sociale lasten</i> ... ... ...	100 000
	Primes d'assurances pour accidents de travail et sur le chemin du travail (loi du 24 décembre 1903) comme suite à l'application de la loi du 10 mai 1951. — <i>Verzekeringspremies voor werkongevallen en ongevallen op weg naar het werk (wet van 24 decembre 1903) als gevolg van de toepassing van de wet van 10 mei 1951.</i>	
511.07	Formation professionnelle. — <i>Beroepsvorming</i> ... ... ...	10 000
511.10	Honoraires forfaitaires. — <i>Forfaitaire erelonen</i> ... ... ...	300 000
	Indemnités forfaitaires payées : <i>Betaalde forfaitaire vergoeding :</i>	
	— à l'avocat conseil; — <i>aan de advocaat-adviseur;</i>	
	— au conseiller administratif; — <i>aan de administratieve adviseur;</i>	
	— à l'expert comptable. — <i>aan de expert-boekhouder.</i>	
512.02	Membres de commission. — <i>Commissieleden</i> ... ... ...	
	Rémunérations des membres du jury des concours organisés pour constituer une réserve de recrutement. — <i>Beroldiging der juryleden der examens ingericht tot het samenstellen ener werfreserve.</i>	
512.03	Contrôle de l'Etat. Reviseurs. — <i>Controle van de Staat. Revisoren</i> ... ...	20 000
513.02	Déplacements. — <i>Verplaatsingen</i> ... ... ...	285 000
	Il s'agit des frais de transport et des indemnités de déplacement pour enquêtes sociales, à rembourser et à payer aux assistantes sociales. — <i>Het betreft hier verplaatsingsonkosten en verplaatsingsvergoedingen voor sociale onderzoeken terug te betalen of te betalen aan de sociale assistenten.</i>	
	<b>Total du chapitre 51. — Totaal voor hoofdstuk 51</b> ... ...	<b>23 645 000</b>

Art.	L I B E L L E — T E K S T	Subsides sollicités Aangevraagde toelagen
------	---------------------------	--

## CHAPITRE 52. — HOOFDSTUK 52.

Sommes dues à des tiers pour prestations, fournitures, travaux, etc.  
ayant pour objet des services ou des biens non susceptibles d'être inventoriés.

Sommen verschuldigd aan derden voor prestaties, leveringen, werken, enz.  
die tot voorwerp hebben diensten en goederen niet vatbaar om geïnventariseerd te worden.

521.01	Loyer des locaux, contributions foncières et charges complémentaires. — Huurprijs der lokalen, grondbelastingen en bijkomende lasten	152 000
 L.O.R.A.F. possède en location : — Het H.I.B. heeft in huur :		
	a) un immeuble à Bruxelles pour l'Office du Brabant; — een gebouw te Brussel voor de Gewestelijk Bureau van Brabant;	
	b) une partie d'immeuble à Verviers; — een gedeelte van gebouw te Verviers;	
	c) un garage pour autos à Bruxelles, un emplacement pour autos à Anvers et Namur. — een bergplaats voor auto's te Brussel, en een standplaats voor auto's te Antwerpen en Namen.	
521.03	Entretien et réparation des locaux. — Onderhoud en herstelling van de lokalen	400 000
 Ce poste comprend outre les réparations des locaux, les sommes forfaitaires payées à des entreprises de nettoyage y compris le nettoyage des vitres, les salaires des nettoyeuses ainsi que la part patronale de sécurité sociale. — Deze post omvat, buiten de herstellingen van de lokalen, de forfaitaire bedragen betaald aan reinigingsondernemingen met inbegrip van het kuisen van ruiten en vensters. De lonen van de kuisvrouwen evenals het aandeel van de werkgever voor de sociale veiligheid.		
L.O.R.A.F. compte un office central à Bruxelles et 12 offices régionaux, plus un bureau pour les forces en Allemagne. — Het H.I.B. telt een centraal bureau te Brussel en 12 gewestelijke bureaus plus een bureau voor de strijdmachten in Duitsland.		
521.04 a-b	Entretien et réparation du matériel et du mobilier. — Onderhoud en herstelling van het mate- riiel en meubilair	95 000
 Il s'agit en ordre principal de l'entretien et réparation des véhicules automobiles. — Het gaat voornamelijk om het onderhoud en herstel van de auto's.		
Cette dépense est évaluée à — Deze uitgave wordt geschat op ... F 75 000		
En outre l'entretien des machines à écrire, de l'ascenseur de l'O.C. et des extincteurs est de — Bovendien bedraagt het onderhoud van de schrijf- machines, van de lift van het C. B. en van de blusapparaten ... 10 000		
Entretien du mobilier. — Onderhoud van het meubilair ... 10 000		
F 95 000		
521.04	Carburants et lubrifiants. — Motorbrand- en smeerstoffen	275 000
 Le crédit sollicité pour ce poste se justifie par l'utilisation de 11 voitures voyageurs. — Het gevraagd krediet voor deze post is verantwoord door het gebruik van 11 rei- zigerswagens.		
D'autre part, l'O.R.A.F. paye à l'Armée les produits POL utilisés par les voitures militaires mises à la disposition de certains des offices régionaux pour les enquêtes sociales. — Anderzijds, betaalt het H.I.B. aan het Leger de onkosten van de POL produkten gebruikt door de militaire wagens ter beschikking gesteld van sommige gewestelijke bureau's voor sociale onderzoeken.		
521.05	Assurances. — Verzekeringen	44 000
 Ce poste comprend les assurances pour autos et les assurances pour l'immeuble en propriété et pour ceux en location. — Deze post omvat de verzekeringen voor auto's en de verzekeringen voor het gebouw in eigendom en voor deze die gehuurd zijn ... 10 500		
10 assurances autos. — 10 verzekeringen voor auto's ... 4 500		
4 immeubles. — 4 gebouwen ... 3 500		
F 44 000		
521.07	a) Combustibles. — Brandstof	180 000
 Combustible nécessaire au chauffage des locaux de l'Office central et des 12 Offices régionaux. — Brandstof nodig voor de verwarming van de lokalen van het C.B. en de 12 gewestelijke bureaus.		
b) Energie électrique. — Verbruik van electrische stroom ... 29 000		
c) Eau. — Water ... 7 000		
d) Gaz. — Gas ... 6 000		

Art.	LIBELLE — TEKST	Subsides sollicités — Aangevraagde toelagen
522.01	Bureau. — <i>Bureel</i> ...	300 000
	Frais de bureau généralement quelconques : — <i>Algemene bureauonkosten</i> :	
	a) Fournitures de bureau. — <i>Bureaubenodigdheden</i> ...	F 128 000
	b) Affranchissement du courrier. — <i>Frankering van de briefwisseling</i> ...	1 000
	c) Téléphone et télégraphe. — <i>Telefoon en telegraaf</i> ...	150 000
	d) Documentation. — <i>Documentatie</i> ...	8 350
	e) Cotisations diverses. — <i>Verschillende cotisaties</i> ...	150
	f) Pourboires et étrennes. — <i>Drinkgeld en nieuwjaarsgeschenken</i> ...	500
	g) Petit matériel de bureau. — <i>Klein bureaumaterieel</i> ...	3 000
	h) Frais de C.C.P. — <i>Onkosten P.C.R.</i> ...	9 000
		F 300 000
526.03	Frais de transport. — <i>Vervoerontkosten</i> ...	1 000
	Il s'agit des frais d'expédition de colis de vêtements à des ressortissants et de fournitures de bureau aux offices régionaux. — <i>Het gaat om onkosten voor verzending van kleder-pakketten aan ressorterenden en bureaubenodigdheden voor de gewestelijke bureaus.</i>	
	Total du chapitre 52. — Totaal voor hoofdstuk 52 ...	1 489 000
<b>CHAPITRE 55. — HOOFDSTUK 55.</b>		
	Sommes dues à des tiers pour l'acquisition de biens patrimoniaux.	
	Sommen verschuldigd aan derden voor aankoop van patrimoniale goederen.	
550.02	Mobilier. — <i>Roerende goederen</i> ...	
	a) Acquisitions nouvelles. — <i>Nieuwe aankopen</i> .	
	b) Renouvellement. — <i>Vernieuwing</i> .	
550.03	Machines. — <i>Machines</i> ...	20 000
	a) Acquisitions nouvelles. — <i>Nieuwe aankopen</i> .	
	b) Renouvellement. — <i>Vernieuwing</i> .	
550.05	Véhicules automobiles. — <i>Auto's</i> ...	80 000
	a) Acquisitions nouvelles. — <i>Nieuwe aankopen</i> .	
	b) Renouvellement. — <i>Vernieuwing</i> .	
550.07	Bibliothèque. — <i>Bibliotheek</i> ...	1 000
	Acquisition d'ouvrages traitant des problèmes sociaux. — <i>Aankoop van werken over sociale problemen</i> .	
	Total du chapitre 55. — Totaal voor hoofdstuk 55 ...	101 000
	Total général. — <i>Algemeen totaal</i> ...	25 235 000

## PREFIGURATION GENERALE DES COMPTES.

### B. — Compte d'établissement. (Immeubles — Matériel — Mobilier.)

## ALGEMENE VOORAFBEELDING DER REKENINGEN.

## B. — Rekening aanleg.

## Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.).

Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.).

## FONDS DE SECOURS. — HULPFONDS.

Art.	LIBELLE — TEKST	Subsides sollicités — Aangevraagde toelagen
------	-----------------	---

## CHAPITRE 53. — HOOFDSTUK 53.

532. *Interventions à fonds perdus en faveur des tiers.*  
*Niet terugverderbare tussenkomsten ten bate van derden.*

532.01	1. Hébergement : <i>Herberging</i> :	
	Pour raison de santé ou sociale : — <i>Wegens gezondheidsredenen of sociale redenen</i> :	
	a) en Belgique. — <i>in België</i> ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ...	550 000
	b) à l'étranger (Suisse). — <i>in het buitenland (Zwitserland)</i> ... ... ... ... ... ... ... ... ...	150 000
	2. Vacances : — <i>Vacantiën</i> :	
	a) Camps de vacances (1 mois). Enfants : ± 300 places à ± 1 500 francs. — <i>Vacantiekampen (1 maand)</i> . Kinderen : ± 300 plaatsen aan ± 1 500 frank ... ... ... ...	400 000
	b) Vacances familiales. — <i>Familievacantiën</i> ... ... ... ... ... ... ...	200 000
	3. Dons : — <i>Giften</i> :	
	a) Dons en espèces aux familles de militaires. — <i>Giften in speciën aan de gezinnen van militairen</i> ... ... ... ...	17 000 000
	b) Dons pour études. — <i>Giften voor studiekosten</i> ... ... ... ...	300 000
	c) Frais de C.C.P. — <i>P.C.R. onkosten</i> ... ... ... ...	61 000
	533. <i>Dépenses particulières. — Bijzondere uitgaven.</i>	
533.01	Prêts. — <i>Leningen</i> ... ... ... ...	2 140 000
	Prêts consentis aux familles de militaires. — <i>Leningen aan de gezinnen van militairen</i> .	
590.04	Dépenses pour ordre. — <i>Uitgaven voor orde</i> ... ... ...	4 000 000
	Pour compte du Ministère de l'Intérieur. Indemnité de milice. Base de Kamina. — <i>Voor rekening van het Ministerie van Binnenlandse Zaken. Militievergoeding. Basis van Kamina.</i>	
	Total des dépenses prévues. — <i>Totaal der voorziene uitgaven</i> ... ...	24 801 000

## Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.).

Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.).

## TRÉSORERIE. — THESAURIE.

Art.	LIBELLE — TEKST	Subsides sollicités — Aangevraagde toelagen
------	-----------------	---

## CHAPITRE 55. — HOOFDSTUK 55.

550.02	Mobilier : — <i>Roerende goederen</i> :	
	a) Acquisitions nouvelles. — <i>Nieuwe aankopen</i> ... ... ... ...	180 000
	La plus grande partie du mobilier de nos offices régionaux appartient aux différents casernements. Il est souhaitable que ce mobilier soit remplacé progressivement par du mobilier appartenant en propre à l'O.R.A.F. — <i>Het meubilair van onze gewestelijke bureau's behoort grotendeels aan de verscheidene kazernes. Het ware wenselijk het geleidelijk te vervangen door meubilair, eigendom van het H.I.B.</i>	

TABLEAU DE DECOMPOSITION DES DEFENSES DE PERSONNEL MILITAIRE DE CARRIERE APPOINTE, DE PERSONNEL MILITAIRE DE RESERVE APPOINTE EN RAPPEL DE LONGUE DUREE ET DE PERSONNEL MILITAIRE AUXILIAIRE APPOINTE.  
WITTEZETTINGSTABEL DER UITGAVEN VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR BEROEPSPERSONEEL, VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR RESERVEPERSONEEL HEROPGEROEPPEN VOOR EEN LANGE TERMIJN EN VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR HULPPERSOEN

TABLEAU DE DECOMPOSITION DES DEPENSES DE PERSONNEL MILITAIRE DE CARRIERE APPOINTE, DE PERSONNEL MILITAIRE DE RESERVE APPOINTE EN RAPPEL DE LONGUE DUREE ET DE PERSONNEL MILITAIRE AUXILIAIRE APPOINTE (suite).  
UITEENZETTINGSTABEL DER UITGAVEN VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR BEROEPSPERSONEEL, VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR RESERVEPERSONEEL HEROPGEROEPEN VOOR EEN LANGE TERMIJN EN VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR HULPPERSONEEL (vervolg).

Art.	DÉSIGNATION — AANDUIDING	Barème Baremo	Force terrestre Landmachte			Force aérienne Luchtmacht			Force navale Zeevaart			Bases Métropolitaines d'Afrique Bases van het Moederland in Afrika			Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis			Institut géographique militaire Militair Geographisch Instituut			Totaux Totalen				
			Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958		Evaluation	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958		Evaluation	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958		Evaluation	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958		Evaluation	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958		Evaluation	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958		Evaluation	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958		Evaluation		
			Minimum	Maximum	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming
	Musique des Guides : — <i>Musik der Guides</i> : Sous-chef de musique. — <i>Onderkapelmeester</i> ... ... ... ... Musicien de 1 <sup>re</sup> classe. — <i>Muzikant 1<sup>re</sup> klasse</i> ... ... ... ... Musicien de 2 <sup>de</sup> classe. — <i>Muzikant 2<sup>de</sup> klasse</i> ... ... ... ... Musicien de 3 <sup>de</sup> classe. — <i>Muzikant 3<sup>de</sup> klasse</i> ... ... ... ...	65 800 — 101 800	1	1	85 600	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	-1	85 600
	Sous-officiers non de carrière : — <i>Niet-beroepsunderofficieren</i> : Adjudant. — <i>Adjutant</i> ... ... ... ... Premier maître-chef. — <i>Eerste oppermeester</i> ... ... ... ... Adjudant, premier maître-chef célibataire élève des écoles d'officiers. — <i>Ongehuwde adjudant, eerste-oppermeester leerling aan de officierscholen</i> ... ... ... ... Premier sergent-major. — <i>Eerste sergeant-major</i> ... ... ... ... Premier maître. — <i>Eerste meester</i> ... ... ... ... Premier sergeant. — <i>Eerste sergeant</i> ... ... ... ... Maître. — <i>Meester</i> ... ... ... ... Sergent. — <i>Sergeant</i> ... ... ... ... Quartier-maître. — <i>Kwartiermeester</i> ... ... ... ... Sergent, quartier-maître célibataire de 19 à 21 ans. — <i>Ongehuwde sergeant, kwartiermeester van 19 tot 21 jaar</i> ... ... ... ... Sergent, quartier-maître célibataire de moins de 19 ans. — <i>Ongehuwde sergeant, kwartiermeester van minder dan 19 jaar</i> ... ... ... ...	63 800 — 95 000	16	16	1 425 200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16	16	1 425 200
	62 200 — 89 200	25	25	2 070 550	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25	25	2 079 550
	56 200 — 81 400	43	43	2 811 684	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43	43	2 811 684
	Sous-officiers non de carrière : — <i>Niet-beroepsunderofficieren</i> : Adjudant. — <i>Adjutant</i> ... ... ... ... Premier maître-chef. — <i>Eerste oppermeester</i> ... ... ... ... Adjudant, premier maître-chef celibataire élève des écoles d'officiers. — <i>Ongehuwde adjudant, eerste-oppermeester leerling aan de officierscholen</i> ... ... ... ... Premier sergent-major. — <i>Eerste sergeant-major</i> ... ... ... ... Premier maître. — <i>Eerste meester</i> ... ... ... ... Premier sergeant. — <i>Eerste sergeant</i> ... ... ... ... Maître. — <i>Meester</i> ... ... ... ... Sergent. — <i>Sergeant</i> ... ... ... ... Quartier-maître. — <i>Kwartiermeester</i> ... ... ... ... Sergent, quartier-maître célibataire de 19 à 21 ans. — <i>Ongehuwde sergeant, kwartiermeester van 19 tot 21 jaar</i> ... ... ... ... Sergent, quartier-maître célibataire de moins de 19 ans. — <i>Ongehuwde sergeant, kwartiermeester van minder dan 19 jaar</i> ... ... ... ...	60 200 — 85 400	264	231	14 115 717	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	264	231	14 115 717	
	50 200	99	81	4 066 200	13	2	100 400	7	4	200 800	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	119	87	4 367 400
	56 000 — 77 600	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	52 400 — 74 000	—	—	—	20	25	1 376 000	3	3	200 400	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	28	1 576 400
	49 800 — 71 400	3 472	3 379	181 769 926	2 033	2 309	120 968 510	642	566	29 070 892	16	2	104 000	10	10	585 430	8	5	298 000	6 181	6 271	332 795 758			
	47 800	858	516	24 664 800	135	136	6 500 800	59	43	2 055 400	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 052	695	33 221 000	
	44 800	62	57	2 553 600	29	16	716 800	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	94	73	3 270 400	
	Caporaux et soldats : — <i>Korporals en soldaten</i> : Caporal. — <i>Korporaal</i> ... ... ... ... Premier matelot. — <i>Berste matroos</i> ... ... ... ... Caporal, premier matelot célibataire de 19 à 21 ans. — <i>Ongehuwde korporaal, eerste matroos van 19 tot 21 jaar</i> ... ... ... ... Caporal, premier matelot célibataire de moins de 19 ans. — <i>Ongehuwde korporaal, eerste matroos van minder dan 19 jaar</i> ... ... ... ... 35 200	45 200	1 113	632	17 537 600	407	515	23 278 000	159	155	7 006 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 679	1 302	47 821 600	
	Soldat, matelot. — <i>Soldaat, matroos</i> ... ... ... ... Soldat, matelot célibataire de 19 à 21 ans. — <i>Ongehuwde soldaat, matroos van 19 tot 21 jaar</i> ... ... ... ... Soldat, matelot célibataire de moins de 19 ans. — <i>Ongehuwde soldaat, matroos van minder dan 19 jaar</i> ... ... ... ... 34 000	46 000 — 55 200	4 112	7 594	357 510 708	2 724	2 654	124 873 354	139	145	6 726 550	—	1	48 100	61	77	3 661 966	10	69	3 231 339	7 046	10 540	49 082 017		
	44 000	1 205	1 113	48 972 000	769	616	27 104 000	180	270	11 880 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	88 000	2 154	2 001	88 044 000	
	34 000	650	459	15 606 000	706	746	25 364 000	363	328	11 152 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 719	1 533	52 122 000	
a)	Totaux des traitements bruts. — <i>Totalen der bruto-wedden</i> ... ... ... ...	43 601	42 611	2 798 708 712	15 489	15 117	894 386 924	3 106	2 862	162 045 323	412	390	36 008 717	578	572	47 246 236	159	165	11 421 284	63 345	61 717	3 949 817 196			
b)	Nominations, promotions, augmentations, etc. — <i>Benoemingen, bevorderingen, vergoedingen, ent.</i> ... ... ... ... Allocations incorporées au traitement, etc. — <i>Bij de wedde ingelijide toeslagen, ent.</i> : Allocations de foyer et de résidence. — <i>Huurd- en standplaats toeslagen</i> ... ... ... ... Indemnités de naissance. — <i>Geboortetoeslagen</i> ... ... ... ... Allocations familiales. — <i>Kinderbijdragen</i> ... ... ... ... Allocations aux épouses. — <i>Toeslagen aan de echtgenoten</i> ... ... ... ... Pécule de vacances (y compris le complément familial et ce pécule). — <i>Vérilopfeld (met toegangsrecht van de gezinstoelag bij dit verlofged)</i> ... ... ... ... Indemnité de dernière maladie et funérailles. — <i>Vergoeding wegens lastige ziekte en begrafeniskosten</i> ... ... ... ... Allocations de pension. — <i>Pensioen toeslagen</i> ... ... ... ... Supplément d'allocations diverses au personnel en service à la Colonie. — <i>Diverse bijkomende toeslagen aan het personeel in de Kolonie</i> ... ... ... ...	—	—	43 486 975	—	—	15 366 148	—	—	4 855 085	—	—	889 866	—	—	820 355	—	—	173 357	—	—	65 591 786			
c)	Allocations de foyer et de résidence. — <i>Huurd- en standplaats toeslagen</i> ... ... ... ... Indemnités de naissance. — <i>Geboortetoeslagen</i> ... ... ... ... Allocations familiales. — <i>Kinderbijdragen</i> ... ... ... ... Allocations aux épouses. — <i>Toeslagen aan de echtgenoten</i> ... ... ... ... Pécule de vacances (y compris le complément familial et ce pécule). — <i>Vérilopfeld (met toegangsrecht van de gezinstoelag bij dit verlofged)</i> ... ... ... ... Indemnité de dernière maladie et funérailles. — <i>Vergoeding wegens lastige ziekte en begrafeniskosten</i> ... ... ... ... Allocations de pension. — <i>Pensioen toeslagen</i> ... ... ... ... Supplément d'allocations diverses au personnel en service à la Colonie. — <i>Diverse bijkomende toeslagen aan het personeel in de Kolonie</i> ... ... ... ...	—	—	124 228 018	—	—	39 451 220	—	—	4 885 434	—	—	57 730	—	—	2 332 014	—	—	766 425	—	—	171 720 837			
	—	—	14 525 000	—	—	4 550 000	—	—	980 000	—	—	340 000	—	—	100 000	—	—	—	—	—	—	—	—	20 525 000	
	—	—	369 910 177	—	—	102 591 906	—	—	14 052 420	—	—	8 847 897	—	—	5 471 180	—	—	—	—	—	—	—	—	502 311 060	
	—	—	841 320	—	—	3 413 112	—	—	—	—	—	8 294 200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12 548 632	
	—	—	105 694 090	—	—	36 671 337	—	—	6 325 020	—	—	1 141 525	—	—	1 343 056	—	—	426 690	—	—	—	—	151 601 718		
	—	—	800 000	—	—	350 000	—	—	100 000	—	—	90 000	—	—	20 000	—	—	20 000	—	—	—	—	1 380 006		
	—	—	840 000	—	—	1 280 000	—	—	—	—	—	2 200 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 320 000	
	—	—	2 508 000	—	—	9 570 000	—	—	—	—	—	24 222 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36 300 000
	Totaux b+c. — <i>Totalen b+c</i> ... ... ... ...	—	—	662 833 576	—	—	213 243 723	—	—	31 197 959	—	—	46 063 218	—	—	10 066 605	—	—	2 853 952	—	—	—	—	966 299 033	
	Totaux 1 <sup>re</sup> . — <i>Totalen 1<sup>re</sup></i> ... ... ... ...	—	—	3 461 542 288	—	—	1 107 630 647	—	—	193 243 282	—	—	82 091 935	—	—	57 332 841	—	—	14 275 236	—	—	—	—	4 916 116 229	

TABLEAU DE DECOMPOSITION DES DEPENSES DE PERSONNEL MILITAIRE DE CARRIERE APPOINTE, DE PERSONNEL MILITAIRE DE RESERVE APPOINTE EN RAPPEL DE LONGUE DUREE ET DE PERSONNEL MILITAIRE AUXILIAIRE APPOINTE (suite).  
UITEENZETTINGSTABEL DER UITGAVEN VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR BEROEPSPERSONEEL, VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR RESERVEPERSONEEL HEROPGEROEPEN VOOR EEN LANGE TERMIJN EN VOOR WEDDETREKKEND MILITAIR HULPPERSOENEL (vervolg).

Art.	DÉSIGNATION — AANDUIDING	Bareme Barema	Force terrestre Landmacht			Force aérienne Luchtmacht			Force navale Zeemacht			Bases Métropolitaines d'Afrique Bases van het Moederland in Afrika			Ecoles et Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis			Institut géographique militaire Militair Geographisch Instituut			Totaux Totalen		
			Effectif moyen de 1959	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958	Evaluation — Raming	Effectif moyen de 1959	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958	Evaluation — Raming	Effectif moyen de 1959	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958	Evaluation — Raming	Effectif moyen de 1959	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958	Evaluation — Raming	Effectif moyen de 1959	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958	Evaluation — Raming	Effectif moyen de 1959	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958	Evaluation — Raming	Effectif moyen de 1959	Effectif au 1 <sup>er</sup> juin 1958	Evaluation — Raming
		Minimum — Maximum	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming	Gemiddeld effectief van 1959	Effectief op 1 juli 1958	Raming
	2 <sup>e</sup> Recrutement. — Aanwerking ...	... ... ... ...	—	—	55 997 370	—	—	24 080 514	—	—	13 893 360	—	—	2 403 820	—	—	397 200	—	—	—	—	—	96 772 264
	3 <sup>e</sup> Majoration de 15 %. — Verhoging van 15 % ...	... ... ... ...	—	—	452 293 470	—	—	143 140 365	—	—	27 660 288	—	—	290 391	—	—	7 608 465	—	—	1 804 950	—	—	632 797 929
	4 <sup>e</sup> Majoration de 60 %. — Verhoging van 60 % ...	... ... ... ...	—	—	4 122 420	—	—	16 562 220	—	—	37 919 500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	58 624 140
	A. — Totaux 1 <sup>e</sup> + 2 <sup>e</sup> + 3 <sup>e</sup> + 4 <sup>e</sup> . — Totalen 1 <sup>e</sup> + 2 <sup>e</sup> + 3 <sup>e</sup> + 4 <sup>e</sup> ...	... ... ... ...	—	—	3 973 955 548	—	—	1 291 413 746	—	—	234 796 930	—	—	122 725 646	—	—	65 338 506	—	—	16 080 186	—	—	5 704 310 562
	5 <sup>e</sup> Réduction pour départ. — Vermindering voor vertrek ...	... ... ... ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	397 500
	6 <sup>e</sup> Réduction pour traitement résultant des congés d'Afrique. — Vermindering voor wedde gedurende de Afrika verloven ...	... ... ... ...	—	—	861 000	—	—	1 312 000	—	—	—	—	—	2 255 000	—	—	—	—	—	—	—	—	4 428 000
	B. — Totaux 5 <sup>e</sup> + 6 <sup>e</sup> . — Totalen 5 <sup>e</sup> + 6 <sup>e</sup> ...	... ... ... ...	—	—	861 000	—	—	1 312 000	—	—	—	—	—	2 255 000	—	—	—	—	—	—	—	—	4 825 500
	Differences A-B. — Verschillen A-B ...	... ... ... ...	—	—	3 973 094 548	—	—	1 290 101 746	—	—	234 796 930	—	—	120 470 646	—	—	65 338 506	—	—	15 682 686	—	—	5 699 485 062
	Arrondi à — Afgerekend op ...	... ... ... ...	—	—	3 973 095 000	—	—	1 290 102 000	—	—	234 797 000	—	—	120 470 000	—	—	65 339 000	—	—	15 683 000	—	—	5 699 486 000

TABLEAU DE DECOMPOSITION DES DEPENSES DE PERSONNEL CIVIL DEFINITIF ET TEMPORAIRE DES SERVICES PERMANENTS.

#### III TEENZETTINGSTABEL DER UITGAVEN VOOR 'VASTAANGESTELD EN TIJDELIJK BURGERLIJK PERSONEEL VAN DE VASTE DIENSTEN

TABLEAU DE DECOMPOSITION DES DEPENSES DE PERSONNEL CIVIL DEFINITIF ET TEMPORAIRE DES SERVICES PERMANENTS (suite).

## LIETENZETTINGSTABEL DER UITGAVEN VOOR VASTAANGESTELD EN TIJDELIJK BURGERLIJK PERSONEEL VAN DE VASTE DIENSTEN (vervolg).

**TABLEAU DE DECOMPOSITION DES DEPENSES DE PERSONNEL CIVIL DEFINITIF ET TEMPORAIRE DES SERVICES PERMANENTS (suite).**

## LIETENZETTINGSTABEL DER UITGAVEN VOOR VASTAANGESTELD EN TIJDDELijk BURGERLIJK PERSONEEL VAN DE VASTE DIENSTEN (vervolg)

Tableau de décomposition des dépenses de personnel civil actif des services temporaires.  
Uiteenzettingstabel der uitgaven voor actief burgerlijk personeel van de tijdelijke diensten.

Art.	DÉSIGNATION — AANDUIDING	Barème — Barema	Administration centrale Hoofdbestuur		Force terrestre Landmacht		Totaux Totalen	
			Minimum — Maximum	Effectif Effectief	Evaluation Raming	Effectif Effectief	Evaluation Raming	Effectif Effectief
3	1 <sup>e</sup> Détermination de la dépense pour le personnel en disponibilité au 1 <sup>er</sup> juin 1958 : — <i>Bepaling van de uitgave voor het op 1 juni 1958 ter beschikking zijnde personeel :</i>							
	Dessinateur. — <i>Tekenaar</i> ... ... ...	65 600 — 99 200			1	49 414	1	49 414
	Infirmière. — <i>Ziekenverpleegster</i> ...	65 600 — 116 000			1	—	1	—
	Rédacteur. — <i>Opsteller</i> ... ... ...	61 400 — 95 000	2	—			2	—
	Surveillant des travaux. — <i>Werkopzichter</i> ... ... ...	61 400 — 95 000			4	93 037	4	93 037
	Commis. — <i>Klerk</i> ... ... ...	53 800 — 82 600	2	31 095	2	36 598	4	67 693
	Personnel de maîtrise, gens de métier et de service. — <i>Meesters-, vak-en dienstpersoneel</i> ... ... ...	—			16	606 000	16	606 000
	a) Totaux des traitements bruts. — <i>Totalen der brutowedden</i> ... ...		4	31 095	24	785 049	28	816 144
	b) Allocations incorporées au traitement : — <i>Bij de wedde ingelijfde toelagen</i> :							
	Allocations familiales. — <i>Kindertoeslagen</i> ... ... ...					26 700		26 700
	Pécule de vacances (y compris le complément familial à ce pécule). — <i>Verlofgeld</i> (met inbegrip van de gezinstoeslag bij dit verlofgeld) . ... ... ...			2 000		46 000		48 000
	Total b. — <i>Totaal b</i> ... ...			2 000		72 700		74 700
	Totaux a + b. — <i>Totalen a + b</i> ... ...			33 095		857 749		890 844
	c) Majoration de 15 %. — <i>Verhoging van 15 %</i> ... ...			4 905		118 251		123 156
	Totaux a + b + c. — <i>Totalen a + b + c</i> ... ...			38 000		976 000		1 014 000
				=====		=====		=====

Tableau de décomposition des dépenses de personnel civil en disponibilité.  
Uiteenzettingstabel der uitgaven voor ter beschikking gesteld burgerlijk personeel.

ADMINISTRATION CENTRALE. — HOOFDBESTUUR.

Art.	DÉSIGNATION — AANDUIDING	Barème — Barema	Effectif Effectief	Evaluation Rating		Total — Totaal
				Cadre — Kader	Agents définitifs	
				Ag. definitifs Vast personeel	Ag. tempor. Tijdelijk pers.	
		Minimum — Maximum				
3	1° Détermination de la dépense pour le personnel en service au 1 <sup>er</sup> juin 1958. — <i>Bepaling van de uitgave voor het op 1 juni 1958 in dienst zijnde personeel:</i>					
	Conseiller juridique adjoint. — <i>Adjunct rechtskundig adviseur</i> .....	170 000 — 242 000	1			
	Sous-chef de bureau. — <i>Onderbureauchef</i> .....	80 800 — 124 800	2			
	Rédacteur. — <i>Opsteller</i> .....	61 400 — 95 000	7	4	245 600	245 600
	Dactylographe. — <i>Typist</i> .....	50 600 — 68 600	1	1	47 600	47 600
	a) Taux des traitements bruts. — <i>Totalen der brutowedden</i> .....		11	5	293 200	293 200
	b) Nominations, promotions, augmentations, etc. — <i>Benoemingen, bevorderingen, verhogingen, enz.</i> .....				11 800	11 800
	c) Allocations incorporées au traitement, etc. : — <i>Bij de wedde ingelijfde toekenning, enz.</i> :					
	Allocations de foyer. — <i>Haardvergoedingen</i> .....				—	—
	Allocations de résidence. — <i>Standplaatsvoelagen</i> .....				11 000	11 000
	Indemnités de naissance. — <i>Geboortetoeslagen</i> .....				—	—
	Allocations familiales. — <i>Kinderbijslagen</i> .....				—	—
	Pécule de vacances (y compris le complément familial à ce pécule). — <i>Verlofgeld (met inbegrip van de gezinstoeslag bij dit verlofgeld)</i> .....				10 000	10 000
	Indemnités pour frais funéraires. — <i>Vergoedingen wegens begrafenis kosten</i> .....				—	—
	Cotisation de l'Etat employeur par application du Statut des agents temporaires. — <i>Bijdrage van de Staat-werkgever bij toepassing van het statuut van het tijdelijk personeel</i> .....				32 000	32 000
	Totaux a + b. — <i>Totalen a + b</i> .....				64 800	64 800
	Totaux 1°. — <i>Totalen 1°</i> .....				358 000	358 000
	2° Recrutement. — <i>Aanwerving</i> .....				408 000	142 000
	3° Majoration de 15 %. — <i>Verhoging van 15 %</i> .....				60 000	67 000
	Totaux 1° + 2° + 3°. — <i>Totalen 1° + 2° + 3°</i> .....				468 000	567 000
						1 035 000

Tabel 92/1  
Tabel 92/2  
Tabel 92/3  
92/4

TABLEAU RECAPITULATIF DES DEPENSES DE PERSONNEL.

SAMENVATTENDE TABEL DER PERSONEELSUITGAVEN.

DÉSIGNATION AANDUIDING	Administration centrale Hoofdbestuur				Force terrestre Landmacht				Force aérienne Luchtmacht				Force navale Zemacht				Bases Métropolitaines d'Afrique Bases van het Moederland in Afrika				Ecoles et Musée royal de l'Armée en d'histoire militaire Scholen en Koninklijk Museum van het Leger en van Krijgsgeschiedenis				Institut géographique militaire Militair Geografisch Instituut				Totaux Totalen			
	Litt. 3.1			Litt. 3.2			Litt. 3.3			Litt. 3.4			Litt. 3.5			Litt. 3.6			Litt. 3.7			Litt. 3.8			Totaux Totalen							
	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)	Cadre Kader	Effectif — Effectief	Evaluation (en milliers de francs)					
Personnel militaire : — Militair personeel :																																
Militaires de carrière appartenus, militaires de réserve appartenus en rappel de longue durée et militaires auxiliaires appartenus. — Weddentrekkende beroevallen, weddentrekkende reservemilitairen heropgeroepen voor een lange termijn en weddentrekkende hulpmiliteien ...	—	—	—	—	—	—	—	—	3 973 095	—	—	—	1 290 102	—	—	—	234 797	—	—	—	120 470	—	—	—	65 339	—	—	—	15 683	—	—	5 699 486
Versement à l'ONSS. et pécuniaire de départ. — Stortingen aan de R.M.Z. en vertreksgeld ...	—	—	—	—	—	—	—	—	5 000	—	—	—	2 500	—	—	—	200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7 700
Militaires de réserve appartenus. — Weddentrekkende reservemilitairen ...	—	—	—	—	—	—	—	—	23 609	—	—	—	1 125	—	—	—	502	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25 236
Militaires de réserve soldés. — Soldijtretrekende reservemilitairen ...	—	—	—	—	—	—	—	—	16 405	—	—	—	349	—	—	—	86	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16 840
Volontaires de carrière « court terme » et « moyen terme ». — « Korte termijn » en « gemiddelde termijn » beroevallen, vrijwilligers ...	—	—	—	—	—	—	—	—	139 968	—	—	—	27 839	—	—	—	4 230	—	—	—	185	—	—	—	976	—	—	—	—	—	173 329	
Volontaires de carrière soldés. — Soldijtretrekende beroevallen, vrijwilligers ...	—	—	—	—	—	—	—	—	2 850	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 850	
Militaires. — Militiciens ...	—	—	—	—	—	—	—	—	245 332	—	—	—	27 916	—	—	—	10 494	—	—	—	—	1 175	—	—	—	—	—	—	—	—	—	284 917
Personnel non permanent. — Niet permanent personeel ...	—	—	—	—	—	—	—	—	4 017	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 017	
Personnel civil : — Burgerlijk personeel :																																
Personnel définitif et temporaire des services permanents. — Vastangesteld en tijdelijk personeel van de vaste diensten ...	485	292	32	40 848	5 397	2 866	111	320 610	5	4	3	3 815	—	1	—	89	5	8	—	2 600	228	159	3	25 274	434	321	3	40 513	6 554	3 651	152	433 749
Personnel actif des services temporaires. — Actief personeel van de tijdelijke diensten ...	11	—	5	1 035	—	—	—	—	38	24	—	976	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 035	
Personnel en disponibilité. — Terbeschikking gesteld personeel ...	—	4	—	24	—	—	—	—	24 926	—	—	—	159 259	—	—	—	88 894	—	—	—	15 767	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 014	
Personnel de complément. — Aanvullingspersoneel ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	293 216	
Personnel indigène organique. — Organiek Inlands personeel ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	52 086	
Personnel temporaire recruté à la Colonie. — Tijdelijk personeel in de Kolonie aangeworven ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 038	
Totaux. — Totalen ...	496	296	37	66 847	5 397	2 890	111	4 891 121	5	4	3	1 442 540	—	1	—	266 165	5	8	—	178 554	228	159	3	93 437	434	321	3	58 849	6 565	3 679	157	699 513

**Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires.**  
**Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen.**

## BUDGET D'ADMINISTRÁTION. — BESTUURSBEGROTING.

Tableau de décomposition du personnel détaché de l'Etat.

## Uiteenzettingstabel van het personeel gedetacheerd van de Staat.

## Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires.

Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen.

Prévisions des rémunérations du personnel statutaire pour l'exercice 1959.

Vooruitzichten voor de bezoldigingen van het statutair personeel voor het dienstjaar 1959.

Groupe — Groep	DÉSIGNATION DES GRADES — AANWIJZING VAN DE GRADEN	Barème Barema	Nombre — Aantal	Montant du traitement à 100 %	Totaux — Totalen
				Bedrag van de wedde à 100 %	
E	Assistante sociale-chef. — <i>Hoofd-sociale assistente</i> . . . . .	70 800 — 128 000	1 2 1 1 6 6	94 800 94 400 91 700 90 800 87 200 83 600	94 800 188 800 91 700 90 800 523 200 501 600
D bis	Assistantes-sociales. — <i>Sociale assistenten</i> . . . . .	65 600 — 116 000	51 4 10 1 8 8 4	80 000 76 400 74 900 72 800 69 200 65 600	320 000 764 000 74 900 582 400 553 600 262 400
D bis	Traducteur adjoint. — <i>Adjunct-vertaler</i> . . . . .	65 600 — 116 000	1 1	65 600 57 400	65 600 57 400
C	Sténodactylographes. — <i>Stenotypisten</i> . . . . .	57 400 — 82 600	3 1 1 1 3 2 1 3 2	61 600 62 800 47 600 50 600 51 800 53 000 54 200 55 400 56 600 57 800	61 600 62 800 47 600 151 800 103 600 212 000 108 400 55 400 169 800 115 600
B	Dactylographes. — <i>Typisten</i> . . . . .	50 600 — 68 600	18 4 2 1 3 2	4 mois/maanden 174 mois/maanden 11 mois/maanden 64 mois/maanden 3 36 20 8	333 300 150 100 6 720 3 360 1 680 840
	Augmentations bârémiques. — <i>Weddeschaalverhogingen</i> . . . . .				61 582
	Indemnités de foyer et résidence. — <i>Haard- en verblijfvergoedingen</i> . . . . .				120 950
	Supplément de traitement pour les assistantes sociales en F.B.A. — <i>Aanvulling aan de wedde voor sociale assistenten in dienst in Duitsland</i> . . . . .		1	10 800	10 800
	Indemnité d'éloignement. — <i>Verwijderingsvergoeding</i> . . . . .		1	9 072	9 072
	Indemnité de tenue pour assistantes sociales. — <i>Kledijvergoeding voor sociale assistenten</i> .		52	4 000	208 000
	Total des traitements et indemnités calculés à 100 %. — <i>Totaal der wedden en vergoedingen berekend aan 100 %</i> .				5 730 694
	Majoration due à l'index (115 %). — <i>Verhoging voortvloedend uit het indexcijfer (115 %)</i> . . . . .				826 773
	Total général. — <i>Algemeen totaal</i> . . . . .				6 557 467
	Arrondi à : — <i>Afgerond</i> . . . . .				6 558 000

Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires.  
Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen.

Prévision des dépenses du personnel statutaire en service en Afrique pour l'exercice 1959.  
Voorziene uitgaven voor het statutair personeel in dienst in Afrika voor het dienstjaar 1959.

Groupe — Groep	DÉSIGNATION DES GRADES — AANWIJZING VAN DE GRADEN	Barème Barema	Nombre — Aantal	Montant du traitement à 100 % Bedrag van de wedde à 100 %	Totaux — Totalen
					Minimum Maximum
D bis	Assistantes sociales. — Sociale assistenten . . . . .	65 600 — 116 000	3 { 1 2	83 600 80 000	83 600 160 000
D bis	Régentes : ménagères; professionnelles. — Regentessen: huis- houdkundige; beroeps- . . . . .	65 600 — 116 000	6	65 600	393 600
	Allocation d'Afrique. — Vergoeding voor Afrika . . . . .		9	66 000	594 000
	Majoration pour index africain (160 %). — Vermeerdering voor Afrikaans index (160 %) . . . . .			—	738 720
	Pécule de vacances. — Verlofgeld . . . . .		7	2 000	14 000
	Quote-part patronale pour la sécurité sociale: — Bijdrage van de werkgever voor maatschappelijke zekerheid :	$(9 \times 180\ 000) \times 12,20 = \dots \dots \dots$ 100		—	197 640
	Cotisation patronale pour allocations familiales : — Bijdrage van de werkgever voor gezinsvergoedingen :	$1\ 200 \times 9 \times 12 = \dots \dots \dots$		—	129 600
	Frais d'assurance: accident du travail et transport. — Verzekeringskosten voor werkongevallen . . . . .			—	33 530
	Indemnité complémentaire d'équipement. — Vergoeding voor aanvullende uitrusting . . .		9	4 000	36 000
	Total général. — Algemeen totaal . . . . .				2 380 690
	Arrondi à : — Afgerekend . . . . .				2 381 000

96

*act*

**ANNEXE**

---

**BIJLAGE**

## Organisme : « Le Logis Militaire S. A. » — « Het Militair Tehuis N. V. ».

Année budgétaire 1959. — Begrotingsdienstjaar 1959.

## 4. RECETTES.

## 4. ONTVANGSTEN.

(En milliers de francs — In duizendtallen frank)

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	TEKSTEN	Art.
		par article	prévues voorzien	réelles werkelijke		
CHAPITRE 41.						
411.06	Produit des locations ... ... ...	10 760	—	—	Opbrengst van verhuringen ... ...	411.06
412.01	Vente de cahiers des charges ... ...	70	—	—	Verkoop lastenohieren ... ...	412.01
413.01	Intérêts sur placements: b) Intérêts perçus dans les banques ...	50	—	—	Interesten op beleggingen: b) Interesten ontvangen van banken.	413.01
02	Revenus du portefeuille-titres ... ...	69	—	—	Inkomsten van de effecten-portefeuille ...	02
414.03	Ristournes ... ... ...	18	—	—	Ristorno's ... ... ...	414.03
Totaux pour le chapitre 41.		10 967	—	—	Totaal voor hoofdstuk 41.	
CHAPITRE 45.						
450.01	Interventions de l'Etat: b) à titre d'avances récupérables:				Tussenkomsten van de Staat: b) ten titel van terugvorderbare voor-	450.01
	1° Immeubles à céder par le Ministère de la Défense Nationale ...	95 000	—	—	schotten: 1° Onroerende goederen af te staan door het Ministerie van Lands-	
	2° Avance directe ... ...	35 000	—	—	verdediging. 2° Rechtstreeks voorschot.	
Totaux pour le chapitre 45.		130 000	—	—	Totaal voor hoofdstuk 45.	
CHAPITRE 49.						
490.01	Versement de garanties, d'arrhes, etc. ...	210(1)	—	—	Storting van waarborgen, borgsommen, enz.	490.01
03	Fonds en souffrance ... ... ...	5	—	—	Liggende gelden ... ... ...	03
Totaux pour le chapitre 49.		215	—	—	Totaal voor hoofdstuk 49.	
Totaux pour les recettes.		141 182	—	—	Totaal voor de ontvangsten.	

(1) Du 31 décembre 1958 le montant des garanties déposées s'élèvera à 710 000 francs.

(1) Op 31 december 1958 zal het bedrag der neergelegde borgsommen 710 000 frank belopen.

## Organisme : « Le Logis Militaire S. A. » — « Het Militair Tehuis N. V. ».

Année budgétaire 1959. — Begrotingsdienstjaar 1959.

## 5. DÉPENSES.

## 5. UITGAVEN.

(En milliers de francs — In duizendtallen frank)

Art.	LIBELLÉS	1959	1958	1957	T E K S T E N	Art.
		par article per artikel	prévues voorzien	réelles werkelijke		

## CHAPITRE 51.

511.01 Rémunérations du personnel de cadre :						
b) personnel statutaire	635	—	—	—		
04 Charges sociales dérivant de la législation sociale. — Part patronale	85	—	—	—		
06 Service social	1	—	—	—		
512.03 Organes de contrôle de l'Etat	10	—	—	—		
513.02 Déplacements	50	—	—	—		
Totaux pour le chapitre 51.	781	—	—	—		

## CHAPITRE 52.

521.01 Loyer des locaux, contributions foncières et charges complémentaires	36	—	—	—		
03 Entretien et réparation des locaux	1	—	—	—		
04 a) entretien et réparation du matériel et du mobilier	2	—	—	—		
05 Assurances	94	—	—	—		
522.01 Frais de bureau généralement quelconques :						
a) fournitures de bureau, frais de banque et C.C.P., affranchissement du courrier, téléphone et télégraphe, documentation (journaux et périodiques), pourboires et étrennes, petit matériel de bureau, timbres fiscaux.	33	—	—	—		
523.01 Frais généralement quelconques de publications, propagande et publicité :						
a) annonces dans les journaux	20	—	—	—		
b) Cahiers de charges	105	—	—	—		
524.01 Frais d'avocat	15	—	—	—		
525.01 Intérêts sur emprunts	—	—	—	—		
03 Intérêts sur avances de l'Etat	6 292	—	—	—		
04 Intérêts sur achats à tempérament	5	—	—	—		
526.01 Frais de manutention	—	—	—	—		
04 Indemnités diverses à des tiers	325	—	—	—		
05 Frais d'architectes	1 313	—	—	—		
06 Impôts sur le revenu cadastral	1 380	—	—	—		
Totaux pour le chapitre 52.	9 621	—	—	—		

## CHAPITRE 53.

533.01 Dépenses particulières proprement dites.	—	—	—	—		
03 Entretien (frais) à charge du propriétaire des maisons	1 500	—	—	—		
04 Electricité, gaz, eau des maisons inoccupées	5	—	—	—		
Totaux pour le chapitre 53:						
b) Crédits de liquidation	1 505	—	—	—		

## HOOFDSTUK 51.

Bezoldigingen van het kaderpersoneel :	511.01		
b) personeel in statutair rechtsverband.			
Sociale last, voortspruitend uit de sociale wetgeving. — Patroonzaandeel.	04		
Sociale dienst	06		
Controleorganen van de Staat	512.03		
Verplaatsingen	513.02		
Totaal voor hoofdstuk 51.			

## HOOFDSTUK 52.

Huur van lokalen, grondbelastingen en bijkomende lasten.	521.01		
Onderhoud en herstel van lokalen	03		
a) onderhoud en herstel van materieel en meubilair.	04		
Verzekeringen	05		
Allerhande bureauonkosten :			
a) bureaubenodigdheden, frankeerkosten, telefoon en telegraaf, documentatie (dagbladen en tijdschriften), drinkgeld en nieuwjaarsfooi, klein bureelmaterieel, fiscale zegels.			
Allerhande kosten van publicaties, propaganda en publiciteit :	523.01		
a) Aankondigingen in dagbladen.			
b) Lastenkohiers.			
Ereloon advokaten	524.01		
Interessen op leningen	525.01		
Interessen op voorschotten van de Staat	03		
Interesten voor aankopen op afbetaling	04		
Bewerkingskosten	526.01		
Diverse vergoedingen aan derden	04		
Ereloon architecten	05		
Belasting op het kadastral inkomen	06		
Totalen voor hoofdstuk 52.			

## HOOFDSTUK 53.

Eigenlijke bijzondere uitgaven	533.01		
Onderhoud (lasten) ten laste van de eigenaar der woningen.	03		
Electriciteit, gas, water voor onbewoonde huizen.	04		
Totalen voor hoofdstuk 53:			
b) Vereffeningskredieten.			

Art.	L I B E L L É S	1959	1958	1957	T E K S T E N	Art.
		par article per artikel	prévues voorziën	réelles werkelijke		
C H A P I T R E 55.						
550.01 Immeubles :						
a) Acquisitions nouvelles ... ... ...	125 000	—	—		Onroerende goederen :	550.01
03 Machines à écrire . . . . .	16	—	—		a) Nieuwe aankopen.	
Totaux pour le chapitre 55 :					Schrijfmachines . . . . .	03
a) Crédits d'engagement ... ...	125 016	—	—		Totalen voor hoofdstuk 55 :	
b) Crédits de liquidation ... ...					a) Vastleggingskredieten.	
C H A P I T R E 56.						
560.01 Amortissements d'emprunts . . . . .	3 583	—	—		Delgingén van leningen . . . . .	560.01
02 Rachats de titres . . . . .	137	—	—		Wederaankoop van titels . . . . .	02
Totaux pour le chapitre 56.	3 720	—	—		Totalen voor hoofdstuk 56.	
Totaux pour les dépenses :					Totalen voor uitgaven :	
a) Crédits d'engagement ... ...	140 643	—	—		a) Vastleggingskredieten.	
b) Crédits de liquidation ... ...					b) Vereffeningeskredieten.	